

4
A-72
BIBLIOTEKA UMIEJĘTNOŚCI PRAWNYCH.

**СБОРНИКЪ ЗАКОНОВЪ.
УЗАКОНЕНІЯ И РАСПОРЯЖЕНІЯ ПРАВИТЕЛЬСТВА**

ОТНОСЯЩІЯСЯ
ДО ГУБЕРНІИ ЦАРСТВА ПОЛЬСКАГО,
СОСТОЯВШІЯСЯ ПО ПРЕКРАЩЕНІИ ВЪ 1871 ГОДУ
ОФИЦІАЛЬНАГО ИЗДАНІА
ДНЕВНИКА ЗАКОНОВЪ ЦАРСТВА ПОЛЬСКАГО.

Составилъ
Степанъ Годлевскій
Присяжный Повѣренный.

ТОМЪ XXVIII.

**ZBIÓR PRAW.
POSTANOWIENIA I ROZPORZĄDZENIA RZĄDU
W GUBERNIACH KRÓLESTWA POLSKIEGO**
OBOWIĄZUJĄCE,
WYDANE PO ZNIESIENIU W 1871 ROKU
URZĘDOWEGO WYDANIA
DZIENNIKA PRAW KRÓLESTWA POLSKIEGO.

ЗЕБРАЛЪ I PRZEŁOŻYŁ
Stefan Godlewski
Адвокатъ Присяжный.

ТОМЪ XXVIII.

WARSAWA
Skład główny i ekspedycja u Stefana Godlewskiego
Ziemia 26.
1886.



ДОВОЛЕНО ЦЕНЗУРОЮ.
Варшава, дня 3 Апрѣля 1886 года.



0M449

II/0364

BIBLIOTEKA UNIWERSYTECKA
im. Jerzego Giedroycia w Białymstoku



FUWC013880

2.31.59

Warszawa.—Druk S. Orgelbranda Synów, Krakowskie-Przedmieście № 66.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

1885.

CZĘŚĆ DRUGA.

1.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О порядкѣ отпуска лѣсныхъ матеріаловъ изъ казенныхъ дачъ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о порядкѣ отпуска лѣсныхъ матеріаловъ изъ казенныхъ дачъ, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта МИХАИЛЬ.
12-го Марта 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Государственныхъ Имуществъ о порядкѣ отпуска лѣсныхъ матеріаловъ изъ казенныхъ дачъ, мнѣніемъ положили:

1884 г. и Общаго Собранія 25 Февраля 1885 г. I. Въ замѣнъ статей 223—225, 227, 228, 232—234, 238 и примѣчанія къ ней, 254, 255, 691 и примѣчанія къ ней, 692—494 устава лѣснаго (св. зак. т. VIII, ч. I, изд. 1876 г.), постановить слѣдующія правила:

1) Смѣтами (уст. лѣсн. ст. 221) предназначается къ отпуску то количество лѣсныхъ матеріаловъ, которое можетъ быть отпущено безъ истощенія дачъ.

1.

НАЙВЫЖѢЙ ЗАТВЕРДЖЕНОЕ ЗДАНІЕ РАДЫ ПАНСТВА.

О sposobie wydatkowania materyałów leśnych z lasów skarbowych.

JEGO CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o sposobie wydatkowania materyałów leśnych z lasów skarbowych, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa MICHAŁ.
12-go Marca 1885 roku.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rad Państwa, w Połączonych Departamentach Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Praw i Ekonomii Dóbr Państwa o sposobie wydatkowania materyałów leśnych z lasów skarbowych, uchwaliła zdanie: Grudnia 1884 roku

I. Zamість artykułów 223—225, 227, 228, 232—234, 238 i uwagi do niego, 254, 255, 691 i uwagi do niego, 692—694 Ustawy leśnej (sw. zak. t. VIII, cz. I, wyd. z r. 1876), postanowić przepisy następujące:

1) Budżetami (ust. leśn. art. 221) wyznacza się do wydatkowania taka ilość materyałów leśnych, jaka może być wypuszczona bez zniszczenia lasów.

2) Сміты отпускамъ лѣсныхъ матеріаловъ по губерніямъ составляются управленіями государственныхъ имуществъ и утверждаются Министромъ Государственныхъ Имуществъ.

3) Количество, сортъ, цѣна и мѣсто отпуска лѣсныхъ матеріаловъ, назначаемыхъ на каждый годъ въ продажу, объявляются ежегодно во всеобщее свѣдѣніе, порядкомъ, опредѣляемымъ Министромъ.

4) Сверхсмітные отпуска лѣсныхъ матеріаловъ производятся съ разрѣшенія Министра, за исключеніемъ отпускныхъ мертвого лѣса, которые разрѣшаются мѣстными управленіями, въ предѣлахъ власти, предоставленной имъ Министромъ.

5) Стоимость лѣсныхъ матеріаловъ опредѣляется таксами, утверждаемыми, по предварительномъ разсмотрѣніи ихъ Губернаторомъ, Министромъ Государственныхъ Имуществъ. Утвержденные таксы, а также всѣ измѣненія въ нихъ, печатаются по распоряженію управленій государственныхъ имуществъ и рассылаются при мѣстныхъ губернскихъ вѣдомостяхъ.

6) Лѣсные матеріалы продаются и отпускаются: 1) заготовленные хозяйственнымъ распоряженіемъ и 2) на коритѣ, съ учетомъ: а) по количеству заготовленного матеріала, б) по числу шпел срубленныхъ деревьевъ и в) по площади, отведенной къ рубкѣ, и притомъ или съ точнымъ перечеомъ находящихся на ней деревьевъ, или съ примѣрнымъ ихъ исчисленіемъ.

7) При продажѣ съ учетомъ по площади, если количество находящихся на ней матеріаловъ опредѣлено точнымъ перечеомъ всѣхъ деревьевъ, лѣсное управленіе отвѣчаетъ лишь за правильность сего перечета, но не за вѣрность пространства лѣсосѣкъ и дѣлянокъ. Если же количество означенныхъ матеріаловъ опредѣлено примѣрно (пробными площадями), то управленіе, въ случаѣ недостатка или излишка въ площади, производить съ покупщикомъ расчетъ пропорціонально вырубленной лѣсосѣкѣ.

Примѣчаніе. Ошибки до двухъ процентовъ съ площади лѣсосѣкъ и дѣлянокъ, составляющихъ отдѣльныя единицы торго, если въ нихъ не производился перечеомъ всѣхъ деревьевъ, а равно разность въ площадяхъ лѣсосѣкъ и дѣлянокъ, на коихъ количество матеріаловъ опредѣлено точнымъ перечеомъ, въ расчетъ не принимаются. Способы, которыми опредѣлено количество матеріаловъ въ лѣсосѣкахъ и дѣлянкахъ, объявляются покупателямъ до продажи.

2) Budżety wypuszczania materyałów leśnych na gubernie sporządzają zarządy Dóbr Państwa a zatwierdza je Minister Dóbr Państwa.

3) Plość, gatunek i cena materyałów leśnych, przeznaczonych corok na sprzedaż, oraz miejsce, z których takowe mają być wydane, publikują się corok w sposób, wskazany przez Ministra.

4) Wydatkowanie materyałów leśnych nadbudżetowe dokonуwa się za pozwoleniem Ministra, z wyjątkiem wydatkowania drzewa martwego, na które zezwalają miejscowe zarządy w zakresie władzy, nadanej im przez Ministra.

5) Wartość materyałów leśnych określają taksy, które zatwierdza, po uprzedniem rozpoznaniu ich przez gubernatora, Minister Dóbr Państwa. Zatwierdzone taksy oraz wszystkie zmiany w nich drukują się, z polecenia zarządów Dóbr Państwa, i rozsyłają się przy miejscowych „Wiedomościach“ gubernialnych.

6) Materyały leśne sprzedają się i wydatkują się: 1) przysposobione drogą rozporządzeń gospodarczych, i 2) na pniu—z obliczeniem: a) podług ilości przysposobionego materyału, b) podług liczby pni zrąbanych drzew, i c) podług placu wydzielonego do cięcia i przytém albo z dokładnem przeliczeniem znajdujących się na nim drzew, albo z obliczeniem sposobem przykłądu.

7) Przy sprzedaży z obliczeniem podług placu, jeżeli ilość znajdujących się na nim materyałów określona jest zapomocą dokładnego przeliczenia wszystkich drzew, zarząd leśny odpowiada tylko za prawidłowość tego przeliczenia, lecz nie za rzetelność przestrzeni poręb i obrębów. Jeżeli zaś ilość pomienionych materyałów jest określona sposobem przykłądu (placami próbnymi), to zarząd, wrazie braku lub zwyzki w przestrzeni, dopełnia z kupcem obrachunku proporcjonalnie do wyrąbanej poręby.

Uwaga. Pomyłki do dwóch procentów przestrzeni poręb i obrębów, stanowiących oddzielne jedności handlowe, jeżeli w nich nie robiono przeliczenia wszystkich drzew, tudzież różnica w przestrzeniach poręb i obrębów, na których ilość materyałów jest określona zapomocą ścisłego przeliczenia, nie uwzględniają się. Sposoby, których użyto dla obliczenia ilości materyałów w porębach i obrębach, komunikują się kupcowi przed sprzedażą.

8) Продажи лѣсныхъ матеріаловъ ниже утвержденной таксы производятся въ случаяхъ и съ соблюденіемъ порядка, опредѣленныхъ Министромъ Государственныхъ Имуществъ.

9) Срокъ заготовки, принимаемый заготовщикомъ передъ управленіемъ государственныхъ имуществъ обязательства, размѣръ залоговъ, обеспечивающихъ исполненіе этихъ обязательствъ, порядокъ и сроки уплаты денегъ за заготовленный матеріалъ, порядокъ учета заготовки и обмѣра матеріаловъ, а также время производства освидѣтельствванія оныхъ, опредѣляются въ условіяхъ продажи.

10) Установленные для продажи лѣсныхъ матеріаловъ сроки заготовокъ, правила складки матеріаловъ для учета, порядокъ обмѣра оныхъ и очистки лѣсосѣхъ, обязательны также и для заготовщиковъ, получающихъ лѣсъ безденежно или по цѣнѣ, опредѣленной для нихъ закономъ.

11) Для удостовѣренія въ правильности заготовки, лѣсничій производитъ ея освидѣтельствваніе, совмѣстно съ чинами лѣсной стражи, въ сроки, опредѣленные условіями продажи. Освидѣтельствваніе это можетъ быть возлагаемо лѣсничимъ на его помощниковъ и объѣзчиковъ. Для освидѣтельствванія болѣе значительныхъ заготовокъ командировются особые чины отъ мѣстныхъ управленій государственныхъ имуществъ.

12) Если кто, при дозволенной рубкѣ казеннаго лѣса, сдѣлаетъ перерубку не болѣе десяти на сто по количеству деревъ, то за все перерубленное противъ билета количество той же породы, какая назначена въ билетѣ, взыскиваются дополнительные деньги, по цѣнѣ вдвое болѣе той, по которой лѣсъ былъ проданъ или отпущенъ.

Въ случаѣ же переруба деревъ по длинѣ и толщинѣ, когда число всѣхъ перерубленныхъ по билету деревъ не превышаетъ въ общей сложности десяти на сто по количеству, взыскиваются за перерубку въ размѣрѣ деревъ дополнительные деньги по цѣнѣ, за которую лѣсъ былъ проданъ или отпущенъ.

Примѣчаніе. Изложенное въ сей статьѣ правило не распространяется на порубку мачтовыхъ и другихъ запрещенныхъ деревъ, а также на перерубъ другихъ породъ, въ билетѣ не назначенныхъ. За порубку такихъ деревъ, въ какомъ бы то ни было числѣ или размѣрѣ, виновные, во всякомъ случаѣ, подвергаются взысканіямъ, опредѣленнымъ въ статьяхъ 155 и 156 устава о наказаніяхъ, налагаемыхъ мировыми судьями.

8) Sprzedaż materyałów leśnych po cenach niższych od zatwierdzonych w taksie dopełnia się w wypadkach określonych przez Ministra Dóbr Państwa i z zachowaniem porządku przezeń ustanowionego.

9) Termin przysposobienia, zobowiązania przysposabiającego względem zarządu Dóbr Państwa, wysokość kaucyj, zabezpieczających wykonanie tych zobowiązań, porządek i terminu wypłaty pieniędzy za przysposobiony materyał, porządek obliczania i wymierzania materyałów oraz czas ich rewizji określają się w warunkach sprzedaży.

10) Ustanowione dla sprzedaży materyałów leśnych terminy, przepisy co do składu materyałów dla obliczenia, sposób wymierzania ich i oczyszczania poręb, są również obowiązujące i dla przysposabiających, którzy otrzymują drzewo bezpłatnie albo po cenie, określonej dla nich przez prawo.

11) W celu przekonania się o prawidłowości wyrobu, leśniczy dopełnia rewizji wyrobionych materyałów, łącznie z urzędnikami straży leśnej, w terminach, określonych w warunkach sprzedaży. Dopełnienie téj rewizji leśniczy może poruczać swoim pomocnikom i objezdzczykom. Do zrewidowania znaczniejszych partyj delegują się urzędnicy specyjalni z miejscowych zarządów Dóbr Państwa.

12) Jeżeli kto, przy dozwoloném cięciu lasu skarbowego wyrąbie nadto nie więcej jak dziesięć na sto podług ilości drzew, to za całą ilość drzewa, wyrąbaną ponad wskazaną w bilecie, oznaczonego w bilecie gatunku, ściągają się należność dodatkowa podług ceny dwa razy większej od téj, po której drzewo było sprzedane lub wydatkowane.

Jeżeli zaś drzew było wyrąbane więcej jak należało podług długości i grubości, gdy przytém liczba wszystkich wyrąbanych ponad ilość wskazaną w bilecie drzew nie przenosi razem dziesięciu na sto podług ilości, ściągają się za wyrąbanie nadto w objętości drzew należność dodatkową po cenie, za którą drzewo było sprzedane lub wydatkowane.

Uwaga. Zawarty w niniejszym artykule przepis nie stosuje się do cięcia drzew masztowych i innych drzew zakazanych, tudzież do wyrąbania więcej jak należało innych gatunków, niewymienionych w bilecie. Za rąbanie takich drzew w jakiekolwiek bądź liczbie lub ilości, winni w każdym razie ulegnąć karom, określonym w artykułach 155 i 156 Ustawy o karach, wymierzanych przez sędziów pokoju.

13) Кто, получивъ дозволеніе на добываніе въ казенныхъ лѣсахъ смолы, дегтя, поташа, угольевъ, лыкъ, или на заготовленіе дровъ, ободьевъ для колесъ и тому подобныхъ лѣсныхъ издѣлій, заготовитъ оныхъ болѣе, нежели ему дозволено, при чемъ излишекъ не превышаетъ однако десяти на сто противъ дозволеннаго количества, тотъ подвергается взысканію денегъ за излишекъ, по цѣнѣ вдвое болѣе продажной.

II. Пунктъ 3 статьи 158 устава о наказаніяхъ, налагаемыхъ мировыми судьями, изложить слѣдующимъ образомъ:

„Кто, при дозволенной рубкѣ казеннаго лѣса, сдѣлаетъ перерубку противъ назначеннаго количества деревь или размѣровъ ихъ по длинѣ или толщинѣ, если притомъ перерубка окажется болѣе десяти на сто по количеству деревь.“

III. Пунктъ 5 означенной статьи изложить такъ:

„Кто, получивъ дозволеніе на добываніе въ казенныхъ лѣсахъ смолы, дегтя, поташа, угольевъ, лыкъ, мочалы, лубьевъ, или на заготовленіе дровъ, ободьевъ, дугъ, оглобель и тому подобныхъ лѣсныхъ издѣлій, заготовитъ ихъ болѣе дозволеннаго количества, если притомъ излишекъ будетъ превышать десять на сто противъ дозволеннаго количества.“

IV. Статью 161 того жъ устава дополнить слѣдующимъ постановленіемъ:

„За самовольный увозъ дозволеннаго къ рубкѣ казеннаго лѣса ранѣе срока, назначеннаго для освидѣтельствованія его лѣснымъ начальствомъ, виновные подвергаются денежному взысканію, равному двойной цѣнѣ неправильно увезеннаго лѣса.“

Тому же наказанію подлежатъ лица, которыя, купивъ въ казѣ лѣсъ, приступятъ къ рубкѣ его безъ установленнаго билета или будутъ производить оную послѣ означеннаго въ билетѣ срока.“

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II. 1885 г. 26 Апрѣля N. 43 стр. 742).

13) Kto, otrzymawszy pozwolenie na wydobywanie w lasach skarbowych smoły, dziegciu, potażu, węgla, łyka, lub na przysposobienie drzew, obręczy na koła i tym podobnych wyrobów drzewnych, przysposobi ich więcej aniżeli mu pozwolono, przyczem jednakże zwyczajnie nie przenosi dziesięciu na sto pozwolonych, ten ulegnie ściągnięciu należności za zwyczaj, po cenie dwa razy większej od sprzedanej.

II. Ustęp 3 artykułu 158 Ustawy o karach, wymierzanych przez sędziów pokoju, zreagować w sposób następujący:

„Kto, przy dozwolonym rąbaniu lasu skarbowego, wyrąbie więcej niż wyznaczoną ilość drzew lub ich wymiarów podług długości lub grubości, jeżeli przytém zwyczajnie ponad oznaczoną ilość wynosi więcej jak dziesięć procent na sto dozwolonych.“

III. Ustęp 5 tego artykułu zreagować tak:

„Kto, otrzymawszy pozwolenie na wydobywanie w lasach skarbowych smoły, dziegciu, potażu, węgla, łyka, kory, lub na przysposobienie drzew, obręczy, obłąków, hołobli i tym podobnych wyrobów drzewnych, przysposobi ich w ilości większej od dozwolonej, jeżeli przytém zwyczajnie będzie przenosiła dziesięć na sto dozwolonych.“

IV. Artykuł 161 tejże Ustawy uzupełnić następującem postanowieniem:

„Za samowolne wywożenie drzewa skarbowego, na którego wyrąbanie zezwolono, przed terminem wyznaczonym do zrewidowania go przez zwierzchność leśną, winni ulegną karze pieniężnej, równej podwójnej cenie nieprawidłowo wywiezionego drzewa.“

Tejże karze ulegną ci, którzy, kupiwszy od Skarbu drzewo, przystąpią do rąbania go bez ustanowionego biletu, albo będą je rąbali po oznaczonym w bilecie terminie.“

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

2.

ВЫСОЧАЙШЕЕ ПОВЕЛѢНІЕ, ПРЕДЛОЖЕННОЕ ПРАВИТЕЛЬСТВУ-
ЮЩЕМУ СЕНАТУ МИНИСТРОМЪ ЮСТИЦІИ.

О разборѣ архивовъ судебныхъ установленій, образо-
ванныхъ на основаніи судебныхъ уставовъ Импе-
ратора Александра II.

Со времени открытія судебныхъ установленій, образованныхъ по уставамъ Императора Александра II, въ архивахъ сихъ установленій накопилось значительное количество оконченныхъ производствомъ дѣлъ, храненіе коихъ вызываетъ расходы, какъ на содержаніе особыхъ для того чиновниковъ, такъ и на наемъ дополнительныхъ помѣщеній; между тѣмъ весьма многія изъ дѣлъ этого рода могли бы быть уничтожены.

Въ виду сего Министръ Юстиціи призналъ необходимымъ образовать при Министерствѣ Юстиціи особую комисію подъ предсѣдательствомъ Сенатора Рѣпинскаго, изъ чпновъ судебного вѣдомства, съ цѣлю разработки подробныхъ правилъ о порядкѣ разбора и уничтоженія упомянутыхъ дѣлъ.

Комисія эта, окончивъ возложенный на оную трудъ, представила Министру Юстиціи проектъ начертанныхъ ею по означенному предмету правилъ.

Находя правила эти соотвѣтствующими предположенной цѣли и сдѣлавъ въ оныхъ нѣкоторыя измѣненія и дополненія, Министръ Юстиціи полагалъ преподать упомянутыя правила въ руководство судебнымъ установленіямъ, съ предоставленіемъ ему, Министру Юстиціи, сообразно указаніямъ опыта, увеличивать или сокращать роды дѣлъ и документовъ, подлежащихъ храненію, а также давать, въ потребныхъ случаяхъ, разъясненія относительно системы храненія архивныхъ документовъ и вообще примѣненія на практикѣ вышеозначенныхъ правилъ.

На приведеніе сего предположенія въ исполненіе, по всеподданнѣйшему докладу Министра Юстиціи, воспослѣдовало, въ 13

2.

НАЙВЫ՚ШШ РОЗКАЗЪ, ОБЪЯВИОНЫ РЪДЪДЪЦЕМУ СЕНА-
ТОВИ РЕЗЕЗЪ МИНИСТРА СПРАВЪДЪЛЪІВО՚СЦІ.

О rozebraniu archiwów władz sądowych, ustanowio-
nych na zasadzie Ustaw Cesarza Aleksandra II.

Do czasu otwarcia władz sądowych, utworzonych na zasadzie Ustaw Cesarza Aleksandra II, w archiwach tych władz nagromadziła się znaczna ilość ukończonych spraw, których zachowanie wywołuje rozchody tak na utrzymanie specyalnych do tego urzędników, jak również na najem dodatkowych pomieszczeń; gdy tymczasem wiele z tych spraw mogło by być zniszczonych.

Z tego względu Minister Sprawiedliwości uznał za niezbędne utworzyć przy Ministeryum Sprawiedliwości specyalną komisję, pod prezydencyą Senatora Repińskiego, z urzędników wydziału sądowego, w celu opracowania szczegółowych przepisów co do sposobu rozebrania i zniszczenia pomienionych spraw.

Komisya ta, po ukończeniu włożonej na nią pracy, przedstawiła Ministrowi Sprawiedliwości projekt nakreślonych w tym przedmiocie przepisów.

Uznając te przepisy za odpowiadające zamierzonemu celowi i porobiwszy w nich niektóre zmiany i uzupełnienia, Minister Sprawiedliwości za właściwe uznawał polecić te przepisy do wykonania władzom sądowym, z nadaniem Ministrowi Sprawiedliwości prawa, odpowiednio do wskazówek doświadczenia powiększać lub zmniejszać rodzaje spraw i dokumentów, które mają być zachowywane, oraz dawać, wrazie potrzeby, wyjaśnienia co do systemu zachowywania dokumentów archiwalnych i wogóle co do stosowania w praktyce niniejszych przepisów.

Na wprowadzenie tego projektu w wykonanie, naskutek najpoddanszego raportu Ministra Sprawiedliwości, zapadło w dniu

день Марта 1885 г., Высочайшее ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА соизволение.

П РА В И Л А

О РАЗБОРѢ АРХИВОВЪ СУДЕБНЫХЪ УСТАНОВЛЕНІЙ, ОБРАЗОВАННЫХЪ НА ОСНОВАНІИ СУДЕБНЫХЪ УСТАВОВЪ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА II.

1. Общія правила.

1. Разборъ архивовъ Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената возлагается Оберъ-Прокурорами оныхъ на избранныхъ ими чиповъ канцелярій Сената.

2. Разборъ архивовъ судебныхъ установлений возлагается на лицъ, избранныхъ для сего по постановленіямъ общихъ собраній отдѣленій либо департаментовъ этихъ установлений.

3. Разборъ архивовъ канцелярій предсѣдателей и прокуроровъ судебныхъ установлений производится, подъ непосредственнымъ наблюденіемъ подлежащихъ предсѣдателей и прокуроровъ, назначенными ими для сего лицами.

4. При разборѣ архивовъ, хранившихся въ нихъ дѣла и переписки должны быть просматриваемы тщательно, отъ листа до листа, наблюдая, чтобы входящія въ нихъ акты, предназначенные настоящими правилами къ сохраненію, не были уничтожаемы, хотя бы самое дѣло, по роду своему, и не подлежало сохраненію.

5. При сомнѣніи въ важности какого либо архивнаго документа (дѣла, переписки, наряда, книги или отдѣльнаго акта), онъ долженъ быть сохраненъ.

6. Предназначенные къ уничтоженію архивные документы продаются съ публичнаго торга и вырученные отъ продажи ихъ суммы обращаются: общими судебными установленіями — въ доходъ государственнаго казначейства, а мировыми установленіями — въ доходъ подлежащаго земства или города.

13-m Marca 1885 roku, Najwyższe JEGO CESARSKIEJ MOŚCI zezwolenie.

PRZEPISY

O ROZEBRANIU ARCHIWÓW WŁADZ SĄDOWYCH, UTWORZONYCH NA ZASADZIE USTAW CESARZA ALEKSANDRA II.

I. Przepisy ogólne.

1. Rozebranie archiwów Departamentów Kasacyjnych Rządzącego Senatu Naczelnii Prokuratorowie tychże powierzają wybranym przez nich urzędnikom kancelaryj Senatu.

2. Rozebranie archiwów władz sądowych powierza się osobom, wybranym do tego na mocy postanowień ogólnych zebrań wydziałów lub departamentów pomienionych władz.

3. Rozebrania archiwów kancelaryj prezesów i prokuratorów władz sądowych dopełniają, pod bezpośrednim nadzorem właściwych prezesów i prokuratorów, osoby, przez nich do tego wyznaczone.

4. Przy rozebraniu archiwów, zachowujące się w nich sprawy i korespondencye, powinny być przeglądane starannie, arkusz za arkuszem, przestrzegając, ażeby znajdujące się w nich akty, które niniejsze przepisy przeznaczają do zachowania, nie były zniszczone, chociażby sama sprawa, podług rodzaju swego, zachowaniu nie podlegała.

5. Wrazie wątpliwości co do ważności jakiego dokumentu archiwalnego (sprawy, korespondencyi, nakazu, księgi lub pojedynczego aktu), tenże powinien być zachowany.

6. Przeznaczone na zniszczenie dokumenty archiwalne sprzedają się przez licytacyę i otrzymane ze sprzedaży sumy oddają się: z władz sądowych ogólnych — do dochodów Skarbu Państwa, a z władz sądowych pokojowych — do dochodów ziemstwa lub miasta.

7. Храненію подлежатъ, сверхъ указанныхъ ниже въ особыхъ правилахъ, слѣдующіе архивные документы:

- а) Уголовныя дѣла:
 - о оскорбленіи ВЕЛИЧЕСТВА;
 - о государственныхъ преступленіяхъ;
 - о бунтахъ, возмущеніяхъ, неповиновеніи властямъ и столкновеніяхъ, вызванныхъ религіозною или національною враждою;
 - о богохуленіи и порицаніи христіанской вѣры;
 - о кощунствѣ;
 - о святотатствѣ, разрытіи могилъ и ограбленіи мертвыхъ тѣлъ;
 - о отступленіи отъ вѣры и постановленіи церкви;
 - о ересьхъ и расколахъ и вообще о религіозныхъ сектахъ;
 - о распространеніи вредныхъ слуховъ;
 - о подложномъ проявленіи чудесъ и другихъ сего рода обманахъ;
 - о составленіи злонамѣренныхъ шаяекъ;
 - о подговорѣ къ побѣгу и недозволенному властями переселенію;
 - о важныхъ случаяхъ крушенія поѣздовъ желѣзныхъ дорогъ и пароходовъ;
 - о оскорбленіи цѣлаго присутствія;
 - о болѣе важныхъ случаяхъ злоупотребленія родительскою и супружескою властью;
 - о нарушеніи законовъ о печати;
 - о злостномъ банкротствѣ;
 - о разбояхъ;
 - о поджогахъ;
 - о пожарахъ, если добычею пламени были цѣлые города или селенія;
 - о смертоубійствѣ и о самоубійствѣ;
 - о жестокомъ обращеніи съ людьми;
 - о изнасилованіи;
 - о похищеніи женщинъ, дѣвицъ или дѣтей;
 - о противозаконномъ вступленіи въ бракъ;
 - о кровосмѣшеніи;
 - о поддѣлкѣ монетъ, кредитныхъ билетовъ и процентныхъ бумагъ;
 - о преступленіяхъ должности;
 - о присвоеніи правъ состоянія;

7. Zachowaniu podlegają, oprócz wskazanych niżej w oddzielnych przepisach, następujące dokumenty archiwalne:

- а) Sprawy kryminalne:
 - o obrazę MAJESTATU;
 - o zbrodnie stanu;
 - o bunt, rokosze, nieposłuszeństwo władzom i seysye, wynikłe z nienawiści religijnej lub narodowej;
 - o bluźnierstwo i obrazę religii chrześcijańskiej;
 - o szydzenie z rzeczy świętych;
 - o świętokradztwo, rozkopanie mogił i zrabowanie umarłych;
 - o odstępstwa od religii i postanowień kościoła;
 - o herezye, roskoły i wogóle sekty religijne;
 - o rozsiewanie szkodliwych wieści;
 - o fałszywe cudotwórstwo i innego rodzaju oszustwa;
 - o tworzenie band występnych;
 - o podmawianie do ucieczki i niedozwolonego przez władze przesiedlenia;
 - co do ważnych wypadków rozbicia się pociągów i statków;
 - o obrazę całego kompletu;
 - co do ważniejszych wypadków nadużycia władzy rodzicielskiej i małżeńskiej;
 - o wykroczenia przeciwko przepisom cenzuralnym;
 - o bankrutstwo podstępne;
 - o rozboje;
 - o podpalenia;
 - o pożary, jeżeli w płomieniach zgorzały całe miasta lub wsie;
 - o zabójstwo i samobójstwo;
 - o okrutne obchodzenie się z ludźmi;
 - o zgwałcenie;
 - o porwanie niewiast, dziewic lub dzieci;
 - o przeciwne prawu zawarcie związków małżeńskich;
 - o kaziroduktwo;
 - o podrabianie monety, biletów kredytowych i papierów procentowych;
 - o przestępstwa służbowe;
 - o przywłaszczenie praw stanu;

о всякаго рода похищеніяхъ суммъ и процентныхъ бумагъ изъ государственныхъ и общественныхъ кредитныхъ и другихъ установленій;

б) судебно-межевыя дѣла;

в) дѣла о дисциплинарной ответственности лицъ судебного вѣдомства;

г) подлинныя всякаго рода акты на недвижимыя имѣнія, планы и чертежи по этимъ имѣніямъ;

д) вводные листы;

е) подлинныя акты состоянія и о службѣ;

ж) духовныя завѣщанія и грамоты разнаго рода;

з) подлинныя протоколы, журналы, приговоры, рѣшенія и опредѣленія судебныхъ мѣстъ;

и) обвинительныя акты;

к) собранія узаконеній, циркуляровъ и правительственныхъ постановленій и распоряженій;

л) всѣ тѣ дѣла и бумаги, которыя хотя и не поименованы въ предыдущихъ пунктахъ настоящей статьи, но имѣютъ историческое значеніе или представляютъ интересъ въ этнографическомъ, топографическомъ, статистическомъ, судебно-медицинскомъ, или вообще въ научномъ, либо въ бытовомъ и политическомъ отношеніяхъ;

м) изъ числа дѣлъ, непоименованныхъ въ настоящей статьѣ и подлежащихъ уничтоженію, по нѣскольکو разнородныхъ дѣлъ за каждый годъ.

8. Непоименованныя въ ст. 7 дѣла и вообще архивныя документы (ст. 5) могутъ быть уничтожаемы не прежде, какъ по истеченіи десяти лѣтъ со дня окончанія дѣла, за исключеніемъ поименованныхъ въ статьяхъ 9, 10 и 12—14 настоящихъ правилъ.

9. Дѣла, прекращенныя, на основаніи ст. 277 уст. угол. суд., за отсутствіемъ признаковъ преступленія, или въ силу 3 п. ст. 16 уст. угол. суд., а также ст. 266 и 270 уст. гражд. суд., равно какъ гражданскія дѣла, прекращенныя за неподсудностью или по просьбѣ тяжущихся, хранятся въ теченіи одного года со дня ихъ окончанія и затѣмъ, по распоряженію судебного мѣста, уничтожаются безъ сдачи въ архивъ. Тѣ изъ этихъ дѣлъ, которыя уже сданы въ архивъ, уничтожаются, не выжидая истеченія десятилѣтняго срока.

о wszelkiego rodzaju zabór sum i papierów procentowych z państwowych i publicznych władz kredytowych i innych;

b) sprawy sądowo-graniczne;

c) sprawy dotyczące odpowiedzialności dyscyplinarnej urzędników sądowych;

d) oryginalne wszelkiego rodzaju akty na nieruchomości, plany i rysunki tychże;

e) akty wprowadzenia w posiadanie;

f) oryginalne akta stanu i akta służbowe;

g) testamenty i nadania różnego rodzaju;

h) oryginalne protokoły, dzienniki, wyroki, decyzje i postanowienia władz sądowych;

i) akty oskarżenia;

k) zbiory praw, cyrkularzów, postanowień i rozporządzeń rządowych;

l) wszystkie te sprawy i papiery, które chociaż i nie są wymienione w poprzedzających ustępach niniejszego artykułu, lecz mają znaczenie historyczne lub przedstawiają interes pod względem etnograficznym, topograficznym, statystycznym, sądowo-lekarskim lub wogóle pod względem naukowym, albo bytowym i politycznym;

m) z pomiędzy spraw, niewymienionych w niniejszym artykule i ulegających zniszczeniu,—po kilka różnorodnych spraw za każdy rok.

8. Niewymienione w art. 7 sprawy i wogóle dokumenty archiwalne (art. 5) mogą być niszczone nie wcześniej, jak po upływie dziesięciu lat od dnia ukończenia sprawy, z wyjątkiem wymienionych w artykułach 9—10 i 12—14 niniejszych przepisów.

9. Sprawy zreponowane na zasadzie art. 277 Ust. post. sąd. kar., dla braku śladów przestępstwa albo na mocy ust. 3 art. 16 Ust. post. sąd. kar., oraz art. 266 i 270 Ust. post. sąd. cyw., jak również sprawy cywilne, zreponowane z powodu niewłaściwości sądu lub na skutek prośby stron, zachowują się w ciągu roku od dnia ich ukończenia i następnie z polecenia władzy sądowej niszczą się bez oddawania ich do archiwum. Te z pomienionych spraw, które już zostały oddane do archiwum, niszczą się, nie czekając na upływ dziesięcioletniego terminu.

10. Въ порядкѣ, указанномъ предъидущей статьею, уничтожаются и слѣдующія дѣла: а) объ исполненіи по постановленіямъ и сообщеніямъ другихъ судовъ, какъ-то: о допросѣ свидѣтелей, о врученіи повѣстокъ и т. п.; б) по прошеніямъ о признаніи права бѣдности; в) производившіяся въ окружныхъ судахъ о вводахъ во владѣніе; г) производившіяся въ отдѣленіяхъ окружнаго суда или департаментахъ палаты (ст. 276 у. с. у.) о дисциплинарной отвѣтственности лицъ судебного вѣдомства; д) производившіяся въ окружныхъ судахъ по спорамъ о подлогѣ актовъ (ст. 110 уст. гражд. суд.); е) объ утвержденіи проектовъ раздѣловъ на основаніи ст. 1336 т. X ч. 1 зак. гражд.; ж) о возбужденныхъ самимъ судомъ вопросамъ въ силу ст. 584 уст. гражд. суд.; з) по отводамъ, предъявляемымъ согласно ст. 579 уст. гражд. суд.

11. О содержаніи правилъ ст. 9—10 судебныя установленія обязаны объяснять тяжущимся при объявленіи своихъ рѣшеній, предлагая сторонамъ взять обратно представленныя ими составительныя бумаги и документы и, въ случаѣ заявленія ими на то согласія, дѣлаютъ на возвращаемыхъ документахъ надлежащія отмѣтки о томъ, что они были въ разсмотрѣніи суда.

12. Опекунскія дѣла хранятся 25 лѣтъ со дня ихъ окончанія.

13. Настольные реестры судебныхъ мѣстъ и алфавиты къ нимъ сохраняются въ теченіи 20 лѣтъ.

14. Законченные и обревизованные вонтрольнымъ вѣдомствомъ денежные книги и документы могутъ быть уничтожаемы по истеченіи десяти лѣтъ со дня ихъ обревизованія не иначе, какъ по истребованіи на это согласія Государственнаго Контроля.

15. Архивные документы, сохраненіе коихъ обязательно по настоящимъ правиламъ, должны быть извлекаемы изъ предназначенныхъ къ уничтоженію дѣлъ и сохраняемы въ особыхъ связкахъ въ хронологическомъ порядкѣ и сообразно ихъ роду.

16. Всѣмъ подлежащимъ храненію архивнымъ документамъ ведутся описи и алфавитные указатели.

17. Изъ дѣлъ, подлежащихъ сохраненію могутъ быть извлекаемы и подвергаемы уничтоженію всѣ тѣ бумаги, какъ напримѣръ: повѣстки, двойныя копіи, отношенія и сообщенія, которыя не относятся непосредственно къ существу дѣла, а равно бѣлые листы производствъ.

10. W sposób wskazany w poprzedzającym artykule niszczą się również następujące sprawy: a) w przedmiocie wykonania postanowień i komunikatów innych sądów, jakoto: badania świadków, doręczenia awizacji i t. p.; b) w przedmiocie próśb o przyznanie prawa ubóstwa; c) te, które prowadzone były w sądach okręgowych o wprowadzenie w posiadanie; d) te, które prowadzone były w wydziałach sądu okręgowego lub departamentach Izby Sądowej (art. 276 Org. sąd.) o odpowiedzialności dyscyplinarnej urzędników sądowych; e) te, które prowadzone były w sądach okręgowych w sprawach o fałsz (art. 110 Ust. post. sąd. cyw.); f) o zatwierdzenie projektów działowych na zasadzie art. 1336 t. X cz. 1 praw cyw.; g) w kwestiach poruszanych przez sam sąd na mocy art. 584 Ust. prot. sąd. cyw.; h) w przedmiocie ekscepcyj, wniesionych na zasadzie art. 579 Ust. post. sąd. cyw.

11. Treść przepisów zawartych w art. 9—10 władze sądowe są obowiązane objaśnić stronom przy ogłoszeniu swoich wyroków, proponując stronom, ażeby odebrały złożone przez nie papiery i dokumenty procesowe, a jeżeli się na to zgodzą zamieszczają na zwracanych dokumentach odpowiednie wzmianki o tém, że takowe były rozpoznawane przez sąd.

12. Sprawy o opiekach zachowują się wciągu lat 25 od dnia ich ukończenia.

13. Rejestry władz sądowych i skorowidze alfabetyczne do nich zachowują się wciągu lat 20.

14. Zakończone i zrewidowane przez władzę kontrolującą księgi i dokumenty pieniężne mogą być zniszczone po upływie dziesięciu lat od dnia ich zrewidowania, nie inaczej jak po wyjednanii na to zezwolenia Kontrolera Państwa.

15. Dokumenty archiwalne, których zachowanie jest obowiązkowe podług niniejszych przepisów, powinny być wyciągane z przeznaczonych na zniszczenie spraw i zachowywane w oddzielnych paczkach w porządku chronologicznym i odpowiednio do ich rodzaju.

16. Co do wszystkich ulegających zachowaniu dokumentów prowadzą się opisy i skorowidze alfabetyczne.

17. Ze spraw ulegających zachowaniu mogą być wyciągane i zniszczone wszystkie te papiery, jak na przykład: awizacje, podwójne kopie, odezwy, komunikaty, które nie odnoszą się bezpośrednio do istoty sprawy, oraz czyste arkusze papieru.

II. Особые правила.

а) О разборъ хранящихся въ архивахъ окружныхъ судовъ документовъ упраздненныхъ судебныхъ установлений.

18. При разборѣ хранящихся въ архивахъ окружныхъ судовъ архивныхъ документовъ упраздненныхъ судебныхъ установлений соблюдаются правила, изложенныя въ циркулярахъ Министерства Юстиціи 1866 г., 1869 г., 4 Апрѣля 1871 г. и 3 Мая 1877 г., съ дополненіями, указанными въ слѣдующихъ 19—25 статьяхъ.

Примѣчаніе. О разборѣ архивовъ упраздненныхъ уголовныхъ судебныхъ мѣстъ губерній Царства Польскаго изда ны особыя правила.

19. Уничтоженію подлежатъ только тѣ архивныя документы, относительно которыхъ сіе прямо указано въ означенныхъ въ ст. 18 циркулярахъ; всѣ же прочіе, за исключеніемъ предназначенныхъ къ сохраненію, могутъ быть уничтожены не иначе, какъ по постановленіямъ общаго собранія отдѣленій суда и не прежде, какъ по изъясненіи на то согласія со стороны Министерства Юстиціи.

20. Предположеннымъ къ уничтоженію дѣламъ не составляетъ именныхъ вѣдомостей, но въ постановленіяхъ окружныхъ судовъ (ст. 19), сообщаемыхъ въ копіяхъ Министерству Юстиціи, объясняются подробно и опредѣлительно роды предложенныхъ къ уничтоженію архивныхъ документовъ и соображенія, по коимъ судъ не признаетъ этихъ документовъ подлежащими сохраненію.

21. Назначенные въ циркулярѣ 4 Апрѣля 1871 г. къ уничтоженію архивныя документы, за исключеніемъ денежныхъ книгъ и принадлежащихъ къ нимъ оправдательныхъ документовъ, могутъ быть уничтожены по 1873 г. включительно; въ 1885 г. могутъ быть уничтожены, за исключеніемъ денежныхъ книгъ и документовъ къ нимъ, архивныя документы 1874 г. и дѣла о подкидышахъ 1854 г.; въ 1886 г.—тѣ же документы 1875 г. и дѣла о подкидышахъ 1855 г. и т. д.

22. Законченные послѣ 1856 г. денежные книги и относящіяся къ нимъ оправдательныя документы упраздненныхъ судебныхъ установлений могутъ быть уничтожаемы не иначе, какъ съ согласія на то Государственнаго Контроля.

II. Przepisy specjalne.

а) o rozebraniu zachowujących się w archiwach sądów okręgowych dokumentów zniesionych władz sądowych.

18. Przy rozebraniu zachowujących się w archiwach sądów okręgowych dokumentów archiwalnych zniesionych władz sądowych przestrzegają się przepisy, zawarte w cyrkularzach Ministeryum Sprawiedliwości z r. 1866, 1869, 4-go Kwietnia 1871 i 3 Maja 1877 r., z uzupełnieniami, wskazanemi w następujących artykułach 19—25.

Uwaga. Co do rozebrania archiwów zniesionych władz sądowych karnych gubernij Królestwa Polskiego wydane zostały specjalne przepisy:

19. Zniszczeniu ulegają te tylko dokumenty archiwalne, co do których to wprost jest wskazane we wzmiankowanych w art. 18 cyrkularzach; zaś wszystkie inne, z wyjątkiem przeznaczonych do zachowania nie mogą być zniszczone inaczej, jak na mocy postanowień ogólnego zebrania wydziałów sądu i nie wcześniej, jak po zgodzeniu się na to Ministeryum Sprawiedliwości.

20. Co do spraw, które mają być zniszczone, nie sporządza się wykazów imiennych, lecz w postanowieniach sądów okręgowych (art. 19), których kopie komunikują się Ministeryum Sprawiedliwości, objaśnia się szczegółowo i dokładnie rodzaje dokumentów, które mają być zniszczone, oraz motywa, na podstawie których sąd nie uznaje tych dokumentów za ulegające zachowaniu.

21. Przeznaczone w cyrkularzu z d. 4-go Kwietnia 1871 r. na zniszczenie dokumenty, z wyjątkiem ksiąg pieniężnych i należących do nich dowodów, mogą być zniszczone do r. 1873 włącznie; w 1885 r. mogą być zniszczone, z wyjątkiem ksiąg pieniężnych i dokumentów do nich, dokumenty archiwalne z r. 1874 i sprawy o podrzutkach z r. 1854; w r. 1886—też same dokumenty z r. 1875 i sprawy o podrzutkach z r. 1855 i t. d.

22. Zakończone po roku 1856 księgi pieniężne i odnoszące się do nich dokumenty archiwalne zniesionych władz sądowych mogą być niszczone nie inaczej, jak po zgodzeniu się na to Kontrolera Państwa.

23. Постановленіе статьи 17 настоящихъ правилъ примѣняется и къ дѣламъ упраздненныхъ судовъ.

б) О разборъ нотаріальныхъ архивовъ.

24. Не подлежатъ уничтоженію: а) дѣла объ утвержденіи крѣпостныхъ актовъ о переходѣ правъ на недвижимыя имѣнія; б) всѣ безъ исключенія подлинныя акты о переходѣ правъ на недвижимыя имѣнія и вводные листы; в) крѣпостныя книги и реестры и алфавиты къ нимъ; г) акты книги и реестры прежнихъ судебныхъ установленій и младшихъ нотаріусовъ; д) журналы старшаго нотаріуса; е) реестры выписямъ и копіямъ, выдаваемымъ старшимъ нотаріусомъ.

25. Всѣ прочія дѣла и книги хранятся 10 лѣтъ со дня ихъ окончанія, а дѣла и непоименованныя въ п. 2 статьи 24 книги младшихъ нотаріусовъ и мировыхъ судей—со дня представленія ихъ въ нотаріальный архивъ.

в) О разборъ архивовъ канцелярій предсѣдателей судебныхъ установленій.

26. Сохраненію подлежатъ дѣла:

- а) объ общихъ вопросахъ, разрѣшенныхъ общими собраніями;
- б) объ устройствѣ кассы и архива суда;
- в) по перепискѣ съ совѣтомъ присяжныхъ повѣренныхъ;
- г) объ эмеритальной кассѣ судебного вѣдомства;
- д) объ общихъ вопросахъ, возникавшихъ при примѣненіи судебныхъ уставовъ 1864 года;
- е) объ устройствѣ тюремной части;
- ж) объ увеличеніи штатовъ судебного вѣдомства;
- з) о взиманіи сборовъ съ актовъ въ пользу городовъ;
- и) о распредѣленіи слѣдственныхъ участковъ;
- і) о наказахъ суда;
- к) о депозитахъ и вещественныхъ доказательствахъ какъ суда, такъ и принадлежавшихъ упраздненнымъ судамъ;

23. Postanowienie, zawarte w artykule 27 niniejszych przepisów, stosuje się i do spraw zniesionych sądów.

b) O rozebraniu archiwów notaryalnych.

24. Nie ulegają zniszczeniu: a) sprawy, dotyczące zatwierdzenia aktów urzędowych o przelewie praw do nieruchomości; b) wszystkie bez wyjątku akty oryginalne o przelewie praw do nieruchomości i akty wprowadzenia w posiadanie; c) księgi wieczyste, rejestry i skrowidze alfabetyczne do nich; d) księgi aktowe i rejestry dawnych władz sądowych i młodszych notaryuszów; e) dzienniki starszego notaryusza; f) rejestry wypisów i kopij, wydawanych przez starszego notaryusza.

25. Wszystkie inne sprawy i księgi zachowują się wciagu lat 10 od dnia ich ukończenia, a sprawy i niewyszczególnione w ustępie d artykułu 24 księgi młodszych notaryuszów i sędziów pokoju—od dnia złożenia ich w archiwum notaryalnym.

c) O rozebraniu archiwów kancelaryj prezesów władz sądowych.

26. Ulegają zachowaniu akta dotyczące:

- a) ogólnych kwestyj, roztrzyganych przez ogólne zebranie;
- b) urządzenia kasy i archiwum sądu;
- c) korespondencji z radą adwokatów przysięgłych;
- d) kasy emerytalnej wydziału sądowego;
- e) ogólnych kwestyj, wynikających przy zastosowaniu ustaw sądowych z roku 1864;
- f) urządzenia więzień;
- g) powiększenia etatów wydziału sądowego;
- h) pobierania opłat od aktów na rzecz miast;
- i) podziału rewirów śledczych;
- k) nakazów sądu;
- l) depozytów i dowodów rzeczowych tak sądu, jak i należących do zniesionych sądów;

- л) объ отчетахъ суда;
- м) о деньгахъ, собираемыхъ съ присяжныхъ повѣренныхъ, а также въ пользу судебныхъ приставовъ и разсылныхъ;
- н) о дѣятельности судебныхъ приставовъ и кандидатовъ на судебныя должности;
- о) по конфиденціальной перепискѣ;
- п) всѣ вообще дѣла объ общихъ или законодательныхъ вопросахъ или могущихъ служить матеріаломъ для исторіи суда.

в) О разборъ архивовъ канцелярій прокуроровъ судебныхъ установлений.

27. Сохраненію подлежатъ:
- 1) секретныя переписки;
 - 2) циркуляры и общія распоряженія судовъ, съѣздовъ и прокуроровъ;
 - 3) дѣла объ упущеніяхъ лицъ судебного вѣдомства;
 - 4) переписки о важныхъ случаяхъ и происшествіяхъ;
 - 5) наказы судебныхъ установлений;
 - 6) предписанія старшихъ лицъ прокурорскаго надзора;
 - 7) дознанія, произведенныя по тѣмъ дѣламъ, которыя, въ силу ст. 7 настоящихъ правилъ, подлежатъ сохраненію.

Подписалъ:

Министръ Юстиціи, Статсъ-Секретарь *Д. Набоковъ*.
(С. У. и Р. П., 1885 г. 12 Апрѣля, N. 43 стр. 744).

- m) sprawozdań sądu;
- n) pieniędzy pobieranych od adwokatów przysięgłych oraz na rzecz komorników i woźnych sądowych;
- o) działalności komorników sądowych i kandydatów na posady sądowe;
- p) korespondencji konfideneyonalnych;
- r) wszystkie wogóle akta, dotyczące ogólnych i prawodawczych kwestyj lub mogące służyć za materiał do historyi sądu.

d) O rozebraniu archiwów prokuratorów władz sądowych.

27. Ulegają zachowaniu:
- 1) korespondencye sekretne;
 - 2) cyrkularze i ogólne rozporządzenia sądów, zjazdów i prokuratorów;
 - 3) sprawy o zaniedbania urzędników sądowych;
 - 4) korespondencye dotyczące ważnych wypadków i wydarzeń;
 - 5) nakazy władz sądowych;
 - 6) polecenia starszych urzędników władzy prokuratorskiej;
 - 7) dochodzenia, przeprowadzone w tych sprawach, które na mocy art. 7 niniejszych przepisów ulegają zachowaniu.

Podpisał:

Minister Sprawiedliwości, Sekretarz Stanu *D. Nabokow*.

3.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ увеличеніи числа штатныхъ канцелярскихъ должностей въ Варшавскомъ полицейскомъ управленіи.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО, воспослѣдовавшее мнѣніе въ Департаментѣ Государственной Экономіи Государственного Совѣта, объ увеличеніи числа штатныхъ канцелярскихъ должностей въ Варшавскомъ полицейскомъ управленіи, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта МИХАИЛЬ.

26-го Марта 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Департаментѣ журнала Департа- Государственной Экономіи, рассмотрѣвъ представ- мента Государ- вленіе Министра Внутреннихъ Дѣлъ объ увели- ственной Экономіи ченіи числа штатныхъ канцелярскихъ должностей 22 Февраля 1885 г. въ Варшавскомъ полицейскомъ управленіи, мнѣ- ніемъ положило:

1) Число положенныхъ по Высочайше утвержденному 17 Марта 1874 г. журналу Комитета по дѣламъ Царства Польскаго, въ составѣ Варшавскаго полицейскаго управленія штатныхъ должностей канцелярскихъ чиновниковъ XII класса увеличить: въ канцеляріи Оберъ-Полиціймейстера *шестью* и въ участковыхъ управле- ніяхъ—*двадцатью семью* должностями;

и 2) Присвоить каждой изъ сихъ должностей ежегодный *въ че- тыреста* рублей окладъ, обратить соединенный въ сею мѣрѣ рас- ходъ, всего въ количествѣ *тринадцати тысячъ двѣхсотъ* въ годъ, на суммы, отпускаемыя канцеляріи Оберъ-Полиціймейстера и участ-

3.

НАЙВЫЖЕЈ ЗАТВІЕРДЖОНЕ ЗДАНІЕ РАДЫ
РАЊСТВА.

O powiększeniu liczby posad etatowych kancelaryjnych w zarządzie policyjnym Warszawskim.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe w Departamencie Ekonomii Państwowej Rady Państwa, Zdanie, o powiększeniu liczby posad etatowych kancelaryjnych w zarządzie policyjnym Warszawskim, Naj- wyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa MICHAŁ.

26-go Marca 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wyписано z proto- Rada Państwa, w Departamencie Ekonomii toku Departamentu Państwowej, rozpoznawszy przedstawienie Ministra- Ekonomii Państwo- Spraw Wewnętrznych o powiększeniu liczby posad wój z d. 22 Lutego etatowych kancelaryjnych w zarządzie policyjnym 1885 r. Warszawskim, *uchwaliła zdanie:*

1) Liczbę ustanowionych na mocy Najwyżej zatwierdzonego d. 17 Marca 1874 r. protokołu Komitetu do spraw Królestwa Pol- skiego w składzie zarządu policyjnego Warszawskiego posad etato- wych kancelaryjnych XII klasy powiększyć: w kancelarii Ober-Po- licmajstra o *sześć* i w zarządach cyrkulowych—o *dwadzieścia siedm* posad;

i 2) Przywiązać do każdej z tych posad uposażenie roczne w ilości *czterystu rubli*, pokrywając nieodłączony z tą zmianą rozchód, w ogólnej kwocie *trzydzieści tysięcy dwieście rubli* rocznie, z sum wydawanych

ковымъ управленіямъ въ гор. Варшавѣ на вольнонаемныхъ писцовъ и на канцелярскія принадлежности.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналѣ Предсѣдателемъ и Членами.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 7 Мая, № 46 стр. 789).

4.

Высочайше утвержденное положеніе Комитета
Министровъ.

О контрольныхъ правилахъ по выдачѣ попутной преміи за стальные рельсы.

Въ Комитетѣ Министровъ слушаны: а) записка Министра Путей Сообщенія отъ 24 Іюня 1884 г. за № 554 (по Деп. жел. дор.), о контрольныхъ правилахъ по выдачѣ попутной преміи за стальные рельсы, и б) отношеніе Государственнаго Контролера къ Управляющему дѣлами Комитета Министровъ, отъ 7 Января за № 12 (по желѣзнодорожн. отд.), съ дополнительными по сему дѣлу свѣдѣніями.

Комитетъ полагалъ: составленный въ Министерствѣ Путей Сообщенія и исправленный, по замѣчаніямъ Комитета Министровъ, проектъ контрольныхъ правилъ для исчисленія преміи за стальные рельсы утвердить, поднеся оный на Высочайшее ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА благоусмотрѣніе.

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ на положеніе Комитета Высочайше соизволилъ, а проектъ правилъ устроенъ разсмотрѣнію и утвержденію ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, въ С.-Петербургѣ, въ 22 день Февраля 1885 года.

kancelaryi Ober-Policmajstra i zarządom cyrkulowym w m. Warszawie na najem kancelistów i na potrzeby kancelaryjne.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokule Prezes i Członkowie.

4.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE POSTANOWIENIE KOMITETU
MINISTRÓW.

Dotyczące przepisów o kontroli nad wydawaniem premium od puda za szyny stalowe.

W Komitecie Ministrów słuchano: a) notatki Ministra Dróg Komunikacji z d. 24 Czerwca 1884 r. za Nr. 5554 (w Dep. dróg żelaz.), dotyczącej przepisów o kontroli nad wydawaniem premium za szyny stalowe, i b) odezwy Kontrolera Państwa do Zarządzającego sprawami Komitetu Ministrów z d. 7 Stycznia za Nr. 12 (w odd. dr. żel.), z dodatkowemi w tym przedmiocie wiadomościami.

Komitet za właściwe uznawał: sporządzony w Ministerium Dróg Komunikacji i poprawiony podług uwag Komitetu Ministrów projekt przepisów co do obliczania premium za szyny stalowe zatwierdzić, przedstawiając go do Najwyższego uznania JEGO CESARSKIEJ MOŚCI.

NAJJAŚNIEJSZY PAN, na postanowienie Komitetu Najwyżej zezwolił, a projekt przepisów zaszczycony został Najwyższem rozpoznaniem i zatwierdzeniem JEGO CESARSKIEJ MOŚCI w S.-Petersburgu, w dniu 22 Lutego 1885 r.

На подлинномъ написано: „ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ разсматривать и Высочайше утвердить соизволилъ, въ С.-Петербургѣ, въ 22 день Февраля 1885 г.“

Подписалъ:

Управляющій дѣлами Комитета Министровъ,
Статсъ-Секретарь *А. Куломзинъ*.

КОНТРОЛЬНЫЯ ПРАВИЛА

для исчисления преміи за стальные рельсы туземнаго производства.

§ 1. Премія исчисляется пропорціонально количеству употребленныхъ для выдѣлки стальныхъ рельсовъ русскихъ матеріаловъ: чугуна, марганцовистаго чугуна, желѣзныхъ рудъ, стального и желѣзнаго лома, а также старыхъ рельсовъ, снятыхъ съ русскихъ желѣзныхъ дорогъ.

§ 2. Русское происхожденіе матеріаловъ удостовѣряется:

а) при заказѣ или покупкѣ сталерельсовыми заводами чугуна непосредственно на чугуноплавильныхъ казенныхъ или частныхъ заводахъ—свидѣтельствами горнаго вѣдомства о покупкѣ чугуна на этихъ заводахъ;

б) при покупкѣ чугуна изъ складовъ, принадлежащихъ русскимъ чугуноплавильнымъ заводамъ—засвидѣствованными чинами горнаго вѣдомства удостовѣреніями надлежащихъ заводовъ въ томъ, что чугунъ пріобрѣтенъ складами отъ нихъ;

в) свидѣтельствами управленій желѣзныхъ дорогъ, подписанными инспекціею о проданныхъ сталерельсовому заводу, снятыхъ съ желѣзныхъ дорогъ старыхъ рельсахъ,

и г) свидѣтельствами о продажѣ стального и желѣзнаго лома, удостовѣренными чинами горнаго вѣдомства, когда ломъ переданъ заводомъ, на которомъ нѣтъ инспекціи со стороны Министерства Путей Сообщенія, или заводскою инспекціею, если ломъ происходитъ отъ остатковъ заводскаго сталерельсоваго производства, или инспектора желѣзнодорожнаго, если продаются въ ломъ предметы, бывшіе въ употребленіи на русскихъ желѣзныхъ дорогахъ.

Na oryginalnie napisano: „NAJJAŚNIEJSZY PAN rozpoznał i Najwyżej zatwierdzić raczył, w S.-Petersburgu, w dniu 22-m Lutego 1885 r.“

Podpisał:

Zarządzający sprawami Komitetu Ministrów,
Sekretarz Stanu *A. Kułomzin*

PRZEPISY

dotyczące kontroli nad obliczeniem premium za szyny stalowe fabrykacyi krajowej.

§ 1. Premium oblicza się proporcjonalnie do ilości, użytych do wyrobu szyn stalowych, materiałów rosyjskich: surowcu, surowcu manganowego, rud żelaznych, odpadków żelaznych i stalowych, tudzież starych szyn, zdjętych z dróg żelaznych rosyjskich.

§ 2. Pochodzenie rosyjskie towarów stwierdza się:

a) przy obstalowaniu lub kupnie przez fabryki szyn stalowych w giserniach skarbowych lub prywatnych—zapomocą świadectw wydziału górniczego o kupnie surowcu w tych fabrykach i zakładach;

b) przy kupnie surowcu ze składów, należących do giserni rosyjskich,—zapomocą, wydanych przez właściwe gisernie, poświadczonych przez urzędników wydziału górniczego dowodów, stwierdzających, że surowiec kupiono w tych zakładach;

c) zapomocą świadectw dróg żelaznych, podpisanych przez inspekcję, co do sprzedanych fabryce szyn stalowych, zdjętych z dróg żelaznych starych szyn;

i d) zapomocą świadectw co do sprzedaży odpadków żelaznych i stalowych, poświadczonych przez urzędników wydziału górniczego, gdy odpadki wydane są przez fabrykę, w której nie ma inspekcji z ramienia Ministerium Dróg Komunikacyi, albo przez inspekcję fabryczną, jeżeli odpadki pochodzą z pozostałości z fabrykacyi szyn stalowych, albo przez inspektora drogi żelaznej, jeżeli jako odpadki sprzedają się przedmioty, które były w użyciu na drogach żelaznych rosyjskich.

Примѣчаніе 1-е. Форма и порядокъ выдачи свидѣтельствъ, упомянутыхъ въ пунктѣ *a*, а также порядокъ засвидѣтельствования удостовѣреній, означенныхъ въ пунктахъ *b* и *г*, устанавливаются Горнымъ Департаментомъ Министерства Государственныхъ Имуществъ.

Примѣчаніе 2-е. Матеріалы, выдѣливаемые на заводахъ Великаго Княжества Финляндскаго, могутъ быть признаны русскими только въ томъ случаѣ, если для удостовѣренія происхожденія сихъ матеріаловъ, т. е. чугуна и проч. (см. §§ 1 и 2) будетъ въ Великомъ Княжествѣ установленъ надлежащій, по отношенію выдачи свидѣтельствъ, порядокъ, и если этими свидѣтельствами будетъ удостовѣрено, что чугунъ выплавленъ не изъ заграничныхъ рудъ.

§ 3. Немедленно по полученіи заказовъ на стальные рельсы, а также по заключеніи заводомъ контрактовъ на поставку для выдѣлки оныхъ русскихъ матеріаловъ, равно какъ и по приобрѣтеніи для той же цѣли снятыхъ съ русскихъ желѣзныхъ дорогъ рельсовъ, заводчикъ обязанъ увѣдомлять о томъ заводскаго инспектора письменно, съ подробнымъ обозначеніемъ количества заказа рельсовъ, отъ кого онъ полученъ и въ какой срокъ долженъ быть исполненъ. Для удостовѣренія происхожденія поставляемыхъ на заводъ матеріаловъ служатъ упомянуты въ § 2 свидѣтельства. Безъ упомянутыхъ доказательствъ матеріалы ни въ какомъ случаѣ не могутъ быть признаны русскими. Свидѣтельства, удостовѣряющія русское происхожденіе матеріаловъ, передаются инспектору одновременно съ началомъ расходования показанныхъ въ нихъ матеріаловъ, по израсходованіи же таковыхъ представляются инспекторомъ въ Департаментъ желѣзныхъ дорогъ.

§ 4. О каждой доставкѣ на сталерельсовый заводъ матеріаловъ заводчикъ обязанъ предвѣрять заводскаго правительственнаго инспектора, которому, или подчиненному ему агенту, предоставляется производить осмотръ матеріаловъ русскаго происхожденія при поступленіи ихъ на заводъ. Матеріалы русскаго происхожденія поставляемые для выдѣлки рельсовъ, складываются отдѣльно, и количество и вѣсъ какъ русскихъ рельсовъ, такъ и иностранныхъ матеріаловъ, находящихся въ заводѣ на складѣ, во всякое время могутъ быть повѣряемы инспекторомъ; всѣ необходимыя для того средства доставляются заводчикомъ инспектору безплатно.

Увѣга 1-а. Forme i sposób wydawania świadectw, wzmiankowanych w ustępie *a*, tudzież sposób poświadczania świadectw, wzmiankowanych w ustępach *b* i *d*, ustanawia Departament Górniczy Ministerium Dóbr Państwa.

Uwaga 2-a. Materiały, wyrobione w fabrykach Wielkiego Księstwa Finlandzkiego, mogą być uznawane za rosyjskie w takim tylko razie, jeżeli co do stwierdzenia pochodzenia tych materiałów t. j. surowcu i t. d. (patrz §§ 1 i 2) będzie w Wielkiem Księstwie ustanowiony należyty, co do wydania świadectw, porządek, i jeżeli te świadectwa stwierdzać będą, że surowiec nie jest otrzymany z rud zagranicznych.

§ 3. Bezwzględnie po otrzymaniu obstalunków na szyny stalowe oraz po zawarciu przez fabrykę kontraktów na dostawę materiałów rosyjskich, z których mają być wyrobione, jak również po nabyciu w tym celu, zdjętych z dróg żelaznych rosyjskich, szyn, fabrykant jest obowiązany uwiadamiać o tém inspektora fabrycznego piśmiennie, ze szczegółowem wskazaniem ilości obstalowanych szyn kto je obstalaował i w jakim terminie mają być dostawione. Do stwierdzenia pochodzenia dostawionych do fabryki materiałów służą wzmiankowane w § 2 świadectwa. Bez pomienionych dowodów materiały w żadnym razie nie mogą być uznawane za rosyjskie. Świadectwa, stwierdzające pochodzenie rosyjskie materiałów oddają się inspektorowi, równocześnie z rozpoczęciem wydatkowania wyszczególnionych w nich materiałów; zaś po ich wydatkowaniu, inspektor przesyła je do Departamentu dróg żelaznych.

§ 4. O każdej dostawie materiałów do fabryki szyn stalowych fabrykant jest obowiązany uprzedzić rządowego inspektora fabrycznego; inspektor ten albo podwładny mu agent ma prawo dopełnić rewizji materiałów pochodzenia rosyjskiego przy wejściu ich do fabryki. Materiały pochodzenia rosyjskiego dostawiane na wyrób szyn, składają się oddzielnie, a ilość i wagę tak szyn rosyjskich, jak i materiałów zagranicznych, znajdujących się w fabryce lub składzie, inspektor może sprawdzać w każdym czasie; wszystkie niezbędne do tego środki fabrykanci dostarczają inspektorowi bezpłatnie.

§ 5. Относительное количество разных материаловъ, входящихъ въ составъ рельсовъ, опредѣляется пропорціонально процентному содержанію сихъ материаловъ, вошедшихъ въ составъ шихты, постоянный составъ которой, для каждаго отдѣльнаго заказа, опредѣляется заводчикомъ и заявляется инспектору. О всякомъ измѣненіи состава шихты въ теченіи исполненія заказа, заводчикъ въ то же время сообщаетъ инспектору.

§ 6. Заводъ обязанъ вести шнуровыя, скрѣпленныя Департаментомъ желѣзныхъ дорогъ, приходорасходныя книги всѣмъ поступающимъ для выдѣлки рельсовъ материаламъ, причемъ русскіе материалы должны быть показываемы отдѣльно отъ материаловъ иностраннаго происхожденія. Независимо отъ общихъ приходорасходныхъ матеріальныхъ книгъ, заводъ обязанъ вести шнуровую книгу (также скрѣпленную Департаментомъ желѣзныхъ дорогъ) по расходу материаловъ по каждому отдѣльному заказу рельсовъ, съ показаніемъ въ ней отдѣльно: рода, происхожденія и количества материаловъ.

Въ теченіи десяти дней по окончаніи каждаго мѣсяца и никакъ не позже, заводъ обязанъ представлять инспектору вѣдомость о количествѣ полученныхъ, израсходованныхъ и остающихся на складѣ завода, за истекшій мѣсяцъ, материаловъ, съ раздѣленіемъ ихъ по роду и происхожденію, а также вѣдомости о расходѣ за истекшій мѣсяцъ материаловъ отдѣльно по каждому заказу рельсовъ, съ показаніемъ пропорціональной доли каждаго отдѣльнаго матеріала, вошедшаго въ составъ шихты для выдѣлки рельсовъ.

§ 7. Всѣ заводскія матеріальныя книги, а также фактуры, или вообще документы, удостовѣряющіе происхождение материаловъ, должны быть открыты правительственному инспектору во всякое время.

§ 8. При приступѣ къ исполненію заказа, а также при возобновленіи работъ по заказу, послѣ временной ихъ приостановки, заводчикъ обязанъ каждый разъ предвѣщать о томъ заводскаго инспектора письменно.

§ 9. Заводчикъ, желающій воспользоваться преміею пропорціонально количеству употребленныхъ русскихъ материаловъ, долженъ заявлять о томъ ежегодно, начиная съ того года, съ котораго онъ желаетъ воспользоваться преміею, какъ Министерству Путей

§ 5. Stosunkowa ilość różnych materyałów, wchodzących w skład szyn, określa się proporcjonalnie do procentowej zawartości tych materyałów, jakie weszły w skład szychty, której stały skład dla każdego pojedynczego obstalunku fabrykant określa i komunikuje inspektorowi. O każdej zmianie składu szychty wciągu wykonywania obstalunku, fabrykant równocześnie komunikuje inspektorowi.

§ 6. Fabryka jest obowiązana prowadzić księgi sznurowe przychodu i rozchodu, zawidywane przez Departament dróg żelaznych, do których to ksiąg zapisują się wszystkie przybywające na wyrób szyn materyały; przytém materyały rosyjskie powinny być wykazywane oddzielnie od materyałów pochodzenia zagranicznego. Niezależnie od ogólnych ksiąg przychodu i rozchodu materyałów, fabryka jest obowiązana prowadzić księgę sznurową (również zawidywaną przez Departament dróg żelaznych) rozchodu materyałów na każdy obstalunek, z wyszczególnieniem w niej: rodzaju, pochodzenia i ilości materyałów.

Wciągu dziesięciu dni po skończeniu się każdego miesiąca i w żadnym razie nie później, fabryka jest obowiązana złożyć inspektorowi wykaz ilości otrzymanych, wydatkowanych i pozostałych na składzie w fabryce za ubiegły miesiąc, materyałów, z podzieleniem ich podług rodzaju i pochodzenia, oraz wykazy rozchodu za ubiegły miesiąc materyałów, oddzielnie na każdy obstalunek szyn, z wyszczególnieniem proporcjonalnej części każdego materyału, który wszedł w skład szychty na wyrób szyn.

§ 7. Wszystkie księgi fabryczne materyałowe oraz faktury i wogóle dokumenty, stwierdzające pochodzenie materyałów, powinny być otwarte dla inspektora fabrycznego w każdym czasie.

§ 8. Przystępując do wykonania obstalunku lub do wznowienia robót obstalunkowych, po czasowém ich wstrzymaniu, fabrykant jest obowiązany uprzedzić o tém, za każdym razem, inspektora fabrycznego piśmiennie.

§ 9. Fabrykant, pragnący skorzystać z premii, proporcjonalnie do ilości użytych materyałów rosyjskich, powinien oświadczać o tém corok, poczynając od tego roku, od którego życzy sobie skorzystać z premii, tak Ministerstwu Dróg Komunikacyi, jakoteż Mi-

Обобщения, такъ и Министерству Финансовъ и Министерству Государственныхъ Имуществъ, не позже какъ за 3 мѣсяца до начала года или начала желаемого примѣненія правилъ о выдачѣ премій и, одновременно съ этимъ, представлять подписку о подчиненіи во всемъ настоящимъ правиламъ.

§ 10. Вмѣстѣ съ заявленіемъ завода о согласіи его довольствоваться наименьшею премією въ 20, 15 или 10 коп., согласно Высочайше утвержденному 23 Мая 1880 г. положенію Комитета Министровъ, прекращается и надзоръ за происхожденіемъ матеріаловъ, изъ которыхъ видѣляются рельсы.

§ 11. Въ случаѣ обнаруженія на заводѣ уклоненій отъ исполненія настоящихъ правилъ или нарушенія ихъ, правительственный инспекторъ составляетъ обо всемъ обнаруженномъ протоколъ и предлагаетъ его къ подписи заводчику или уполномоченному по управленію заводомъ. Сии послѣдніе, во всякомъ случаѣ, обязаны подписать протоколъ, но имъ предоставляется, если бы они признали протоколъ неправильнымъ, заявить свои возраженія или на самомъ протоколѣ, при его подписаніи, или въ особомъ отзывѣ, который долженъ быть представленъ инспектору въ теченіи трехъ дней; причемъ о желаніи подать отзывъ должно быть обозначено при подписаніи протокола. Если заводчикъ или управляющій заводомъ уклонится отъ подписанія протокола, составленнаго безъ присутствія свидѣтелей, то для подтвержденія остоятельствъ, изложенныхъ въ протоколѣ, а также для засвидѣтельствованія уклоненія заводчика или управляющаго заводомъ отъ подписки, должны быть приглашены три или болѣе стороннихъ лица, или сельскія власти, или мѣстный полицейскій чиновникъ. Составленный протоколъ и отзывъ заводчика или управляющаго заводомъ представляются инспекторомъ въ Министерство Путей Сообщенія, которое, по разсмотрѣніи ихъ, дѣлаетъ, въ случаѣ надобности, распоряженіе въ установленномъ закономъ порядкѣ о возбужденіи уголовнаго преслѣдованія.

§ 12. Расчетъ о причитающейся преміи составляется и подписывается управляющимъ заводомъ, повѣряется и подписывается инспекторомъ и затѣмъ, при прошеніи заводчика, представляется въ Департаментъ желѣзныхъ дорогъ.

Ministerium Finansów i Ministerium Dóbr Państwa, nie później jak w trzy miesiące przed początkiem roku lub przed rozpoczęciem stosowania przepisów o wydaniu premium, i równocześnie złożyć zobowiązanie na piśmie do poddania się we wszystkim niniejszym przepisom.

§ 10. Równocześnie z oświadczeniem ze strony fabryki, iż zgadza się na korzystanie z najmniejszego premium 20, 15 lub 10 kop., zgodnie z Najwyżej zatwierdzonym d. 23 Maja 1880 r. postanowieniem Komitetu Ministrów, ustaje i nadzór nad pochodzeniem materyałów, z których się wyrabiają szyny.

§ 11. Wrazie wykrycia w fabryce uchylania się od wykonania niniejszych przepisów albo wykroczenia przeciwko nim, inspektor rządowy sporządza o wszystkim, co wykryje, protokół i przedstawia go do podpisu fabrykantowi albo upoważnionemu do zarządzania fabryką. Ci ostatni w każdym czasie są obowiązani podpisać protokół; ale mają prawo, jeżeliby uznali protokół za nieprawidłowy, zaprodukować swoje zarzuty albo za samym protokule przy jego podpisaniu albo w oddzielnéj opozycji, która powinna być przedstawiona inspektorowi wciągu trzech dni; przytém życzenie podania opozycji powinno być zaznaczone przy podpisaniu protokołu. Jeżeli fabrykant lub zarządzający fabryką uchylili się od podpisania protokołu, sporządzonego bez udziału świadków, to dla potwierdzenia okoliczności, wyłuszczonych w protokule, oraz dla poświadczenia, że fabrykant uchyla się od podpisu, powinny być wezwane trzy lub więcej osób postronnych albo władze wioskowe lub miejscowy urzędnik policyjny. Sporządzony protokół i opozycję fabrykanta albo zarządzającego fabryką, inspektor przesyła do Ministerium Dróg Komunikacyi, które po ich rozpoznaniu wydaje, wrazie potrzeby, w ustanowiony przez prawo sposób, rozporządzenie co do wytoczenia procesu karnego.

§ 12. Rachunek przypadającego premium sporządza i podpisuje zarządzający fabryką, sprawdza i podpisuje inspektor, a następnie, przy prośbie fabrykanta, takowy przesyła się do Departamentu dróg żelaznych.

§ 13. При прошеніи о полученіи преміи, какъ пропорціо-
нальной, такъ и уменьшенной, обязательно должны быть предста-
вляемы:

1) удостовѣренная желѣзнодорожною или заводскою инспек-
ціею квитанція желѣзнодорожнаго управленія въ пріемѣ сталь-
ныхъ рельсовъ, съ показаніемъ количества ихъ, а также журналы
испытанія рельсовъ, подписанные лицомъ правительственной ин-
спекціи заводской или желѣзнодорожной и агентами, какъ отъ за-
вода, такъ и отъ принявшей рельсы желѣзной дороги, и

2) удостовѣреніе заводскаго правительственнаго инспектора
о составѣ шихты для выдѣлки показаннаго въ квитанціи количества
рельсовъ, съ показаніемъ количества употребленныхъ въ составъ
ея русскихъ и иностранныхъ матеріаловъ, а также съ ссылкой на
документы, на основаніи которыхъ матеріалы признаны русскими.

Подписалъ: Министръ Путей Сообщенія,
Генералъ-Адъютантъ *К. Посетъ*.
(С. У. и Р. П. 1885 г. 10 Мая, N. 47, стр. 820).

5.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАР-
СТВЕННОГО СОВѢТА.

О порядкѣ разрѣшенія долгосрочнаго найма частныхъ
земель для горнопромышленныхъ надобностей.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее
мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, о порядкѣ
разрѣшенія долгосрочнаго найма частныхъ земель для горнопро-
мышленныхъ надобностей, Высочайше утвердить соизволилъ
и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:
Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЪ*.
19-го Февраля 1885 г.

§ 13. Przy prośbie o premium tak proporcjonalne, jak i zmniej-
szone, obowiązkowo powinny być przedstawione:

1) poświadczony przez inspekcję dróg żelaznych lub przez in-
spekcję fabryczną, kwit dyrekcji drogi żelaznej z przyjęcia szyn sta-
lowych, z wyszczególnieniem ich ilości, oraz protokoły rewizji szyn,
podpisane przez urzędnika inspekcji fabrycznej lub inspekcji drogi
żelaznej przez agentów tak ze strony fabryki, jak i z ramienia przy-
mującej szyny drogi żelaznej;

2) świadectwo inspektora fabrycznego rządowego co do skła-
du szychty na wyrób wyszczególnionej w kwicie ilości szyn, z wy-
mienieniem ilości użytych na nią materiałów rosyjskich i zagranicz-
nych oraz z powołaniem się na dokumenty, na zasadzie których ma-
teryały uznane zostały za rosyjskie.

Podpisał: Minister Dróg Komunikacji,
Generał-Adjutant *K. Posiet*.

5.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY
PAŃSTWA.

O sposobie zezwalania na dzierżawę długoterminową
gruntów prywatnych na użytek przemysłu górniczego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady
Państwa, Zdanie, o sposobie zezwalania na dzierżawę długotermi-
nową gruntów prywatnych na użytek przemysłu górniczego, Naj-
wyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:
Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

19-go Lutego 1885 r.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ
журналахъ: Соеди- Департаментахъ Законовъ и Государственной Эко-
ненныхъ Департа- номіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ пред-
ментовъ Законовъ ставленіе Министра Государственныхъ Имуществъ
и Государственной объ арендѣ частныхъ земель для горныхъ и гор-
Экономіи 24 Ноября нозаводскихъ цѣлей, *мнѣніемъ положили:*
1884 г. и Общаго Предоставить Министру Государственныхъ
бранія 28-го Января Имуществъ, впредь до изданія законоположенія
1885 г. о горной промышленности на частныхъ земляхъ,
возникающія ходатайства о дозволеніи заключать
договоры на наемъ частныхъ земель на сроки,
превышающіе опредѣленную закономъ продолжи-
тельность такихъ сдѣлокъ, съ цѣлю разработки
минеральныхъ богатствъ, повергать, въ уважи-
тельныхъ случаяхъ, на Высочайшее разрѣше-
ніе, чрезъ Комитетъ Министровъ.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями
и Членами.

(С. У. и Р. П., 1885 г., 14 Мая, N. 48, стр. 841).

Зданіе Rady Państwa.

Wypisano z proto- Rada Państwa, w Połączonych Departamen-
kułów: Połączonych tach Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném
Departamentów Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra
Praw i Ekonomii Dóbr Państwa co do dzierżawy gruntów prywa-
Państwowej z d. 24 tnych dla celów górnictwa i przemysłu górniczego,
Listopada 1884 roku *uchwalila zdanie:*
i Ogólnego Zebrania Poruczyć Ministrowi Dóbr Państwa, zanim
z d. 28-go Stycznia będzie wydane prawo o przemyśle górniczym na
1885 r. gruntach prywatnych, prośby podawane o dozwo-
lenie zawierania umów o dzierżawę gruntów pry-
watnych na termina, przewyższające określony przez
prawo czas trwania takich ugód, w celu korzysta-
nia z bogactw mineralnych, przedstawiać, w razach
zasługujących na uwzględnienie, do Najwyż-
szego zezwolenia, zapośrednictwem Komitetu Mi-
nistrów.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokółach Prezesi i Człon-
kowie.

6.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О возвышеніи акциза на вино.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, о возвышеніи акциза на вино, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта МИХАИЛЪ.

18-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментовъ Государственной Экономіи и Законовъ 22 Апрѣля и Общаго Собранія 14-го Мая 1885 г.

Департаментахъ Государственной Экономіи и Законовъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ о возвышеніи акциза на вино, мнѣніемъ положили:

I. Акцизъ съ вина и спирта, а также съ водокъ изъ свеклосахарныхъ остатковъ, медовой пѣны и восковой воды, выкуренныхъ изъ затовровъ, сдѣланныхъ со дня опубликованія настоящей мѣры въ Собраніи узаконеній и распоряженій Правительства, взимать въ Имперіи, не исключая губерній Царства Польскаго, въ размѣрѣ девяти копѣекъ съ градуса ($\frac{1}{100}$ ведра) по спиртомѣру Траллеса, или по девяти рублей съ ведра безводнаго спирта.

6.

НАЙВЫЖЕЈ ЗАТВІЕРДЗОНЕ ЗДАНІЕ РАДЫ ПАЊСТВА.

О podwyższeniu akcyzy od okowity.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o podwyższeniu akcyzy od okowity, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa MICHAŁ.

18-go Maja 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Ekonomii Państwowej i Praw z d. 22 Kwietnia i Ogólnego Zebrania z dnia 14-go Maja 1885 r.

Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Ekonomii Państwowej i Praw i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Finansów o podwyższeniu akcyzy od okowity, uchwaliła zdanie:

I. Akcyzę od okowity i spirytusu oraz od wódek z odpadków buraczanych, piany miodowej i wody woskowej, wypędzonych z zacierów, zrobionych od dnia ogłoszenia niniejszych przepisów w „Sobranii Uzakonienij i Rasporiazenij Prawitielstwa“, pobierać w Cesarstwie, nie wyłączając gubernij Królestwa Polskiego, w ilości dziewięciu kopiejek od stopnia ($\frac{1}{100}$ wiadra) podług spirytusomierza Trallesa, czyli po dziewięć rubli od wiadra bezwodnego spirytusu.

П. Въ измѣненіе и дополненіе подлежащихъ статей устава о питейномъ сборѣ постановить слѣдующія правила:

1) Время производства главнѣйшихъ работъ по винокурению и сдачи выкуреннаго спирта въ подвалъ, а также порядокъ опечатанія незанятой заводской посуды, перегоннаго аппарата и заводскаго подвала, при ежедневныхъ перерывахъ работъ опредѣляются Министромъ Финансовъ по соображенію съ устройствомъ и размѣрами заводовъ.

Примѣчаніе. Относительно времени производства работъ и сдачи спирта въ подвалъ вносятся отмѣтки въ свидѣтельства на производство винокурения, а всѣ отступленія записываются въ винокуренной книгѣ, причѣмъ, въ случаяхъ особой важности, составляются объ этихъ отступленіяхъ акты.

2) Продолжительность броженія на всѣхъ винокуренныхъ заводахъ, за исключеніемъ выдѣлывающихъ водки изъ свеклосахарныхъ остатковъ, не должна превышать четырехъ сутокъ.

3) Средняя крѣпость выкуриваемаго спирта не можетъ быть ниже 70° по расчету 14 дневной выкурки. Обязательная низшая крѣпость каждой сгонки опредѣляется Министромъ Финансовъ по соображенію съ устройствомъ перегонныхъ аппаратовъ, въ предѣлахъ до 45 градусовъ.

4) Расчеты съ казною ведутся по количеству содержащагося въ винѣ безводнаго спирта, опредѣляемому по спиртомѣру Траллеса, или металлическому спиртомѣру, причѣмъ въ каждой сгонкѣ принимается не менѣе установленной Министромъ Финансовъ низшей крѣпости, хотя бы средняя крѣпость за 14 дневный періодъ винокурения превышала 70 градусовъ.

5) Исполненіе работъ, вызываемыхъ постановкою контрольно-акцизныхъ снарядовъ и обезпеченіемъ сихъ снарядовъ и перегонныхъ аппаратовъ, равно приобрѣтеніе нужныхъ матеріаловъ и наемъ рабочихъ, лежатъ на обязанности заводовъ.

6) Приобрѣтеніе контрольныхъ снарядовъ, доставка ихъ на мѣста и установка, а равно приспособленія, необходимыя для обезпеченія снаряда и фильтра, производятся на счетъ казны.

7) Расходы по устройству приспособленій для обезпеченія перегоннаго аппарата и спиртоприемнаго чана раздѣляются поровну между казною и заводчикомъ.

II. Змѣняя и uzupełniając odnośne artykuły Ustawy o akcyzie od napojów postanowić przepisy następujące:

1) Czas wykonywania główniejszych robót przy pędzeniu okowity oraz oddania wypędzonego spirytusu do magazynu tudzież sposób opieczutowania niezajętego naczynia gorzelnianego, alembika i magazynu, przy codziennych przerwach robót, określa Minister Finansów po uwzględnieniu urządzenia i wielkości gorzelni.

Uwaga. Co do czasu wykonywania robót i oddania spirytusu do magazynu wprowadzają się wzmianki do świadectw na fabrykację okowity, a wszystkie odstępienia zapisują się do księgi gorzelnianej; przytem, w razach szczególnie ważnych, sporządzają się co do tych odstępień akty.

2) Czas trwania fermentacji we wszystkich gorzelniach, z wyjątkiem wyrabiających wódki z odpadków buraczanych, nie powinien przenosić czterech dób.

3) Średnia tęgosc wypędzonego spirytusu nie może być niższa od 70° podług obliczenia 14-dniowych wydatków. Obowiązkową najniższą tęgosc każdego pędzenia określa Minister Finansów po uwzględnieniu urządzenia alembików w granicach do 45 stopni.

4) Rachunki ze Skarbem prowadzą się podług ilości zawartego w okowicie bezwodnego spirytusu, określanej podług spirytusomierza Trallesa albo podług spirytusomierza metalicznego; przytem w każdym pędzeniu przyjmuje się nie mniej od ustanowionej przez Ministra Finansów najniższej tęgosci, chociażby średnia tęgosc za 14-dniowy peryod pędzenia przenosiła 70 stopni.

5) Wykonanie robót, wywołanych ustawieniem aparatów kontrolujących i zabezpieczeniem tych aparatów i alembików, jak również nabycie potrzebnych materyałów i najem robotników stanowi obowiązek gorzelni.

6) Nabycie aparatów kontrolujących, dostawa ich do miejsca przeznaczenia i ustawienie, oraz urządzenia niezbędne do zabezpieczenia aparatu i filtru dokonywają się kosztem Skarbu.

7) Rozchody na zbudowanie urządzeń do zabezpieczenia alembika i odbieralnika dzielą się równo pomiędzy Skarb i właściciela gorzelni.

Примѣчаніе. Въ случаѣ открытія на заводѣ злоупотребленій, направленныхъ къ утайкѣ спирта, участіе казны въ этихъ расходахъ прекращается впредь до перехода завода въ другія руки.

8) Производимые по требованію акцизнаго надзора расходы по передѣлкѣ и переустановкѣ перегонной посуды, ремонту трубъ и замѣнѣ ихъ новыми относятся на счетъ заводчика.

9) Порядокъ производства расходовъ и расчетовъ между казною и заводчиками въ случаяхъ, указанныхъ въ ст. 6 и 7, опредѣляется Министромъ Финансовъ по соглашенію съ Государственнымъ Контролеромъ.

10) Предоставляемый въ пользу заводчиковъ безакцизный перекуръ отчисляется по слѣдующему расчету:

По избранной системѣ броженія.	Причисляется процентъ перекура по нормамъ:		
	низшей	средней	высшей
въ 4 сутокъ	2	2½	4
			Съ перваго миліона градусова спирта.
въ 3 сутокъ	3	3½	7
			Съ остальнаго количества.
			5

При учетѣ спирта исключительно по показаніямъ контрольнаго снаряда (ст. 4 прил. къ ст. 206 уст. о пит. сб.), заводчикамъ предоставляется безакцизно, взаменъ перекура, два процента на все вино, выкуренное по показаніямъ контрольнаго снаряда.

11) На дрожжевыхъ заводахъ, предоставляемый въ пользу заводчиковъ изъ превышающаго норму выхода вина, безакцизный перекуръ опредѣляется въ 2% со всего выкуренаго вина.

12) Предоставленный въ пользу заводчиковъ, производящихъ винокурение изъ свеклосахарныхъ остатковъ, безакцизный перекуръ отчисляется въ слѣдующемъ размѣрѣ: при винокурении по высшей нормѣ—съ перваго милліона градусова спирта 9%, съ остальнаго количества 6½%, а при низшей нормѣ—4% со всего вообще выхода вина.

Uwaga. Wrazie wykrycia w gorzelni nadużyć, skierowanych do zatajenia spirytusu, Skarb przestaje brać udział w tych rozchodach aż do przejścia gorzelni w inne ręce.

8) Czynione na żądanie dozoru akcyznego, rozchody na przebieg i przedstawienie naczyń do pędzenia, reparacyę rur i zastąpienie ich nowemi, ponosi właściciel gorzelni.

9) Sposób wydatkowania i rachunków pomiędzy Skarbem a właścicielami gorzelni w wypadkach, przewidzianych w art. 6 i 7, określa Minister Finansów, po porozumieniu się z Kontrolerem Państwa.

10) Pozostawiona na rzecz właściciela superata nie podlegająca opłacie akcyzy, oblicza się w sposób następujący:

Podług obranego systemu fermentacji.	Należy się procentów superaty podług norm.		
	niższej	średniej	wyższej
na 4 doby	2	2½	4
			Od pierwszego miliona stopni spirytusu.
na 3 doby	3	3½	7
			Od pozostałej ilości.
			5

Przy obliczaniu spirytusu wyłącznie podług wskazówek aparatu kontrolującego (art. 4 dod. do art. 206 Ust. o akc. od nap.), właścicielom gorzelni pozostawia się bez opłaty akcyzy, zamiast superaty dwa procenty od całej okowity, wypędzonej podług wskazówek aparatu kontrolującego.

11) W gorzelniach drożdżowych pozostawiona na rzecz właściciela od przewyższających normę wydatków okowity, superata, niepodlegająca opłacie akcyzy, wynosić będzie 2% całej ilości wypędzonego spirytusu.

12) Pozostawiona na rzecz właścicieli, pędzących okowitę z odpadków buraczanych, superata niepodlegająca opłacie akcyzy, potrąca się w następujących ilościach: przy pędzeniu podług wyższej normy: od pierwszego miliona stopni 9%, od pozostałej ilości 6½%, a przy niższej normie—4% całego wogóle wydatku okowity.

III. Постановления, изложенныя въ пунктахъ 1, 5—9 ст. II, ввести въ дѣйствіе съ 1 Іюля 1885 года, а постановления, содержащіяся въ пунктахъ 2—4 и 10—12 той же статьи — съ 1-го Іюля 1886 года.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II. 1885 г., 20 Мая N. 50 стр. 881).

7.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ ПОЛОЖЕНІЕ КОМИТЕТА
МИНИСТРОВЪ.

Объ учрежденіи акціонернаго общества Жирардовскихъ мануфактуръ Гилле и Дитриха.

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, по положенію Комитета Министровъ, Высочайше повелѣть соизволилъ: разрѣшить австрійскому подданному Карлу Карловичу Дитриху учредить акціонерное общество, подъ наименованіемъ: „акціонерное общество Жирардовскихъ мануфактуръ Гилле и Дитриха“, на основаніи устава, удостоеннаго Высочайшаго разсмотрѣнія и утвержденія, въ Гатчинѣ, въ 19 день Апрѣля 1885 года.

(С. У. и Р. II. 1885 г. 21 Мая N. 51 стр. 885)

III. Postanowienia, zawarte w ustępach 1, 5—9 art. II, wprowadzić w wykonanie od 1 Lipca 1885 r., a postanowienia, zawarte w ustępach 2—4 i 10—12 tegoż artykułu—od 1 Lipca 1886 r.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

7.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE POSTANOWIENIE KOMITETU
MINISTRÓW.

O założeniu towarzystwa akcyjnego rękodzielni Żyrardowskich Hille i Dietricha.

NAJJAŚNIEJSZY PAN, podług postanowienia Komitetu Ministrów, Najwyżej rozkazać raczył: zezwolić poddanemu austryackiemu Karolowi synowi Karola Dietrichowi na założenie towarzystwa akcyjnego, pod firmą: „towarzystwo akcyjne rękodzielni Żyrardowskich Hille i Dietricha“, na zasadzie Ustawy, zaszczyconej Najwyższém rozpoznaniem i zatwierdzeniem, w Gieczynie, w dniu 19-m Kwietnia 1885 r.

8.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ учрежденіи должностей податныхъ инспекторовъ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, объ учрежденіи должностей податныхъ инспекторовъ, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта МИХАИЛЬ.

30-го Апрѣля 1885 года.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ, объ учрежденіи должностей податныхъ инспекторовъ, мнѣніемъ 25-го Февраля и Общаго Собранія 15 Апрѣля 1885 г. *положило:*

Въ измѣненіе и дополненіе подлежащихъ статей свода законовъ и другихъ узаконеній, постановить:

I. Въ вѣдѣніи казенныхъ падають учреждаются должности податныхъ инспекторовъ, въ числѣ пятисотъ, на слѣдующихъ основаніяхъ:

1) Распредѣленіе податныхъ инспекторовъ по губерніямъ и областямъ, равно какъ назначеніе каждому изъ нихъ извѣстнаго участка, предоставляются Министру Финансовъ.

8.

НАЙВЫЖѢЙ ЗАТВЕРДЖЕНОЕ ЗДАНІЕ РАДЫ ПАЊСТВА.

O utworzeniu posad inspektorów podatkowych.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o utworzeniu posad inspektorów podatkowych Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa MICHAŁ.

30-go Kwietnia 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Praw i Ekonomii Państwowej z d. 25 Lutego i Ogólnego Zebrania z d. 15-go Kwietnia 1885 r. Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Finansów, o utworzeniu posad inspektorów podatkowych, *uchwaliła zdanie:*

Zmieniając i uzupełniając odnośne artykuły Swodu Zakonow i innych praw, postanowić:

I. Pod zawiadywaniem izb skarbowych tworzą się posady inspektorów podatkowych, w liczbie pięciuset, na następujących zasadach:

1) Rozdział inspektorów podatkowych na gubernie i obwo-
dy, jak również wyznaczenie każdemu z nich pewnego rewiru, pozostawia się Ministrowi Finansów.

2) Податные инспекторы опредѣляются къ должностямъ Министромъ Финансовъ и состоятъ: по винопроизводству—въ *шестомъ* классѣ, по пенсін—во второй степени *третьяго* разряда и по шитью на мундирѣ въ *шестомъ* разрядѣ.

3) На податныхъ инспекторовъ возлагаются: а) постоянное наблюдение за правильностью торговли въ назначенныхъ имъ участкахъ; б) участие, въ качествѣ чиновниковъ казенныхъ палатъ, въ генеральныхъ повѣркахъ торговли (прилож. къ ст. 464 уст. о пошл., по прод. 1876 г., ст. 94, 96—112); в) предсѣдательствованіе въ уѣздныхъ податныхъ присутствіяхъ, образуемыхъ для раскладки дополнительнаго сбора съ торговли и промысловъ (Въ соч. утвержд. 15 Января 1885 г. полож., ст. 7); г) содѣйствіе казеннымъ палатамъ по приведенію въ извѣстность цѣнности и доходности имущества, подлежащихъ обложенію въ доходъ казнѣ; д) исполненіе другихъ обязанностей, которыя будутъ возложены на сихъ лицъ закономъ, и е) исполненіе порученій казенныхъ палатъ по другимъ предметамъ, сверхъ означенныхъ въ предшествующихъ пунктахъ.

4) Обнаруживъ неправильность дѣйствій правительственныхъ или общественныхъ установленій по взиманію или распредѣленію казенныхъ сборовъ, податной инспекторъ не дѣлаетъ по этому поводу никакихъ распоряженій собственной властью, но о замѣченной имъ неправильности доноситъ подлежащей казенной палатѣ.

5) Податные инспекторы, участки которыхъ не будутъ ограничиваться предѣлами города или части онаго, участвуютъ, съ правомъ голоса, въ засѣданіяхъ мѣстныхъ уѣздныхъ по крестьянскимъ дѣламъ присутствій по тѣмъ дѣламъ, которыя имѣютъ отношеніе къ взиманію казенныхъ сборовъ и вообще къ отбыванію населеніемъ денежныхъ повинностей.

При этомъ означенныя присутствія могутъ поручать инспекторамъ повѣрку дѣйствій сельскихъ и волостныхъ должностныхъ лицъ, по раскладкѣ, взиманію и расходованію денежныхъ сборовъ.

Примѣчаніе. На изложенныхъ въ сей статьѣ основаніяхъ, податные инспекторы засѣдаютъ: въ губерніи Архангельской и въ уѣздахъ: Никольскомъ, Сольвычегодскомъ, Усть-сысольскомъ, Устюжскомъ и Яренскомъ губерніи Вологодской—въ сѣздахъ по крестьянскимъ дѣламъ; въ губерніяхъ То-

2) Инспекторовъ податковыхъ мianуе на posady Minister Finansów; inspektorowie są urzędnikami podług rangi *szóstej* klasy, podług emerytury—*drugiego* stopnia *trzeciej* kategorii, a podług haftu na mundurze—*szóstej* kategorii.

3) Inspektorom podatkowym powierza się: a) stały nadzór nad prawidłowością handlu w wyznaczonych im rewirach; b) udział, w charakterze urzędników izb skarbowych, w generalnych sprawdzaniach handlu (dod. do art. 464 Ust. o opł., podług dal. c. z r. 1876, art. 94, 96—112); c) przewodniczenie w urzędach inspektorskich powiatowych, tworzonych w celu rozkładu opłaty dodatkowej od handlu i przemysłów (Najw. zatw. d. 15 Stycznia 1885 r. post. art. 7); d) dopomaganie izbom skarbowym w ujawnieniu wartości i zyskowości majątków, które mają być opodatkowane na rzecz skarbu; e) wykonanie innych obowiązków, które na nich włoży prawo, i f) wykonanie zleceń izb skarbowych w innych przedmiotach, prócz wzmiankowanych w poprzedzających ustępach.

4) Wykrywszy nieprawidłowość działania instytucyj rządowych lub publicznych w przedmiocie pobierania lub rozdziału opłat skarbowych, inspektor podatkowy nie wydaje z tego powodu własną władzą żadnych rozporządzeń, lecz o zauważonej przez siebie nieprawidłowości komunikuje właściwej izbie skarbowej.

5) Inspektorowie podatkowi, których rewiry nie będą się kończyły z granicami miasta lub jego części, biorą udział, z prawem do głosu, w posiedzeniach miejscowych urzędów powiatowych do powinności włościańskich w tych sprawach, które się odnoszą do pobierania opłat skarbowych i wogóle do odbywania przez ludność powinności pieniężnych.

Przytém wzmiankowane urzędy mogą poruczać inspektorom sprawdzenie działania urzędników wioskowych i wołosnych w przedmiocie rozkładu, pobierania i wydatkowania opłat pieniężnych.

Uwaga. Na przytoczonych w tym artykule zasadach inspektorowie podatkowi zasiadają: w gubernii Archangielskiej i w powiatach: Nikolskim, Solwyczegodzkiem, Ust'sysolskim. Ustiuskim i Jareńskim gubernii Wołogodzkiej—w zjazdach do spraw włościańskich; w guberniach Tobolskiej i Tomskiej

больской и Томской и въ области войска Донскаго—въ окружающихъ по крестьянскимъ дѣламъ присутствіяхъ и въ губерніяхъ западныхъ—въ сѣздахъ мировыхъ посредниковъ.

6) Въ губерніяхъ, гдѣ не введены земскія учрежденія, податные инспекторы, участки которыхъ не будутъ ограничиваться предѣлами города или части онаго, состоятъ членами мѣстныхъ уѣздныхъ распорядительныхъ комитетовъ.

7) Подробныя правила относительно порядка дѣйствій податныхъ инспекторовъ по исполненію возлагаемыхъ на нихъ обязанностей (ст. 3—6) опредѣляются въ особой инструкціи, которая имѣетъ быть преподана Министромъ Финансовъ.

8) Податнымъ инспекторамъ присвоивается содержаніе, въ размѣрѣ одной тысячи пятисотъ рублей ежегодно, изъ котораго *девятьсотъ* рублей составляютъ жалованье, а остальная часть распределяется на столовыя и квартирные деньги, поровну. Министру Финансовъ предоставляется увеличивать означенное содержаніе до одной тысячи *восемьсотъ* рублей въ годъ тѣмъ податнымъ инспекторамъ, дѣятельность которыхъ онъ признаетъ заслуживающею усиленнаго вознагражденія. Число податныхъ инспекторовъ, пользующихся усиленнымъ окладомъ, не должно превышать одной трети общаго комплекта сихъ должностныхъ лицъ.

9) На расходы по служебнымъ разъѣздамъ податныхъ инспекторовъ назначается въ распоряженіе Министра Финансовъ общая сумма, по расчету *пятисотъ* рублей въ годъ на каждаго инспектора, причемъ порядокъ вознагражденія названныхъ лицъ за путевыя ихъ издержки устанавливается Министромъ Финансовъ.

II. Дѣйствіе содержащагося въ предшествующей (I) статьѣ постановленія не распространяетъ на Восточную Сибирь, Приамурскій край, области: Уральскую, Тургайскую, Дагестанскую, Карсскую и Закаспійскую, а также на округа: Батумскій, Артвинскій и Сухумскій губерніи Кутаисской и на округъ Закатальскій.

III. По мѣрѣ замѣщенія должностей податныхъ инспекторовъ въ мѣстностяхъ, поименованныхъ въ статьѣ II настоящаго законопенія, изъ числа имѣющихся при казенныхъ палатахъ, сихъ

и въ обводѣ войска Доñскаго—въ урѣдахъ окрѣговыхъ до справъ влощіаѣскихъ, а въ губерніахъ заходнихъ—въ зяздахъ пощредниковъ покоювыхъ.

6) W губерніахъ, гдзие не зостаы въprowadzone instytucje ziemskie, inspektorowie podatkowi, ktrych rewiry nie będa się kończyły z granicami miasta lub jego części, są członkami miejscowych powiatowych komitetów gospodarczych.

7) Szczegółowe przepisy co do sposobu działania inspektorów podatkowych, w przedmiocie wykonywania włożonych na nich obowiązków (art. 3—6), określi oddzielna instrukcja, która ma być wydana przez Ministra Finansów.

8) Inspektorom podatkowym wydaje się uposażenie, w ilości *tysiąc pięćset* rubli rocznie, z ktrych *dziewięćset* rubli stanowi pensję, a pozostała część dzieli się równo na pieniądze na stół i kwaterekowe. Minister Finansów ma prawo powiększać uposażenie do *tysiąca ośmiuset* rubli rocznie tym inspektorom podatkowym, ktrych działalność uzna za zasługującą na powiększone wynagrodzenie. Liczba inspektorów podatkowych, ktrzy otrzymują powiększone uposażenie, nie powinna przenosić trzeciej części ogólnego kompletu tych urzędników.

9) Na rozchody na podróże dla inspektorów podatkowych wyznacza się do rozporządzenia Ministra Finansów ogólna suma, licząc po *pięćset* rubli rocznie dla kaźdego inspektora; przytęm sposób wynagrodzenia pomienionych osób za wydatki podróźne ustanawia Minister Finansów.

II. Zawartego w poprzedzającym (I) artykule postanowienia nie rozciągac na Syberyę Wschodnią, kraj Nadamurski, obwody: Uralski, Turgajski, Dagiestański, Karski i Zakaspijski, tudziez na okręgi: Batumski, Artwiński i Suchumski gubernii Kutaiskiej i na okręg Zakatalski.

III. W miarę obsadzania posad inspektorów podatkowych w miejscowościach, niewymienionych w artykule II niniejszego prawa, z pomiędzy znajdujących się przy izbach skarbowych tych miej-

мѣстностей должностей чиновниковъ особыхъ порученій сохранять по одной таковой должности съ высшимъ изъ присвоенныхъ оной окладомъ, а прочіе затѣмъ должности названныхъ чиновниковъ упразднять, съ оставленіемъ лицъ, ихъ занимающихъ, буде они не получаютъ другаго назначенія, за штатомъ, на общемъ основаніи.

IV. На покрытие вызываемаго учрежденіемъ должностей податныхъ инспекторовъ расхода на ихъ содержаніе и служебные разѣзды вносить, начиная съ 1886 года, въ подлежащія подраздѣленія расходной смѣты Департамента окладныхъ сборовъ по *одному миллиону пятидесяти тысячъ сто* рублей ежегодно, съ зачетомъ въ сію сумму той части кредита, расходуемаго нынѣ на содержаніе и путевыя издержки чиновниковъ особыхъ порученій при казенныхъ палатахъ, которая окажется свободною, вслѣдствіе сокращенія числа ихъ должностей.

Въ текущемъ же году, издержки на содержаніе податныхъ инспекторовъ и служебные ихъ разѣзды, а также на удовлетвореніе оставляемыхъ за штатомъ чиновниковъ особыхъ порученій при казенныхъ палатахъ причитающимся имъ жалованьемъ, обратить на сумму *въ четыреста пятьдесятъ семь тысячъ пятьсотъ* рублей, внесенную къ условному отпуску въ расходную смѣту Департамента окладныхъ сборовъ, и на остатки, имѣющіе образоваться отъ сокращенія числа чиновниковъ особыхъ порученій при казенныхъ палатахъ.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II., 1885 г. 24 Мая, N. 52, стр. 905).

сцовоѣи посадъ урядниковъ до щегольныхъ порученъ zachować po jednej takiej posadzie z najwyższém z przywiązanych do tych posad uposażeniem, a resztę posad tych urzędników znieść, uważając urzędników, którzy te posady zajmowali, jeżeli nie będą mianowani gdzie indziej, za spadłych z etatu, na ogólnęj znsadzie.

IV. Na pokrycie wywołanego przez utworzenie posad inspektorów podatkowych rozchodu na ich uposażenie i na podróże w interesach służby wnosić, poczynając od r. 1886, pod odpowiednie rubryki budżetu rozchodów Departamentu Przychodów Stałych po *milion pięćdziesiąt tysięcy sto* rubli rocznie, zaliczając do téj sumy tę część kredytu, wydatkowanego obecnie na uposażenie i wydatki na podróże dla urzędników do szczególnych poruczeń, jaka pozostanie do rozporządzenia wskutek zmniejszenia liczby tych posad.

Zaś w roku bieżącym wydatki na uposażenie inspektorów podatkowych i podróże ich w interesach służby, tudzież na pensję przypadającą spadłym z etatu urzędnikom do szczególnych poruczeń użyć sumę *czteryście pięćdziesiąt siedm tysięcy sto* rubli, wniesioną do warunkowego wydatkowania do budżetu rozchodów Departamentu Przychodów Stałych, i reszty, jakie mają pozostać wskutek zmniejszenia liczby urzędników do szczególnych poruczeń przy izbach skarbowych.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesa i Członkowie.

9.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ установленіи однообразнаго порядка написанія и подачи прошеній и жалобъ, приносимыхъ Первому и Второму Департаментамъ Правительствующаго Сената.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, объ установленіи однообразнаго порядка написанія и подачи прошеній и жалобъ, приносимыхъ Первому Департаменту Правительствующаго Сената, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта *МИХАИЛЬ*.

30-го Апрѣля 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ опредѣленіе Перваго Общаго Собранія Правительствующаго Сената по вопросу объ установленіи однообразнаго порядка написанія и подачи прошеній и жалобъ, приносимыхъ Первому Департаменту Сената, *мнѣніемъ положилъ*:

Въ отмѣну и дополненіе подлежащихъ узаконеній постановить слѣдующія правила о порядкѣ написанія и подачи жалобъ и прошеній, приносимыхъ Первому и Второму Департаментамъ Правительствующаго Сената.

9.

НАЙВЫЖѢЙ ЗАТВЕРДЖЕНОЕ ЗДАНІЕ РАДЫ ПАНСТВА.

O ustanowieniu jednakiego sposobu pisania i podawania prób i skarg, zanoszonych do Pierwszego i Drugiego Departamentu Rządzącego Senatu.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólnémъ Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o ustanowieniu jednakiego sposobu pisania i podawania prób i skarg, zanoszonych do Pierwszego Departamentu Rządzącego Senatu, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

30-go Kwietnia 1885 roku.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Praw i Spraw Cywilnych i Duchownych i na Departamentów Praw Ogólnémъ Zebraniu, rozpoznawszy decyzję Pierwszego Ogólnego Zebrania Rządzącego Senatu, i Spraw Cywilnych o ustanowieniu jednakiego sposobu pisania i podawania prób i skarg, zanoszonych do Pierwszego i Ogólnego Zebrania Departamentu Senatu, *uchwaliła zdanie*:
z d. 15-go Kwietnia 1885 r.

Zmieniając i uzupełniając одноśне права постановіть przepisy następujące o sposobie pisania i podawania skarg i prób, zanoszonych do Pierwszego i Drugiego Departamentu Rządzącego Senatu.

1. Жалобы и прошения, приносимыя Первому и Второму Департаментам Правительствующаго Сената, должны быть написаны на имя Правительствующаго Сената и заключать въ себѣ:

а) означеніе имени, отчества, фамиліи или прозвища, званія и мѣстожителства лица, приносящаго жалобу или прошеніе;

б) изложеніе обстоятельствъ и доводовъ, служащихъ основаніемъ жалобы или прошенія;

в) указаніе требованій просителя, а въ дѣлахъ о выдачѣ или взысканія денежной суммы—точное опредѣленіе размѣра оной;

г) подпись лица, приносящаго жалобу или прошеніе, или же лица, имѣющаго уполномоченнаго по неграмотности или болѣзни, а также переводъ сей подписи на жалобѣ или прошеніи, буде она сдѣлана не на русскомъ языкѣ;

д) указаніе того установленія, мѣста или должностнаго лица, коему жалоба или прошеніе представляется.

2. При жалобахъ и прошеніяхъ, приносимыхъ по довѣренности или иному уполномочию, долженъ быть представленъ установленный актъ, удостоверяющій сіе полномочіе.

3. Съ документовъ, представляемыхъ при жалобахъ и прошеніяхъ, должны быть приложены копіи лишь въ томъ случаѣ, когда представившій таковыя документы изъяснитъ вмѣстѣ съ тѣмъ желаніе получить ихъ обратно.

4. Жалобы или прошенія не принимаются и возвращаются лицамъ, ихъ принесшимъ, съ надписью о причинахъ непріятія:

а) когда они написаны съ отступленіемъ отъ правилъ, установленныхъ въ п.п. а, в и г статьи 1;

б) когда жалоба подана не въ то установленіе или не къ тому должностному лицу, на дѣйствія коихъ она приносится, за исключеніемъ случаевъ, указанныхъ въ статьѣ 9;

в) когда при жалобѣ или прошеніи, принесенныхъ по уполномочию, не приложено акта, удостоверяющаго полномочіе;

г) когда въ жалобѣ или прошеніи заключаются требованія, относящіяся къ разнымъ дѣламъ, имѣющимъ отдѣльныя производства;

д) когда въ жалобѣ или прошеніи помѣщены укорительныя выраженія.

1. Skargi i prośby, zanoszone do Pierwszego i Drugiego Departamentu Rządzącego Senatu, powinny być pisane na imię Rządzącego Senatu i zawierać w sobie:

a) imię, imię ojca, nazwisko lub przezwisko, powołanie i miejsce zamieszkania, zanoszącej prośbę lub skargę;

b) wyłuszczenie okoliczności i dowodów, służących za podstawę skargi lub prośby;

c) wskazanie żądań proszącego, a w sprawach o wydanie lub ściągnięcie sumy pieniężnej—dokładne określenie jej wysokości;

d) podpis osoby, zanoszącej skargę lub prośbę, albo też osoby, przez nią do tego upoważnionej z powodu niepiśmienności lub choroby, oraz tłumaczenie tego podpisu na skardze lub prośbie, jeżeli tenże nie jest położony w języku rosyjskim;

e) wskazanie tej instytucji, władzy lub urzędnika, do którego skarga lub prośba się podaje.

2. Przy skargach i prośbach, zanoszonych na mocy plenipotencji lub innego upoważnienia powinien być przedstawiony odpowiedni akt, poświadczający to upoważnienie.

3. Co do dokumentów składanych przy skargach i prośbach, powinny być dołączone ich kopie w takim tylko razie, jeżeli składający te dokumenty wyrazi równocześnie chęć odebrania ich.

4. Skargi lub prośby nie przyjmują się i zwracają się osobom, które je zaniósły, z zaznaczeniem na nich przyczyn nieprzyjęcia.

a) gdy są napisane z uchybieniem przepisom, ustanowionym w ust. a, c i d artykułu 1;

b) gdy skarga została podana nie do tej władzy albo nie do tego urzędnika, na czyny których się znosi, z wyjątkiem wypadków, wskazanych w artykule 9;

c) gdy do skargi lub prośby zaniесionych z upoważnienia nie dołączono aktu stwierdzającego upoważnienie;

d) gdy w skardze lub prośbie są zawarte żądania, które się odnoszą do różnych spraw, oddzielnie prowadzonych;

e) gdy w skardze lub prośbie pomieszczono wyrazy uwłaczające.

5) При неоплатѣ или неполной платѣ гербовымъ сборомъ жалобъ или прошений, а также представленныхъ при нихъ приложений, сіи жалобы или прошения остаются безъ движенія, впредь до взноса просителемъ причитающагося съ него гербоваго сбора (прил. къ ст. 2 т. V уст. о пошл., по прод. 1876 г. (ст. 73).

6) Всѣ приносимыя на имя Перваго и Втораго Департаментовъ Правительствующаго Сената жалобы, за исключеніемъ указанныхъ въ ст. 9 настоящихъ правилъ, подаются тѣмъ установленіямъ и должностнымъ лицамъ, на дѣйствія или распоряженія коихъ онѣ приносятся.

7) Правительственное мѣсто или должностное лицо, получивъ жалобу, не подлежащую принятію на основаніи п.п. а—г статьи 4 настоящихъ правилъ, въ трехдневный со дня полученія оной срокъ, дѣлаетъ распоряженіе о возвращеніи таковой жалобы просителю, съ надписью о причинахъ непринятія.

8) Жалобы, не подлежащія возвращенію съ надписью или оставленію безъ движенія, согласно предшествующимъ статьямъ 5 и 7, представляются принявшимъ ихъ правительственнымъ мѣстомъ или должностнымъ лицомъ въ Правительствующій Сенатъ, по Первому или Второму Департаментамъ, не позже мѣсячнаго со дня полученія ихъ срока, вмѣстѣ съ копіею обжалованнаго постановленія и нужными по содержанію жалобы объясненіями. Въ томъ же порядкѣ представляются на разсмотрѣніе Правительствующаго Сената жалобы, оставленныя безъ движенія (ст. 5), когда просителемъ внесенъ причитающійся съ него гербовый сборъ.

Примѣчаніе. Въ случаѣ невозможности, по какимъ либо особымъ причинамъ, представить Правительствующему Сенату въ мѣсячный срокъ полученную жалобу съ нужными по содержанію ея объясненіями, правительственное мѣсто или должностное лицо, принявшее жалобу, въ тотъ же срокъ доноситъ Сенату о причинахъ замедленія и о мѣрахъ, принятыхъ къ ихъ устраниенію.

9) Жалобы на медленность правительственныхъ мѣстъ и лицъ, на непредставленіе, возвращеніе или оставленіе жалобъ безъ движенія, а также прошения по дѣламъ, производящимся въ Первомъ или Второмъ Департаментахъ Правительствующаго Сената, но не заключающія въ себѣ жалобы, подаются непосредственно

5) Wrazie nieopłacenia lub niezupełnego opłacenia podatku stempłowego od skarg lub prośb i od przedstawianych przy nich załączników, skargom tym lub prośbom nie nadaje się biegu aż do wniesienia przez proszącego przypadającego od niego podatku stempłowego (dod. do art. 2 t. V Ust. o opl., podług dal. c. z r. 1876, art. 73).

6) Wszystkie, zanoszone na imię Pierwszego i Drugiego Departamentu Rządzącego Senatu, skargi, z wyjątkiem wskazanych w artykule 9 niniejszych przepisów, podają się do tych władz i urzędników, na których czyny lub rozporządzenia się zanoszą.

7) Władza rządowa lub urzędnik, otrzymawszy skargę niepodlegającą przyjęciu na zasadzie ust. a—d artykułu 4 niniejszych przepisów, w ciągu trzech dni od daty jej otrzymania wydaje rozporządzenie co do zwrotu tej skargi proszącemu, z zaznaczeniem na nich przyczyn nieprzyjęcia.

8) Skargi niepodlegające zwrotowi z zaznaczeniem, lub pozostawieniu ich bez nadania im biegu, zgodnie z poprzedzającymi artykułami 5 i 7, władza lub urzędnik, które je przyjęły, przesyłają do Rządzącego Senatu do Pierwszego lub Drugiego Departamentu najpóźniej w ciągu miesiąca od dnia ich otrzymania, razem z kopią zaskarżonego postanowienia i potrzebnymi co do treści skargi objaśnieniami. W taki sam sposób przedstawiają się do rozpoznania Senatu skargi pozostawione bez nadania im biegu (art. 5), gdy proszący wniósł przypadający od niego podatek stempłowy.

Uwaga. Wrazie niemożności z jakichkolwiek bądź przyczyn przedstawienia Rządzącemu Senatowi w ciągu miesiąca otrzymanej skargi z potrzebnymi co do jej treści objaśnieniami, władza rządowa lub urzędnik, którzy przyjęli skargę w tym samym terminie donosi Senatowi o przyczynach zwłoki i o środkach, przedsięwziętych w celu ich usunięcia.

9) Skargi na powolność władz rządowych i urzędników, na nieprzedstawienie, zwrot lub pozostawienie skarg bez nadania im biegu tudzież prośby w sprawach, prowadzących się w Pierwszym lub Drugim Departamencie Rządzącego Senatu, lecz niezawierające w sobie skargi, podają się bezpośrednio do Rządzącego Senatu,

въ Правительствующій Сенатъ, съ соблюденіемъ порядка, указанного въ пунктахъ 2 и 3 статьи 80 т. I учр. Прав. Сен. и въ приложеніи къ этой статьѣ (по свод. изд. 1857 г. и продолженіемъ), на сколько оный не измѣняется настоящими правилами.

10) По означеннымъ въ статьѣ 9 жалобамъ и прошеніямъ Правительствующій Сенатъ требуетъ отъ подлежащаго установленія или должностнаго лица объясненія въ томъ случаѣ, если признаетъ невозможнымъ постановить опредѣленіе безъ востребованія дополнительныхъ свѣдѣній.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. Ц. 1885 г. 24 Мая, N. 52 стр. 908).

10.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О распредѣленіи предметовъ вѣдомства Общихъ Собраній и Соединенныхъ Присутствій Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, о распредѣленіи предметовъ вѣдомства Общихъ Собраній и Соединенныхъ Присутствій Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

14-го Мая 1885 г.

z zachowaniem porządku, wskazanego w ustępach 2 i 3 artykułu 80 t. I Org. Rząd. Sen. i w dodatku do tego artykułu (podług swod. wyd. z r. 1857 i dodatków), o ile tenże nie jest zmieniony przez niniejsze przepisy.

10) Co do wzmiankowanych w artykule 9 skarg i próśb, Rządzący Senat żąda od właściwej władzy lub urzędnika objaśnienia, w takim razie, jeżeli uzna za niemożliwe postanowić decyzję bez ściągnięcia wiadomości dodatkowych.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

10.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O rozdziale przedmiotów należących do kompetencji Ogólnych Zebrań i Połączonych Kompletów Pierwszego i Kasacyjnego Departamentu Rządzącego Senatu.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o rozdziale przedmiotów należących do kompetencji Ogólnych Zebrań i Połączonych Kompletów Pierwszego i Kasacyjnego Departamentu Rządzącego Senatu, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

14-go Maja 1885 g.

Cz. 2. 1885.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментовъ Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Юстиціи о новомъ рас- 18-го Мая 1884 года предѣленіи предметовъ вѣдомства Общихъ Со- браній и Соединенныхъ Присутствій Перваго и и Общаго Собранія Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената, *мнѣніемъ положила:*

I. Статью 119 учрежденія судебныхъ установленій (по изд. 1883 г.) изложить слѣдующимъ образомъ:

„Первоприсутствующимъ въ Общемъ Собраніи Кассационныхъ Департаментовъ Сената назначается одинъ изъ Первоприсутствующихъ въ сихъ Департаментахъ или въ Соединенномъ Присутствіи Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Сената.“

II. Статью 119¹ того же учрежденія дополнить слѣдующимъ правиломъ:

„Въ Соединенномъ Присутствіи Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Сената состоитъ особый Первоприсутствующій, назначаемый на эту должность порядкомъ, указаннымъ въ ст. 209 и 216 сего учрежденія.“

III. Въ дополненіе и измѣненіе подлежащихъ статей судебныхъ уставовъ Императора Александра II и учрежденія Правительствующаго Сената (т. I), постановить:

1) Вѣдомству Соединеннаго Присутствія Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Сената подлежатъ: а) дѣла по надзору за судебными установленіями и должностными лицами судебного вѣдомства, за исключеніемъ оберъ-прокуроровъ, прокуроровъ и ихъ товарищей; б) дѣла о преданіи суду оберъ-секретарей и помощниковъ ихъ, мировыхъ судей, председателей, товарищей председателей и членовъ окружныхъ судовъ, председателей и членовъ судебныхъ палатъ, а также прокуроровъ, оберъ-прокуроровъ и товарищей ихъ; в) дѣла по просьбамъ о разрѣшеніи отыскивать убытки, понесенные вслѣдствіе неправильныхъ или пристрастныхъ дѣй-

Зданіе Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Cywilnego i Praw z dnia 18-go Maja 1884 roku i Ogólnego Zebrania z d. 29-go Kwietnia 1885 r.

Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Spraw Cywilnych i Duchownych i Praw i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Sprawiedliwości co do nowego rozdziału przedmiotów, należących do kompetencji Pierwszego i Kasacyjnego Departamentu Rządzącego Senatu, *uchwaliła zdanie:*

I. Artykuł 119 Organizacyi władz sądowych (podług wyd. z r. 1883) zredagować w sposób następujący:

„Prezydującym w Ogólném Zebraniu Departamentów Kasacyjnych Senatu mianuje się jeden z Prezesów tych Departamentów albo Połączonego Kompletu Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Senatu.“

II. Artykuł 119¹ téj Organizacyi uzupełnić przepisem następującym:

„W Połączonym Komplecie Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Senatu urzęduje oddzielny Prezes, mianowany na ten urząd w sposób, wskazany w art. 209 i 216 niniejszej organizacyi.“

III. Zmieniając i uzupełniając odnośne artykuły Ustaw sądowych Cesarza Aleksandra II i organizacyi Rządzącego Senatu (t. I) postanowić:

1) Do zakresu władzy Połączonego Kompletu Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Senatu należą: a) sprawy w przedmiocie nadzoru nad władzami sądowymi i urzędnikami wydziału sądowego, z wyjątkiem prokuratorów naczelnych, prokuratorów i ich towarzyszy; b) sprawy o oddanie pod sąd sekretarzy naczelnych i ich pomocników, sędziów pokoju, prezesów, towarzyszy prezesów i członków sądów okręgowych, prezesów i członków izb sądowych oraz prokuratorów naczelnych, prokuratorów i ich towarzyszy; c) sprawy, powstałe z próśb o dozwole nie poszukiwania szkód, poniesionych wskutek nieprawidłowego lub stronnego działania urzędników są-

ствій чинновъ судебного вѣдомства; г) разсмотрѣніе отзывовъ и просьбъ объ устраниніи судей; д) разрѣшеніе вопросовъ о перенесеніи дѣлъ изъ одного судебного округа въ другой; е) дѣла объ измѣненіи особыхъ наказовъ судебныхъ мѣстъ; ж) дѣла по пререканіямъ между судебными палатами; з) дѣла по жалобамъ и протестамъ на постановленія судебныхъ палатъ о соотвѣтствіи или несоотвѣтствіи лицъ, желающихъ быть при нихъ повѣренными, требуемымъ закономъ формальнымъ условіямъ; и) распредѣленіе вновь между окружными судами округовъ различныхъ судебныхъ палатъ опредѣленнаго штатомъ числа судебныхъ слѣдователей.

Примѣчаніе. Къ вѣдомству Соединеннаго Присутствія принадлежитъ также: 1) разсмотрѣніе представленій о перенесеніи дѣлъ изъ судебныхъ установленій прежняго устройства въ таковыя же, дѣйствующія по уставамъ Императора Александра II, и 2) разрѣшеніе пререканій между судами того и другаго устройства.

2) Въ Соединенныхъ Присутствіяхъ Департаментовъ Перваго и Уголовнаго Кассационнаго (ст. 1094 уст. угол. судопр.) а равно Перваго и Гражданскаго Кассационнаго (ст. 1322 уст. гражд. судопр.) число участвующихъ въ сужденіи Сенаторовъ Кассационнаго Департамента, не считая Первоприсутствующаго, не должно превышать числа Сенаторовъ Перваго Департамента. Въ Соединенномъ Присутствіи Перваго и Гражданскаго Кассационнаго Департаментовъ сверхъ того наблюдается, чтобы число участвующихъ въ сужденіи Сенаторовъ каждаго изъ сихъ Департаментовъ не превышало 4-хъ.

3) По дѣламъ, касающимся предметовъ вѣдомства Второго Департамента, Сенаторы сего Департамента приглашаются въ Общее Собраніе Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ наравнѣ съ Сенаторами Перваго Департамента; въ Соединенныхъ же Присутствіяхъ, поименованныхъ въ ст. 117 учр. суд. устан., Сенаторы Перваго и Второго Департаментовъ, по дѣламъ сего рода, приглашаются въ равномъ числѣ, но съ тѣмъ, чтобы общее ихъ число не превышало указаннаго выше въ п. 2 ст. III.

4) Первоприсутствующему въ Общемъ Собраніи Кассационныхъ Департаментовъ предоставляется, когда онъ признаетъ необходимымъ по важности подлежащаго разрѣшенію вопроса, созвать Общее Собраніе Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ.

дowych; d) rozpoznanie opozycji i prób o usunięcie sędziów; e) rozstrzygnięcie kwestyj co do przeniesienia spraw z jednego okręgu sądowego do drugiego; f) sprawy, dotyczące zmiany specjalnych nakazów władz sądowych; g) sprawy w przedmiocie sporów pomiędzy izbami sądowymi; h) sprawy, powstałe ze skarg i protestów przeciwko postanowieniom izb sądowych co do tego, czy osoby pragnące być przy nich adwokatami odpowiadają lub nieodpowiadają wymaganym przez prawo warunkom formalnym; i) nowy rozdział pomiędzy sądami okręgowymi okręgów różnych izb sądowych określonej w etacie liczby sędziów śledczych.

Uwaga. Do zakresu władzy Połączonego Kompletu należy również: 1) rozpoznanie przedstawień co do przeniesienia spraw z władz sądowych dawniej organizacyi do władz, działających na mocy Ustaw Cesarza Aleksandra II, i 2) rozstrzyganie sporów pomiędzy sądami jednej i drugiej organizacyi.

2) W Połączonych Kompletach Departamentów Pierwszego i Kasacyjnego Karnego (art. 1904 Ust. post. sąd. kar.), jak również Pierwszego i Kasacyjnego Cywilnego (art. 1322 Ust. post. sąd. cyw.) liczba, biorących udział w sądeniu, Senatorów Departamentu, nie licząc Prezesa, nie powinna być większą od liczby Senatorów Pierwszego Departamentu. W Połączonym Komplecie Departamentów Pierwszego i Kasacyjnego Cywilnego oprócz tego przestrzega się, ażeby liczba biorących udział w sądeniu Senatorów nie przenosiła 4-ch.

3) W sprawach, dotyczących przedmiotów kompetencji Drugiego Departamentu, Senatorowie tego Departamentu zapraszają się na Ogólne Zebranie Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów narówni z Senatorami Pierwszego Departamentu; zaś do Połączonych Kompletów wzmiankowani w art. 117 org. wł. sąd., Senatorowie Pierwszego i Drugiego Departamentu, w sprawach tego rodzaju zapraszają się w równiej liczbie, z tém jednakże zastrzeżeniem, ażeby ogólna ich liczba nie przenosiła wskazanej wyżej w ust. 2 art. 3.

4) Prezydującemu w Ogólném Zebraniu Departamentów Kasacyjnych służy prawo, gdy to uzna za niezbędne z powodu ważności ulegającej rozpoznaniu kwestyi, zwołać Ogólne Zebranie Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Senatu.

IV. Вновь учреждаемой должности Первоприсутствующаго Соединеннаго Присутствія Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ присвоить окладъ содержанія въ размѣрѣ 8000 руб. (жалованья 3000 руб., столовыхъ 2000 руб., квартирныхъ 2000 руб. и добавочныхъ 1000 руб.) ежегодно.

V. Первоприсутствующему въ Общемъ Собраніи Кассационныхъ Департаментовъ Сената присвоить добавочное содержаніе въ размѣрѣ 1000 руб. ежегодно.

VI. Исчисленный въ предшедшихъ статьяхъ (IV и V) ежегодный расходъ отнести на сумму 9000 руб., ассигнуемую нынѣ изъ государственнаго казначейства на содержаніе особаго Первоприсутствующаго въ Общемъ Собраніи Кассационныхъ Департаментовъ Сената.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II. 1885 г. 24 Мая, N. 52 стр. 911).

11.

Именной Высочайшій Указъ.

О числѣ людей, потребныхъ для пополненія арміи и флота.

УКАЗЪ ПРАВИТЕЛЬСТВУЮЩЕМУ СЕНАТУ.

На основаніи статьи 9-й утвержденнаго въ Бозѣ почивающимъ Родителемъ НАШИМЪ, 1-го Января 1874 года, устава о воинской повинности, число людей, потребное для пополненія арміи и флота, опредѣляется ежегодно законодательнымъ порядкомъ.

Согласно сему, утвердивъ нынѣ послѣдовавшее въ Государственномъ Совѣтѣ, по представленію Военнаго Министра, мнѣніе

IV. Do nowo-utworzonej posady Prezydującego w Połączonym Komplecie Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Rządzącego Senatu przywiązać uposażenie w ilości 8000 rs. (pensyi 3000 rs., na stół 2000 rs., na mieszkanie 2000 rs. i dodatek 1000 rs.) rocznie.

V. Do urzędu Prezydującego w Ogólném Zebraniu Departamentów Kasacyjnych Senatu przywiązać uposażenie dodatkowe w ilości 1000 rs. rocznie.

VI. Obliczony w poprzedzających artykułach (IV i V) rozechód roczny pokryć z sumy 9000 rs. asygnowanej obecnie ze Skarbu Państwa na uposażenie oddzielnego Prezydującego w Ogólném Zebraniu Kasacyjnych Departamentów Senatu.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesa i Członkowie.

11.

IMIENNY UKAZ NAJWYŻSZY.

O liczbie ludzi, potrzebnych do skompletowania armii i floty.

UKAZ DO RZĄDZĄCEGO SENATU.

Na zasadzie artykułu 9 zatwierdzonej przez Spoczywającego w Bogu Rodzica NASZEGO, d. 1-go Stycznia 1874 r., Ustawy o powinności wojskowej, liczba ludzi, potrzebna do skompletowania armii i floty, określa się corok w drodze prawodawczej.

Zgodnie z tém, zatwierdziwszy obecnie zapadłe w Radzie Państwa, naskutek przedstawienia Ministra Wojny, zdanie o wielkości

о размѣрѣ предстоящаго въ семь году призыва людей на дѣйстви-
тельную военную службу, повелѣваемъ: для пополненія арміи и фло-
та призвать въ 1885 году, въ предписанномъ уставомъ о воинской
повинности порядкѣ, двѣсти тридцать тысячъ челоѣкъ, полагая
въ этомъ числѣ и тѣхъ, которыми представлены будутъ, въ пред-
стоящій призывъ, освобождающіе отъ военной службы зачетныя
рекрутскія квитанціи прежняго времени.

Правительствующій Сенатъ не оставитъ сдѣлать къ исполне-
нію сего надлежащее распоряженіе.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕ-
ЛИЧЕСТВА рукою подписано:

„АЛЕКСАНДРЪ.“

Въ Гатчинѣ,
14-го Мая 1885 года.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 27 Мая N. 55 стр. 969).

12.

Высочайше утвержденное мнѣніе Государственнаго
Совѣта.

Объ отобраніи отъ военнослужащихъ подписки о не-
выѣздѣ, установленной порядкѣ гражданскаго судо-
производства.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее
мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, объ отобра-
ніи отъ военнослужащихъ подписки о невыѣздѣ, установленной въ
порядкѣ гражданскаго судопроизводства, Высочайше утвердить
созволилъ повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта МИХАИЛЬ.

14-го Мая 1885 г.

мающаго сіе odbyć w roku bieżącym poboru do służby wojskowej
czynnej, rozkazujemy: dla skompletowania armii i floty powołać
w roku 1885 w przepisany w Ustawie o powinności wojskowej spo-
sób, dwieście trzydzieści tysięcy ludzi, licząc w to i tych, którzy
przedstawiają wciagu mającego się odbyć poboru uwalniające od służ-
by wojskowej dawne kwity rekruckie.

Rządzący Senat nie zaniedba co do wykonania niniejszego pra-
wa należytego wydać rozporządzenia.

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką pod-
pisano:

„ALEKSANDER.“

W Gieczynie,
14-go Maja 1885 roku.

12.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY
PAŃSTWA.

O odbieraniu od służących wojskowo piśmiennego zo-
bowiązania się do niewyjeżdżania, ustanowionego w dro-
dze postępowania sądowego cywilnego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe w Ogólném Zebraniu Rady
Państwa, Zdanie, o odbieraniu od służących wojskowo piśmiennego
zobowiązania się do niewyjeżdżania, ustanowionego w drodze postępo-
wania sądowego cywilnego, Najwyżej zatwierdzić raczył i wy-
konać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa MICHAŁ.

14-go Maja 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Департаментѣ журналовъ: Депар- Законовъ и въ Общемъ Собраніи, разсмотрѣвъ таментъ Законовъ представленіе Министра Юстиціи о порядкѣ отъ 20 Апрѣля и Общаго собранія отъ военнослужащихъ подписки о невыѣздѣ Собранія 29 Апрѣ- дѣ, *мнѣніемъ положилъ:*
ля 1885 г.

Въ измѣненіе и дополненіе подлежащихъ статей устава гражданскаго судопроизводства (судебные уставы Императора Александра Второго, изд. 1883 г.) и другихъ узаконеній, постановить:

„Подписка о невыѣздѣ (уст. гражд. судопр. ст. 652¹ и 1222¹ отбирается отъ лицъ, состоящихъ на дѣйствительной службѣ въ сухопутныхъ войскахъ, флотѣ или пограничной стражѣ, не иначе, какъ чрезъ непосредственное ихъ начальство. Служащій, обязанный отобранною отъ него симъ порядкомъ подпискою о невыѣздѣ, не можетъ пользоваться отпусками; въ случаѣ же предоставленія ему другаго назначенія или возложенія на него командировки, сопряженной съ отлучкою отъ своей части или судна, военное, морское или пограничной стражи начальство немедленно увѣдомляетъ о семъ подлежащее судебное мѣсто.“

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II., 1885 г. 27 Мая, N. 55 стр. 970).

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółu Departamentu Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Praw z d. 20 Kwietnia i Ogólnego Zebrania z d. 29 Kwietnia 1885 r. Rada Państwa, w Departamencie Praw i na Ministra Sprawiedliwości o sposobie odbierania od służących wojskowo piśmiennego zobowiązania się do niewyjeżdżania, *uchwaliła zdanie:*

Zmieniając i uzupełniając odnośne artykuły Ustawy postępowania sądowego cywilnego (ustawy sądowe Cesarza Aleksandra II, wyd. z r. 1883) i innych praw, postanowić:

„Piśmienne zobowiązanie się do niewyjeżdżania (ust. post. sąd. cyw. art. 652¹ i 1222¹) obiera się od osób pozostających w służbie czynnej w wojskach lądowych, flocie lub straży granicznej, nie inaczej, jak przez bezpośrednią ich zwierzchność. Służący wojskowo, który się w ten sposób zobowiązał do niewyjeżdżania, nie może korzystać z urlopów; zaś wrazie przeznaczenia go do innej służby lub włożenia na niego delegacji, nieodłącznej z wydaleniem się z części wojska lub z okrętu, przy których służy, zwierzchność wojskowa, marynarki lub straży granicznej uwiadamia o tém bezzwłocznie właściwą władzę sądową.“

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

13.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О сборѣ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о сборѣ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,

Статсъ Секретарь *Баронъ Николай.*

20-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Государственной Экономіи, Законовъ и Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ о сборѣ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ, мнѣніемъ положилъ:

Законъ и Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ 4-го Ап-рѣля и Общаго Собранія 7 Мая 1885 г.

I. Проектъ положенія о сборѣ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ поднести къ Высочайшему ЕГО ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЛИЧЕСТВУ утвержденію.

II. По воспослѣдованіи Высочайшаго утвержденія, означенное положеніе привести въ дѣйствіе съ 1 Іюля 1885 г., съ тѣмъ, чтобы устанавливаемый сборъ не распространялся на тѣ ку-

13.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O podatku od dochodów z kapitałów pieniężnych.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o podatku od dochodów z kapitałów pieniężnych Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,

Sekretarz Stanu *Baron Nikolai.*

20-go Maja 1885 roku.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Ekononii Państwowej. Praw i Spraw Cywilnych i Duchownych z dnia 4-go Kwietnia i Ogólnego Zebrania z d. 7 Maja 1885 r.

Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Ekonomii Państwowej, Praw i Spraw Cywilnych i Duchownych i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Finansów o podatku od dochodów z kapitałów pieniężnych, uchwała zdanie:

I. Projekt postanowienia o podatku od dochodów z kapitałów pieniężnych przedstawić do Najwyższego JEGO CESARSKIEJ MOŚCI zatwierdzenia.

II. Po zapadnięciu Najwyższego zatwierdzenia wzmiankowane postanowienie wprowadzić w wykonanie od 1-go Lipca 1885 roku, z tѣmъ заstrzeżeniem, ажебы установленный podatek nie sto-

поны отъ процентныхъ бумагъ, срокъ оплаты конхъ наступить раньше означеннаго числа, а также на тѣ проценты по текущимъ счетамъ и другимъ внесеннымъ въ кредитныя учрежденія вкладамъ которые могутъ причитаться вкладчикамъ за прежнее до 1 Января 1885 г. время.

III. Не привлекая, временно, къ обложенію доходовъ, доставляемыхъ акціями желѣзныхъ дорогъ и закладными листами центрального поземельнаго банка, предоставить Министру Финансовъ внести на разсмотрѣніе Государственнаго Совѣта предположенія о порядкѣ обложенія упомянутыхъ доходовъ.

IV. Предоставить ему же, Министру Финансовъ, если признаетъ нужнымъ, составить и внести на разсмотрѣніе установленнымъ порядкомъ: а) проектъ правилъ о порядкѣ приѣма частными банкирскими конторами вкладовъ и о привлеченіи доходовъ, доставляемыхъ упомянутыми вкладами къ обложенію процентнымъ сборомъ, и б) предположенія о подчиненіи тому же сбору доходовъ съ капиталовъ, ссужаемыхъ частными лицами подъ залогъ недвижимыхъ имуществъ.

V. Предоставить Министрамъ и Главноуправляющимъ отдѣльными частями, въ вѣдомствѣ конхъ состоятъ капиталы, какъ получившіе специальное назначеніе, такъ и служащіе къ удовлетворенію потребностей ученыхъ, учебныхъ и благотворительныхъ учреждений, а равно учреждений церковныхъ и духовнаго вѣдомства, внести на разсмотрѣніе, въ установленномъ порядкѣ, соображенія о размѣрѣ постоянныхъ изъ государственнаго казначейства пособій, для возмѣщенія упомянутымъ вѣдомствамъ тѣхъ средствъ, которыхъ они должны будутъ лишиться вслѣдствіе обложенія налогомъ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ и которыя имъ необходимы для покрытія отнесенныхъ на эти средства расходовъ.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

сował się do tych kuponów od papierów procentowych, których termin płatności upłynął przed tą datą, oraz do tych procentów z rachunków bieżących i innych wniesionych do instytucyj kredytowych wkładów, które mogą się należyć wnoszącym za czas do 1 Stycznia 1885 r.

III. Nie pociągając tymczasowo do opodatkowania dochodów, które przynoszą akcje kolei żelaznych i listy zastawne centralnego banku ziemskiego, poruczyć Ministrowi Finansów przedstawić pod rozpoznanie Rady Państwa projekty co do sposobu opodatkowania pomienionych dochodów.

IV. Poruczyć temuż Ministrowi Finansów, jeżeli to uzna za potrzebne, sporządzić i wnieść pod rozpoznanie w ustanowiony sposób: a) projekt przepisów co do sposobu przyjmowania przez prywatne kantory bankierskie wkładów i co do obłożenia dochodów, jakie dają te wkłady, podatkiem procentowym, i b) projekty co do zastosowania tegoż podatku do dochodów z kapitałów, wypożyczanych przez osoby prywatne na zastaw nieruchomości.

V. Poruczyć Ministrom i Główno-Zarządzającym Oddzielnemi Wydziałami, pod zawiadywaniem których znajdują się kapitały, tak te, które otrzymały przeznaczenie specjalne, jakoteż i te, które służą do zaspokojenia potrzeb instytucyj naukowych i dobroczynnych, tudzież instytucyj kościelnych i duchownych, wnieść pod rozpoznanie w ustanowiony sposób, uwagi co do wielkości stałych ze Skarbu Państwa zapomóg, na zwrot pomienionym wydziałom tych środków, których będą zmuszone pozbawić się wskutek opodatkowania dochodów z kapitałów pieniężnych i które im są niezbędne na pokrycie ponoszonych z tych środków rozchodów.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

Въ Петербургѣ,
20-го Мая 1885 года.

„Быть по сему.“

ПОЛОЖЕНІЕ

о сборѣ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ.

1) Сборъ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ взимается въ размѣрѣ пяти процентовъ:

а) съ доходовъ отъ процентныхъ бумагъ—государственныхъ, общественныхъ и частныхъ всѣхъ наименованій,

и б) съ доходовъ, доставляемыхъ вкладами на текущій счетъ и другими процентными вкладами, внесенными въ банки государственныхъ, общественныхъ, акціонерные и общества взаимнаго кредита.

2) Обложенію не подлежатъ:

а) проценты по бумагамъ, изъятыхъ условіями ихъ выпусковъ отъ платежа налоговъ,—перечисленнымъ въ прилагаемой къ настоящей статьѣ вѣдомости;

б) проценты по вкладамъ въ государственномъ банкѣ, оставшимся отъ бывшаго коммерческаго банка, а равно по вкладамъ, внесеннымъ въ сберегательныя кассы, ссудосберегательныя товарищества и сельскіе банки;

в) доходы по акціямъ и паямъ промышленныхъ и торговыхъ обществъ, облагаемыхъ на особыхъ основаніяхъ (Въ соч. утвержд. 15 Января 1885 г. мнѣніе Госуд. Совѣта).

3) Сборъ съ доходовъ отъ государственныхъ процентныхъ бумагъ взимается или посредствомъ удержанія суммы налога при выплатѣ процентовъ и выигрышей, или же въ видѣ соотвѣтственной скидки при приѣмѣ купоновъ въ казенные платежи.

4) Сборъ съ доходовъ отъ процентныхъ бумагъ, выпущенныхъ общественными или частными учрежденіями, взимается съ полной суммы періодическаго платежа процентовъ по находящимся въ обращеніи бумагамъ и вносится упомянутыми учрежденіями въ казначейство въ теченіи одного мѣсяца, считая со срока, назначен-

Na oryginalne Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W S.-Peterhofie,
20-go Maja 1885 roku.

„Ma być podług tego.“

POSTANOWIENIE

o podatku od dochodów z kapitałów.

1) Podatek od dochodów z kapitałów pieniężnych pobiera się w ilości pięciu procentów:

a) od dochodów z papierów procentowych—państwowych, publicznych i prywatnych wszelkich nazw;

i b) od dochodów, które dają wkłady na rachunki bieżące i inne wkłady procentowe, wniesione do banków państwowych, publicznych, akcyjnych i do towarzystw wzajemnego kredytu.

2) Opodatkowaniu nie podlegają:

a) procenty od papierów, które w warunkach ich emisji są uwolnione od opłaty podatków i które są wyliczone w dołączonym do niniejszego artykułu wykazie;

b) procenty od wkładów w banku państwa, które pozostały z byłego banku handlowego, tudzież od wkładów, wnoszonych do kas oszczędności, towarzystw wkładowo-zaliczkowych i banków włościańskich;

c) dochody od akcyj i udziałów towarzystw przemysłowych i handlowych, ulegających opodatkowaniu na ogólnych zasadach (Najw. zatw. Zd. R. P. z d. 15 Stycznia 1885 r.).

3) Podatek od dochodów z papierów procentowych państwowych pobiera się albo przez zatrzymanie sumy podatku przy wypłacie procentów i wygranych, albo też w formie odpowiedniego potrącenia przy przyjmowaniu kuponów na opłaty skarbowe.

4) Podatek od dochodów z papierów procentowych, wypuszczonych przez instytucje publiczne lub prywatne, pobiera się w całkowitej sumie peryodycznej opłaty procentów od znajdujących się w obiegu papierów, i pomienione instytucje wnoszą go do kasy skarbowej w ciągu miesiąca, licząc od terminu wyznaczonego do wy-

наго для выплаты процентов. Затѣмъ, названныя учрежденія уплаченный ими въ казну сборъ удерживаютъ съ получателей процентовъ.

5) Сборъ съ доходовъ, приносимыхъ вкладами на текущій счетъ и другими процентными вкладами, внесенными въ кредитныя учрежденія, уплачивается или въ теченіи одного мѣсяца послѣ заключенія періодическихъ счетовъ по симъ вкладамъ на основаніи вѣдомости о сдѣланныхъ отчисленіяхъ по процентамъ, выданнымъ вкладчикамъ или причисленнымъ къ принадлежащимъ имъ вкладамъ. Затѣмъ, означенныя учрежденія уплаченный ими въ казну сборъ удерживаютъ съ вкладчиковъ.

6) Въ случаѣ сомнѣнія относительно правильнаго исчисленія налога по ст. 4—5, Министерству Финансовъ предоставляется назначать своего уполномоченнаго, для повѣрки сдѣланнаго исчисленія, вмѣстѣ съ чинами общественнаго управленія, или членами правленія частнаго учрежденія. Если между сими послѣдними и органами Министерства Финансовъ возникнетъ разногласіе, то налогъ взыскивается въ размѣрѣ, исчисленномъ Министерствомъ Финансовъ, съ правомъ заинтересованной стороны обжаловать въ установленномъ порядкѣ такое исчисленіе въ теченіи трехмѣсячнаго срока и, въ случаѣ признанія жалобы правильною, получить обратно излишне взысканную часть налога.

7) Несвоевременно уплаченный сборъ (ст. 4—5) взыскивается съ пенею, въ размѣрѣ 1% въ мѣсяць со всей невнесенной суммы, причемъ неполный мѣсяць считается за полный. Въ случаѣ утайки или пропуска въ показаніи дохода, подлежащаго сбору, взыскивается тройная сумма неуплаченнаго налога.

9) Министру Финансовъ предоставляется, по соглашенію съ Государственнымъ Контролеромъ, устанавливать порядокъ учета доходовъ, подлежащихъ платежу сбора по правиламъ сего положенія, а равно и порядокъ приѣма суммъ, счетоводства и отчетности по сему сбору.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

плату процентовъ. Następnie, instytucje te zapłacony skarbowi podatek potrącają odbiorcom procentów.

5) Podatek od dochodów, które przynoszą wkłady na rachunek bieżący i inne wkłady procentowe, wniesione do instytucji kredytowych, płaci się albo wciagu miesiąca po zamknięciu rachunków peryodycznych z tych wkładów, na zasadzie wykazu dokonanych potrąceń z procentów wydanych tym, którzy wnieśli wkłady, lub zaliczonych do należących do nich wkładów. Następnie pomienione instytucje zapłacony przez nie skarbowi podatek potrącają właścicielom wkładów.

6) Wrazie wątpliwości co do prawidłowego obliczenia podatku podług art. 4—5, Minister Finansów ma prawo delegować od siebie pełnomocnika dla sprawdzenia dokonanego obliczenia, łącznie z urzędnikami zarządu publicznego lub członkami zarządu instytucji prywatnej. Jeżeli pomiędzy temi ostatniemi a organami Ministerium Finansów wyniknie różnica zdań, to podatek pobiera się w wysokości, obliczonej przez Ministerium Finansów; przytém strona interesowana ma prawo zaskarżyć w ustanowiony sposób takie obliczenie wciagu terminu trzymiesięcznego i, wrazie uznania skargi za słuszną, odebrać zbytecznie pobraną część podatku.

7) Podatek niezapłacony we właściwym czasie (art. 4—5) pobiera się wraz z karą w ilości 1% miesięcznie od całej niewniesionej sumy; przytém niecałkowity miesiąc uważa się za całkowity. Wrazie utajenia lub opuszczenia w wykazaniu dochodu ulegającego podatkowi, pobiera się potrójnie suma nieopłaconego podatku.

8) Ministrowi Finansów służy prawo, po porozumieniu się z Kontrolerem Państwa, ustanawiać sposób obliczania dochodów, podlegających opodatkowaniu, jak również sposób przyjmowania sum, prowadzenia rachunków i sprawozdań z tego podatku.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

Приложение къ статьѣ 2.

ВѢДОМОСТЬ
процентныхъ бумагъ, подлежащихъ обложению.

НАЗВАНІЕ ЗАЙМОВЪ.

I. Государственныя процентныя бумаги.

A. Долги, заключенныя на металлическую валюту.

a) Внѣшніе срочные долги.

1. Первый голландскій заемъ.
2. Англо-голландскій заемъ 1864 года.
3. Англо-голландскій заемъ 1866 года.
4. Внѣшній пятипроцентный заемъ 1877 года.
5. Первый четырехъ съ половиною процентный заемъ.
6. Второй четырехъ съ половиною процентный заемъ.

б) Внѣшніе безсрочные долги.

7. Второй пятипроцентный заемъ.
8. Шестой пятипроцентный заемъ.
9. Седьмой пятипроцентный заемъ.
10. Трехпроцентный заемъ.

в) Внутренніе безсрочные долги.

11. Шестипроцентная золотая рента.

Dodatek do artykułu 2.

W Y K A Z
papierów procentowych, niepodlegających opodatkowaniu.

NAZWISKO POŻYCZEK.

I. Papiery procentowe państwowe.

A. DŁUGI, ZACIĄGNIĘTE NA WALUTĘ METALICZNĄ.

a) Długi terminowe zewnętrzne.

1. Pierwsza pożyczka holenderska.
2. Pożyczka angielsko-holenderska z r. 1864.
3. Pożyczka angielsko-holenderska z r. 1866.
4. Pożyczka pięcioprocentowa zewnętrzna z r. 1877.
5. Pierwsza cztero i pół procentowa pożyczka.
6. Druga cztero i pół procentowa pożyczka.

б) Długi bezterminowe zewnętrzne.

7. Druga pożyczka pięcioprocentowa.
8. Szósta pożyczka pięcioprocentowa.
9. Siódma pożyczka pięcioprocentowa.
10. Pożyczka trzyprocentowa.

в) Długi bezterminowe wewnętrzne.

11. Renta złota sześcioprocentowa.

г) Уплаты, подлежащія возврату отъ обществъ желѣзныхъ дорогъ.

12.	Консолидированныя облигаціи російскихъ желѣзныхъ дорогъ				
	1-го выпуска				
13.	—	—	—	—	2-го —
14.	—	—	—	—	3-го —
15.	—	—	—	—	4-го —
16.	—	—	—	—	5-го —
17.	—	—	—	—	6-го —
18.	—	—	—	—	7-го —
19.	Облигаціи Николаевской желѣзной дороги 1-го выпуска.				
20.	—	—	—	—	2-го —

д) Облигаціи желѣзныхъ дорогъ, перешедшихъ въ собственность казны.

21. Облигаціи Тамбовско-Саратовской желѣзной дороги.
22. Облигаціи Харьковско-Кременчугскаго участка Харьковско-Николаевской желѣзной дороги.

Б. Долги, заключенные въ кредитныхъ рубляхъ.

а) Вышніе срочные долги.

23. Четвертый четырехпроцентный заемъ.
24. Пятый четырехпроцентный заемъ.

б) Вышніе безсрочные долги.

25. Первый пятипроцентный заемъ.
26. Второй пятипроцентный заемъ.
27. Пятый пятипроцентный заемъ.
28. Шестой пятипроцентный заемъ.

в) Внутренніе безсрочные долги.

29. Шестипроцентные обыкновенные.
30. Шестипроцентные неприкосновенные.
31. Четырехпроцентные непрерывно-доходные билеты.
32. Пятипроцентные вѣчные вклады.

д) Выплаты, подлежащія zwrotowi ze strony towarzystwa dróg żelaznych.

12.	Obligacye konsolidowane dróg żelaznych rosyjskich					1-ėj emisji
13.	—	—	—	—	—	2-ėj —
14.	—	—	—	—	—	3-ėj —
15.	—	—	—	—	—	4-ėj —
16.	—	—	—	—	—	5-ėj —
17.	—	—	—	—	—	6-ėj —
18.	—	—	—	—	—	7-ėj —
19.	Obligacye drogi żelaznej Mikołajewskiej					1-ėj emisji.
20.	—	—	—	—	—	2-ėj —

е) Obligacye dróg żelaznych, które przeszły na własność skarbu.

21. Obligacye drogi żelaznej Tambowsko-Saratowskiėj.
22. Obligacye oddziału Charkowsko-Krzemienczuskiego drogi żelaznej Mikołajewskiej.

Б. DŁUGI, ZACIĄGNIĘTE W RUBLACH KREDYTOWYCH.

а) Długi terminowe zewnętrzne.

23. Czwarta pożyczka czteroprocentowa.
24. Piąta pożyczka czteroprocentowa.

б) Długi bezterminowe zewnętrzne.

25. Pierwsza pożyczka pięcioprocentowa.
26. Druga — —
27. Piąta — —
28. Szósta — —

с) Długi bezterminowe wewnętrzne.

29. Sześcioprocentowe zwyczajne.
30. — nienaruszalne.
31. Czteroprocentowe bilety dające dochód ciągły.
32. Pięcioprocentowe wkłady wieczyste.

II. Гарантированные Правительством облигации железно-дорожных обществъ.

A. Облигации, выпущенныя въ металлической валютѣ.

33. Главнаго общества российскихъ желѣзныхъ дорогъ I, II и III выпусковъ.
34. Общества Орловско-Витебской желѣзной дороги.
35. — Московско-Брестской — —
36. — Московско-Рязанской — —
37. — Курско-Киевской — —
38. — Шуйско-Ивановской — —
39. — Рязанско-Козловской — —
40. — Рязко-Моршанской — —
41. — Курско-Харьково-Азовской жел. дор. (I и II выпуск.)
42. — Козлово-Воронежско-Ростовской жел. дор.
43. — Варшавско-Тереспольской жел. дор.
44. — Московско-Ярославской — —
45. — Орловско-Грязской желѣзн. дор. (I и II выпусковъ).
46. — Закавказской — — (I и II выпусковъ).
47. — Митавской — —
48. — Донецкой — —
49. — Ивангородо-Домбровской — —
50. — Владикавказской — —

Б. Облигации, выпущенныя въ кредитной валютѣ.

51. Общества Рыбинско-Бологовской желѣзной дороги (III выпуска).

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 27 Мая N. 55 стр. 971).

II. Zagwarantowane przez Rząd obligacye towarzystw dróg żelaznych.

A. OBLIGACYE, WYPUSZCZONE W WALUCIE META- LICZNEJ.

33. Głównego towarzystwa dróg żelaznych rosyjskich I, II i III emisji.
34. Towarzystwa drogi żelaznej Orłowsko-Witebskiej.
35. — — — Moskiewsko-Brzeskiej.
36. — — — Moskiewsko-Bazańskiej.
37. — — — Kursko-Kijowskiej.
38. — — — Szujsko-Iwanowskiej.
39. — — — Razańsko-Kozłowskiej.
40. — — — Riażsko-Morszańskiej.
41. — — — Kursko - Charkowsko - Azowskiej (I i II emisji).
42. — — — Kozłowsko-Woronezko-Rostowskiej.
43. — — — Warszawsko-Terespolskiej.
44. — — — Moskiewsko-Jarosławskiej.
45. — — — Orłowsko-Griazkiej (I i II emisji).
46. — — — Zakaukazkiej (I i II emisji).
47. — — — Mitawskiej.
48. — — — Doneckiej.
49. — — — Dęblińsko-Dąbrowskiej.
50. — — — Władykaukazkiej.

B. OBLIGACYE, WYPUSZCZONE W WALUCIE KREDYTOWEJ.

51. Towarzystwa drogi żelaznej Rybińsko-Bologowskiej (III emisji).

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

14.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ измѣненіи и дополненіи постановленій объ оплатѣ гербовымъ сборомъ счетовъ и накладныхъ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, объ измѣненіи и дополненіи постановленій объ оплатѣ гербовымъ сборомъ счетовъ и накладныхъ, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта *МИХАИЛЪ*.

30-го Апрѣля 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментовъ Государственной Экономіи и Законовъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ объ измѣненіи и дополненіи постановленій объ оплатѣ гербовымъ сборомъ счетовъ и накладныхъ, *мнѣніемъ* постановило:

Въ дополненіе и измѣненіе подлежащихъ узаконеній постановить:

1) Оплата гербовымъ сборомъ накладныхъ при внутреннихъ рѣчныхъ и сухопутныхъ перевозкахъ, а также документовъ, перечисленныхъ въ п. п. 5 и 6 ст. 14 уст. о герб. сб. (св. зак. т. V прил. къ ст. 2, по прод. 1879 г.), возлагается на обязанности учреждений и лицъ, выдающихъ означенные документы.

14.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O zmianie i uzupełnieniu postanowień o opłacie podatku stemplowego od rachunków i frachtów.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o zmianie i uzupełnieniu postanowień o opłacie podatku stemplowego od rachunków i frachtów, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

30-go Kwietnia 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Ekonomii Państwowej i Praw i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Państwowej i Finansów o zmianie i uzupełnieniu postanowień Praw z d. 27 Marca o opłacie podatku stemplowego od rachunków i i Ogólnego Zebrania frachtów, *uchwaliła zdanie:* z d. 15-go Kwietnia 1885 r.

Uzupełniając i zmieniając odnośne prawa postanowić:

1) Obowiązek opłacania podatku stemplowego od frachtów przy przewozach wewnętrznych rzecznych i lądowych, tudzież od dokumentów, wyszczególnionych w ust. 5 i 6 art. 14 Ust. o pod. stemp. (sw. zak. t. V dod. do art. 2, podług dal. c. z r. 1879), wkłada się na instytucje i osoby, które wydają pomienione dokumenty.

2) Лица, выдавшия упомянутые въ предыдущей статьѣ документы съ нарушеніемъ правилъ гербоваго сбора, подвергаются штрафу въ тридцать разъ противъ слѣдовавшаго съ нихъ размѣра сбора.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. П., 1885 г. 28 Мая, N. 56, стр. 985).

15.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О мѣрахъ противъ контрабанды спирта на западной сухопутной границѣ съ Пруссіею и Австріею.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о мѣрахъ противъ контрабанды спирта на западной сухопутной границѣ съ Пруссіею и Австріею, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта **МИХАИЛЪ**.
30-го Апрѣля 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментовъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ о мѣрахъ противъ контрабанды спирта на западной сухопутной границѣ съ Пруссіею и Австріею, *мнѣніемъ положилъ:*
И. На содержаніе корчемной стражи отпустить, начиная съ 1886 г., по *семисотъ девяносто три тысячи восьмисотъ рублей въ годъ.*

2) Osoby, które wydały wzmiankowane w poprzedzającym ustępie dokumenty z naruszeniem przepisów o podatku stempowym, ulegną karze pieniężnej w ilości trzydzieści razy wziętego podatku stempowego, jaki opłacić były powinny.

Oryginalne zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

15.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O środkach przeciwko kontrabandzie spirytusu na granicy lądowej zachodniej z Prusami i Austryą.

JEGO CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o środkach przeciwko kontrabandzie spirytusu na granicy lądowej zachodniej z Prusami i Austryą, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa **MICHAŁ**.

30-go Kwietnia 1885 roku.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rad Państwa, w Połączonych Departamentach Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Praw i Ekonomii Finansów o środkach przeciwko kontrabandzie spirytusu na granicy lądowej zachodniej z Prusami i Austryą, *uchwaliła zdanie:*
I. Na utrzymanie straży karczemnej wydawać, poczynając od roku 1886, po *siedmset dwięćdziesiąt trzy tysiące osmset rubli rocznie.*

II. Назначить смотрителю корчемной стражи содержание въ размѣрѣ 1400 руб. въ годъ (въ томъ числѣ жалованья 800 руб., на разъѣзды 400 руб. и на канцелярскіе расходы 200 руб.).

III. Опреѣленіе размѣровъ содержанія прочимъ чинамъ стражи предоставить ближайшему усмотрѣнію Министра Финансовъ, съ тѣмъ, чтобы назначаемые симъ чинамъ оклады не превышали: старшему объѣздчику—600 руб., младшему 500 руб. и пѣшему стражнику—300 руб.

IV. На усиленіе состава и денежнаго содержанія чиновъ корчемной стражи въ нынѣшнемъ году ассигновать сверхсметнымъ кредитомъ *триста тысячъ рублей*.

V. Дѣйствіе ст. 1150 уст. угол. суд. Императора Александра II распространить на чиновъ акцизнато надзора и корчемной стражи, дѣйствующихъ въ предѣлахъ пограничнаго района, подлежащаго вѣдѣнію означенной стражи.

VI. Распространить на губерніи Царства Польскаго: а) примѣчанія къ ст. 70 уст. о пит. сб. и б) ст. 319 и прилож. къ ст. 317 (примѣч. 1) того же устава (1).

VII. Въ измѣненіе и дополненіе подлежащихъ узаконеній постановить:

1) Патентный сборъ въ губерніяхъ Царства Польскаго взимается въ слѣдующемъ размѣрѣ:

A. Съ водочныхъ заводовъ.

въ мѣстностяхъ 1 разряда	600 руб.
„ 2 „	300 „
„ 3 „	225 „

B. Съ оптовыхъ складовъ.

въ мѣстностяхъ 1 разряда	600 руб.
„ 2 „	200 „
„ 3 „	100 „

2) Открытіе въ приграничныхъ губерніяхъ оптовыхъ складовъ вина и спирта допускается только въ городахъ, а изъ посадовъ, селеній и мѣстечекъ—въ тѣхъ, которые отстоятъ не ближе

(1) См. прибавленіе въ концѣ тома.

(Прим. издат.).

II. Wyznaczyć nadzorey straży karczemnej uposażenie w ilości 1400 rs. rocznie (z tego pensyi 800 rs., na podróże 400 rs. i na wydatki kancelaryjne 200 rs.).

III. Określenie wysokości uposażenia dla innych urzędników straży pozostawia się bliższemu uznaniu Ministra Finansów, z tém zastrzeżeniem, ażeby wyznaczone tym urzędnikom płace nie przenosiły: dla starszego objezdzczyka—600 rs., dla młodszego—500 rs., a dla pieszego strażnika—300 rs.

IV. Na wzmocnienie personelu i uposażenia pieniężnego urzędników straży karczemnej w roku bieżącym asygnować w formie kredytu ponadbudżetowego—*trzysta tysięcy rubli*.

V. Moc obowiązującą artykułu 1150 Ust. post. sąd. kar. Cesarza Aleksandra II rozciągnąć na urzędników akcyznych i straży karczemnej w obrębie rejonu granicznego podlegającego zawia-
dywaniu pomienionej straży.

VI. Rozciągnąć na gubernie Królestwa Polskiego: a) uwagi do art. 70 Ust. o akc. od nap., i b) art. 319 i dod. do art. 317 (uw. 1) tejże Ustawy (1).

VII. Zmieniając i uzupełniając odnośne prawa postanowić:

1) Opłata patentowa w guberniach Królestwa Polskiego pobiera się w następującej wysokości:

A. Od zakładów wódczanych.

w miejscowościach 1-jej kategorii	600 rs.
„ 2-jej „	300 „
„ 3-jej „	225 „

B. Od składów hurtowych.

w miejscowościach 1-jej kategorii	600 rs.
„ 2-jej „	200 „
„ 3-jej „	100 „

2) W guberniach nadgranicznych składy hurtowe okowity i spirytusu dozwala się otwierać tylko w miastach, a z osad, wsi i miasteczek — w tych, które są oddalone najmniej o 25 wiorst od

(*) Zob. dodatek na końcu tomu.

(Przyp. wyd.)

25 верстъ отъ винокуреннаго завода. Уменьшеніе сего разстоянія для отдѣльныхъ складовъ можетъ быть допускаемо лишь по особымъ уваженіямъ, съ разрѣшенія Министра Финансовъ.

3) Оптовые склады въ приграничныхъ губерніяхъ обязаны приобрѣтать вино и спиртъ изъ винокуренныхъ заводовъ.

4) Величина пограничнаго района, подлежащаго вѣдѣнію корчемной стражи, опредѣляется для каждой мѣстности Министромъ Финансовъ, въ предѣлахъ не менѣе 21 и не болѣе 50 верстъ отъ черты границы.

5) Въ предѣлахъ района, подлежащаго вѣдѣнію корчемной стражи, соблюдаются слѣдующія правила:

а) Подъ оптовою продажей вина и спирта разумѣется продажа въ одинъ разъ количествомъ болѣе одного ведра, а подъ раздробительною — продажа одного ведра и менѣе.

б) Продажа вина и спирта въ бочкахъ въ мѣста раздробительной продажи питей и частнымъ лицамъ допускается только установленной Министромъ Финансовъ крѣпости; продажа вина и спирта произвольной крѣпости дозволяется не иначе, какъ въ стекляннѣй посудѣ, съ этикетомъ и печатью завода или склада.

в) Виновынны въ провозѣ, проносѣ или храненіи у себя вина и спирта въ количествѣ болѣе одного ведра, въ нарушеніи правилъ, изложенныхъ въ п. 6 настоящей статьи и въ п.п. 5 и 6 ст. 19 прилож. къ ст. 406 уст. о пит. сб., по продолженію 1883 г., подвергаются послѣдствіямъ, въ упомянутой статьѣ указаннымъ.

г) Порядокъ храненія, выпуска изъ заводскихъ подваловъ и оптовыхъ складовъ, передвиженія и продажи вина и спирта опредѣляются Министромъ Финансовъ.

VIII. Постановленія, изложенныя въ п. 6 ст. VI и въ п.п. 1, 2 и 3 ст. VII привести въ исполненіе съ 1 Января 1886 г., а остальные — съ 1 Юля сего года.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II. 1885 г. 28 Мая, N. 56 стр. 985).

gorzelni. Zmniejszenie téj odległości dla pojedynczych składów może być dopuszczone tylko ze szczególnych względów za pozwoleniem Ministra Finansów.

3) Składy hurtowe w guberniach nadgranicznych obowiązane są nabywać okowitę i spirytus z gorzelni.

4) Wielkość rejonu granicznego, będącego pod zawiadywaniem straży karczemnej, określa dla każdej miejscowości Minister Finansów, w granicach od 21 do 50 wiorst od linii granicznej.

5) W obrębie rejonu, będącego pod zawiadywaniem straży karczemnej, przestrzegają się następujące przepisy:

a) Pod sprzedażą hurtową okowity i spirytusu rozumie się sprzedaż jednorazowo ilości większej od jednego wiadra, a pod detaliczną — sprzedaż jednego wiadra i mniej.

b) Sprzedaż okowity i spirytusu w beczkach do miejsc sprzedaży detalicznej i osobom prywatnym pozwala się tylko ustanowionej przez Ministra Finansów tęgosci; sprzedaż okowity i spirytusu dowolnej tęgosci pozwala się jedynie w naczyniu szklanném z etykietą i pieczęcią gorzelni lub składu.

c) Winni przewożenia, przenoszenia lub zachowywania u siebie okowity i spirytusu, w ilości większej od jednego wiadra, naruszenia przepisów, zawartych w ust. b niniejszego artykułu i w ust. 5 i 6 art. 19 dod. do art. 406 Ust. o opł. od nap., podług dal. c. z r. 1883, ulegną skutkom, w pomienionym artykule wskazanym.

d) Sposób zachowania, wypuszczania z magazynów gorzelnianych i składów hurtowych, przewożenia i sprzedaży okowity i spirytusu, określa Minister Finansów.

VIII. Postanowienia, zawarte w ust. b art. VI i w ust. 1, 2 i 3 art. VII wprowadzić w wykonanie od 1 Stycznia 1886 r., a pozostałe — od 1 Lipca roku bieżącego.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesa i Członkowie.

16.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ усиленіи личнаго состава акцизныхъ управленій.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, объ усиленіи личнаго состава акцизныхъ управленій, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта *МИХАИЛЬ*.

185 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ журналовъ: Соединенныхъ Департаментовъ Государственной Экономіи и Законовъ 27-го Марта и Общаго Собранія 22 Апрѣля 1885 г. Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ Департаментахъ Государственной Экономіи и Законовъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ объ усиленіи личнаго состава акцизныхъ управленій, *мнѣніемъ постановилъ:*

I. Проектъ росписанія должностей губернскихъ и окружныхъ акцизныхъ управленій поднести къ Высочайшему ЕГО ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЛИЧЕСТВУ утвержденію.

II. Въ измѣненіе и дополненіе подлежащихъ узаконеній по становить:

1) При губернскихъ акцизныхъ управленіяхъ состоятъ старшіе и младшіе техники и чиновники по судебной части.

16.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O powiększeniu personelu zarządów akcyznych.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o powiększeniu personelu zarządów akcyznych, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

7-go Maja 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Ekonomii Państwowej i Praw i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Państwowej i Finansów o powiększeniu personelu zarządów akcyznych, *uchwaliła zdanie:*

Ogólnego Zebrania z d. 22-go Kwietnia 1885 r.

I. Projekt rozkładu posad zarządów akcyznych gubernialnych i okręgowych przedstawić do Najwyższego JEGO CESARSKIEJ MOŚCI zatwierdzenia.

II. Zmieniając i uzupełniając odnośne prawa postanowić:

1) Przy zarządach akcyznych gubernialnych znajdują się starsi i młodszy technicy i urzędnicy do działu sądowego.

2) На обязанность техниковъ акцизныхъ управлений возлагается ближайшее, подъ руководствомъ управляющихъ акцизными сборами, наблюдение за контрольными снарядами и за техническою частью производствъ, обложенныхъ акцизомъ, а также разрѣшеніе возникающихъ на мѣстахъ вопросовъ технического свойства по акцизной части, не требующихъ разрѣшенія центрального управления. Чиновникамъ по судебной части ввѣряется наблюдение за ходомъ и направлениемъ дѣлъ о нарушеніяхъ уставовъ объ акцизныхъ сборахъ по ближайшимъ указаніямъ управляющихъ сими сборами, защита означенныхъ дѣлъ въ судѣ, а также веденіе другихъ судебныхъ дѣлъ, кои могутъ быть возложены на нихъ по распоряженію Министра Финансовъ.

3) Для непосредственнаго надзора за винокурными заводами и для наблюдения, въ случаѣ надобности, за питейною торговлею, въ распоряженіи управляющихъ акцизными сборами состоятъ старшіе и младшіе контролеры.

4) Старшіе и младшіе техники и чиновники по судебной части опредѣляются и увольняются Министромъ Финансовъ, по представленіямъ департамента неокладныхъ сборовъ.

5) На вознагражденіе должностныхъ лицъ акцизнаго вѣдомства производится отчисленіе 1% съ сахарнаго акциза, причемъ полученная сумма присоединяется къ общей суммѣ процентнаго вознагражденія, распределяемой между всѣми должностными лицами акцизнаго надзора въ Имперіи.

6) Чиновникамъ по судебной части можетъ быть назначаемо, по распоряженію Министра Финансовъ, особое вознагражденіе въ размѣрѣ до 10% съ поступившей въ казну суммы взысканій по тѣмъ дѣламъ, которыя производились и рѣшены при ихъ участіи.

7) Контролеры пользуются процентнымъ вознагражденіемъ на одинаковомъ основаніи съ надсмотрщиками.

8) Каждому контролеру, назначаемому для постояннаго пребыванія на заводѣ, полагается при заводѣ, безвозмездно, чистая и свѣтлая комната, удобная для жилья, съ отопленіемъ отъ завода, печью для варки пищи и необходимою мебелью. Первоначальный отводъ жилыхъ комнатъ для контролеровъ производится порядкомъ, опредѣленнымъ примѣчаніемъ къ ст. 70 уст. о питейныхъ сборахъ, на осно-

2) На техникувъ заводовъ акцизныхъ вклада się obowiązek prowadzenia bliższego, pod kierownictwem zarządzającego przychodami akcyznymi, nadzoru nad aparatami kontrolującymi i nad częścią techniczną fabrykacji, od których płaci się akcyza, tudzież rozstrzyganie wynikających na miejscach w dziale akcyzy kwestyj technicznych, niewymagających decyzji zarządu centralnego. Urzędnikom do działu sądowego powierza się nadzór nad biegiem i kierowaniem spraw, dotyczących wykroczeń przeciwko Ustawom o akcyzie, podług bliższych wskazówek Zarządzającego przychodami akcyznymi, obrona tych spraw w sądzie oraz prowadzenie innych spraw sądowych, które mogą im być powierzone z polecenia Ministra Finansów.

3) Do bezpośredniego nadzoru nad gorzelniami, a wrazie potrzeby, i do nadzoru nad handlem napojami, Zarządzający przychodami akcyznymi mają do rozporządzenia starszych i młodszych kontrolerów.

4) Starszych i młodszych techników oraz urzędników do działu sądowego mianuje i uwalnia Minister Finansów, na przedstawienia Departamentu przychodów niestałych.

5) Na wynagrodzenie urzędników akcyznych potrąca się z akcyzy od cukru 1%; przytém otrzymana z tego potrącenia suma dołącza się do ogólnej sumy wynagrodzenia procentowego, rozdzielającej się pomiędzy wszystkich urzędników akcyznych w Cesarstwie.

6) Urzędnikom do działu sądowego może być wyznaczone z polecenia Ministra Finansów oddzielne wynagrodzenie w ilości do 10% sumy, jaka wpłynęła do Skarbu z kar w tych sprawach, które były prowadzone i rozstrzygnięte z ich udziałem.

7) Kontrolerzy korzystają z wynagrodzenia procentowego na jednakić zasadzie z dozorcami.

8) Każdy kontroler, wyznaczony do stałego przebywania w gorzelni, otrzymuje przy gorzelni bezpłatnie czysty i jasny pokój, dogodny na mieszkanie, z opałem od gorzelni, piecem do gotowania pokarmu i niezbędném umeblowaniem. Pierwiastkowe wydzielenie pokoiów mieszkalnych dla kontrolerów odbywa się w sposób, określony w uwadze do art. 70 Ust. o opł. od nap., na zasadzie którego

ваніи коего разрѣшаются также несогласія, могущія при семъ возникнуть между должностными лицами акцизнаго управленія и заводскимъ управленіемъ.

III. Форму одежды, установленную для чиновъ акцизнаго управленія въ нѣкоторыхъ мѣстностяхъ, присвоить лицамъ сего управленія и въ другихъ мѣстностяхъ Имперіи, гдѣ, по ближайшему усмотрѣнію Министра Финансовъ, въ томъ окажется необходимость, а равно чинамъ корчемной стражи.

IV. Содержаніе ревизоровъ департамента неокладныхъ сборовъ увеличить на 500 руб. въ годъ каждому.

V. Должность помощника управляющаго акцизными сборами упразднить, сохранивъ лицамъ, занимающимъ нынѣ эту должность, пока остаются на службѣ по вѣдомству Министерства Финансовъ, получаемое ими содержаніе, впредь до назначенія на должности съ высшимъ окладомъ.

VI. Для покрытія вызываемыхъ усиленіемъ состава и средствъ акцизнаго надзора расходовъ, отпустить въ нынѣшнемъ году *четыре ста пять тысячъ шестьсотъ шестьдесятъ семь руб.*, обративъ часть сего расхода, въ размѣрѣ 100,000 руб., на кредитъ, ассигнованный по § 2 ст. 8 дѣйствующей смѣты департамента неокладныхъ сборовъ на содержаніе надсмотрщиковъ. Недостающую же сумму, (305,667 руб.) покрыть назначеніемъ соотвѣтствующаго сверхсмѣтнаго кредита. Засимъ, съ будущаго 1886 года, потребныя на указанный предметъ суммы вносить въ подлежащія подраздѣленія смѣты департамента неокладныхъ сборовъ.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(¹)

(*) См таблицы въ концѣ тома.

(Прим. издат.).

roztrzygają się również nieporozumienia, jakie przytém wyniknąć mogą pomiędzy urzędnikami zarządu akcyznego a zarządem gorzelni.

III. Formę ubrania, ustanowioną dla urzędników zarządu akcyznego w niektórych miejscowościach, nadać urzędnikom tegoż zarządu i w innych miejscowościach Cesarstwa, gdzie podług bliższego uznania Ministra Finansów okaże się to koniecznem, oraz urzędnikom straży karczemnej.

IV. Uposażenie rewizorów departamentu przychodów celnych powiększyć o 500 rubli rocznie dla każdego.

V. Urząd pomocnika zarządzającego przychodami akcyznymi znieść, zachowując osobom, które obecnie zajmują się posadę, dopóki pozostaną w służbie przy wydziale Ministerjum Finansów, otrzymywane przez nie uposażenie, aż do mianowania ich na posady z wyższem uposażeniem.

VI. Dla pokrycia wywołanych powiększeniem personelu i środków zarządu akcyznego rozchodów, wydać w roku bieżącym *cztery sta pięć tysięcy sześćset sześćdziesiąt siedm rubli*, używając na pokrycie części tego rozchodu, w ilości 100,000 rs., kredytu, asynowanego podług § 2 art. 8 obowiązującego budżetu departamentu przychodów niestałych na uposażenie dozorców. Brakującą zaś sumę (305,667 rs.) pokryć przez wyznaczenie odpowiedniego kredytu ponadbudżetowego. Następnie, od przyszłego 1886 roku, potrzebne na ten przedmiot sumy wносить pod odpowiednie rubryki budżetu departamentu przychodów niestałych.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesa i Członkowie.

(¹)

(¹) Patrz tablice na końcu tomu.

(Przyp. wyd.).

Примѣчанія:

1-е. Министру Финансовъ предоставляется, на основаніи сего росписанія, учреждать въ губерніяхъ и областяхъ—губернскія областныя, а въ уѣздахъ—окружныя акцизныя управленія перваго или втораго разрядовъ, соображаясь съ обширностію предстоящихъ управленій занятій, по числу заводовъ, выдѣлывающихъ питья, обложенныя акцизомъ, табачныхъ фабрикъ, а также заведеній для продажи питей и табаку и свеклосахарныхъ заводовъ. На семь же основаній Министръ Финансовъ опредѣляетъ въ каждое губернское и окружное управленія большее или меньшее число должностныхъ лицъ и назначаетъ особыя суммы на содержаніе контролеровъ и надсмотрщиковъ.

2-е. Управляющимъ акцизными сборами въ управленіяхъ, состоящихъ изъ нѣсколькихъ губерній, назначается на разъѣзды по 1500 руб. въ годъ. Въ губерніяхъ, гдѣ винокурение незначительно, обязанности управляющаго акцизными сборами могутъ быть, по усмотрѣнію Министра Финансовъ, возлагаемы на управляющаго казенною палатою, съ назначеніемъ къ нему нѣсколькихъ акцизныхъ чиновниковъ; въ такомъ случаѣ управляющему казенною палатою назначается прибавочнаго жалованья 1,000 руб., на разъѣзды—500 руб. и на канцелярскіе расходы до—600 руб.

3-е. Должности техникувъ и чиновниковъ по судебной части, а равно помощниковъ секретарей и помощниковъ бухгалтеровъ при губернскихъ акцизныхъ управленіяхъ, замѣщаются лишь тамъ, гдѣ это будетъ признано нужнымъ Министромъ Финансовъ; причемъ одинъ техникъ и одинъ чиновникъ по судебной части можетъ быть назначаемъ для двухъ и болѣе акцизныхъ управленій.

4-е. Число штатныхъ контролеровъ, пользующихся правами государственной службы, опредѣляется для каждаго акцизнаго управленія Министромъ Финансовъ; прочіе контролеры, а равно надсмотрщики, назначаются по вольному найму, безъ правъ государственной службы. Размѣръ содержанія контролеровъ опредѣляется управляющими акцизными сборами, не свыше окладовъ, установленныхъ для сихъ лицъ росписаніемъ. Процентное вознагражденіе выдается контролерамъ на основаніяхъ, установленныхъ для адсмотрщиковъ.

U w a g i:

1-а. Ministrowi Finansów służy prawo, na zasadzie niniejszego rozkładu, tworzyć w guberniach i obwodach—gubernialne i obwodowe, a w powiatach—okręgowe zarządy akcyzne pierwszej lub drugiej kategorii, stosując się do obszerności zajęć, jakie te zarządy czekają, podług liczby fabryk, wyrabiających napoje, obłożone akcyzą fabryk tabaczych oraz zakładów do sprzedaży napojów i tytoniu i cukrowni. Na tej samej zasadzie Minister Finansów mianuje do każdego zarządu gubernialnego i powiatowego większą lub mniejszą liczbę urzędników i wyznacza oddzielne sumy na uposażenie kontrolerów i dozorców.

2-а. Dla zarządzających przychodami akcyznymi w Zarządach, składających się z kilku gubernij, wyznacza się na podróże po 1500 rs. rocznie. W guberniach, gdzie gorzelnictwo mało jest rozwinięte, obowiązki zarządzającego przychodami akcyznymi mogą być, podług uznania Ministra Finansów, powierzane zarządzającemu izbą skarbową, z wyznaczeniem mu do pomocy kilku urzędników akcyznych; w takim razie zarządzającemu izbą skarbową wyznacza się dodatkowo pensyi 1,000 rs., na podróże—500 rs. i na wydatki kancelaryjne do—600 rs.

3-а. Posady techników i urzędników do działu sądowego oraz pomocników sekretarzów i pomocników buchhalterów przy zarządach akcyznych gubernialnych obsadzają się tam tylko, gdzie to uzna za potrzebne Minister Finansów; przytém jeden technik i jeden urzędnik do działu sądowego może być wyznaczony dla dwóch i więcej zarządów akcyznych.

4-а. Liczbę kontrolerów etatowych, korzystających z praw służby państwowej, określa dla każdego zarządu akcyznego Minister Finansów; inni kontrolerzy, jak również dozorczy, mianują się jako najęci bez praw służby państwowej. Wysokość uposażenia kontrolerów określa zarządzający przychodami akcyznymi nie wyżej od płac, wyznaczonych dla tych osób w rozkładzie. Wynagrodzenie procentowe wydaje się kontrolerom na zasadach, ustanowionych dla dozorców.

5-е. Министру Финансовъ предоставляется:

а) назначать для каждаго акцизнаго управленія суммы на канцелярскія надобности, не выходя изъ предѣловъ ассигнуемой на сей предметъ общей суммы;

и б) увеличивать по мѣрѣ дѣйствительной надобности окладъ разѣздныхъ денегъ, опредѣленный для должностныхъ лицъ акцизнаго управленія, съ тѣмъ, чтобы общая сумма расходовъ не превышала суммы денегъ, ассигнованныхъ на издержки по акцизному управленію.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 28 Мая, N. 56 стр. 987).

17.

Высочайше утвержденное мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Объ измѣненіи ст. 248 устава уголовного судопроизводства.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, объ измѣненіи ст. 248 устава уголовного судопроизводства, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

7-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ

5-а. Ministrowi Finansów służy prawo:

a) wyznaczać dla każdego zarządu akcyzowego sumy na potrzeby kancelaryjne, nie przekraczając asygnowanej na ten przedmiot sumy ogólnej;

i b) powiększać, w miarę rzeczywistej potrzeby, uposażenie na podróże, określone dla urzędników zarządu akcyzowego, z tém zastrzeżeniem, ażeby ogólna suma rozchodów nie przekraczała sumy pieniędzy, asygnowanych na wydatki w zarządzie akcyznym.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

17.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O zmianie art. 248 Ustawy postępowania sądowego karnego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o zmianie art. 248 Ustawy postępowania sądowego karnego, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

7-go Maja 1885 г.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rad Państwa, w Połączonych Departamentach Spraw Cywilnych i Duchownych i Praw i na

ненныхъ Департа- и Законовъ и въ Общемъ Собраніи, разсмотрѣвъ
ментовъ Граждан- представленіе Министра Юстиціи объ измѣненіи
скаго и Законовъ ст. 248 устава уголовного судопроизводства, *мнѣ-*
30-го Марта и Об- *ніемъ положилъ:* статью 248 устава уголовного
щого Собранія 22-го судопроизводства (изд. 1883 г.) изложить слѣду-
Апрѣля 1885 г. ющимъ образомъ:

Въ Правительствующемъ Сенатѣ, вопросы о перенесеніи дѣлъ
изъ одного судебного округа въ другой разрѣшаются Соединеннымъ
Присутствіемъ Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ. Сему
Присутствію предоставляется, по предложеніямъ Министра Юсти-
ціи или донесеніямъ подчиненныхъ Сенату судебныхъ мѣстъ, а так-
же по непосредственному своему усмотрѣнію, переносить дѣла изъ
одного судебного округа въ другой, не только при обстоятельствахъ,
указанныхъ въ предшествующей (247) статьѣ, но и во всѣхъ тѣхъ
случаяхъ, когда перенесеніе дѣла окажется необходимымъ для
огражденія безпристрастія судебного приговора или общественнаго
порядка и спокойствія.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями
и Членами.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 28 Мая, N. 56, стр. 992).

19.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАР-
СТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ увеличеніи штата пограничной стражи.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее
мнѣніе въ Департаментѣ Государственной Экономіи Государствен-
наго Совѣта, объ увеличеніи штата пограничной стражи, Высо-
чайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЪ*.
23-го Апрѣля 1885 г.

Департаментовъ Cy- Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie
wilnego i Praw z dnia Ministra Sprawiedliwości co do zmiany art. 248
30 Marca i Ogólnego Ustawy postępowania sądowego karnego, *uchwaliła*
Zebrania z d. 22-go *zdanie:* artykuł 248 Ustawy postępowania sądowego
Kwietnia 1885 r.] karnego (wyd. z r. 1883) zredagować w sposób
następujący:

W Rządzącym Senacie kwestye co do przeniesienia spraw z je-
dnego okręgu sądowego do drugiego, rozstrzyga Połączony Komplet
Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Rządzącego Senatu. Kom-
pletowi temu służy prawo, naskutek propozycji Ministra Sprawie-
dliwości lub doniesień podwładnych Senatowi władz sądowych, jak
również podług bezpośredniego swojego uznania, przenosić sprawę
z jednego okręgu sądowego do drugiego, nie tylko przy okolicznościach,
wskazanych w poprzedzającym (247) artykule, lecz i we wszystkich
tych razach, gdy przeniesienie sprawy okaże się niezbędném dla za-
pewnienia bezstronności wyrokowi sądowemu lub porządku i spokoju
publicznego.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Człon-
kowie.

19.

NAJWYŻÉJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY
PAŃSTWA.

O powiększeniu etatu straży granicznej.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe w Departamencie Ekono-
mii Państwowej Rady Państwa, Zdanie, co do powiększenia etatu
straży granicznej, Najwyżéj zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

23-go Kwietnia 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ жур-
нала Департамента
Государственной
Экономіи 18 Марта
1885 г.

Государственный Совѣтъ, въ Департаментѣ
Государственной Экономіи, рассмотрѣвъ пред-
ставленіе Министра Финансовъ объ увеличеніи
штата пограничной стражи, *мнѣніемъ положилъ:*

1) Для усиленія таможенного надзора на
западной сухопутной границѣ прибавить къ штат-
ному составу пограничной стражи: 1-го коман-
дира бригады, 8 командировъ отдѣловъ, 8 офице-
ровъ для порученій, 48 отрядныхъ офицеровъ,
244 лошади и 5782 нижнихъ чина, въ томъ числѣ:
32 старшихъ, 32 младшихъ вахмистра, 11 писарей
и 5707 стражниковъ и объѣздчиковъ младшаго
унтеръ-офицерскаго и рядоваго званія, изъ коихъ:
1902 челоѣка—высшаго, 1902 челоѣка—сред-
няго и 1903 челоѣка—низшаго окладовъ.

2) Предоставить Министру Финансовъ образовать новую
Ченстоховскую бригаду пограничной стражи и, распредѣливъ меж-
ду тѣми и другими бригадами вновь назначенныхъ чиновъ стражи,
размѣстить ее по ближайшему своему усмотрѣнію на участкѣ за-
падной сухопутной границы, требующемъ наиболѣе усиленной
охраны.

3) Означенныя мѣры (п. 1 и 2) привести въ дѣйствіе съ 1-го
Мая сего 1885 года.

4) Потребный для увеличенія штата пограничной стражи
единовременный расходъ, въ количествѣ 219,355 руб. 50 коп., а ра-
вно и необходимую на содержаніе въ текущемъ году добавляемаго
числа чиновъ и лошадей сумму, въ размѣрѣ 600,000 руб., а всего
*восемьсотъ девятнадцать тысячъ триста пятьдесятъ пять рублей
пятьдесятъ копѣекъ*, ассигновать сверхсметнымъ дополнительнымъ
кредитомъ къ подлежащимъ подраздѣленіямъ дѣйствующей расход-
ной сметы департамента таможенныхъ сборовъ.

5) Причитающіеся на содержаніе вновь добавляемаго состава
пограничной стражи расходъ, всего въ количествѣ *девятисотъ че-*

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z proto-
kułu Departamentu
Ekonomii Państwowej
z dnia 18-go Marca
1885 r.

Rada Państwa, w Departamencie Ekonomii
Państwowej, rozpoznawszy przedstawienie Ministra
Finansów co do powiększenia etatu straży granicz-
nej, *uchwaliła zdanie:*

1) W celu wzmocnienia nadzoru celnego na
granicy lądowej zachodniej dodać do etatowego
personelu straży: 1-go komendanta brygady, 8 ko-
mendantów oddziałów, 8 oficerów do poruczeń,
48 oficerów oddziałowych, 244 konie i 5782 żoł-
nierzy niższych stopni, z tego: 32 starszych, 32
młodszych wachmistrzów, 11 pisarzy, 5707 straż-
ników i objezdzczyków w randze młodszych podofi-
cerów i szeregowców, z których: 1902 ludzi z wyż-
szą, 1902 ludzi—ze średnią i 1903 ludzi—z niższą
płacą.

2) Poruczyć Ministrowi Finansów utworzyć nową brygadę
straży granicznej Częstochowską i, rozdzieliwszy pomiędzy temi i in-
nemi brygadami straży nowo mianowanych urzędników straży, roz-
mieścić ją, podług bliższego swojego uznania, na części granicy lą-
dowej zachodniej, która najwięcej potrzebuje wzmocnionego zabezpie-
czenia.

3) Przytoczone (ust. 1 i 2) środki wprowadzić w wykonanie od
1 Maja 1885 r.

4) Potrzebny w celu powiększenia etatu straży granicznej je-
dnorazowy rozchód, w ilości 219,355 rs. 50 kop., jak również i nie-
zbędną na uposażenie w roku bieżącym dodającą się liczbę strażników
i koni, sumę 600,000 rs., ogółem *ośmset dwanaście tysięcy trzysta pięć
dziesiąt pięć rubli pięćdziesiąt kopiejek*, asygnować w formie kredytu
dodatkowego ponadbudżetowego do właściwych rubryk obowiązują-
cego budżetu rozchodów departamentu przychodów celnych.

5) Przypadający na uposażenie nowo dodającego się personelu
straży granicznej rozchód, ogółem w ilości *dziewięćset czterech tysięcy*

тырехъ тысячъ пятисотъ восьмидесяти четырехъ рублей въ годъ, вносить, начиная съ 1 Января 1886 г., въ подлежащія подраздѣленія расходныхъ смѣтъ департамента таможенныхъ сборовъ.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналѣ Предсѣдателемъ и Членами.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 31 Мая, N. 57 стр. 1132).

19.

ВЫСОЧАЙШЕЕ ПОВЕЛѢНІЕ, ПРЕДЛОЖЕННОЕ ПРАВИТЕЛЬСТВУЮЩЕМУ СЕНАТУ МИНИСТРОМЪ ЮСТИЦІИ.

О сохраненіи Временнаго при Государственномъ Совѣтѣ Присутствія для предварительнаго разсмотрѣнія всеподданнѣйшихъ жалобъ на опредѣленія департаментовъ Правительствующаго Сената, на существующихъ основаніяхъ.

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ Высочайше повелѣтъ соизволилъ: сохранить Временное при Государственномъ Совѣтѣ Присутствіе для разсмотрѣнія всеподданнѣйшихъ жалобъ на опредѣленія департаментовъ Правительствующаго Сената, на существующихъ основаніяхъ, впредь до особаго Высочайшаго указація.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 4 Юня, N. 58 стр. 1093).

pięćset osmdziesiąt cztery ruble rocznie, wnosić, poczynając od 1-go Stycznia 1886 r., pod odpowiednie rubryki budżetu rozchodów departamentu przychodów celnych.

Oryginalne Zdanie podpisał na protokule Prezes i Członkowie.

19.

NAJWYŻSZY ROZKAZ, PRZEDŁOŻONY RZĄDZĄCEMU SENATOWI PRZEZ MINISTRA SPRAWIEDLIWOŚCI.

O zachowaniu Tymczasowego przy Radzie Państwa Kompletu do uprzedniego rozpoznawania najpoddańszych skarg na decyzje Departamentu Rządzącego Senatu na istniejących zasadach.

NAJJAŚNIEJSZY PAN Najwyżej rozkazać raczył: zachować Tymczasowy przy Radzie Państwa Komplet do rozpoznawania najpoddańszych skarg na decyzje departamentów Rządzącego Senatu, na istniejących zasadach, aż do zapadnięcia oddzielnego Najwyższego polecenia.

20.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О порядкѣ изданія общаго наказа судебнымъ установленіямъ и о дисциплинарной отвѣтственности чиновъ судебного вѣдомства.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о порядкѣ изданія общаго наказа судебнымъ установленіямъ и о дисциплинарной отвѣтственности чиновъ судебного вѣдомства, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,
Статсъ-Секретарь *Баронъ Николай*.

20-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ и въ Общемъ Собраніи, разсмотрѣвъ представленіе Министра Юстиціи о порядкѣ изданія общаго наказа судебнымъ установленіямъ и о дисциплинарной отвѣтственности чиновъ судебного вѣдомства, *мнѣніемъ положилъ*:
12 и 15 Мая 1884 г.

11 и 18 Марта и 29-го А. Въ учрежденіи судебныхъ установленій
Апрѣля 1885 года (судебные уставы Императора Александра и Общаго Собранія Второго, изд. 1883 г.) сдѣлать нижеозначенныя
7 Мая 1885 г. измѣненія:

I. Статью 78 дополнить слѣдующими правилами:

20.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O sposobie wydania ogólnego nakazu dla władz sądowych i o odpowiedzialności dyscyplinarniej urzędników sądowych.

JEG4 CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa Zdanie, o sposobie wydania ogólnego nakazu dla władz sądowych i o odpowiedzialności dyscyplinarniej urzędników sądowych, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,
Sekretarz Stanu *Baron Nikalai*.

20-go Maja 1885 roku.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rząd i Spraw Cywilnych i Duchownych i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Sprawiedliwości, o sposobie wydania ogólnego nakazu dla władz sądowych i o odpowiedzialności dyscyplinarniej urzędników sądowych, *uchwaliła*
z dnia 12 i 15 Maja 1884 roku, 11 i 18 *zdanie*.

Marca i 29 Kwietnia A. W organizacyi władz sądowych Ustawy 1885 roku i Ogólnego Zebrania z d. 7 1883) wprowadzić następujące zmiany.
Maja 1885 roku.

I. Artykuł 78 uzupełnić przepisami następującymi:

1) Предсѣдатель окружнаго суда избираетъ одно изъ отдѣленій онаго, для постояннаго предсѣдательства; остальные затѣмъ отдѣленія суда распредѣляются между товарищами предсѣдателя, по взаимному ихъ между собою соглашенію или, если его не послѣдуетъ, по постановленію общаго собранія суда.

2) Предсѣдатель можетъ принять на себя предсѣдательство въ засѣданіи каждаго отдѣленія суда. Въ такомъ случаѣ, состоящій въ отдѣленіи товарищъ предсѣдателя обязанъ участвовать въ засѣданіи лишь при недостаточности наличнаго числа членовъ отдѣленія для составленія присутствія. Принявъ на себя предсѣдательство въ засѣданіи отдѣленія, не состоящаго въ непосредственномъ его завѣдываніи, предсѣдатель суда обязанъ предсѣдательствовать въ теченіи всего засѣданія.

3) Въ случаѣ отсутствія предсѣдателя, исправленіе его обязанностей по окружному суду вообще возлагается на старшаго изъ товарищей предсѣдателя, а предсѣдательскія обязанности въ отдѣленіи, состоящемъ въ непосредственномъ завѣдываніи предсѣдателя, исполняетъ старшій изъ состоящихъ въ томъ отдѣленіи членовъ суда. Отсутствующихъ товарищей предсѣдателя замѣняютъ старшіе члены завѣдываемыхъ ими отдѣленій суда.

4) На каждый годъ изготавляется заблаговременно росписание предстоящихъ, въ теченіи онаго, періодовъ засѣданій съ участіемъ присяжныхъ засѣдателей. Росписание это, по предварительномъ обсужденіи въ общемъ собраніи суда, представляется на утвержденіе старшаго предсѣдателя судебной палаты, который, вмѣстѣ съ тѣмъ, назначаетъ предсѣдательствующихъ изъ числа членовъ суда, для тѣхъ изъ упомянутыхъ засѣданій, въ которыхъ не предполагается участія предсѣдателя суда или его товарища. Если назначенный къ предсѣдательствованію въ засѣданіяхъ извѣстнаго періода судья не можетъ, по болѣзни или другимъ уважительнымъ причинамъ, присутствовать въ оныхъ, то общее собраніе отдѣленій суда замѣняетъ его другимъ судьей, увѣдомляя при этомъ старшаго предсѣдателя судебной палаты о сдѣланномъ измѣненіи и о причинахъ, вызвавшихъ оное.

5) Члены окружныхъ судовъ распредѣляются по отдѣленіямъ и могутъ быть переводимы изъ одного отдѣленія въ другое постановленіями общаго собранія суда. При распредѣленіи членовъ суда по отдѣленіямъ, общее его собраніе наблюдаетъ, чтобы составъ

1) Prezes sądu okręgowego wybiera jeden z wydziałów sądu do stałego w nim prezydowania; pozostałe wydziały sądu rozdzielają się pomiędzy towarzyszy prezesa, po wzajemném ich ze sobą porozumieniu się; jeżeli zaś nie porozumią się sami, podług postanowienia Ogólnego Zebrania sądu.

2) Prezes może przyjąć na siebie prezydowanie na posiedzeniu każdego wydziału sądu. W takim razie urzędujący przy wydziale towarzysz prezesa jest obowiązany brać udział w posiedzeniu tylko wrazie jeżeli liczba obecnych członków kompletu jest niedostateczną do utworzenia kompletu. Przyjawszy na siebie prezydowanie na posiedzeniu wydziału niebędącego pod bezpośredniem jego zawiadywaniem, prezes sądu jest obowiązany prezydować w ciągu całego posiedzenia.

3) Wrazie nieobecności prezesa sprawowanie jego obowiązków w sądzie okręgowym wogóle powierza się najstarszemu z pomiędzy towarzyszy prezesa; a obowiązki prezydującego w Wydziale, będącym pod bezpośredniem zawiadywaniem prezesa, pełni najstarszy z urzędujących przy tym wydziale członków sądu. Nieobecnych towarzyszy prezesa zastępują najstarsi członkowie wydziałów sądu, pod ich zawiadywaniem będących.

4) Na każdy rok przygotowuje się zawczasu rozkład mających się odbyć w ciągu tego roku peryodów posiedzeń z udziałem przysięgłych. Rozkład ten, po uprzedniem rozpoznaniu go na Ogólném Zebraniu sądu, przedstawia się pod zatwierdzenie starszego prezesa izby sądowej, który równocześnie wyznacza prezydujących z liczby członków sądu na te z pomienionych posiedzeń, w których ma nie brać udziału prezes sądu ani jego towarzysz. Jeżeli sędzia, wyznaczony do prezydowania na posiedzeniach pewnego poryodu, nie może, z powodu choroby lub z innych, na uwzględnienie zasługujących, przyczyn, być na nich obecnym, to ogólne zebranie wydziałów sądu wyznacza na zastępcę innego sędziego, uwiadamiając przytém starszego prezesa izby sądowej o dokonanej zmianie i o przyczynach, które ją wywołały.

5) Członkowie sądów okręgowych rozdzielają się pomiędzy wydziały i mogą być przenoszani z jednego wydziału do drugiego na mocy postanowień ogólnego zebrania sądu. Przy rozdzieleniu członków sądu na wydziały, ogólne zebranie przestrzega, ażeby personel

отдѣлений, по мѣрѣ возможности, обновлялся перемѣщеніемъ части членовъ изъ гражданскихъ отдѣлений въ уголовныя и обратно.

II. Статью 113 изложить такъ:

Въ общемъ собраніи всѣхъ департаментовъ судебной палаты предсѣдательствуетъ назначенный для сего одинъ изъ предсѣдателей департаментовъ. Предсѣдатель сей именуется старшимъ. Относительно предсѣдательства въ департаментахъ палаты и распределенія между ними членовъ примѣняется порядокъ, установленный для окружныхъ судовъ въ пунктахъ 1, 3 и 5 статьи I настоящаго узаконенія, но перемѣщеніе членовъ изъ гражданскихъ департаментовъ палаты въ уголовныя и наоборотъ производится лишь при настоятельной въ томъ необходимости.

III. Статью 119 дополнить постановленіемъ:

Для разрѣшенія подвѣдомственныхъ Правительствующему Сенату дисциплинарныхъ дѣлъ о должностныхъ лицахъ судебного вѣдомства, образуется, въ составѣ Сената, Высшее Дисциплинарное Присутствіе изъ первоприсутствующихъ Кассационныхъ Департаментовъ, всѣхъ Сенаторовъ Соединеннаго Присутствія Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ и четырехъ Сенаторовъ Кассационныхъ Департаментовъ, назначаемыхъ ежегодно Высочайшею властію, въ порядкѣ, опредѣленномъ статьями 18 и 19 учрежденія Правительствующаго Сената. Предсѣдательствованіе въ Высшемъ Дисциплинарномъ Присутствіи возлагается на одного изъ первоприсутствующихъ, по усмотрѣнію ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА.

IV. Статью 122 дополнить слѣдующимъ образомъ:

На канцелярію Общаго Собранія Кассационныхъ Департаментовъ возлагается также завѣдываніе дѣлопроизводствомъ образованнаго въ составѣ Правительствующаго Сената Высшаго Дисциплинарнаго Присутствія.

V. Статью 128 изложить такъ:

Для исполненія прокурорскихъ обязанностей при Общемъ Собраніи Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената, а также при Соединенномъ Присутствіи Кассационныхъ и Перваго Департаментовъ и Высшемъ Дисциплинарномъ Присутствіи, состоятъ особый оберъ-прокуроръ.

VI. Статью 131 дополнить слѣдующимъ правиломъ:

Министръ Юстиціи имѣетъ право поручать оберъ-прокурору Общаго Собранія Кассационныхъ Департаментовъ исполненіе про-

выдѣловъ въ мѣрѣ возможности былъ odnawiany przez przenoszenie części członków z wydziałów cywilnych do wydziałów karnych i naodwrot.

II. Artykuł 113 zredagować tak:

W ogólném Zebraniu wszystkich Departamentów izby sądowej prezyduje wyznaczony do tego jeden z prezesów Departamentów. Prezes ten nazywa się starszym. Co do prezydowania w departamentach izby i rozdziału pomiędzy nie członków przestrzega się porządek, ustanowiony dla sądów okręgowych w ustępach 1, 3 i 5 artykułu I niniejszego prawa; ale przenoszenie członków z departamentów cywilnych izby do karnych i naodwrot ma miejsce tylko wrazie koniecznej tego potrzeby.

III. Artykuł 119 uzupełnić postanowieniem:

Do rozstrzygania, podlegających decyzji Rządzącego Senatu, spraw dyscyplinarnych o urzędnikach sądowych tworzy się w łonie Senatu Wyższy Komplet dyscyplinarny z prezesów Departamentów Kasacyjnych, wszystkich Senatorów Połączonego Kompletu Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów, oraz czterech Senatorów Departamentów Kasacyjnych, wyznaczanych corok przez władzę Najwyższą w sposób określony w artykułach 18 i 19 Organizacyi Rządzącego Senatu. Prezydowanie w Wyższym Komplecie Dyscyplinarnym powierza się jednemu z prezesów, podług uznania JEGO CESARSKIEJ MOŚCI.

IV. Artykuł 122 uzupełnić w sposób następujący:

Kancelaryi Ogólnego Zebrania Departamentów Kasacyjnych powierza się również zawiadywanie referatami utworzonego w łonie Rządzącego Senatu Wyższego Kompletu Dyscyplinarnego.

V. Artykuł 128 zredagować tak:

Do pełnienia obowiązków prokuratorskich przy Ogólném Zebraniu Departamentów Rządzącego Senatu oraz przy Połączonym Komplecie Kasacyjnych i Pierwszego Departamentu Rządzącego Senatu i Wyższym Komplecie dyscyplinarnym urzęduje oddzielny Prokurator Naczelny.

VI. Artykuł 131 uzupełnić przepisem następującym:

Minister Sprawiedliwości ma prawo poruczać Prokuratorowi Naczelnemu Ogólnego Zebrania Departamentów Kasacyjnych pełnienie

курорскихъ обязанностей по дѣламъ, разсматриваемымъ въ Кассационныхъ Департаментахъ Правительствующаго Сената.

VII. Въ статью 160 включить новый пунктъ такого содержанія:

Для распредѣленія председательствующихъ и членовъ судебной палаты или окружного суда между департаментами или отдѣленіями.

VIII. Статью 161 изложить такъ:

Засѣданія общихъ собраній происходятъ при закрытыхъ дверяхъ, за исключеніемъ случаевъ, указанныхъ въ семь учрежденіи, а также въ уставахъ гражданскаго и уголовного судопроизводства. Въ общихъ собраніяхъ обязаны присутствовать всѣ наличные судьи. Засѣданія общихъ собраній могутъ быть открываемы въ составѣ менѣе двухъ третей наличнаго числа судей только для разрѣшенія дѣлъ и вопросовъ, не терпящихъ отлагательства.

IX. Статью 167 замѣнить слѣдующимъ правиломъ:

Составленный въ Министерствѣ Юстиціи проектъ общаго наказа судебнымъ установленіямъ, какъ общимъ, такъ и мировымъ, предлагается Министромъ Юстиціи на обсужденіе Соединеннаго Присутствія Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената, заключеніе котораго вносится, вмѣстѣ съ проектомъ наказа, на разсмотрѣніе и утвержденіе Общаго Собранія Кассационныхъ Департаментовъ. По утвержденіи, наказъ объявляется во всеобщее свѣдѣніе, посредствомъ припечатанія въ Собраніи узаконеній и распоряженій Правительства. Тѣмъ же порядкомъ объявляются всѣ могущія послѣдовать въ означенномъ наказѣ измѣненія и дополненія. Предположенія о необходимыхъ перемѣнахъ въ изданномъ наказѣ могутъ быть возбуждаемы какъ Министромъ Юстиціи, Кассационными Департаментами Правительствующаго Сената или Соединеннымъ Присутствіемъ Кассационныхъ и Перваго Департаментовъ, такъ равно всѣми судебными установленіями, до которыхъ означенный наказъ относится. При этомъ представленія судебныхъ палатъ и мировыхъ сѣздовъ объ усмотрѣнныхъ ими обстоятельствахъ, вызывающихъ дополненія или исправленія правилъ наказа, обращаются въ Соединенное Присутствіе Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Сената, а представленія прочихъ судебныхъ установленій по упомянутому предмету направляются къ высшимъ надъ ними, въ порядкѣ подчиненности, судебнымъ мѣстамъ.

обовязковъ прокураторскихъ въ справкахъ, rozpoznawanych w Kasacyjnych Departamentach Rządzącego Senatu.

VII. Do artykułu 160 dodać nowy ustęp tej treści:

Dla rozdziału prezydujących i członków izby sądowej lub sądu okręgowego pomiędzy departamenty lub wydziały.

VIII. Artykuł 161 zreagować tak:

Posiedzenia Ogólnych Zebrań, odbywają się przy drzwiach zamkniętych, z wyjątkiem wypadków, wskazanych w niniejszej organizacji, oraz w ustawach postępowania sądowego, cywilnego i karnego. Na ogólnych zebraniach powinni być obecni wszyscy sędziowie, którzy się znajdują na miejscu. Posiedzenia ogólnych zebrań mogą być otwierane w składzie mniejszym od dwóch trzecich ogólnej liczby znajdujących się na miejscu sędziów tylko dla rozstrzygnięcia spraw i kwestyj, niecierpiących zwłoki.

XI. Artykuł 167 zastąpić przepisem następującym:

Sporządzony w Ministerjum Sprawiedliwości, projekt ogólnego nakazu dla władz sądowych, tak ogólnych, jak i pokojowych, Minister Sprawiedliwości przedstawia do rozpoznania Połączonemu Kompletowi Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Rządzącego Senatu, którego wniosek, łącznie z projektem nakazu, wnosi się pod rozpoznanie i zatwierdzenie Ogólnego Zebrania Departamentów Kasacyjnych. Po zatwierdzeniu nakaz ogłasza się publicznie przez wydrukowanie go w *Sobranii Uzakonienij i Rasporiazenij Prawitielstwa*. W taki sam sposób ogłaszają się wszystkie zmiany i uzupełnienia, jakie w tym nakazie wprowadzonymi być mogą. Projekty co do niezbędnych zmian w wydanym nakazie mogą być czynione zarówno przez Ministra Sprawiedliwości, Kasacyjne Departamenty Rządzącego Senatu, albo Połączony Komplet Kasacyjnych i Pierwszego Departamentu, jak również przez wszystkie władze sądowe, do których pomieniony nakaz się odnosi. Przytém przedstawienia izb sądowych i zjazdów pokojowych co do okoliczności, które podług ich uznania wymagają uzupełnienia lub poprawienia przepisów nakazu, wnoszą się do Połączonego Kompletu Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Senatu, a przedstawienia innych władz sądowych co do tego przedmiotu podają się do przełożonych nad niemi władz sądowych.

X. Статью 237 дополнить слѣдующимъ правиломъ:

Старшинство между лицами, занимающими одинаковыя должности (кроме Сенаторовъ), исчисляется не по назначенію ихъ въ то или другое судебное установленіе, но по времени опредѣленія въ должность одинаковаго наименованія. Между лицами, одновременно назначенными, старшинство опредѣляется продолжительностью службы. Время, проведенное въ должности предсѣдателя окружнаго суда, принимается въ расчетъ при опредѣленіи старшинства этого лица между членами судебной палаты, въ случаѣ перевода его на сію послѣднюю должность.

XI. Статью 249 изложить въ такомъ видѣ:

Надзоръ за судебными установленіями и должностными лицами судебного вѣдомства, исключая чиновъ прокурорскаго надзора (ст. 252), принадлежитъ высшимъ, въ порядкѣ подчиненности, судебнымъ мѣстамъ, а именно:

1) Кассационнымъ Департаментамъ и Соединенному Присутствію Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената—за всѣми судебными установленіями и должностными лицами судебного вѣдомства въ Имперіи;

2) судебнымъ палатамъ—за состоящими въ округѣ каждой изъ нихъ судебными мѣстами и должностными лицами, исключая старшаго предсѣдателя палаты и предсѣдателей департаментовъ оной, а также мировыхъ судей, ихъ сѣздовъ и состоящихъ при нихъ послѣднихъ чиновъ (ст. 64);

3) окружнымъ судамъ—за всѣми должностными лицами, принадлежащими къ ихъ составу и при нихъ состоящими, кроме предсѣдателей сихъ судовъ.

XII. Между статьями 249 и 250 помѣстить новую статью такого содержанія:

1) Высшее, въ порядкѣ подчиненности, судебное мѣсто можетъ требовать отъ подвѣдомственныхъ ему установленій и должностныхъ лицъ свѣдѣнія и объясненія.

2) Надзоръ высшихъ, въ порядкѣ подчиненности, судебныхъ мѣстъ производится какъ по дѣламъ, доходящимъ, въ установленномъ порядкѣ, до разсмотрѣнія сихъ мѣстъ, такъ равно по жалобамъ, донесеніямъ и сообщеніямъ, обращеннымъ непосредственно въ сіи мѣста, а также по предложеніямъ чиновъ прокурорскаго надзора и другимъ свѣдѣніямъ.

X. Artykuł 237 uzupełnić przepisem następującym:

Starszeństwo pomiędzy osobami, zajmującymi jednakie posady (oprócz Senatorów), oblicza się nie podług mianowania ich do téj lub owéj władzy sądowéj, lecz od czasu mianowania na urząd jednakie noszący nazwisko. Pomiedzy osobami mianowanemi równocześnie starszeństwo określa się podług czasu trwania ich służby. Czas, przebyty na urzędzie prezesa sądu okręgowego, liczy się przy obliczeniu starszeństwa tego urzędnika pomiędzy członkami izby sądowéj, wrazie przeniesienia go na ten urząd.

XI. Artykuł 249 zreagować w taki sposób:

Nadzór nad władzami sądowemi i urzędnikami sądownictwa, z wyjątkiem urzędników prokuratury (art. 252), należy do przełożonych nad nimi władz sądowych, a mianowicie:

1) Do Kasacyjnych Departamentów i Połączonego Kompletu Pierwszego i Kasacyjnych Departamentów Rządzącego Senatu—nad wszystkimi władzami sądowemi i urzędnikami sądownictwa w Cesarstwie;

2) do izb sądowych—nad urzędującymi w okręgu każdéj z nich władzami sądowemi i urzędnikami, z wyjątkiem starszego prezesa izby i prezesów departamentów teŝe, tudzież sędziów pokoju, ich zjazdów i urzędujących przy tych ostatnich osób (art. 64);

3) do sądów okręgowych—nad wszystkimi urzędnikami, należącymi do ich składu i przy nich urzędującymi, oprócz prezesów tych sądów.

XII. Pomiedzy artykułami 249 i 250 pomieścić nowy artykuł téj treści:

1) Wyższa, podług porządku podwładności, władza sądowa może żądać od podwładnych sobie instytucyj i urzędników wiadomości i objaśnienia.

2) Nadzór wyższych, podług porządku podwładności, władz sądowych ma miejsce tak w sprawach, które w ustanowiony sposób dochodzą pod ich rozpoznanie, jak również co do skarg, doniesień i komunikatów, bezpośrednio do tych władz podanych, oraz co do przedłożeń urzędników władzy prokuratorskiéj i innych wiadomości.

ХІІІ. Статьи 250 и 251 замѣнить слѣдующими постановленіями:

1) Судебное мѣсто, обнаружившее неправильное дѣйствіе или же какіе либо безпорядки или злоупотребленія подвѣдомственнаго ему установленія или должностнаго лица судебного вѣдомства: 1) разъясняетъ сему установленію или лицу, въ чемъ именно состояли неправильность или упущеніе въ каждомъ отдѣльномъ случаѣ; 2) отмѣняетъ постановленія и распоряженія, противныя установленному закономъ порядку или же общему или особымъ наказамъ, если такая отмѣна не нарушаетъ правилъ уставовъ гражданскаго и уголовнаго судопроизводства о предѣлахъ правъ и власти высшей инстанціи и о порядкѣ отмѣны постановленій и распоряженій, и 3) принимаетъ мѣры къ возстановленію нарушеннаго порядка по каждому отдѣльному дѣлу или случаю, а когда признаетъ нужнымъ привлечь виновныхъ къ отвѣтственности, то и возбуждаетъ дисциплинарное о томъ производство (ст. 270 и слѣд.).

2) Въ каждомъ судебномъ мѣстѣ ближайшій надзоръ за скорымъ и правильнымъ движеніемъ дѣлъ и за точнымъ исполненіемъ должностными лицами своихъ обязанностей принадлежитъ первоприсутствующему или предсѣдателю, который, замѣтивъ какія либо упущенія, или отвращаетъ ихъ собственными распоряженіями, или же принимаетъ мѣры къ привлеченію виновныхъ къ отвѣтственности въ порядкѣ дисциплинарнаго производства. Упомянутый надзоръ старшаго предсѣдателя судебной палаты и предсѣдателя окружнаго суда распространяется на всѣ департаменты или отдѣленія и на всѣхъ должностныхъ лицъ палаты или суда. Въ окружномъ судѣ предсѣдатель, а въ судебной палатѣ—старшій предсѣдатель имѣетъ право производить обзорѣ дѣлопроизводства каждаго отдѣленія или департамента в всѣхъ должностныхъ лицъ, принадлежащихъ къ составу суда или палаты.

3) Старшій предсѣдатель судебной палаты наблюдаетъ за правильнымъ и незамедлительнымъ теченіемъ дѣлъ въ подвѣдомственныхъ палатѣ окружныхъ судахъ и за точнымъ исполненіемъ своихъ обязанностей всѣми должностными лицами, принадлежащими къ составу сихъ судовъ и при нихъ состоящими. Освѣдомившись о какихъ либо упущеніяхъ или отступленіяхъ отъ законнаго порядка со стороны окружнаго суда или должностныхъ лицъ, принадлежащихъ къ сему суду и при немъ состоящихъ, старшій предсѣдатель, смотря по важности случая, или сообщаетъ о замѣченной не-

ХІІІ. Artykuły 250 i 251 zastąpić następującemi postanowieniami:

1) Władza sądowa, która wykryła nieprawidłowe działanie lub jakiegokolwiek bądź nieporządki lub nadużycia podwładnej sobie instytucji lub urzędnika sądowego: 1) wyjaśnia tej instytucji lub urzędnikowi na czém mianowicie polegały nieprawidłowość lub opuszczenie w każdym poszczególnym wypadku; 2) uchyla postanowienia i rozporządzenia, przeciwne ustanowionemu przez prawo porządkowi albo ogólnemu lub specjalnym nakazom, jeżeli takie uchilenie nie sprzeciwia się przepisom ustaw postępowania sądowego, cywilnego i karnego, co do granic praw i władzy wyższej instancji i co do sposobu uchylania postanowień i rozporządzeń; i 3) przedsięwzięcie środki w celu przywrócenia zakłóconego porządku w każdej poszczególniej sprawie lub każdym wypadku, a gdy uzna za niezbędne pociągnąć winnych do odpowiedzialności, to i wytacza co do tego proces dyscyplinarny (art. 270 i nast.).

2) W każdej władzy sądowej bezpośredni nadzór nad szybkim i prawidłowym biegiem spraw i nad ściśłym wykonaniem przez urzędników swoich obowiązków należy do prezesa, który, gdy zauważy jakie opuszczenia, albo odwraca je własnymi rozporządzeniami, albo też przedsięwzięcie środki, w celu pociągnięcia winnych do odpowiedzialności w drodze procesu dyscyplinarnego. Wzmiankowany nadzór starszego prezesa izby sądowej i prezesa sądu okręgowego rozciąga się na wszystkie departamenty i wydziały i na wszystkich urzędników izby lub sądu. W sądzie okręgowym prezes, a w izbie sądowej—starszy prezes, ma prawo dopełniać rewizji referatów każdego wydziału lub departamentu i wszystkich urzędników należących do składu sądu lub izby.

3) Starszy prezes izby sądowej ma nadzór nad prawidłowym i niezwłocznym biegiem spraw w podwładnych izbie sądach okręgowych i nad ściśłym wykonaniem swoich obowiązków przez wszystkich urzędników, należących do składu tych sądów i przy nich urzędujących. Dowiedziawszy się o jakich opuszczeniach lub odstąpieniach od porządku prawnego ze strony sądu okręgowego lub urzędników, należących do tego sądu lub przy nim urzędujących, starszy prezes, stosownie do ważności wypadku, albo komunikuje o zauważonej nieprawidłowości prezesowi właściwego sądu, albo daje bez-

правильности председателю подлежащего суда, или дѣлаетъ непосредственно отъ себя допустившимъ оную лицамъ соотвѣтственныя напоминанія и указанія, или же предлагаетъ усмотрѣнныя неправильныя дѣйствія на обсужденіе судебной палаты.

XIV. Статьи 253—255, 263, 264 и 270 изложить въ слѣдующемъ видѣ:

Статья 253. Чины прокурорскаго надзора, по обязанности наблюденія за охраненіемъ законовъ, о всѣхъ замѣченныхъ упущеніяхъ судебныхъ мѣстъ, или должностныхъ лицъ судебного вѣдомства, смотря по важности случая, или сообщаютъ председателямъ означенныхъ мѣстъ, или предлагаютъ на обсужденіе суда, или же доносятъ, въ порядкѣ подчиненности, прокурорамъ судебныхъ палатъ, которые, съ своей стороны, представляютъ о томъ Министру Юстиціи.

Статья 254. Общій надзоръ за всѣми судебными установленіями и должностными лицами судебного вѣдомства въ Имперіи сосредоточивается въ лицѣ Министра Юстиціи, какъ Генераль-Прокурора. Онъ имѣетъ право требовать отъ чиновъ судебного вѣдомства доставленія нужныхъ ему свѣдѣній и объясненій письменно, а въ необходимыхъ случаяхъ—также и личнаго представленія оныхъ.

Статья 255. Министръ Юстиціи, усмотрѣвъ въ какомъ либо судебномъ установленіи накопленіе дѣлъ, медленность или остановку въ ихъ движеніи, либо отступленія отъ законнаго порядка, предлагаетъ председателю того судебного установленія принять мѣры къ отправленію замѣченныхъ безпорядковъ или неправильностей и представить объясненія о причинахъ оныхъ, а когда признаетъ нужнымъ, то дѣлаетъ лицамъ, ихъ допустившимъ, соотвѣтственныя напоминанія и указанія или привлекаетъ ихъ къ отвѣтственности.

Статья 263. Взысканіямъ, въ статьѣ 262 означеннымъ, должностныя лица судебного вѣдомства подлежатъ: 1) за тѣ упущенія по службѣ, за которыя въ уложеніи о наказаніяхъ опредѣлены взысканія, означенныя въ пунктахъ 2—6 той же статьи, а также вычетъ изъ времени службы, и 2) во всѣхъ случаяхъ, въ которыхъ настоящимъ учрежденіемъ или уставами уголовного и гражданскаго судопроизводства положено привлекать сихъ лицъ къ дисциплинарной отвѣтственности.

поśrednio od siebie osobom, które się ich dopuściły, odpowiednie napomnienia i wskazówki, albo też przedstawia zauważone nieprawidłowe czynności do rozpoznania izbie sądowej.

XIV. Artykuły 253—255, 263, 264 i 270 zredagować w sposób następujący:

Artykuł 253. Urzędnicy władzy prokuratorskiej, jako obowiązani do nadzoru nad przestrzeganiem praw, wrazie zauważonych opuszczeń ze strony władz sądowych lub urzędników sądownictwa, stosownie do ważności wypadku, albo komunikują o nich prezesom tych władz, albo przedstawiają je do uznania sądu, albo też donoszą o nich, w ustanowiony sposób, prokuratorom izb sądowych, którzy ze swęj strony wnoszą o tém przedstawienia do Ministra Sprawiedliwości.

Artykuł 254. Ogólny nadzór nad wszystkimi władzami sądowymi i urzędnikami sądownictwa w Cesarstwie jednoczy się w osobie Ministra Sprawiedliwości jako Generalnego Prokuratora. Minister ma prawo żądać od urzędników sądownictwa dostarczenia mu potrzebnych wiadomości i objaśnień piśmiennie, a w niezbędnych wypadkach—i osobistego przedstawienia ich.

Artykuł 255. Minister Sprawiedliwości, znalazłszy w jakiej władzy sądowej zbyt znaczne nagromadzenie się spraw, powolność lub zwłokę w nadaniu im biegu, albo uchybienia przeciwko porządkowi prawnemu, zaleca prezesowi tego sądu przedsięwziąć środki w celu odwrócenia zauważonych nieporządków lub nieprawidłowości i przedstawić objaśnienia co do ich przyczyn, a gdy uzna za potrzebne, to daje osobom, które się ich dopuściły, odpowiednie napomnienia i wskazówki albo pociąga je do odpowiedzialności.

Artykuł 263. Karom, w artykule 262 wymienionym, urzędnicy sądownictwa ulegają: 1) za te opuszczenia w służbie, za które w kodeksie karnym określone są kary wymienione w ustępach 2—6 tegoż artykułu, oraz potrącenie z czasu służby, i 2) we wszystkich wypadkach, w których niniejsza organizacya albo ustawy postępowania sądowego, karnego i cywilnego, stanowią pociąganie tych urzędników do odpowiedzialności dyscyplinarnej.

Статья 264. Въ порядкѣ дисциплинарной отвѣтственности, председатели, товарищи председателей и члены судебных мѣстъ, а также мировые судьи, подлежатъ только предостереженіямъ и вычетамъ изъ жалованья, причемъ предостереженіямъ они подвергаются за тѣ проступки по службѣ, за которые уложеніемъ о наказаніяхъ опредѣлены замѣчанія, выговоры безъ внесенія въ послужной списокъ и вычетъ изъ времени службы (улож. наказ. ст. 65 п. 3, 8 и 9), а вычетамъ изъ жалованья—только въ случаяхъ, предусмотрѣнныхъ статьями 413—415 сего уложенія. Означенныя взыскація полагаются не иначе, какъ по разсмотрѣніи дѣла подлежащимъ дисциплинарнымъ судомъ, на основаніи правилъ, постановленныхъ въ статьяхъ 270—290 сего учрежденія.

Статья 270. Дѣла, подлежащія дисциплинарному производству, вѣдаются:

1) о председателяхъ и членахъ судебныхъ палатъ, председателяхъ окружныхъ судовъ, оберъ-прокурорахъ, прокурорахъ судебныхъ палатъ, товарищахъ оберъ-прокуроровъ и прокуроровъ палатъ, а также о чинахъ канцелярій Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената и Общаго оныхъ Собранія и о прочихъ лицахъ, состоящихъ при сихъ Департаментахъ и Общемъ ихъ Собраніи,—Вышнимъ Дисциплинарнымъ Присутствіемъ;

2) о товарищахъ, председателей и членахъ окружныхъ судовъ, старшихъ нотаріусахъ, судебныхъ слѣдователяхъ и мировыхъ судьяхъ, а также прокурорахъ окружныхъ судовъ и ихъ товарищахъ—судебными палатами;

3) о прочихъ чинахъ судебного вѣдомства—тѣми судебными мѣстами, при которыхъ они состоятъ.

XV. Статью 272 дополнить слѣдующимъ правиломъ:

Возбужденію дисциплинарнаго производства вышшею инстанціею не препятствуетъ предшествующее признаніе низшею инстанціею имѣющихся поводовъ недостаточными для привлеченія къ дисциплинарной отвѣтственности.

XVI. Статьи 281 и 282 изложить такъ:

Статья 281. Дѣла дисциплинарныя слушаются при закрытыхъ дверяхъ.

Статья 282. При разсмотрѣніи дисциплинарныхъ дѣлъ, судъ не подчиняется никакимъ особннымъ формамъ, причемъ порядокъ объясненія дѣла зависитъ исключительно отъ усмотрѣнія суда; но

Артикулъ 264. W drodze odpowiedzialności dyscyplinarnej prezesi, towarzysze prezesów i członkowie władz sądowych oraz sędziowie pokoju mogą być skazywani tylko na ostrzeżenia i wyłączenia z pensyi; przytém ostrzeżeniom podlegają za te występki służbowe, za które w kodeksie karnym ustanowione są napomnienia, nagany bez wniesienia do listy stanu służby i potrącenie z czasu służby (kod. kar. art. 65 ust. 3, 8 i 9), a potrąceniom z pensyi — tylko w wypadkach, przewidzianych w artykułach 413—415 niniejszego kodeksu. Wzmiankowane kary wymierzają się nie inaczej, jak po rozpoznaniu sprawy przez właściwy sąd dyscyplinarny, na zasadzie przepisów, postanowionych w artykułach 270—290 niniejszej organizacji.

Артикулъ 270. Sprawy, rozpoznawane w drodze procesów dyscyplinarnych, prowadzą:

1) co do prezesów i członków izb sądowych, prezesów sądów okręgowych, prokuratorów naczelných, prokuratorów izb sądowych, towarzyszy prokuratorów naczelných, oraz co do urzędników kancelaryj Departamentów Kasaeyjnych Rzadzacego Senatu i Ogólnego ich Zebrania i co do innych osób, urzędujących przy tych Departamentach i Ogólném ich Zebraniu,—Wyższy Komplet Dyscyplinarny;

2) co do towarzyszy prezesów i członków sądów okręgowych, starszych notaryuszów, sędziów śledczych i sędziów pokoju, oraz prokuratorów sądów okręgowych i ich towarzyszy—izby sądowe;

3) co do innych urzędników sądownictwa—te władze sądowe, przy których urzędują.

XV. Artykuł 272 uzupełnić przepisem następującym:

Wytoczeniu procesu dyscyplinarnego przez wyższą instancję nie przeszkadza poprzednie uznanie przez niższą instancję powodów za niedostateczne do pociągnięcia do odpowiedzialności dyscyplinarnej.

XVI. Artykuły 281 i 282 zreagować tak:

Артикулъ 281. Sprawy dyscyplinarne rozpoznają się przy drzwiach zamkniętych.

Артикулъ 282. Przy rozpoznaniu spraw dyscyplinarnych, sąd nie jest związany żadnemi szczególnemi formami; przytém porządek objaśnienia sprawy zależy wyłącznie od uznania sądu; lecz przed

предъ постановленіемъ рѣшенія, судъ выслушиваетъ заключеніе прокурора или оберъ-прокурора, по принадлежности, а затѣмъ окончательное объясненіе подсудимаго.

XVII. Статью 284 дополнить слѣдующимъ правиломъ:

Рѣшеніе, оправдывающее привлеченнаго къ дисциплинарной отвѣтственности, по вступленіи въ законную силу, публикуется, въ случаѣ просьбы оправданнаго, въ сенатскихъ и въ подлежащихъ по мѣсту его службы, губернскихъ вѣдомостяхъ.

XVIII. Статии 288 и 290 изложить слѣдующимъ образомъ:

Статья 288. Жалобы и протесты представляются председателю суда, рѣшившаго дѣло, и, вмѣстѣ со всѣми относящимися къ оному бумагами, препровождаются въ высшій судъ, для рѣшенія: въ судебной палатѣ—въ общемъ собраніи ея департаментовъ, а въ Правительствующемъ Сенатѣ—въ Высшемъ Дисциплинарномъ Присутствіи. На рѣшенія судебной палаты, постановленныя ею на правахъ дисциплинарнаго суда второй степени, а также на всѣ рѣшенія Высшаго Дисциплинарнаго Присутствія Правительствующаго Сената, жалобы и протесты не допускаются.

Статья 290. Состоявшіяся въ дисциплинарномъ порядкѣ рѣшенія сообщаются, по вступленіи ихъ въ законную силу, Министру Юстиціи.

XIX. Статьи 291, 293 и 294—отмѣнить.

XX. Статью 295 замѣнить слѣдующими постановленіями:

1) Когда судья, за преступленіе или проступокъ, не относящіяся къ службѣ, будетъ, въ уголовномъ порядкѣ, подвергнутъ какому либо взысканію или наказанію, хотя бы и не соединенному съ потерей права на службу, то обстоятельство это передается на обсужденіе Высшаго Дисциплинарнаго Присутствія Правительствующаго Сената, которое, истребовавъ объясненіе отъ сего судьи, можетъ, смотря по обстоятельствамъ, постановить объ увольненіи его отъ должности.

2) Судья, привлеченный къ слѣдствію или суду за неотносящееся къ службѣ преступленіе, влекущее тюремное заключеніе или болѣе строгое наказаніе, можетъ быть временно устраненъ отъ должности, впродъ до окончанія возбужденнаго о немъ дѣла. При семъ соблюдается порядокъ, указанный въ пунктѣ 1 настоящей статьи, съ тѣмъ, однако, что въ нетерпящихъ отлагательства слу-

выданіемъ выroku сѣдъ слуша вносокъ прокуратора луб прокуратора начелного, стосownie до компетенeyи, а настѣпnie остатеchnого objaснения подсадного.

XVII. Artykuł 284 uzupełnić przepisem następującym:

Wyrok uniewinniający pociągniętego do odpowiedzialności dyscyplinarnej, po uprawomocnieniu się, ogłasza się, wrazie próśby o to uniewinnionego w „Wiedomostiach“ Senackich i we właściwych, podług miejsca jego służby, „Wiedomostiach“ gubernialnych.

XVIII. Artykuł 288 i 290 zredagować w sposób następujący:

Artykuł 288. Skargi i protesty składają się prezesowi sądu, który rozstrzygnął sprawę i razem ze wszystkimi, odnoszącymi się do nich, papierami przesyłają się do wyższego sądu, w celu rozstrzygnięcia: w izbie sądowej—w Ogólném Zebraniu jej departamentów, a w Rządzącym Senacie—w Wyższym Komplecie Dyscyplinarnym. Na wyroki izby sądowej, wydane przez nią na prawach sądu dyscyplinarnego drugiego stopnia, oraz na wszystkie wyroki Wyższego Kompletu Dyscyplinarnego Rządzącego Senatu skarg i protestów podawać nie można.

Artykuł 290. Zapadłe w drodze dyscyplinarnej wyroki komunikują się, po uprawomocnieniu się ich, Ministrowi Sprawiedliwości.

XIX. Artykuły 291, 293 i 294 uchylić.

XX. Artykuł 295 zastąpić następującymi postanowieniami:

1) Gdy sędzia za zbrodnię lub występki, nieodnoszące się do służby, będzie w drodze kryminalnej skazany na jaką karę, chociażby i nie połączoną z pozbawieniem prawa do służby, okoliczność ta przedstawia się do rozpoznania Wyższego Kompletu Dyscyplinarnego Rządzącego Senatu, który, po ściągnięciu objaśnienia od tego sędziego, może, stosownie do okoliczności, postanowić złożyć go z urzędu.

2) Sędzia, pociągnięty do śledztwa lub sądu za przestępstwo nieodnoszące się do służby, pociągające za sobą zamknięcie w więzi lub surowszą karę, może być tymczasowo usunięty od urzędu aż do ukończenia wytoczonej przeciwko niemu sprawy. Przytém przestrzega się porządek, wskazany w ustępie 1 niniejszego artykułu, z tém jednakże zastrzeżeniem, że w razach niecierpiących zwłoki, Komplet

чаяхъ Высшее Дисциплинарное Присутствіе можетъ постановить о принятіи сей мѣры и безъ предварительнаго истребованія объясненія отъ устраняемаго судьи.

3) Если Министромъ Юстиціи будетъ усмотрѣно: а) что судья совершилъ такіа служебныя упущенія, которыя хотя и не влекутъ удаленія его отъ должности по суду, но, по своему значенію или многократности, свидѣлствуютъ о несоотвѣтствіи виновнаго въ нихъ судьи занимаему имъ положенію или о явномъ съ его стороны пренебреженіи къ своимъ обязанностямъ; или б) что судья дозволилъ себѣ, въ службѣ, такіе противныя нравственности или предосудительныя проступки, которые хотя и не имѣли послѣдствіемъ привлеченіе его къ уголовной отвѣтственности, но, будучи несовмѣстны съ достоинствомъ судейскаго званія и получивъ огласку, лишаютъ совершившаго ихъ судью необходимыхъ для сего званія довѣрія и уваженія; или же в) что судья, поставивъ себя, образомъ своихъ дѣйствій въ мѣстѣ служенія, въ такое положеніе, которое подаетъ основательный поводъ сомнѣваться въ дальнѣйшемъ спокойномъ и безпристрастномъ исполненіи имъ своихъ обязанностей, тѣмъ не менѣе уклоняется отъ предлагаемаго ему перевода въ другую мѣстность на равную должность, — то обстоятельства эти Министръ Юстиціи передаетъ на обсужденіе высшаго Дисциплинарнаго Присутствія Правительствующаго Сената, которое, истребовавъ отъ судьи объясненіе, можетъ постановить: въ первыхъ двухъ случаяхъ — объ увольненіи его отъ должности, а въ послѣднемъ — о перемѣщеніи его въ другую мѣстность, на равную судейскую должность.

XXI. Статью 296 изложить такъ:

Правило, изложенное въ пунктѣ 1 статьи 295 сего учрежденія (по новой редакціи), распространяется также на судей, подвергшихся личному задержанію за долги или объявленныхъ, въ установленномъ порядкѣ, несостоятельными должниками.

Б. Въ дополненіе статьи 59 положенія о нотаріальной части постановить:

Въ тѣхъ случаяхъ, когда на основаніи статей 295 и 296 учрежденія судебныхъ установленій (по новой редакціи) допускается увольненіе судей отъ должностей безъ приговора о томъ суда уголовного, а также временное устраненіе ихъ отъ должностей, мѣры сія могутъ быть принимаемы Высшимъ Дисциплинарнымъ Присутствіемъ Правительствующаго Сената также относительно нотаріу-

Dyscyplinarny może postanowić przedsięwziąć ten środek i bez uprzedniego żądania objaśnienia ze strony usuwanego sędziego.

3) Jeżeli Minister Sprawiedliwości uzna: a) że sędzia popełnił jakie opuszczenia służbowe, które chociaż i nie pociągają za sobą złożenia go z urzędu sądowego, lecz, z powodu swojego znaczenia lub częstego powtarzania się, świadczą o tém, że winny ich sędzia nie odpowiada zajmowanemu przez siebie stanowisku lub że jawnie zaniedbuje swoje obowiązki; albo b) że sędzia pozwoli sobie poza służbą na takie, przeciwne moralności lub zasługujące na nagane, postęпки, które chociaż i nie wywołały pociągnięcia go do odpowiedzialności kryminalnej, lecz jako nie dające się pogodzić z godnością stanowiska sędziowskiego, a zbyt rozgłosne, pozbawiają sędziego, który je popełnił, niezbędnych do zajmowania tego stanowiska zaufania i poważania; albo też c) że sędzia, postawiwszy się sposobem swojego działania w miejscu służby w takiem położeniu, które daje uzasadniony powód wątpić o dalszém spokojném i bezstronném pełnieniu przez niego swoich obowiązków, pomimo to uchyla się od proponowanego mu przeniesienia go do innej miejscowości na taki sam urząd — to okoliczności te Minister Sprawiedliwości przedstawia pod rozpoznanie Wyższego Kompletu Dyscyplinarnego Rządzącego Senatu, który, po ściągnięciu od sędziego objaśnienia, może postanowić: w pierwszych dwóch razach — złożyć go z urzędu, a w ostatnim — przenieść go do innej miejscowości na taki sam urząd sędziowski.

XXII. Artykuł 296 zredagować tak:

Przepis, zawarty w ustępie 1 artykułu 295 niniejszej organizacji (podług nowej redakcyi), stosuje się również do sędziów, którzy ulegli aresztowi osobistemu za długi lub ogłoszonych w ustanowiony sposób za niewypłacalnych dłużników.

B. W uzupełnieniu artykułu 59 postanowienia o notaryacie postanowić:

W tych razach, gdy na zasadzie artykułów 295 i 296 Organizacji władz sądowych (podług nowej redakcyi) dozwoloném jest złożenie sędziów z urzędu bez wyroku w tym względzie sądu karnego oraz tymczasowe usunięcie ich od urzędów, środki te mogą być stosowane przez Wyższy Komplet Dyscyplinarny Rządzącego Senatu również i co do notaryuszów. Niezależnie od tego, do starszych no-

товъ. Независимо отъ сего, къ старшимъ нотариусамъ и ихъ помощникамъ можетъ быть примѣнено означеннымъ Присутствіемъ перемѣщеніе на равную должность (ст. 295, п. 3).

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 27 Мая, N. 54 стр. 957).

21.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О торговыхъ сношеніяхъ Имперіи съ Великимъ Княжествомъ Финляндскимъ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о торговыхъ сношеніяхъ Имперіи съ Великимъ Княжествомъ Финляндскимъ, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,

Статсъ-Секретарь *Баронъ Николай*.

28-го Мая 1885 года.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выпис по изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ о торговыхъ сношеніяхъ Имперіи съ Великимъ Княжествомъ Финляндскимъ, мнѣніемъ положило:

1. Взамѣнъ изложенныхъ въ росписяхъ А и Б Высочайше утвержденного 26-го Декабря 1858 г. положенія о торговыхъ сношеніяхъ Им-

taryuszów i ich pomocników pomieniony komplet może stosować przeniesienie na taki sam urząd gdzieindziej (art. 295, ust. 3).

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

21.

НАЙВЫЖЕ́Й ЗАТВЕРДЖЕНОЕ ЗДАНІЕ РАДЫ ПА́НСТВА.

О stosunkach handlowych Cesarstwa z Wielkiém Księstwem Finlandzkiém.

JEGO CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o stosunkach handlowych Cesarstwa z Wielkiém Księstwem Finlandzkiém, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,

Sekretarz Stanu *Baron Nikolai*.

28-go Maja 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rad Państwa, w Połączonych Departamentach Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Praw i Ekonomii Finansów o stosunkach handlowych Cesarstwa Państwowej z d. 25 z Wielkiém Księstwem Finlandzkiém, *uchwaliła* Kwieciana i Ogólnego *zdanie*:

Zebrania z d. 14-go Maja 1885 r.

I. Zamiast, zawartych w rozkładach A i B Najwyżej zatwierdzonego d. 26 Grudnia 1858 r. postanowienia o stosunkach handlowych Cesarstwa

періи съ Финляндію, правилъ о привозѣ оттуда въ Россію: а) писче бумажнаго товара; б) чугуна, желѣза, стали и жести, не въ дѣлѣ и въ дѣлѣ; в) хлончатобумажныхъ издѣлій; г) кожъ, выдѣланныхъ и невыдѣланныхъ, и д) фаянса, фарфора и стекла, постановить, по симъ пяти статьямъ привоза, нижеслѣдующее:

1) Писчебумажный товаръ финляндскаго производства допускается къ привозу изъ Великаго Княжества въ Имперію, по установленнымъ въ положеніи 1858 года свидѣтельствамъ о мѣстномъ происхожденіи, въ неограниченномъ количествѣ, съ пошлиною:

а) бумажная масса всякая, древесная и иная, а также папка изъ древесной массы—на 6 копѣекъ золотомъ съ пуда менѣе противъ установленныхъ на означенные предметы пошлинъ по общему тарифу (ст. 25 и 183, п. 8);

б) бумага оберточная простая и обойная всякая, кромѣ бѣленой,—30 копѣекъ золотомъ съ пуда;

в) бумага непроклеенная всякая, кромѣ особо поименованной, и печатная сѣрая, хотя бы проклеенная,—40 коп. золотомъ съ пуда;

г) бумага проклеенная всякая, въ томъ числѣ печатная бѣлая, бумага папирсная, а также обои бумажные и бордюры къ нимъ, равно какъ всякія писчебумажныя издѣлія—80 коп. золотомъ съ пуда.

2) Чугунъ не въ дѣлѣ и желѣзные болванки изъ него, выплавленные изъ финляндскихъ рудъ и на древесномъ топливѣ, въ восточной Финляндіи, допускаются къ привозу безпошлинно, въ количествѣ четырехсотъ тысячъ пудовъ въ годъ (въ томъ числѣ желѣзныхъ болванокъ не болѣе одной трети сего количества), по особымъ свидѣтельствамъ, выдаваемымъ финляндскимъ горнымъ управленіемъ. Привезенный сверхъ сего количества чугунъ подлежитъ оплатѣ пошлиною по общему тарифу Имперіи.

Примѣчаніе 1-е. Въ счетъ означенныхъ 400,000 пуд. не включается чугунъ, выплавленный на казенномъ заводѣ вѣдомства Министерства Государственныхъ Имуществъ.

Примѣчаніе 2-е. Форма упомянутыхъ въ сей статьѣ свидѣтельствъ устанавливается по соглашенію Финляндскаго Сената съ Министрами Финансовъ и Государственныхъ Имуществъ.

3) Полосовое, сортовое и прокатное желѣзо, въ п. 1 ст. 95 русскаго тарифа указанное, равно какъ сталь тѣхъ же сортовъ, въ п. 1 ст. 97 означенная, допускаются къ привозу изъ Финляндіи

зъ Финляндіи, przepisów o przywozie ztamtąd do Rosyi: а) товарów papierowych; б) surowcu, żelaza, stali i blachy nieobrobionych i obrobionych; в) wyrobów bawełnianych; г) skór, obrobionych i nieobrobionych, и е) fajansu, porcelany i szkła,—postanowić, co do tych pięciu artykułów przywozu, co następuje:

1) Towary papierowe wolno jest przywozić z Wielkiego Księstwa do Cesarstwa, za ustanowionemi w postanowieniu z r. 1858 świadectwami o miejscowém ich pochodzeniu w nieograniczonej ilości, za opłatą:

а) od masy papierowej wszelkiej, drzewnej i innej, oraz od papki z masy drzewnej—о 6 kopiejek złotem od puda mniej od ustanowionej od tych przedmiotów opłat podług ogólnej taryfy (poz. 25 i 183 ust. 8);

б) od papieru obwolutowego prostego i obić wszelkich, oprócz bielonych—30 kopiejek złotem od puda;

в) od papieru niesklejonego wszelkiego, oprócz specjalnie wymienionego, i drukarskiego szarego, choćby i sklejonego—40 kopiejek złotem od puda;

г) od papieru sklejonego wszelkiego, a pomiędzy innemi i drukarskiego białego, bibułki na papierosy, obić papierowych i bordiur do nich, tudzież od wszelkich wyrobów papierowych—80 kop. złotem od puda.

2) Surowiec nieobrobiony i sztabki żelazne z niego, przetapiane z rud finlandzkich i na opale drzewnym, we wschodniej Finlandyi, dozwala się przywozić bez opłaty cła, w ilości czterystu tysięcy pудów rocznie (z tego sztabek żelaznych nie więcej jak jedną trzecią téj ilości), podług oddzielnych świadectw, wydawanych przez zarząd górnictwa finlandzkiego. Przywieziony ponad tę ilość surowiec ulega opłacie cła podług ogólnej taryfy Cesarstwa.

Uwaga 1-a. Do pomienionych 400,000 pуд. nie zalicza się surowcu, przetapianego w zakładzie skarbowym Ministerium Dóbr Państwa.

Uwaga 2-a. Forma wzmiankowanych w tym artykule świadectw ustanawia się po porozumieniu się Senatowi Finlandzkiego z Ministrami Finansów i Dóbr Państwa.

3) Żelazo płytowe, sortowe i walcowane, w ust. 1 poz. 95 taryfy rosyjskiej wskazane, jak również stal tych samych gatunków dozwala się przywozić z Finlandyi do Rosyi za ustanowionemi przez

въ Россію, по установленнымъ положеніемъ 1858 г. свидѣтельствамъ о мѣстномъ финляндскомъ происхожденіи, въ количествѣ четырехъ сотъ тысячъ пудовъ въ годъ, съ пошлиною 15 коп. золотомъ съ пуда. Привезенныя сверхъ сего количества: желѣзо и сталь помянутыхъ сортовъ подлежатъ оплатѣ пошлиною по соотвѣствующимъ статьямъ русскаго таможеннаго тарифа.

4) Съ оплатою пошлиною въ 20 коп. золотомъ съ пуда допускаются къ привозу изъ Финляндіи въ Россію, равнымъ образомъ по установленнымъ положеніемъ 1858 г. свидѣтельствамъ о происхожденіи:

а) желѣзо листовое, желѣзныя и стальныя издѣлія всякія, въ томъ числѣ гвозди, паровыя котлы и вообще котельная работа, а также чугуныя отливки всякія—въ размѣрѣ семидесяти тысячъ пудовъ въ годъ;

б) машины и аппараты всякаго рода, въ томъ числѣ земледѣльческія и садовыя орудія—въ размѣрѣ шестидесяти тысячъ пудовъ въ годъ.

Привезенныя сверхъ сего количества: листовое желѣзо, желѣзныя и стальныя издѣлія, чугуныя отливки и всякаго рода машины и аппараты подлежатъ оплатѣ пошлиною по соотвѣствующимъ статьямъ общаго таможеннаго тарифа Имперіи.

5) Суда всякія, а также жестъ и жестыя издѣлія подчиняются платежу пошлины, при ввозѣ изъ Финляндіи въ Россію, по общему таможенному тарифу Имперіи.

Примѣчаніе. Лодки деревянныя, простой крестьянской работы, съ такелажемъ, парусами и оснасткою, не выше 10 ластовъ вмѣстимостью, изготовленныя въ Финляндіи, допускаются къ беспошлинному привозу въ Россію безъ свидѣтельствъ о происхожденіи.

6) Хлопчатобумажная пряжа всякая, а также всякія хлопчатобумажныя ткани, финляндскаго производства, допускаются къ привозу изъ Финляндіи въ Имперію, по установленнымъ положеніемъ 1858 г. свидѣтельствамъ о мѣстномъ происхожденіи, въ количествѣ пятидесяти тысячъ пудовъ въ годъ, съ оплатою пошлиною въ 75 коп. золотомъ съ пуда. Привезенный сверхъ сего количества хлопчатобумажный товаръ подлежитъ оплатѣ пошлиною по соотвѣствующимъ статьямъ общаго таможеннаго тарифа Имперіи.

7) Кожи невыдѣланныя, или шкуры соленныя и сухія, финляндскаго происхожденія, допускаются къ беспошлинному, въ не-

postanowienie z r. 1858 świadectwami o miejscowém pochodzeniu finlandzkim, w ilości czterystu tysięcy pudów rocznie, za opłatą 15 kop. złotem od puda. Od przywożonych ponad tę ilość: żelaza i stali pomienionych gatunków opłaca się cło podług odpowiednich pozycji taryfy celnej rosyjskiej.

4) Za opłatą cła po 20 kop. złotem od puda pozwala się przywozić z Finlandyi do Rosyi, również za ustanowionemi w postanowieniu z r. 1858 świadectwami o pochodzeniu:

a) żelazo arkuszowe, wyroby żelazne i stalowe wszelkie; pomiędzy innemi gwoździe, kotły parowe i wogóle wyroby kotlarskie, tudzież odlewy surowcowe wszelkie—w ilości siedmdziesięciu tysięcy pudów rocznie;

b) maszyny i aparaty wszelkiego rodzaju; pomiędzy innemi narzędzia rolnicze i ogrodnicze—w ilości sześćdziesięciu pudów rocznie.

Przywiezione ponad tę ilość: żelazo arkuszowe, wyroby żelazne i stalowe, odlewy surowcowe i wszelkiego rodzaju maszyny i aparaty ulegają opłacie cła podług odpowiednich pozycji ogólnej taryfy celnej Cesarstwa.

5) Okręty wszelkie, tudzież blachy i wyroby blaszane ulegają opłacie cła przy wwozie z Finlandyi do Cesarstwa, podług ogólnej taryfy celnej Cesarstwa.

Uwaga. Łódki drewniane, prostego wyrobu włociańskie-go, z rynsztunkiem i żaglami, nieprzenoszące 10 łastów objętości, wyrobione w Finlandyi, wolno jest przywozić do Rosyi bez opłaty cła i bez świadectw o pochodzeniu.

6) Przędzę bawełnianą wszelką, tudzież wszelkie tkaniny bawełniane, wolno jest przywozić z Finlandyi do Cesarstwa za ustanowionemi w postanowieniu z r. 1858 świadectwami o miejscowém pochodzeniu, w ilości pięćdziesięciu tysięcy pudów rocznie, za opłatą cła po kop. 75 złotem od puda. Towary bawełniane, przywiezione ponad tę ilość, ulegają opłacie cła podług odpowiednich pozycji ogólnej taryfy celnej Cesarstwa.

7) Skóry niewyprawne albo skóry solone i suche, pochodzenia finlandzkiego, wolno jest przywozić do Cesarstwa bez opłaty cła,

ограниченномъ количествѣ, привозу въ Имперію не иначе, какъ по установленнымъ положеніемъ 1858 г. свидѣтельствамъ о мѣстномъ происхожденіи.

8) По такимъ же свидѣтельствамъ допускаются къ привозу изъ Финляндіи кожи выдѣланныя всякія, въ неограниченномъ количествѣ, съ оплатою пошлиною въ 75 к. золотомъ съ пуда.

9) Фаянсовыя издѣлія всякія допускаются къ привозу изъ Великаго Княжества въ Имперію по установленнымъ положеніемъ 1858 г. свидѣтельствамъ о происхожденіи, въ количествѣ тридцати тысячъ пудовъ въ годъ, съ оплатою пошлиною въ 30 коп. золотомъ съ пуда. Привезенныя сверхъ сего количества фаянсовыя издѣлія подлежатъ оплатѣ пошлиною по соотвѣствующимъ статьямъ общаго таможеннаго тарифа Имперіи.

10) Стекланныя издѣлія неграненыя и нешлифованныя, за исключеніемъ бутылокъ обыкновенныхъ, пропускаются изъ Финляндіи въ Россію, по установленнымъ положеніемъ 1858 г. свидѣтельствамъ о происхожденіи, въ неограниченномъ количествѣ, съ оплатою пошлиною въ 30 коп. золотомъ съ пуда.

11) Бутылки стекланныя обыкновенныя, безъ украшеній, неграненыя и нешлифованныя, пропускаются изъ Финляндіи въ Имперію, въ неограниченномъ количествѣ, беспошлинно.

12) Стекланныя и хрустальныя издѣлія всякія, граненыя и шлифованныя, при ввозѣ изъ Финляндіи въ Россію, оплачиваются пошлиною по общему таможенному тарифу Имперіи.

П. Изложенныя выше правила о провозѣ товаровъ изъ Великаго Княжества въ Имперію ввести въ дѣйствіе съ 1 Сентября 1885 г.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 4 Іюня, N. 59 стр. 1113).

въ іюли неограниченной, jedynie за установленіемъ въ постановленіи з. р. 1858 свидѣтельствами о мѣстномъ происхожденіи.

8) За такими равнѣжъ свидѣтельствами дозволя сѣ привозиѣ зъ Финляндіи скѣры выравне вселкіе, въ неограниченной іюлѣ, за оплатѣ по коп. 75 злотемъ од пуда.

9) Выробы фаянсове вселкіе дозволя сѣ привозиѣ зъ Великого Ксѣзтва до Цесарства за установленіемъ въ постановленіи з. р. 1858 свидѣствами о pochodzeniu, въ іюлѣ тридзѣсту тѣсѣцѣ пудѣвъ роcznie, за оплатѣ по 30 коп. злотемъ од пуда. Привѣзѣне ponad тѣ іюлѣ выробы фаянсове улегая оплатѣ цѣа подлѣгъ одповѣднихъ pozycji ogѣlnej taryfy celnej Цесарства.

10) Выробы szklanne nierznięte i nieszlifowane, z wyjątkiemъ zwyczajnychъ butelekъ, przepuszczają sѣ zъ Финляндіи до Rosyi, за установленіемъ въ постановленіи з. р. 1858 свидѣствами о pochodzeniu, въ неограниченной іюлѣ, за оплатѣ цѣа по коп. 30 злотемъ од пуда.

11) Butelki szklanne zwyczajne bezъ ozdѣbъ, nierznięte i nieszlifowane, przepuszczają sѣ zъ Финляндіи до Цесарства, въ неограниченной іюлѣ, bezъ оплатѣ цѣа.

12) Od wyrobѣwъ szklanychъ i kryształowychъ вселкихъ rѣzniętychъ i szlifowanychъ, przy wwozie zъ Финляндіи до Rosyi, opłaca sѣ цѣо подлѣгъ ogѣlnej taryfy celnej Цесарства.

II. Przytoczone wyżej przepisy o przewozie towarѣwъ zъ Великого Ксѣзтва до Цесарства wprowadziѣć въ wykonanie od 1 Września 1885 r.

Oryginalne Zdanie podpisałi na protokołachъ Prezesi i Członkowie.

22.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ измѣненіи нѣкоторыхъ статей правилъ о взысканіяхъ за нарушенія устава о питейномъ сборѣ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, объ измѣненіи нѣкоторыхъ статей правилъ о взысканіяхъ за нарушенія устава о питейномъ сборѣ, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнять.

Подписаль:

Предсѣдатель Государственного Совѣта *МИХАИЛЪ*.

14-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментовъ Государственной Экономіи, Департаментовъ Экономіи, Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ объ измѣненіи нѣкоторыхъ статей правилъ о взысканіяхъ за нарушенія устава о питейномъ сборѣ, мнѣніемъ положили: въ измѣненіе и дополненіе статей 4, 5 и 6 правилъ о взысканіяхъ за нарушенія постановленій о питейномъ сборѣ (прил. къ ст. 406 свод. зак. т. V, уст. о пит. сборѣ по прод. 1883 г.), постановить слѣдующія правила:

22.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O zmianie niektórych artykułów przepisów o karach za naruszenie przepisów o akcyzie od napojów.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o zmianie niektórych artykułów przepisów o karach za naruszenie Ustawy o akcyzie od napojów, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

14-go Maja 1885 roku.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Ekononii Państwowej, Praw i Spraw Cywilnych i Duchownych i na Ogólném Zebraniu, rozpoznaawszy przedstawienie Ministra Finansów co do zmiany niektórych artykułów przepisów o karach za naruszenia Ustawy o akcyzie od napojów, z d. 15-go i Ogólnego Zebrania z d. 29-go Kwietnia 1885 r. *uchwaliła zdanie:* zmieniając i uzupełniając art. 4, 5 i 6 przepisów o karach za naruszenia postanowień o akcyzie od napojów (dod. do art. 406 Sw. Zak. t. V, Ust. o ake. od nap. podług dal. c. z r. 1883) postanowić następujące przepisy:

1) За сорваніе или снятіе печатей и пломбъ, наложенныхъ акцизнымъ надзоромъ на контрольный снарядъ или перегонный аппаратъ, когда чрезъ то отрывается доступъ къ спирту или къ спиртовымъ парамъ до учета ихъ контрольнымъ снарядомъ, а также за устройство приспособленій, служащихъ къ остановкѣ контрольного снаряда, порчѣ его или нарушенію правильности его дѣйствія, или къ отводу спирта или его паровъ помимо контрольного снаряда,—виновные подвергаются наказаніямъ и взысканіямъ, постановленнымъ въ ст. 4, причѣмъ сумма акциза и денежнаго взысканія исчисляется на основаніяхъ, указанныхъ въ примѣчаніи къ этой статьѣ, за все время производства винокурения, считая со дня совершения нарушенія по день прекращенія онаго. Если нельзя опредѣлить, когда нарушеніе совершено, то расчетъ производится за все время винокурения, со дня обнаруженія нарушенія и, сверхъ того, еще за двѣ недѣли.

2) За выдѣлку обложенныхъ акцизомъ питей на заводахъ, существующихъ тайно, виновные, сверхъ отвѣтственности на основаніи статьи 4 сего приложенія, подлежатъ взысканію тройной цѣны патента.

3) За выдѣлку обложенныхъ акцизомъ питей внѣ заводовъ (уст. о пит. сборѣ ст. 123 п. 1 и примѣч.), виновные, сверхъ взысканія на основаніи ст. 4 сего приложенія, приговариваются къ уплатѣ тройной цѣны патента и къ дополнительному взысканію отъ 500 до 1000 рублей, а служившая для тайной выдѣлки вина посуда конфискуется и затѣмъ подвергается уничтоженію.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II. 1885 г. 7 Іюня, N. 60 стр. 1132).

1) За zerwanie lub zdjęcie pieczęci i plomb, nałożonych przez urząd akcyzny na aparat kontrolujący lub alembik, gdy przez to otwiera się dostęp do spirytusu lub do par spirytusowych przed obliczeniem ich przez aparat kontrolujący, jak również za urządzenia, służące do zatrzymania aparatu kontrolującego, jego zepsucia lub naruszenia prawidłowości jego działania, albo do wyprowadzenia spirytusu lub par spirytusowych obok aparatu kontrolującego, — winni ulegnąć karom, ustanowionym w art. 4; przytém suma akcyzy i kary pieniężnej oblicza się na zasadach, wskazanych w uwadze do tego artykułu, za cały czas trwania pędzenia, licząc od dnia popełnienia naruszenia do dnia usunięcia go. Jeżeli nie można określić, kiedy naruszenie zostało popełnione, to obrachunek robi się za cały czas pędzenia od dnia wykrycia naruszenia i, prócz tego, jeszcze za dwa tygodnie.

2) Za wyrób obłożonych akcyzą napojów w fabrykach tajnych, winni, prócz odpowiedzialności na zasadzie artykułu 4 niniejszego dodatku, ulegnąć ściągnięciu z nich potrójnej ceny patentu.

3) Za wyrób obłożonych akcyzą napojów zewnątrz fabryk (Ust. o akc. od nap. art. 123 ust. 1 i uw.), winni, prócz kary na zasadzie art. 4 niniejszego dodatku, skazani będą na zapłacenie potrójnej ceny patentu i na karę dodatkową od 500 do 1000 rubli, a służące do tajnego wyrobu okowity naczynia będą skonfiskowane i następnie zniszczone.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

23.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО
СОВѢТА.

О подсудности дѣлъ по претензіямъ частныхъ лицъ на депозитныя суммы, оставшіяся послѣ Прусскаго и Австрійскаго правительствъ, и на депозиты бывшаго Люблинскаго дворянскаго суда.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, о подсудности дѣлъ по претензіямъ частныхъ лицъ на депозитныя суммы, оставшіяся послѣ Прусскаго и Австрійскаго правительствъ, и на депозиты бывшаго Люблинскаго дворянскаго суда, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

7-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналовъ: Соединенныхъ Департаментовъ Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ Департаментовъ Гражданскаго и Законовъ и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Юстиціи о порядкѣ разсмотрѣнія дѣлъ по претензіямъ частныхъ лицъ на депозитныя суммы, оставшіяся послѣ Прусскаго и Австрійскаго правительствъ, и на депозиты бывшаго Люблинскаго дворянскаго суда, мнѣніемъ положилъ: въ дополненіе подлежащихъ узаконеній постановить слѣдующее правило:

23.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY
PAŃSTWA.

O właściwości sądu w sprawach z pretensyj osób prywatnych do sum depozytowych, pozostałych po Rządach Pruskim i Austryackim i do depozytów byłego sądu szlacheckiego Lubelskiego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe w Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o właściwości sądu w sprawach z pretensyj osób prywatnych do sum depozytowych, pozostałych po Rządach Pruskim i Austryackim i do depozytów byłego sądu szlacheckiego Lubelskiego, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

7-go Maja 1885 г.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Cywilnego i Praw z d. 30 Marca i Ogólnego Zebrania z d. 22-go Kwietnia 1885 r. Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Spraw Cywilnych i Duchownych i Praw i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Sprawiedliwości co do sposobu rozpoznawania spraw z pretensyj osób prywatnych do sum depozytowych, pozostałych po Rządach Pruskim i Austryackim i do depozytów byłego sądu szlacheckiego Lubelskiego, *uchwaliła zdanie: uzupełniające* odnośne prawa postanowić przepis następujący:

Иски о возвратѣ обращенныхъ въ казну суммъ, хранившихся въ депозитахъ судебныхъ мѣстъ Царства Польскаго, во время прекращенія въ немъ Прусскаго и Австрійскаго владычества, а также о выдачѣ изъ казны судебныхъ депозитовъ бывшаго Люблинскаго дворянскаго суда, полученныхъ Русскимъ Правительствомъ при раздѣлѣ имуществъ и капиталовъ бывшей Краковской епархіи, подсудны Варшавскому окружному суду.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

С. У. и Р. П., 1885 г. 31 Мая, N. 57 стр. 1137).

24.

Высочайше утвержденныя мнѣніе Государственнаго Совѣта.

По проекту устава эмеритальной кассы судебного вѣдомства.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, по проекту устава эмеритальной кассы судебного вѣдомства, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственнаго Совѣта,

Генераль-Адъютантъ *Новосильскій*.

3-го Іюня 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ, Департаментовъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общественныхъ Гражданскихъ Собраніяхъ, рассмотрѣвъ представленіе Статсъ-

Dla powództw o zwrot oddanych do Skarbu sum, będących w zachowaniu depozytowém władz sądowych Królestwa Polskiego w czasie ustania w nim panowania Rządu Pruskiego i Austryackiego, tudzież o wydanie ze Skarbu depozytów sądowych byłego sądu szlacheckiego Lubelskiego, otrzymanych przez Rząd Rosyjski przy podziale majątków i kapitałów byłej diecezji Krakowskiej, właściwym jest sąd okręgowy Warszawski.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

24.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

Dotyczące projektu kasy emerytalnej dla wydziału sądowego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, dotyczące projektu kasy emerytalnej dla wydziału sądowego, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,

Generał-Adjutant *Nowosiński*.

3-go Czerwca 1885r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokołów: Połączonych Rad Państwa, w Połączonych Departamentach Spraw Cywilnych i Duchownych, Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Sekretarza Stanu Nabo-

скаго, Закономъ Секретаря Набокова по проекту устава эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи, Экономіи 19, 23 и 30 *мнѣніемъ положилъ:*

Ноября 1884 г. и 15 І. Исправленные по заключенію Соединенныхъ Департаментовъ проекты: а) устава эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи и б) штата управленія сей кассы представить къ Высочайшему ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА утвержденію.

II. Дѣйствіе эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи открыть съ 1 Іюля 1885 г., предоставивъ Министру Юстиціи, въ мѣрѣ оказавшейся необходимости, замѣстить означенныя въ штатѣ должности по управленію кассою съ 1 Іюня сего года.

III. Определенный настоящимъ уставомъ (ст. 9) вычетъ изъ содержанія участниковъ кассы, служащихъ въ Европейской Россіи и въ Кавказскомъ краѣ, производить съ 1 Іюля сего года, а съ чиновъ судебныхъ установленій и прокурорскаго надзора, въ губерніяхъ Тобольской и Томской, а также въ губерніяхъ и областяхъ Восточной Сибири и Приамурскаго края—по мѣрѣ введенія въ сихъ губерніяхъ и областяхъ Высочайше утвержденного 25 Февраля сего года временнаго штата означенныхъ установленій и чиновъ.

IV. Лицамъ, а равно семействамъ лицъ умершихъ, кои, ко дню изданія настоящаго устава, будутъ имѣть право на эмеритальную пенсію по правиламъ сего устава, назначить таковую со дня открытія дѣйствій кассы, если ходатайства о семъ будутъ заявлены до 1 Іюля 1886 г., а въ противномъ случаѣ—со дня подачи о томъ просьбы.

V. Отпускать изъ государственнаго казначейства ежегодно, начиная съ 1 Января 1886 г.: а) на покрытіе исчисленнаго въ штатѣ расхода по содержанію управленія эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи по *четырнацати тысячъ* рублей; б) на вознагражденіе чиновъ Министерства Финансовъ и Государственнаго Контроля за труды по выдачѣ эмеритальныхъ пенсій, а также по счетоводству и отчетности въ теченіи первыхъ пяти лѣтъ (съ 1886 по 1891 г.г.)—по *десяти тысячъ* рублей, а въ послѣдующіе годы—въ томъ количествѣ, которое будетъ для сего установлено соотвѣтственно размѣрамъ оборотовъ кассы, и в) въ пособіе эмери-

номіи Паństwowej kowa, dotyczące projektu Ustawy kasy emerytalnej z d. 19, 23 i 30 Listopada 1884 r. i 15-go *uchwaliła*

Kwietnia 1885 roku I. Poprawione podług wniosku Połączonych i Ogólnego Zebrania Departamentów projekty: a) Ustawy kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości i b) etatu zarządu téj kasy przedstawić do Najwyższego JEGO CESARSKIEJ MOŚCI zatwierdzenia.

Czynności kasy emerytalnej Ministerium Sprawiedliwości otworzyć od 1-go Lipca 1885 r., поручаяąc Ministrowi Sprawiedliwości, wmiarę przedstawiającej się konieczności, obsadzać wymienione w etacie posady w zarządzie kasy od 1 Czerwca roku bieżącego.

III. Określonego w niniejszej Ustawie (art. 6) potrącenia z uposażenia uczestników kasy, służących w Rosyi Europejskiej i w kraju Kaukazkim, dopełniać od 1 Lipca roku bieżącego, а co do urzędników władz sądowych i władzy prokuratorskiej w guberniach Tobolskiej i Tomskiej, oraz w guberniach i obwodach Syberyi Wschodniej i kraju Nadamurskiego—w miarę wprowadzania w tych guberniach i obwodach Najwyżej zatwierdzonego d. 25-go Lutego roku bieżącego etatu tymczasowego pomienionych władz i urzędników.

IV. Osobom zmarłym, jak również ich rodzinom, które do dnia wydania niniejszej Ustawy będą miały право do pensji emerytalnej podług przepisów niniejszej Ustawy, wyznaczyć ją od dnia otwarcia czynności kasy, jeżeli prośby o to będą podane przed 1 Lipca 1886 r., w przeciwnym zaś razie—od dnia podania o to prośby.

V. Wydawać ze Skarbu Państwa corok, poczynając od 1-go Stycznia 1886 r.: а) на pokrycie obliczonego w etacie rozchodu na utrzymanie zarządu kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości по *czternaście tysięcy* rubli; б) на wynagrodzenie urzędników Ministerium Finansów i Kontroli Państwa за prace około wydawania pensji emerytalnych oraz około rachunków i sprawozdań w ciągu pierwszych lat pięciu (od 1886 do 1891 r.)—по *dziesięć tysięcy* rubli, а w następnych latach—w téj ilości, jaka będzie ustanowiona, odpowiednio do wielkości obrotów kasy, i c) на wsparcie dla kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości w ciągu

тальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи въ теченіи первыхъ девяти лѣтъ (съ 1886 по 1894 г.)—по *двадцати тысячъ* рублей, для чего и вносить означенныя суммы въ подлежащія подраздѣленія расходной смѣты сего Министерства.

VI. На покрытие указанныхъ въ статьѣ V потребностей въ текущемъ году отпустить изъ государственнаго казначейства: а) *восемь тысячъ сто шестьдесятъ семь* рублей—на содержаніе управленія эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи, считая съ 1 Іюня 1885 г.; б) *пять тысячъ* рублей—на вознагражденіе чиновъ Министерства Финансовъ и Государственнаго Контроля за труды по выдачѣ эмеритальныхъ пенсій, а также по счетоводству и отчетности, и в) *тридцать девъ тысячъ* рублей, въ томъ числѣ тридцать одну тысячу—въ пособіе эмеритальной кассѣ и тысячу рублей—на первоначальное ея обзаведеніе, съ отнесеніемъ всего исчисленнаго въ сей статьѣ расхода, въ размѣрѣ *сорока пяти тысячъ ста шестидесяти семи* рублей—на разрѣшенный къ условному отпуску кредитъ по § 24 расходной смѣты Министерства Юстиціи въ суммѣ 55000 рублей.

VII. Предоставить Министру Финансовъ и Государственному Контролеру, по взаимному ихъ соглашенію, распредѣлять сумму, ассигнуемую на основаніи п. 6 ст. V и VI настоящаго узаконенія, между установленіями вѣренныхъ имъ вѣдомствъ, по мѣрѣ трудовъ сихъ установленій по выдачѣ эмеритальныхъ пенсій вѣдомства Министерства Юстиціи, а также по счетоводству и отчетности означенной кассы.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

первыхъ лѣтъ (1886—1894)—по *двадцати тысячъ* rubli и въ томъ же вносить помѣненные суммы подъ соответственныя рубрики бюджета расходовъ этого Министерства.

VI. Na pokrycie wskazanych w artykule V potrzeb w roku bieżącym wydać ze Skarbu Państwa: a) *ośm tysięcy sto sześćdziesiąt siedm* rubli—na uposażenie zarządu kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości, poczynając od 1 Czerwca 1885 r.; b) *pięć tysięcy* rubli—na wynagrodzenie urzędników Ministerium Finansów i Kontroli Państwa za prace około wydawania pensyj emerytalnych tudzież około rachunków i sprawozdań, i c) *trzydzieści dwa tysiące* rubli, w téj liczbie trzydzieści jeden tysięcy na zapomogę dla kasy emerytalnej i tysiąc rubli na pierwotne jej zagospodarowanie, zaliczając cały obliczony w tym artykule rozchód, w ilości *czterdzieści pięć tysięcy sto sześćdziesiąt siedm* rubli—na rachunek warunkowego kredytu, asygnowanego do wydania podług § 24 budżetu расходовъ Ministerium Sprawiedliwości w sumie 55000 rubli.

VIII. Poruczyć Ministrowi Finansów i Kontrolerowi Państwa, po wzajemném ich porozumieniu się, rozdzielić sumę, asygnowaną na zasadzie ust. b art. V i VI niniejszego prawa, pomiędzy władze powierzonych im wydziałów, wmiarę prac tych władz około wydawania pensyj emerytalnych w wydziale Ministerium Sprawiedliwości, oraz około rachunków i sprawozdań téj kasy.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesa i Członkowie.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

Въ Петергофѣ,
3-го Іюня 1885 года.

„Быть по сему.“

УСТАВЪ

*эмеритальной кассы вѣдомства Министерства
Юстиціи.*

ГЛАВА ПЕРВАЯ.

Общія постановленія.

1. Эмеритальная касса вѣдомства Министерства Юстиціи имѣетъ цѣлью обезпечить оставляющихъ службу чиновъ сего вѣдомства, участвовавшихъ взносами въ кассу, и ихъ семейства производствомъ изъ сей кассы пенсій и пособій, независимо отъ тѣхъ, какія имъ будутъ слѣдовать, на основаніи общихъ законовъ, особыхъ уставовъ и Высочайшихъ повелѣній.

2. Денежныя средства кассы принадлежатъ къ спеціальнымъ средствамъ Министерства Юстиціи и, составляя собственность всѣхъ ея участниковъ, ни въ какомъ случаѣ и ни подъ какимъ предлогомъ не могутъ быть употребляемы иначе, какъ на пенсіи, пособия и расходы по управленію кассы, на точномъ основаніи правилъ сего устава; никакія изыятія или отступленія отъ этихъ правилъ не допускаются, и всякія о томъ ходатайства и просьбы оставляются безъ удовлетворенія.

3. Никакія новыя постановленія о пенсіонныхъ выдачахъ или пособияхъ, а также дополненія или измѣненія по общему пенсіонному уставу или отдѣльнымъ частнымъ уставамъ не распространяются своего дѣйствія на эмеритальную кассу вѣдомства Министерства Юстиціи.

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W S.-Peterhofie,
3-go Czerwca 1885 r.

„Ma być podług tego.“

U S T A W A

*kasы emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawie-
dliwości.*

ROZDZIAŁ PIERWSZY.

Postanowienia ogólne.

1. Kasa emerytalna wydziału Ministeryum Sprawiedliwości ma na celu zabezpieczyć los opuszczających służbę urzędników tego wydziału, którzy wnosili składki do kasy, oraz ich rodziny przez wydawanie z tej kasy pensyj emerytalnych i zapomóg, niezależnie od tych, jakie im się będą należały na zasadzie ogólnych praw, specjalnych Ustaw i Najwyższych rozkazów.

2. Środki pieniężne kasy należą do specjalnych środków Ministeryum Sprawiedliwości i, stanowiąc własność wszystkich jej uczestników, w żadnym razie i pod żadnym pozorem nie mogą być używane inaczej, jak na pensye emerytalne, zapomogi i rozchody na zarząd kasy, przy ścisłym stosowaniu przepisów niniejszej Ustawy; żadne wyjątki ani odstępiania od tych przepisów nie dopuszczają się i żadnym w tym względzie staraniom ani prósbom nie czyni się zadość.

3. Żadne nowe postanowienia co do wypłat emerytalnych lub zapomóg, tudzież uzupełnienia lub zmiany ogólnej Ustawy emerytalnej lub oddzielnych ustaw emerytalnych nie stosują się do kasy emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości.

4. Измѣненія, дополненія или отмѣна содержащихся въ настоящемъ уставѣ правилъ, какія вполнѣдствіи окажутся необходимыми, могутъ послѣдовать не иначе, какъ въ законодательномъ порядкѣ, по предварительномъ разсмотрѣніи ихъ въ совѣтѣ эмеритальной кассы. Тѣ изъ встрѣтившихся при исполненіи настоящихъ правилъ затрудненій и недоразумѣній, которыя не вызываютъ измѣненія или дополненія устава, разрѣшаются окончательно совѣтомъ эмеритальной кассы.

ГЛАВА ВТОРАЯ.

Объ участникахъ эмеритальной кассы.

5. Участниками эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи считаются:

- 1) Министръ Юстиціи и его Товарищъ;
- 2) лица, занимающія штатныя должности въ общихъ судебных мѣстахъ, образованныхъ по уставамъ Императора Александра Второго и въ состоящихъ при этихъ мѣстахъ канцеляріяхъ;
- 3) всѣ служащіе по опредѣленію отъ Правительства штатные чины: а) судебныхъ установленій прежняго устройства въ губерніяхъ и областяхъ, б) коммерческихъ судовъ и в) состоящихъ при тѣхъ и другихъ установленіяхъ канцелярій;
- 4) штатные чины мировыхъ судебныхъ установленій въ мѣстностяхъ, указанныхъ въ ст. 40², 430 и 462 учр. суд. уст., изд. 1883 г.;
- 5) чины центрального управленія Министерства Юстиціи и подвѣдомственныхъ Департаменту Министерства установленій, если они пользуются содержаніемъ и правами государственной службы;
- 6) лица прокурорскаго надзора при судебныхъ установленіяхъ, образованныхъ по уставамъ Императора Александра Второго, губернскіе и областные прокуроры, ихъ товарищи, уѣздные страпчіе, а также штатные чины состоящихъ при нихъ канцелярій;
- 7) оберъ-прокуроры Правительствующаго Сената, герольд-мейстеръ, товарищи оберъ-прокуророу, штатные чиновники за оберъ-прокурорскими столами, секретари при оберъ-прокурорахъ

4. Zmiany, uzupełnienia lub uchylene zawartych w niniejszej ustawie przepisów, jakie w następstwie niezbędnymi się okażą, mogą być dokonywane jedynie w drodze prawodawczej, po uprzednim rozpoznaniu ich w Radzie kasy emerytalnej. Te z pomiędzy napotykaných przy wykonaniu niniejszych przepisów trudności i nieporozumień, które nie wywołują zmiany lub uzupełnienia Ustawy, rozstrzyga ostatecznie Rada kasy emerytalnej.

ROZDZIAŁ DRUGI.

O uczestnikach kasy emerytalnej.

5. Za uczestników kasy emerytalnej wydziału Ministerjum Sprawiedliwości uważają się:

- 1) Minister Sprawiedliwości i jego towarzyszy;
- 2) urzędnicy, zajmujący posady etatowe w ogólnych władzach sądowych, utworzonych na mocy ustaw Cesarza Aleksandra Drugiego, i w urzędujących przy tych władzach kancelaryach.
- 3) wszyscy mianowani przez Rząd urzędnicy etatowi: a) władz sądowych dawniej organizacyi w guberniach i obwodach; b) sądów handlowych, i c) znajdujących się przy jednych i drugich władzach kancelaryj;
- 4) urzędnicy etatowi władz sądowych pokojowych w miejscowościach, wskazanych w art. 40², 430 i 462 Org. wł. sąd., wyd. z r. 1883;
- 5) urzędnicy zarządu centralnego Ministerjum Sprawiedliwości i podwładnych Departamentowi Ministerjum władz, jeżeli korzystają z uposażenia i z praw służby państwowej;
- 6) urzędnicy władzy prokuratorskiej przy władzach sądowych, utworzonych na mocy Ustaw Cesarza Aleksandra Drugiego, prokuratorowie gubernialni i obwodowi, ich towarzysze, pełnomocnicy (striapeczje) powiatowi, tudzież urzędnicy etatowi znajdujących się przy nich kancelaryj;
- 7) prokuratorowie naczelni Rządzącego Senatu, mistrz heroldyi, towarzysze prokuratorów naczelných, urzędnicy etatowi sekcij przy prokuratorach naczelných, sekretarze przy nich i wszyscy urzę-

и всѣ штатныя чины канцеляріи Правительствующаго Сената и принадлежащихъ къ оному установлений (ст. 260 и 421 т. I, учр. Прав. Сената);

8) состоящіе на государственной службѣ и получающіе определенное штатомъ содержаніе чины ИМПЕРАТОРСКАГО училища правовѣдѣнія и учрежденнаго при немъ приготовительнаго класса;

9) кандидаты на судебныя должности—въ случаѣ и на основаніяхъ, указанныхъ въ ст. 7, и

10) судебныя пристава, кромѣ состоящихъ при мировыхъ сѣздахъ въ тѣхъ мѣстностяхъ, въ коихъ мировые судьи назначаютъ по выборамъ земскихъ собраний или городскихъ думъ, а также судебныя разсылные.

Примѣчаніе. Не считаются участниками эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи тѣ изъ чиновъ судебныхъ установлений губерній Варшавскаго округа, которые до открытія сей кассы изъявили желаніе принадлежать къ эмеритальному обществу Царства Польскаго.

6. Лица, участвовавшія вычетами въ кассу вѣдомства Министерства Юстиціи не менѣе 10 лѣтъ, если будутъ назначены затѣмъ Членами Государственнаго Совѣта или Сенаторами не въ Кассационныя Департаменты, могутъ продолжать свое участіе въ кассѣ и, уплачивая взносы съ содержанія, присвоеннаго Сенаторамъ Кассационныхъ Департаментовъ, приобрести, наравнѣ съ ними, право на пенсію и пособіе, по общимъ правиламъ настоящаго устава.

7) Кандидаты на судебныя должности, въ случаѣ назначенія ихъ на одну изъ поименованныхъ въ статьѣ 5 штатныхъ должностей по вѣдомству Министерства Юстиціи, подвергаются, по окладу этой должности, установленнымъ вычетамъ въ эмеритальную кассу за все время состоянія ихъ въ званіи кандидата послѣ открытія дѣйствій кассы. Уплата или удержаніе причитающейся съ нихъ, на семъ основаніи, суммы можетъ быть, по постановленію совѣта эмеритальной кассы, разсрочена на срокъ не свыше 5 лѣтъ, безъ процентовъ.

днцы etatowi kancelaryi Rządzącego Senatu i władz do niego należących (art. 260 i 421 t. I org. Rząd. Senatu);

8) pozostający w służbie państwowej i otrzymujący określone w etacie uposażenie urzędnicy CESARSKIEJ szkoły „prawowiedów“ i utworzonej przy niej klasy przygotowawczej;

9) kandydaci na posady sądowe—wrazie i na zasadach, wskazanych w art. 7, i

10) komornicy sądowi, oprócz urzędujących przy zjazdach pokojowych w tych miejscowościach, w których sędziowie pokoju mianują się z wyboru zebrań ziemskich lub dum miejskich, oraz woźni sądowi.

Uwaga. Nie uważają się za uczestników kasy emerytalnej wydziału Ministerjum Sprawiedliwości ci z pomiędzy urzędników władz sądowych gubernij okręgu Warszawskiego, którzy przed otwarciem téj kasy oświadczyli chęć należenia do towarzystwa emerytalnego Królestwa Polskiego.

6. Urzędnicy, którzy uczestniczyli w kasie wydziału Ministerjum Sprawiedliwości przez potrącenia na rzecz téj kasy, najmniej przez lat dziesięć, jeżeli będą następnie mianowani Członkami Rady Państwa albo Senatorami nie Kasacyjnych Departamentów, mogą w dalszym ciągu uczestniczyć w kasie i, opłacając składkę od uposażenia przywiązanego do urzędu Senatorów Departamentów Kasacyjnych, nabyć, narówni z niemi, prawo do emerytury i zapomogi według ogólnych przepisów niniejszej Ustawy.

7. Kandydatom na posady sądowe wrazie mianowania ich na jedną z wymienionych w artykule 5 posad etatowych w wydziale Ministerjum Sprawiedliwości, będzie potrącona, podług płacy do téj posady przywiązanej, odpowiednia suma na rzecz kasy emerytalnej za cały czas pozostawania ich w godności kandydata po otwarciu czynności kasy. Opłata albo potrącenie przypadające od nich na téj zasadzie sumy może być, na mocy postanowienia Rady kasy emerytalnej, rozłożona na raty na termin pięcioletni, bez procentów.

ГЛАВА ТРЕТЯ.

О денежных средствах эмеритальной кассы.

8. Денежные средства эмеритальной кассы составляют:

- а) капитал, образовавшийся из эмеритальных вычетов с чинов ведомства Министерства Юстиции, произведенных по день открытия кассы, с наросшими на эту сумму процентами;
- б) ежегодный в пользу кассы вычет с чинов ведомства Министерства Юстиции, поименованных в статьях 5-ой или участвующих в кассе на основании статьи 6-ой;
- в) проценты на принадлежащий кассе капитал;
- г) добровольные пожертвования и отказы в пользу кассы.

9. Из всего содержания (жалованье в том числе и добавочное, столовые и квартирные деньги), назначенного участникам эмеритальной кассы по штатам или распоряжениям подлежащего начальства, удерживается в доход оной четыре процента ежегодно. С участников кассы, получающих содержание свыше 7000 руб., вычет производится в размере 280 руб. в год.

Примечание. Оклад содержания судебным следователям при окружных судах и мировым судьям, для производства из оного вычета в эмеритальную кассу, принимается: для судебных следователей в 1800 руб. и для мировых судей в 2100 руб., каковы бы ни были действительный размер получаемого ими содержания.

10. Независимо от установленных статьей 9 вычетов из содержания судебных приставов, в доход эмеритальной кассы отчисляется ежегодно четыре процента с общей суммы вознаграждения, распределяемого между судебными приставами, на основании ст. 61 и 314 учр. суд. устан., изд. 1883 г. Отчисление сие производится, в отношении судебных приставов общих судебных установлений и всех без изъятия судебных приставов в Закавказье, — по распоряжению Министра Юстиции, а в отношении приставов мировых судебных установлений в прочих местностях (ст. 5 и 10) — подлежащими мировыми съездами.

ROZDZIAŁ TRZECI.

O środkach pieniężnych kasy emerytalnej.

8. Środki pieniężne kasy emerytalnej stanowią:

- a) kapitał, utworzony z potrąceń emerytalnych od urzędników wydziału Ministeryum Sprawiedliwości, dokonanych do dnia otwarcia kasy, z narosłemi od tej sumy procentami;
- b) coroczne na rzecz kasy potrącenie od urzędników wydziału Ministeryum Sprawiedliwości, wymienionych w artykule 5-m lub uczestniczących w kasie na zasadzie artykułu 6-go;
- c) procenty od należącego do kasy kapitału;
- d) dobrowolne ofiary i legaty na rzecz kasy.

9. Z całego uposażenia (pensya, a w tém: dodatek, pieniądze na stół i kwaterunkowe), wyznaczonego dla uczestników kasy emerytalnej podług etatów lub rozporządzeń właściwej zwierzchności, potrąca się na dochód kasy cztery procenty rocznie. Od uczestników kasy, otrzymujących uposażenie wyższe od 7000 rs., potrącenia dopełnia się w ilości 280 rs. rocznie.

Uwaga. Wysokość uposażenia sędziów śledczych przy sądach okręgowych i sędziów pokoju dla dokonywania z niego potrąceń na rzecz kasy emerytalnej, przyjmuje się: sędziów śledczych — na 1800 rs., a sędziów pokoju — na 2100 rs., bez względu na to, jaka jest rzeczywista wysokość otrzymywanego przez nich uposażenia.

10. Niezależnie od ustanowionych w artykule 9 potrąceń z uposażenia komorników sądowych, na dochód kasy emerytalnej potrąca się rocznie cztery procenty ogólnej sumy wynagrodzenia, rozdzielanego pomiędzy komorników sądowych na zasadzie art. 61 i 314 Org. wł. sąd., wyd. z r. 1883. Potrącenia tego dopełnia się co do komorników sądowych władz sądowych ogólnych i wszystkich wogóle komorników sądowych w kraju Zakaukaskim — z polecenia Ministra Sprawiedliwości, a co do komorników władz sądowych pokojowych w innych miejscowościach (art. 5 i 10) dopełniają go właściwe zjazdy pokojowe.

11. Свободныя наличныя деньги, поступившія въ эмеритальную кассу, обращаются на приобретение государственныхъ или гарантированныхъ Правительствомъ процентныхъ бумагъ.

12. Эмеритальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи предоставляется, съ разрѣшенія совѣта кассы, принимать пожертвованія какъ при жизни жертвователя, такъ и по завѣщаніямъ.

13. Эмеритальная касса, принявъ завѣщанное въ ея пользу имущество, отвѣчаетъ передъ должниками завѣщателя въ суммѣ, не превышающей стоимости принятаго имущества.

14. Недвижимыя и движимыя имущества, принятыя кассою на основаніи статьи 12, назначаются по распоряженію комитета кассы въ продажу, примѣняясь къ правиламъ устава гражданскаго судопроизводства о продажѣ имущества во исполненіе судебныхъ рѣшеній. Исполнительныя дѣйствія по продажѣ производятся судебными приставами бесплатно.

15. Правильно поступившія въ кассу деньги и имущества не возвращаются; поступившія же неправильно — возвращаются въ теченіи общаго срока давности, но безъ процентовъ.

16. Эмеритальная касса вѣдомства Министерства Юстиціи ищетъ и отвѣчаетъ на судѣ по правиламъ, для казенныхъ управлений постановленнымъ, чрезъ уполномоченныхъ изъ числа участниковъ кассы или присяжныхъ повѣренныхъ.

ГЛАВА ЧЕТВЕРТАЯ.

Объ эмеритальныхъ пенсіяхъ.

17. Правомъ на полученіе пенсіи изъ эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи, на точномъ основаніи постановленій сего устава, пользуются или сами участницы кассы или ихъ семейства.

Примѣчаніе. Подъ словомъ „семейства“ разумѣются только жена и дѣти участницы кассы.

11. Gotowizna, która wpłynęła do kasy emerytalnej i pozostaje do rozporządzenia, używa się na nabycie papierów procentowych państwowych i przez Rząd zagwarantowanych.

12. Kasie emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości służy prawo, za pozwoleniem rady kasy, przyjmować darowizny tak uczynione za życia ofiarodawcy, jak i testamentowe.

13. Kasa emerytalna, przyjmawszy zapisany na jej rzecz majątek, odpowiada przed dłużnikami zapisodawcy w sumie, nieprzenoszącej wartości przyjętego majątku.

14. Ruchomości i nieruchomości, przyjęte przez kasę na zasadzie artykułu 12, wystawiają się przez rozporządzenia komitetu kasy na sprzedaż, z zastosowaniem się do przepisów Ustawy postępowania sądowego cywilnego co do sprzedaży majątków w wykonaniu wyroków sądowych. Czynności egzekucyjne przy sprzedaży komornicy sądowi wykonywują bezpłatnie.

15. Pieniądze i majątki, które prawidłowo wpłynęły do kasy, nie ulegają zwrotowi; te zaś, które wpłynęły nieprawidłowo, zwracają się wciagu ogólnego terminu przedawnienia, ale bez procentów.

16. Kasa emerytalna wydziału Ministerium Sprawiedliwości wytacza powództwa i odpowiada na nie przed sądem podług przepisów, ustanowionych dla zarządów skarbowych, za pośrednictwem pełnomocnika z pomiędzy uczestników kasy albo adwokatów przysięgłych.

ROZDZIAŁ CZWARTY.

O pensjach emerytalnych.

17. Z prawa do otrzymywania emerytury z kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości, przy ścisłym stosowaniu postanowień niniejszej Ustawy, korzystają tylko sami uczestnicy kasy albo ich rodziny.

Uwaga. Pod wyrazem „rodziny“ rozumie się tylko żona i dzieci uczestnika kasy.

ОТДѢЛЕНІЕ I.

Объ условіяхъ приобрѣтенія участниками эмеритальной кассы права на пенсію.

18. Для приобрѣтенія права на эмеритальную пенсію необходимо:

а) прослужить въ штатныхъ должностяхъ по вѣдомству Министерства Юстиціи не менѣе 25 лѣтъ, и

б) быть не менѣе 10 лѣтъ участникомъ эмеритальной кассы этого вѣдомства.

Примѣчаніе. Въ число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи, для опредѣленія права на пенсію изъ этой кассы и самаго размѣра оной, зачисляется все то время, въ теченіи коего должностное лицо означеннаго вѣдомства подвергалось 6-ти процентнымъ вычетамъ изъ получаемаго жалованья до приведенія въ дѣйствіе настоящаго устава.

19. Время службы въ званіи кандидата на судебныя должности принимается въ расчетъ при опредѣленіи права на эмеритальную пенсію, наравнѣ съ годами службы въ штатныхъ должностяхъ по вѣдомству Министерства Юстиціи.

20. Постановленное въ п. а ст. 18 правило не примѣняется къ тѣмъ должностнымъ лицамъ, которыя, состоя участниками эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи не менѣе 10 лѣтъ, подверглись на службѣ по этому вѣдомству тяжкимъ, лишаящимъ ихъ всякой возможности продолжать службу, болѣзнямъ, а именно: разбитію параличемъ, лишенію разсудка или совершенной потери зрѣнія или слуха, или же тяжкимъ увѣчьямъ.

21. Приобрѣвшій право на пенсію можетъ воспользоваться ею только по выходѣ въ отставку.

22. Не считается препятствіемъ къ назначенію и производству пенсіи изъ эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи занятіе пенсионеромъ такихъ должностей по государственной службѣ, которыя не соединены съ производствомъ содержанія.

ОДДZIAŁ I.

O warunkachъ nabycia przez uczestników kasy emerytalnej prawa do emerytury.

18. Do nabycia prawa do pensyi emerytalnej koniecznymъ jest:

a) przesłużyć na posadach etatowych w wydziale Ministeryum Sprawiedliwości najmniej lat 25; i

b) być przynajmniej lat 10 uczestnikiem kasy emerytalnej tego wydziału.

Uwaga. Do lat uczestnictwa w kasie emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości, przy określeniu prawa do emerytury z tѣj kasy i samej wysokości takowej, zalicza się cały ten czas, w ciągu którego urzędnikowi tego wydziału potrącało się z otrzymywanej przez niego pensyi 6% przed wprowadzeniem w wykonanie niniejszej Ustawy.

19. Czas służby w godności kandydata na posady sądowe liczy się, przy określeniu prawa do pensyi emerytalnej, narówni z latami służby na posadach etatowych w wydziale Ministeryum Sprawiedliwości.

20. Postanowiony w ust. a art. 18 przepis nie stosuje się do tych urzędników, którzy, będąc uczestnikami kasy emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości przynajmniej przez lat 10, podlegali podczas służby ciężkim, pozbawiającym ich wszelkiej możności sprawowania nadal służby, chorobom, a mianowicie: paraliżowi, pomieszczeniu zmysłów albo zupełnej utracie wzroku lub słuchu, albo też ciężkiemu kalectwu.

21. Ten, kto nabył prawo do emerytury, może z niѣj korzystać dopiero po wzięciu dymisyi.

22. Nie uważa się za przeszkodę do wyznaczenia i wypłaty emerytury z kasy emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości zajmowanie przez emerytów takichъ posad w służbie państwowej, które nie są połączone z wydawaniem uposażenia.

ОТДѢЛЕНИЕ II.

О размѣрѣ эмеритальныхъ пенсій участникамъ кассы.

23. Размѣръ эмеритальной пенсіи участнику кассы опредѣляется сообразно: во 1-хъ, окладу содержанія, изъ коего производился вычетъ въ послѣдніе три года участія его въ кассѣ; во 2-хъ, числу лѣтъ службы въ вѣдомствѣ Министерства Юстиціи, и въ 3-хъ, числу лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ.

Примѣчаніе. При исчисленіи эмеритальныхъ пенсій дробы копѣекъ отбрасываются.

24. Эмеритальные оклады, изъ которыхъ рассчитываются пенсіи сообразно размѣру получаемого участникомъ содержанія, опредѣляются приложеннымъ при семъ росписаніемъ.

25. Если содержаніе участника кассы измѣнялось въ теченіи трехъ послѣднихъ лѣтъ участія его въ кассѣ, то эмеритальная пенсія рассчитывается по наименьшему размѣру сего содержанія.

26. Эмеритальные пенсіи по числу лѣтъ службы въ вѣдомствѣ Министерства Юстиціи раздѣляются на классы, а по числу лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ, каждый классъ раздѣляется на разряды.

27. При исчисленіи лѣтъ службы по вѣдомству Министерства Юстиціи, для опредѣленія класса пенсіи, принимается въ соображеніе время службы въ штатныхъ должностяхъ этого вѣдомства и въ званіи кандидата на судебныя должности, а также время участія въ кассѣ, на основаніи ст. 6-й.

28. Если кто изъ участниковъ кассы въ теченіи своей службы переходилъ въ другія вѣдомства или же выходилъ въ отставку, а потомъ снова поступалъ на службу по вѣдомству Министерства Юстиціи, то, при опредѣленіи класса пенсіи, принимается въ расчетъ совокупно все время службы въ штатныхъ должностяхъ по означенному вѣдомству. Такимъ же образомъ исчисляется число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ, для опредѣленія разряда причитающейся участнику эмеритальной пенсіи.

29. Эмеритальные пенсіи перваго класса назначаются лицамъ, оставляющимъ службу по выслугѣ въ вѣдомствѣ Министерства Юстиціи 35 и болѣе лѣтъ, а также лицамъ, подвергшимся на службѣ

ОДДZIAŁ II.

О wysokości пенсій эмеритальныхъ для участниковъ кассы.

23. Wysokość pensji emerytalnej dla uczestnika kasy określa się odpowiednio: po 1-e, do płacy rocznej, z której potrącały się składki wciagu ostatnich trzech lat uczestnictwa jego w kasie; po 2-e, do liczby lat służby w wydziale Ministerium Sprawiedliwości, i po 3-e, do liczby lat uczestnictwa w kasie emerytalnej.

Uwaga. Przy obliczeniu pensji emerytalnych ułamki kopiejek opuszczają się.

24. Płace emerytalne, z których obliczają się emerytury, odpowiednio do wysokości otrzymywanego przez uczestników uposażenia, określa dołączony do niniejszego rozkład.

25. Jeżeli uposażenie uczestnika kasy zmieniało się wciagu ostatnich trzech lat jego uczestnictwa w kasie, to pensya emerytalna oblicza się podług najmniejszego uposażenia.

26. Pensye emerytalne podług liczby lat służby w wydziale Ministerium Sprawiedliwości dzielą się na klasy, a podług liczby lat uczestnictwa w kasie emerytalnej, każda klasa dzieli się na kategorie.

27. Przy obliczeniu lat służby w wydziale Ministerium Sprawiedliwości, dla określenia klasy emerytury uwzględnia się czas służby na posadach etatowych tego wydziału i w godności kandydata na posady sądowe, oraz czas uczestnictwa w kasie na zasadzie art. 6.

28. Jeżeli kto z uczestników kasy wciagu swojej służby przechodził do innych wydziałów lub też brał dymisyę, a potem znów wstępował do służby w wydziale Ministerium Sprawiedliwości, to przy określeniu klasy emerytury oblicza się łącznie cały czas służby na posadach etatowych w tym wydziale. W taki sam sposób obliczają się lata uczestnictwa w kasie emerytalnej przy określeniu kategorii przypadającej uczestnikom pensji emerytalnej.

29. Pensye emerytalne pierwszej klasy wyznaczają się osobom, opuszczającym służbę po wysłużeniu w wydziale Ministerium Sprawiedliwości 35 i więcej lat, tudzież osobom, które uległy podczas

по тому же вѣдомству тяжкимъ, указаннымъ въ ст. 20, болѣзнямъ, или увѣчьямъ, если сии лица состояли на службѣ по вѣдомству Министерства Юстиціи не менѣе 25 лѣтъ. Пенсіи этого класса, по числу лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ, раздѣляются на разряды, согласно росписанію, къ сей статьѣ приложенному.

30. Эмеритальныя пенсіи по второму классу назначаются лицамъ, оставляющимъ службу по выслугѣ въ вѣдомствѣ Министерства Юстиціи 25 и болѣе до 35 лѣтъ, а также лицамъ, подвергшимся на службѣ въ означенномъ вѣдомствѣ тяжкимъ, указаннымъ въ ст. 20, болѣзнямъ или увѣчьямъ, хотя бы сии лица состояли на службѣ по вѣдомству Министерства Юстиціи менѣе 25 лѣтъ. Пенсіи этого класса раздѣляются, по числу лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ, на разряды, согласно росписанію, къ сей статьѣ приложенному.

31. При опредѣленіи разряда эмеритальной пенсіи перваго класса сверхъ числа лѣтъ, въ теченіи конхъ участникъ подвергался установленнымъ вычетамъ въ эмеритальный капиталъ, принимается въ соображеніе и все время неплатной службы пенсіонера на штатныхъ должностяхъ по вѣдомству Министерства Юстиціи или въ званіи кандидата на судебныя должности (ст. 7 и 19), считая полные два года такой службы за одинъ годъ участія въ кассѣ.

ОТДѢЛЕНІЕ III.

Объ условіяхъ назначенія и размѣрѣ пенсій семействамъ участниковъ кассы.

32. Права вдовы и дѣтей на эмеритальныя пенсіи послѣ мужа или отца открываются:

- а) смертью мужа или отца, получавшаго пенсію или приобрѣвшаго право на оную;
- б) лишеніемъ его всѣхъ правъ состоянія;
- в) нахожденіемъ его въ безвѣстномъ отсутствіи, и
- г) постриженіемъ его въ монашество.

33. Право семейства на эмеритальную пенсію послѣ лица, находящагося въ безвѣстномъ отсутствіи, открывается по истеченіи одного года со дня публікаціи о сыскѣ.

службы в томъ выдѣлѣ тяжкимъ, указаннымъ в арт. 20, chorobom lub kalectwom, jeżeli te osoby pozostawały w służbie w wydziale Ministerium Sprawiedliwości przynajmniej przez lat 25. Emerytury tej klasy podług liczby lat uczestnictwa w kasie emerytalnej dzielą się na kategorie, zgodnie z rozkładem do niniejszego artykułu dołączonym.

30. Pensye emerytalne podług drugiej klasy wyznaczają się osobom, opuszczającym służbę po wysłużeniu w wydziale Ministerium Sprawiedliwości 25 i więcej—do 35 lat, oraz osobom, które uległy podczas służby w tym wydziale ciężkim, wskazanym w art. 20, chorobom lub kalectwom, chociażby te osoby pozostawały w służbie w wydziale Ministerium Sprawiedliwości mniej niż 25 lat. Emerytury tej klasy dzielą się podług liczby lat uczestnictwa w kasie emerytalnej na kategorie, zgodnie z rozkładem do niniejszego artykułu dołączonym.

31. Przy określeniu kategorii pensyi emerytalnej pierwszej klasy, oprócz liczby lat, wciagu których uczestnikowi potrącano ustanowione składki na kapitał emerytalny, uwzględnia się również i cały czas niepłatnej służby emeryta na posadach etatowych w wydziale Ministerium Sprawiedliwości lub w godności kandydata na posady sądowe (art. 7 i 19), licząc całkowite dwa lata takiej służby za jeden rok uczestnictwa w kasie.

ODDZIAŁ III.

O warunkachъ wyznaczenia i wysokości emerytur dla rodzin uczestnikówъ kasy.

32. Prawa wdowy i dzieci do pensyi emerytalnych po mężu lub ojcu otwierają się:

- a) z chwilą śmierci męża lub ojca, który pobierał emeryturę lub nabył prawo do jej pobierania;
- b) wskutek pozbawienia go wszelkichъ prawъ stanu;
- c) wrazie zaginięcia, i
- d) wrazie wstąpienia do zakonu.

33. Prawo rodziny do pensyi emerytalnej po osobie zaginionej, otwiera się po upływie roku od daty publikacyi.

34. За основаніе пенсій семействамъ участниковъ кассы принимается тотъ эмеритальный окладъ, который получалъ или на получение котораго имѣлъ право самъ участникъ въ день открытія права его семейства на пенсію.

35. Если право семейства на эмеритальную пенсію открылось до назначенія въ установленномъ порядкѣ пенсій самому участнику кассы, то, при опредѣленіи разряда таковой пенсій, какъ по первому, такъ и по второму классу соблюдается постановленное въ ст. 31 правило о зачетѣ въ число лѣтъ участія въ кассѣ времени неплатной службы по вѣдомству Министерства Юстиціи.

36. Вдова имѣетъ право на получение половины пенсій ея мужа.

37. Дѣти, при вдовѣ участника кассы, хотя бы она и утратила право на пенсію своего мужа, получаютъ пенсію на слѣдующемъ основаніи: одна сирота—одну шестую, двѣ сироты—двѣ шестыхъ, три и болѣе—три шестыхъ пенсій ихъ отца, которыя и распределяются между ними поровну.

38. Дѣти участника кассы, по смерти обоихъ родителей, почитаются круглыми сиротами и получаютъ пенсію на слѣдующемъ основаніи: одна сирота—одну четверть, двѣ сироты—двѣ четверти, три сироты—три четверти, четыре и болѣе сироты—полную пенсію ихъ отца, которая и распределяется между ними поровну.

39. Дѣти участниковъ кассы почитаются въ отношеніи права на пенсію круглыми сиротами также и во всѣхъ тѣхъ случаяхъ, когда для обоихъ родителей наступило одно изъ условій, исчисленныхъ въ ст. 32.

40. Пенсій вдовамъ и дѣтямъ участниковъ эмеритальной кассы производятся:

1) вдовамъ—до замужества или до поступленія на государственную службу, соединенную съ полученіемъ содержанія;

2) сыновьямъ—до достиженія 21 года или до поступленія на государственную службу, соединенную съ полученіемъ содержанія, если это состоится ранѣе упомянутого возраста;

3) дочерямъ—до 21 лѣтняго возраста, или до выхода въ замужество, или до полученія штатнаго мѣста въ государственной службѣ съ содержаніемъ, если то или другое состоится ранѣе достиженія ими гражданскаго совершеннолѣтія, и

4) дѣтямъ, тяжело увѣчнымъ, страдающимъ полнымъ параличемъ, потерю зрѣнія или разсудка или же одержимымъ глухо-

34. За podstawę emerytur dla rodzin uczestników kasy przyjmuje się ta płaca emerytalna, którą pobierał, albo do pobierania której miał prawo sam uczestnik w chwili otwarcia się prawa jego rodziny do emerytury.

35. Jeżeli prawo rodziny do pensji emerytalnej otwarło się przed wyznaczeniem w ustanowiony sposób emerytury dla samego uczestnika kasy, to przy określeniu kategorii tej emerytury, tak podług pierwszej, jak i podług drugiej klasy, przestrzega się postanowiony w art. 31 przepis o zaliczeniu do lat uczestnictwa w kasie czasu niepłatnej służby w wydziale Ministeryum Sprawiedliwości.

36. Wdowa ma prawo do pobierania połowy emerytury męża.

37. Dzieci, przy wdowie uczestnika kasy, chociażby taż wdowa i utraciła prawo do emerytury męża, pobierają emeryturę na następujących zasadach: jedna sierota—jedną szóstą, dwie sieroty—dwie szóste, trzy i więcej sierot—trzy szóste emerytury ich ojca, które dzielą się pomiędzy nimi równo.

38. Dzieci uczestnika kasy, po śmierci obojga rodziców uważają się za sieroty zupełne i pobierają emeryturę na następującej zasadzie: jedna sierota—jedną czwartą, dwie sieroty—dwie czwarte, trzy sieroty—trzy czwarte, cztery i więcej sierot—całkowitą emeryturę ich ojca, która dzieli się pomiędzy nimi równo.

39. Dzieci uczestników kasy uważają się, pod względem prawa do emerytury, za sieroty zupełne i we wszystkich tych razach, gdy dla obudwu rodziców nastąpił jeden z warunków, wyszczególnionych w art. 32.

40. Emerytury dla wdów i dzieci uczestników kasy płacą się:

1) wdowom—do zamążpójścia lub do wstąpienia do służby państwowej płatnej;

2) synom—do dojścia do lat 21 lub do wstąpienia do służby państwowej płatnej, jeżeli to nastąpi przed dojściem do tego wieku;

3) córkom—do dojścia do lat 21 lub do wyjścia za mąż, albo do otrzymania miejsca etatowego w służbie państwowej z uposażeniem, jeżeli jedno lub drugie nastąpi przed dojściem przez nich do pełnoletności cywilnej, i

4) dzieciom, ciężkim kalekom, zupełnie sparaliżowanym, dotkniętym ślepotą, pomieszaniami zmysłów lub głuchoniemym, które

нѣмотою, лишаящими ихъ всякой возможности существовать собственнымъ трудомъ—пожизненно, или на два года (ст. 44 п. 6 и ст. 83). Правомъ этимъ пользуются упомянутыя выше тяжело больныя дѣти участниковъ кассы, хотя бы они во время открытія правъ ихъ на пенсію вышли уже изъ пенсіоннаго возраста или подверглись поименованнымъ болѣзнямъ или увѣчьямъ уже послѣ открытія правъ ихъ на пенсію, но ранѣе достиженія 21 лѣтняго возраста.

41. Дѣти участниковъ кассы, воспитывающіяся въ учебныхъ заведеніяхъ на казенный счетъ или на счетъ сословій, обществъ, учреждений и лицъ, не лишаются права на эмеритальную пенсію. Причитающаяся такимъ дѣтямъ пенсія передается изъ казначейства начальству того заведенія, въ которомъ они воспитываются, и безотлагательно вносится имъ въ кредитное установленіе для приращенія процентами и выдачи воспитанникамъ, или воспитанницамъ при выходѣ ихъ изъ заведенія. Матери или опекуны могутъ помѣщать несовершеннолѣтнихъ въ учебныя заведенія своекоштнымъ пенсіонерами, или приходящими учениками на счетъ пенсій, собственно такимъ несовершеннолѣтнимъ назначенныхъ. Въ томъ случаѣ, когда мать или опекунъ воспользуются упомянутымъ правомъ, назначенная несовершеннолѣтнему пенсія выдается на руки лицу, помѣстившему его въ учебное заведеніе.

ОТДѢЛЕНІЕ IV.

О производствѣ и прекращеніи эмеритальныхъ пенсій.

42. Эмеритальная пенсія, о назначеніи коей просьба подана въ теченіи одного года со времени открытія на нее права, назначается къ производству:

1) самимъ участникамъ кассы—со дня объявленія въ приказѣ объ увольненіи отъ службы;

2) семействамъ участниковъ кассы—со дня смерти мужа, или отца, вступленія въ законную силу приговора о лишеніи его всѣхъ правъ состоянія, или постриженія въ монашество, а въ случаѣ безвѣстнаго отсутствія—по истеченіи одного года со дня публикаціи о сыскѣ (ст. 33).

Примѣчаніе. Для находящихся за границею членовъ

przez to pozbawione są zupełnie możności utrzymywania się własną pracą—dożywotnie, lub na lat dwa (art. 44 ust. 6 i art. 83). Z prawa tego korzystają wzmiankowane wyżej ciężko chore dzieci uczestników kasy, chociażby przed otwarciem się ich praw do emerytury wyszły już z wieku emerytalnego albo uległy wymienionym chorobom lub kalectwu już po otwarciu się ich praw do emerytury, ale przed dojściem do lat 21.

41. Dzieci uczestników kasy, które się wychowują w zakładach naukowych kosztem skarbu albo kosztem stanów, towarzystw, instytucyj i osób, nie pozbawiają się prawa do pensyi emerytalnej. Przypadająca takim dzieciom emerytura oddaje się z kasy skarbowej zwierzchności tego zakładu, w którym się wychowują; zaś zwierzchność ta bezzwłocznie wnosi ją do instytucyi kredytowej dla powiększenia jej narastającemi procentami i wydania wychowawcom lub wychowawcom przy ich wyjściu z zakładów naukowych jako pensyonarzów własnym kosztem utrzymujących się lub jako uczniów przychodnich na rachunek emerytur, dla takich właśnie nieletnich wyznaczonych. Wrazie gdy matka lub opiekun skorzystają z tego prawa, wyznaczona nieletniemu płaca wydaje się do rąk osobie, która go umieściła w zakładzie naukowym.

ODDZIAŁ IV.

O wydawaniu i wstrzymaniu wypłaty pensyj emerytalnych.

42. Pensya emerytalna, o której wyznaczenie podano prośbę wciągu roku od czasu otwarcia się do niej prawa, wyznacza się do wydania:

1) samym uczestnikom kasy—od dnia ogłoszenia w poleceniu o uwolnieniu ich ze służby;

2) rodzinom uczestników kasy—od dnia śmierci męża lub ojca, uprawomocnienia się wyroku stanowiącego pozbawienie go wszelkich praw stanu, albo wstąpienia do zakonu, a wrazie zaginięcia—po upływie roku od dnia publikacyi.

Uwaga. Dla znajdujących się za granicą członków rodzin

сѣмѣйствѣ участниковъ кассы означенный въ настоящей статьѣ годовой срокъ замѣняется двухлѣтнимъ.

43. По пропущеніи означеннаго въ предыдущей 42 статьѣ срока, эмеритальныя пенсіи назначаются къ производству со дня подачи о томъ просьбы, хотя бы таковая была подана и по истеченіи десяти лѣтъ со дня открытія права на пенсію.

44. Производство эмеритальныхъ пенсій самому участнику кассы или его сѣмѣйству прекращается:

- 1) смертью пенсіонера и пенсіонерки;
- 2) постриженіемъ въ монашество;
- 3) лишеніемъ всѣхъ правъ состоянія;
- 4) безвѣстнымъ отсутствіемъ;
- 5) излеченіемъ отъ болѣзни, по случаю которой назначена пенсія;
- 6) непредставленіемъ въ установленный срокъ акта освидѣтельствованія болѣзненнаго состоянія, согласно требованію ст. 83 устава, и
- 7) поступленіемъ на государственную службу, соединенную съ производствомъ содержанія.

45. Независимо отъ случаевъ, поименованныхъ въ ст. 44, производство, пенсій прекращается:

- 1) для вдовъ и дочерей участника кассы—выходомъ въ замужество, и
- 2) для сыновей и дочерей его, кромѣ тѣхъ, которые получаютъ пенсію на основаніи п. 4 ст. 40,—достигеніемъ 21 лѣтняго возраста.

46. Если въ сѣмѣйствѣ, коему производится пенсія, находится болѣе трехъ дѣтей при матери или же болѣе четырехъ круглыхъ сиротъ, то выштіе изъ пенсіонеровъ одного изъ нихъ тогда только имѣетъ послѣдствіемъ уменьшеніе пенсій, на все сѣмѣйство назначенной, когда, за происшедшею убылью, останется, въ первомъ случаѣ, менѣе трехъ, а въ послѣднемъ—менѣе четырехъ дѣтей, имѣющихъ право на пенсію.

47. Пенсіонеры, получающіе эмеритальную пенсію въ отставку, при поступленіи вновь на государственную службу, соединенную съ производствомъ содержанія (ст. 22), а также начальства такихъ лицъ обязаны, въ теченіи трехъ мѣсяцевъ, извѣстить о томъ казна-

участниковъ касы, упоминаемый въ настоящемъ артикулѣ termin roczny zamienia się na dwuletni.

43. Po upływie wzmiankowanego w poprzedzającym 42 artykule terminu, pensye emerytalne wyznaczają się do wydania od dnia podania o to próśby, chociażby takowa była podana i po upływie lat dziesięciu od dnia otwarcia się prawa do emerytury.

44. Wydawanie pensyj emerytalnych samemu uczestnikowi kasy lub jego rodzinie wstrzymuje się:

- 1) z chwilą śmierci emeryta lub emerytki;
- 2) z chwilą wstąpienia do zakonu;
- 3) wrazie pozbawienia praw stanu;
- 4) wrazie zaginięcia;
- 5) po wyleczeniu się z choroby, wskutek której emerytura została wyznaczona;
- 6) wskutek nieprzedstawienia w ustanowionym terminie aktu, poświadczającego stan chorobliwy, zgodnie z żądaniem, wyrażonym w art. 83 Ustawy, i
- 7) wskutek wstąpienia do służby państwowej płatnej.

45. Niezależnie od wypadków, wyszczególnionych w art. 44, wydawanie emerytury wstrzymuje się:

- 1) co do wdów i córek uczestnika kasy—z chwilą wyjścia ich za mąż;
- 2) co do wdów i córek jego prócz tych, które pobierają emeryturę na zasadzie ust. 4 art. 40—z chwilą dojścia do lat 21.

46. Jeżeli w rodzinie, której płaci się emerytura, znajduje się więcej jak troje dzieci przy matce lub więcej jak czworo sierot zupełnych, to ubycie zpośród nich jednego z pobierających emeryturę wtedy tylko prowadzi za sobą zmniejszenie emerytury, wyznaczonej dla całej rodziny, gdy po tém ubyciu pozostanie w pierwszym razie mniej jak troje, a w ostatnim—mniej jak czworo dzieci, mających prawo do emerytury.

47. Emeryci, pobierający pensję emerytalną jako dymisyonowani, przy wstąpieniu ponownie do służby państwowej płatnej (art. 22), tudzież zwierzchności takich osób są obowiązane w ciągu trzech miesięcy uwiadomić o tém kasy skarbowe, wydające im emeryturę.

чейства, выдающія имъ пенсіи. Пенсіонеры, не исполнившіе сего и продолжающіе получать пенсію, вопреки статьи 22, подвергаются взысканію по ст. 86 сего устава.

48. Эмеритальныя пенсіи, производство коихъ прекращено на основаніи пунктовъ 3, 4, 6 и 7 ст. 44, могутъ быть возобновлены:

1) когда пенсіонеръ, лишенный всѣхъ правъ состоянія, будетъ по новому судебному приговору признанъ невиновнымъ, или приговоренъ къ наказанію, не соединенному съ лишеніемъ всѣхъ правъ состоянія, или когда ему будутъ возвращены права состоянія по Монаршему милосердію;

2) когда признанный безвѣстно отсутствующимъ явится изъ безвѣстнаго отсутствія;

3) когда будетъ представленъ требуемый ст. 83 актъ освидѣтельствванія болѣзненнаго состоянія пенсіонера, и

4) когда пенсіонеръ, поступившій на государственную службу, соединенную съ производствомъ содержанія, выйдетъ вновь въ отставку, или же перейдетъ на должность по означенной службѣ безъ содержанія.

49. Одновременно съ возобновленіемъ эмеритальной пенсіи самому участнику кассы по причинамъ, изъясненнымъ въ пунктахъ 1 и 2 предыдущей статьи, производство пенсій его семейству прекращается.

50. Если пенсіонеръ не явится за полученіемъ пенсіи въ теченіи 2-хъ или болѣе лѣтъ, то причитающаяся ему за это время сумма не выдается. Этимъ однако же онъ не лишается права просить о продолженіи ему производства пенсіи, которая и назначается со времени подачи пенсіонеромъ прошенія, если притомъ онъ не утратилъ права на эту пенсію, по другимъ причинамъ, въ семъ уставѣ указаннымъ.

51. Эмеритальная пенсія, причитавшаяся въ выдачу пенсіонеру, но симъ послѣднимъ не полученная, въ случаѣ его смерти, или наступленія одного изъ условій, поименованныхъ въ пунктахъ 6, 8 и 9 ст. 32, выдается его наслѣдникамъ.

Эмерыци, którzy tego nie dopełnią i pobierają w dalszym ciągu emeryturę, na zasadzie artykułu 22, ulegną karom podług art. 86 niniejszej ustawy.

48. Pensye emerytalne, których wypłatę wstrzymano na zasadzie ustępów 3, 4, 6 i 7 art. 44, mogą być wznowiane:

1) gdy emeryt, pozbawiony wszelkich praw stanu, będzie, na mocy nowego wyroku sądowego, uniewinniony lub skazany na karę, niepołączoną z pozbawieniem wszelkich praw stanu, albo gdy zwrócone mu będą prawa wskutek łaski Monarszej;

2) gdy uznany za zaginionego pojawi się;

3) gdy będzie złożony wymagany w art. 83 akt, poświadczający chorobliwy stan emeryta;

4) gdy emeryt, który wstąpił do służby państwowej płatnej, ponownie weźmie dymisyę, albo przejdzie na posadę w tej służbie bez płacy.

49. Równocześnie ze wznowieniem pensyi emerytalnej samemu uczestnikowi kasy, z przyczyn wyjaśnionych w ustępach 1 i 2 poprzedniego artykułu, wypłata pensyi jego rodzinie wstrzymuje się.

50. Jeżeli emeryt nie stawia się po odbiór emerytury w ciągu 2-ch lub więcej lat, to przypadającą mu za ten czas sumy nie płaci mu się. Tém jednakowoż nie pozbawia się on prawa prosić o płacenie mu w dalszym ciągu emerytury, która się wyznacza od czasu podania przez emeryta prośby, jeżeli przytém nie utracił prawa do tej emerytury z innych przyczyn, w niniejszej ustawie niewskazanych.

51. Pensya emerytalna, przypadająca do wypłaty emerytowi, lecz przez niego nieodebrana, wrazie jego śmierci lub wrazie nastąpienia jednego z warunków, wyszczególnionych w ustępach 6, 8 i 9 art. 32, płaci się jego spadkobiercom.

ОТДѢЛЕНИЕ V.

О единовременныхъ пособіяхъ.

52. Единовременныя пособія изъ эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи выдаются при выходѣ въ отставку лишь тѣмъ изъ участниковъ кассы, которые, не имѣя права на получение эмеритальной пенсіи, подвергнутся болѣзни или увѣчью, поименованнымъ въ ст. 20 сего устава.

53. Единовременныя пособія назначаются участнику кассы въ размѣрѣ полного эмеритальнаго оклада перваго класса, сообразно тому содержанію, которое онъ получалъ передъ выходомъ въ отставку, причемъ соблюдается правило, указанное въ ст. 25 настоящаго устава.

54. Правомъ на испрошеніе единовременнаго пособія пользуются также семейства тѣхъ участниковъ кассы, которые, имѣя право на пособіе по статьѣ 52, умерли до назначенія имъ сего пособія.

55. Единовременное пособіе выдается въ размѣрѣ полного эмеритальнаго оклада перваго класса семейству участника кассы лишь въ томъ случаѣ, когда оное состоитъ изъ вдовы и трехъ дѣтей, или же четырехъ круглыхъ сиротъ. Если семейство состоитъ изъ меньшаго числа лицъ, или если изъ его членовъ нѣкоторые не удовлетворяютъ условіямъ, постановленнымъ въ статьѣ 40, для получения эмеритальной пенсіи, то въ единовременное пособіе назначается часть полного оклада, соотвѣтствующая долѣ на пенсію тѣхъ изъ наличныхъ членовъ семейства, которые удовлетворяютъ означеннымъ условіямъ.

56. Единовременныя пособія назначаются на все семейство пераждѣльно. Въ случаѣ ходатайства о раздѣленіи пособія, оно раздѣляется между членами семейства, сообразно правамъ каждаго изъ нихъ на долю эмеритальной пенсіи.

57. Участникъ кассы, которому отказано было въ выдачѣ пособія, по разстроеному здоровью, не лишается права, въ случаѣ дальнѣйшаго развитія болѣзни, войти съ новою просьбою о назначеніи ему пособія.

O D D Z I A Ł V.

O zapomogach jednorazowych.

52. Zapomogi jednorazowe z kasy emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości wydają się przy opuszczeniu służby tym z pomiędzy uczestników kasy, którzy, nie mając prawa do pobierania pensji emerytalnej, ulegną chorobom lub kalectwu, wymienionym w art. 20 niniejszej ustawy.

53. Zapomogi jednorazowe wyznaczają się uczestnikowi kasy, w ilości całkowitej płacy emerytalnej pierwszej klasy, odpowiednio do tego uposażenia, które pobierał przed wzięciem dymisji; przycém przestrzega się przepis, wskazany w artykule 25 niniejszej ustawy.

54. Prawo do wyjednywania zapomogi jednorazowej służy również rodzinom tych uczestników kasy, którzy, mając prawo do zapomogi podług artykułu 52, umarli przed wyznaczeniem im téj zapomogi.

55. Zapomoga jednorazowa wydaje się, w wysokości całkowitej płacy emerytalnej pierwszej klasy, rodzinie uczestnika kasy tylko w takim razie, jeżeli rodzina składa się z wdowy i trojga dzieci, albo z trojga sierot zupełnych. Jeżeli rodzina składa się z mniejszej ilości osób, albo jeżeli niektórzy z jéj członków nie czynią zadość warunkom, ustanowionym w artykule 40 dla otrzymania pensji emerytalnej, to jako jednorazową zapomogę wyznacza się część całkowitej płacy, odpowiadająca części, jaka przypada z emerytury tym z członków rodziny, którzy czynią zadość pomienionym warunkom.

56. Zapomogi jednorazowe wyznaczają się na całą rodzinę niepodzielnie. Wrazie proźby o podzielenie zapomogi, takowa dzieli się pomiędzy członków rodziny, odpowiednio do praw każdego z nich do części pensji emerytalnej.

57. Uczestnik kasy, któremu odmówiono zapomogi, wydawanéj z powodu stanu chorobliwego, nie traci prawa, wrazie dalszego rozwijania się choroby, ponownie prosić o wyznaczenie mu zapomogi.

58. Лица, не ходатайствовавши о назначеніи имъ пособия въ теченіи десяти лѣтъ со времени открытія права на оное, лишаются права на таковое пособие. Для несовершеннолѣтнихъ и страждущихъ разстройствомъ умственныхъ способностей теченіе установленнаго сею статьею срока на все время несовершеннолѣтія и сумасшествія приостанавливается.

ГЛАВА ПЯТАЯ.

О производствѣ дѣлъ по эмеритальной кассѣ.

59. Дѣлами эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи завѣдываютъ: 1) управление, 2) комитетъ и 3) совѣтъ кассы.

60. Управление эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи состоитъ изъ управляющаго дѣлами оной и другихъ чиновъ по штату и входитъ въ составъ департамента Министерства Юстиціи.

61. Къ обязанностямъ управления эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи относятся:

- 1) производство текущихъ дѣлъ по эмеритальнымъ выдачамъ
- 2) наблюденіе за своевременнымъ, правильнымъ и полнымъ поступленіемъ въ кассу принадлежащихъ ей доходовъ, какъ постоянныхъ, такъ и случайныхъ;
- 3) составленіе предположеній о выгодѣйшемъ помѣщеніи капиталовъ и докладъ о семъ комитету;
- 4) разсмотрѣніе просьбъ о назначеніи пенсій и пособій и докладъ о семъ комитету;
- 5) приведеніе въ извѣстность случаевъ причиненія ущерба кассѣ и докладъ о семъ совѣту;
- 6) содержаніе подробныхъ числовыхъ свѣдѣній о возрастѣ и службѣ участниковъ и пенсіонеровъ кассы, постепенной прибыли и убыли ихъ, о состояніи капиталовъ кассы, приходѣ и расходахъ на эмеритальныя выдачи, и
- 7) составленіе докладовъ по дѣламъ, подвѣдомственнымъ комитету и совѣту, и денежныхъ отчетовъ.

58. Osoby, które nie prosiły o wyznaczenie im zapomogi w ciągu lat dziesięciu od czasu otwarcia się ich prawa do niej, tracą prawo do zapomogi. Co do nieletnich i cierpiących pomieszczenie zmysłów bieg ustanowionego w tym artykule terminu na cały czas małoletności i pomieszczenia wstrzymuje się.

ROZDZIAŁ PIĄTY.

O prowadzeniu interesów w kasie emerytalnej.

59. Interesami kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości zawiadują: 1) zarząd; 2) komitet; 3) rada kasy.

60. Zarząd kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości składa się z Zarządzającego jej interesami i innych urzędników etatowych i stanowi część składową Departamentu Ministerium Sprawiedliwości.

61. Do obowiązków zarządu kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości należy:

- 1) prowadzenie interesów bieżących w przedmiocie płac emerytalnych;
- 2) nadzór nad wpływem we właściwym czasie, prawidłowo i całkowicie do kasy należących do niej dochodów, tak stałych, jak i przygodnych;
- 3) sporządzenie projektów co do najkorzystniejszego umieszczenia kapitałów i sprawozdanie o tém komitetowi;
- 4) rozpoznanie próżb o wyznaczenie emerytur i zapomóg i sprawozdanie o tém komitetowi;
- 5) ujawnienie wypadków zrzędzenia szkody kasie i sprawozdanie o tém radzie;
- 6) utrzymywanie szczegółowych wiadomości liczebnych co do wieku i służby uczestników i emerytów kasy, stopniowego ich przybywania i ubywania, co do stanu kapitałów kasy, przychodu i rozchodu na płace emerytalne; i
- 7) sporządzenie relacyj w sprawach, ulegających władzy komitetu i rady, oraz sprawozdań pieniężnych.

62. Комитетъ эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи состоитъ подъ предсѣдательствомъ лица, назначаемаго Министромъ Юстиціи, изъ вице-директора департамента Министерства Юстиціи, управляющаго дѣлами эмеритальной кассы и двухъ членовъ отъ судебного вѣдомства—одного по избранію общаго собранія С.-Петербургской судебной палаты и одного по выбору общаго собранія С.-Петербургскаго окружнаго суда. Члены эти избираются на годъ.

63. Къ обязанностямъ комитета эмеритальной кассы относятся:

1) назначеніе эмеритальныхъ пенсій и пособій, за исключеніемъ случая, указаннаго въ статьѣ 84 сего устава;

2) помѣщеніе свободныхъ капиталовъ кассы въ пропентныя бумаги и перемѣна однихъ бумагъ на другія, согласно инструкціи, данной совѣтомъ;

3) распоряженіе о продажѣ движимыхъ и недвижимыхъ имуществъ кассы;

4) назначеніе повѣренныхъ по дѣламъ эмеритальной кассы;

5) предварительное разсмотрѣніе и повѣрка денежныхъ отчетовъ кассы и ревизія ея, и

6) разсмотрѣніе всякаго рода вопросовъ, касающихся эмеритальной кассы и предложенныхъ комитету Министромъ Юстиціи, если они не относятся къ предметамъ вѣдомства совѣта.

64. Опредѣленія комитета постановляются простымъ большинствомъ голосовъ, а въ случаѣ равенства голосовъ, голосъ предсѣдателя даетъ перевѣсъ.

65. Опредѣленія комитета приводятся въ исполненіе управленіемъ эмеритальной кассы.

66. Недовольному опредѣленіемъ комитета предоставляется принести на оное жалобу совѣту кассы, въ мѣсячный со времени объявленія срокъ.

67. Совѣтъ эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи состоитъ, подъ предсѣдательствомъ Министра Юстиціи, изъ Товарища Министра, директора департамента, управляющаго канцелярією, одного Сенатора Уголовнаго Кассационнаго Департамента и одного Сенатора Гражданскаго Кассационнаго Департамента Правительствующаго Сената, по выбору Департаментовъ,

62. Komitet kasy emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości składa się, pod prezydencją osoby, mianowanej do tego przez Ministra Sprawiedliwości, z wice-dyrektora departamentu Ministeryum Sprawiedliwości, zarządzającego interesami kasy emerytalnej i dwóch członków z ramienia wydziału sądowego—jednego z wyboru ogólnego zebrania izby sądowej S.-Petersburskiej i jednego z wyboru ogólnego zebrania sądu okręgowego S.-Petersburskiego. Członkowie ci wybierają się na rok.

63. Do obowiązków komitetu kasy emerytalnej należą:

1) wyznaczanie pensyj emerytalnych i zapomóg, z wyjątkiem przypadku, wskazanego w artykule 84 niniejszej ustawy;

2) umieszczanie kapitałów rozporządzalnych kasy w papierach procentowych i zamiana jednych papierów na drugie, zgodnie z instrukcją, daną przez radę;

3) rozporządzenia, dotyczące sprzedaży ruchomości i nieruchomości kasy;

4) wyznaczanie pełnomocników w interesach kasy emerytalnej;

5) uprzednie rozpoznanie i sprawdzanie sprawozdań pieniężnych kasy i rewizja jej, i

6) rozpoznawanie wszelkiego rodzaju kwestyj, dotyczących kasy emerytalnej i przedstawionych komitetowi przez Ministra Sprawiedliwości, jeżeli się nie odnoszą do przedmiotów kompetencji rady.

64. Decyzje komitetu zapadają prostą większością głosów, a wrazie równości głosów, głos prezesa przeważa.

65. Decyzje komitetu wprowadza w wykonanie Zarząd kasy emerytalnej.

66. Niezadowolony z decyzji komitetu ma prawo podać na nią skargę do rady kasy wciągu terminu miesięcznego od dnia jej ogłoszenia.

67. Rada kasy emerytalnej wydziału Ministeryum Sprawiedliwości składa się, pod prezydencją Ministra Sprawiedliwości, z Towarzysza Ministra, dyrektora departamentu, zarządzającego kancelaryą, jednego Senatora Departamentu Kasacyjnego Karnego i jednego Senatora Departamentu Kasacyjnego Cywilnego Rządzącego Senatu, z wyboru Departamentów, Prokuratora Naczelnego—

оберъ-прокурора—одного изъ Кассационныхъ Департаментовъ или Общаго ихъ Собранія и одного изъ Департаментовъ прежняго устройства Правительствующаго Сената, по назначенію Министра Юстиціи, старшаго предсѣдателя С.-Петербургской судебной палаты, прокурора той же палаты и предсѣдателя С.-Петербургскаго окружнаго суда. Къ участию въ засѣданіяхъ совѣта Министръ Юстиціи можетъ приглашать, съ правомъ совѣщательнаго голоса, и другихъ лицъ, присутствіе коихъ признано будетъ полезнымъ. Въ случаѣ отсутствія Министра, предсѣдательство въ совѣтѣ принадлежитъ Товарищу Министра, а по немъ—старшему въ чинѣ члену. Докладъ дѣлъ въ совѣтѣ возлагается на управляющаго дѣлами кассы, а обязанности секретаря исполняетъ старшій дѣлопроизводитель управленія кассою.

68. Къ обязанностямъ совѣта эмеритальной кассы относятся:

1) высшее наблюденіе за дѣятельностью учреждений, заведывающихъ эмеритурою вѣдомства Министерства Юстиціи и преподаваніе необходимыхъ указаній относительно дѣлопроизводства, счетоводства и отчетности кассы;

2) разсмотрѣніе и утвержденіе періодическихъ денежныхъ отчетовъ кассы, а также назначеніе и, въ случаѣ надобности, производство ея ревизій;

3) разрѣшеніе принесенныхъ на комитетъ жалобъ по дѣламъ о назначеніи эмеритальныхъ пенсій и пособій;

4) назначеніе пенсій и пособій въ случаѣ, указанномъ въ ст. 84 устава;

5) разсмотрѣніе дѣлъ объ ущербахъ и убыткахъ кассы;

6) обсужденіе вопросовъ объ отмінѣ, измѣненіи, дополненіи или разъясненіи статей настоящаго устава, и

7) разсмотрѣніе всякаго рода дѣлъ, касающихся эмеритальной кассы и предложенныхъ совѣту Министромъ Юстиціи.

69. Доклады по дѣламъ, подвѣдомственнымъ совѣту, восходятъ на его разсмотрѣніе чрезъ комитетъ кассы.

70. Для дѣйствительности постановленій совѣта необходимо участіе въ засѣданіи не менѣе семи членовъ. Самыя опредѣленія постановляются по большинству голосовъ присутствующихъ; при равенствѣ голосовъ, голосъ предсѣдателя имѣетъ перевѣсъ. Постановленія совѣта считаются въ отношеніи участниковъ кассы окончательными и обжалованію не подлежатъ.

одного изъ Касационныхъ Департаментовъ или Общаго ихъ Собранія и одного изъ Департаментовъ давней организациі Рządzącego Senatu, mianowanego przez Ministra Sprawiedliwości, starszego prezesa izby sądowej S.-Petersburskiej, prokuratora téjże izby i prezesa sądu okręgowego S.-Petersburskiego. Do udziału w posiedzeniach rady Minister Sprawiedliwości może zapraszać, z prawem do głosu doradczego, i inne osoby, których obecność będzie uznana za pożyteczną. Wrazie nieobecności Ministra, przewodniczeniu w Radzie należy do Towarzysza Ministra, a po nim—do najstarszego rangą członka. Relacya spraw w Radzie powierza się zarządzającemu interesami kasy, a obowiązki sekretarza pełni starszy referent zarządu kasy.

68. Do obowiązków rady kasy emerytalnej należy:

1) wyższy nadzór nad działalnością instytucyj, zawiadujących emeryturami wydziału Ministerjum Sprawiedliwości i wydawanie niezbędnych wskazówek co do referatów, rachunkowości i sprawozdań kasy;

2) rozpoznanie i zatwierdzenie peryodycznych sprawozdań pieniężnych kasy, oraz wyznaczenie i, wrazie potrzeby, dopełnianie rewizyi téjże;

3) roztrzyganie zanesionych na komitet skarg, w sprawach o wyznaczenie pensyj emerytalnych i zapomóg;

4) wyznaczanie pensyj emerytalnych i zapomóg w przypadku, wskazanym w art. 84 niniejszej ustawy;

5) rozpoznawanie spraw co do szkód i strat kasy;

6) decydowanie kwestyj co do uchylenia, zmiany, uzupełnienia lub wyjaśnienia artykułów niniejszej ustawy, i

7) rozpoznawanie wszelkiego rodzaju spraw, dotyczących kasy emerytalnej i przedłożonych radzie przez Ministra Sprawiedliwości.

69. Relacye w sprawach, należących do kompetencji rady, przesyłają się pod jej rozpoznanie za pośrednictwem komitetu kasy.

70. Do ważności postanowień rady koniecznem jest, aby w posiedzeniu brało udział przynajmniej siedmiu członków. Same decyzje zapadają większością głosów obecnych; wrazie równości głosów, głos prezesa przeważa. Postanowienia rady uważają się w stosunku do uczestników kasy za ostateczne i zaskarżeniu nie ulegają.

71. Черезъ каждыя пять лѣтъ, считая съ 1 Іюля 1885 г., совѣтъ эмеритальной кассы назначаетъ особую комиссію изъ участниковъ кассы, для обозрѣнія всѣхъ ея дѣйствій, для повѣрки, по указанію опыта, принятыхъ въ основаніе кассы данныхъ и сличенія ихъ съ дѣйствительными оборотами кассы. Комиссія, вмѣстѣ съ заключеніемъ о результатахъ изслѣдованія, представляетъ свои соображенія и предположенія о будущихъ операціяхъ кассы. Въ случаѣ необходимости, совѣтъ приглашаетъ въ комиссію экспертовъ. Обязательное назначеніе черезъ каждое пятилѣтіе особой повѣрочной комиссіи не лишаетъ совѣтъ эмеритальной кассы права назначать таковую комиссію во всякое время, когда онъ признаетъ это нужнымъ.

Примѣчаніе. Въ случаѣ необходимости назначить приглашеннымъ въ комиссію экспертамъ денежное за труды ихъ вознагражденіе, оно опредѣляется совѣтомъ эмеритальной кассы и производится изъ ея доходовъ.

72. Установленный статьею 9 устава вычетъ изъ содержанія чиновъ вѣдомства Министерства Юстиціи, получающихъ оное по смѣтѣ сего Министерства, отчисляется валовою суммою, при составленіи годовыхъ кассовыхъ росписаній, и оставляется въ его распоряженіи на главномъ казначействѣ, а засимъ, по утвержденіи государственной росписи, перечисляется, общеустановленнымъ порядкомъ, въ эмеритальный капиталъ означеннаго вѣдомства. Наблюденіе за правильнымъ поступленіемъ вычета изъ вознагражденія судебныхъ приставовъ относится къ обязанностямъ предсѣдателей судебныхъ мѣстъ, при коихъ тѣ судебныя пристава состоятъ.

73. Указанный предъидущею статьею порядокъ распространяется и на производство вычетовъ изъ содержанія чиновъ вѣдомства Министерства Юстиціи, получающихъ таковое по инымъ, подлежащимъ утвержденію въ законодательномъ порядкѣ, финансовымъ смѣтамъ, а также на лицъ, продолжающихъ участіе свое въ кассѣ на основаніи статьи 6, съ тѣмъ, однако, что валовой вычетъ изъ суммъ губернскихъ смѣтъ оставляется до утвержденія таковыхъ на губернскомъ казначействѣ, а затѣмъ перечисляется въ доходъ эмеритальной кассы.

74. Пополненіе непоступившихъ въ кассу эмеритальныхъ вычетовъ, съ начисленіемъ на нихъ процентовъ, по 6 на сто въ годъ,

71. Co każde lat pięć, licząc od 1 Lipca 1885 r., rada kasy emerytalnej wyznacza komisję specjalną, złożoną z uczestników kasy, w celu zrewidowania wszystkich jej czynności sprawdzenia, podług wskazówek doświadczenia, przyjętych za podstawę kasy danych i porównania ich z rzeczywistymi obrotami kasy. Komisya, łącznie z wnioskiem co do rezultatów badania, przedstawia swoje uwagi i projekty, dotyczące przyszłych operacyj kasy. Wrazie konieczności, rada zaprasza do komisji biegłych. Obowiązkowe mianowanie co każde lat pięć komisji rewizyjnej nie pozbawia rady kasy emerytalnej prawa mianowania takiej komisji w każdym czasie, gdy to za potrzebne uzna.

Uwaga. Wrazie konieczności wyznaczenia zaproszonym do komisji biegłym wynagrodzenia pieniężnego za ich prace, wynagrodzenie to określa rada emerytalna kasy, poczem takowe wydaje się z dochodów kasy.

72. Ustanowione w artykule 9 ustawy potrącenie z uposażenia urzędników wydziału Ministerium Sprawiedliwości, którzy otrzymują takowe podług budżetu tego Ministerium, uskutecznia się w sumie ryczałtowej przy sporządzeniu rozkładów kasowych rocznych i pozostawia się do rozporządzenia tego Ministerium w wydziale głównej kasy skarbowej, a następnie, po zatwierdzeniu rozkładu państwowego, przenosi się, w ogólnie ustanowiony sposób, na kapitał emerytalny pomienionego wydziału. Nadzór nad prawidłowym wpływem potrąceń z wynagrodzenia komorników sądowych należy do prezesów władz sądowych, przy których ci komornicy urzędują.

73. Wskazany w poprzedzającym artykule porządek rozciąga się i na dokonywanie potrąceń z uposażenia urzędników wydziału Ministerium Sprawiedliwości, którzy otrzymują takowe podług innych, ulegających zatwierdzeniu w drodze prawodawczej, budżetów finansowych, oraz na osoby, uczestniczące w dalszym ciągu w kasie na zasadzie artykułu 6; z tém jednakże zastrzeżeniem, że potrącenie ryczałtowe z sum budżetów gubernialnych pozostawia się do ich zatwierdzenia w kasie skarbowej gubernialnej, a następnie przenosi się do dochodów kasy emerytalnej.

74. Potrącenia emerytalne, które nie wpłynęły do kasy, z doliczeniem procentów po 6 od sta rocznie od tego czasu, gdy na za-

съ того времени, когда, на основаніи ст. 72 и 73, вычеты сіи должны были поступить въ казну, обращается:

1) лично на тѣхъ чиновъ, которые, не бывъ подвергнуты вычету, получили содержание полностью, если только эти чины, при взысканіи за обнаруженное упущеніе, будутъ находиться на государственной или общественной службѣ, соединенной съ содержаниемъ, или получать какія либо выдачи изъ эмеритуры;

2) на пенсіи и единовременныя пособія, слѣдующія ихъ семействамъ изъ эмеритальной кассы, и

3) въ случаѣ невозможности пополнить взысканіе указанными въ пунктахъ 1 и 2 способами—на тѣ мѣста и лица, кои были обязаны слѣдовать своевременное распоряженіе объ удержаніи вычетовъ въ эмеритальную кассу и по упущенію коихъ касса эта не получила слѣдующихъ ей денегъ.

Примѣчаніе. Для пополненія лежащаго на пенсіонерѣ, денежнаго, въ пользу кассы, взысканія или начета, удерживается половина слѣдующихъ ему эмеритальныхъ выдачъ, впродъ до покрытія всего взысканія.

75. Взысканія, обращаемыя кассою на эмеритальныя пенсіи и пособія самому участнику кассы или его семейству, удовлетворяются преимущественно предъ всѣми остальными взысканіями какъ казенными, такъ и частными.

76. Прошенія о выдачѣ эмеритальныхъ пенсій или пособій подаются или присылаются, съ приложеніемъ надлежащихъ документовъ, или въ управленіе эмеритальной кассы, или же въ послѣднее мѣсто служенія участника кассы, которое и препровождаетъ ихъ немедленно въ означенное управленіе.

77. Ходатайство о назначеніи эмеритальныхъ выдачъ, какъ самимъ участникамъ кассы, такъ и ихъ семействамъ, предоставляется собственному попеченію сихъ лицъ или семействъ или же опеку, опекуновъ и попечителей, по принадлежности. Ходатайства о назначеніи пенсій и пособій лицамъ, страдающимъ разстройствомъ умственныхъ способностей, могутъ исходить какъ отъ ихъ семействъ, такъ и отъ мѣстъ и лицъ, у коихъ они находятся на попеченіи.

78. Права на полученіе пенсій и пособій, слѣдующихъ какъ самимъ участникамъ кассы, такъ и ихъ семействамъ, должны быть удостовѣрены документами въ отношеніи всѣхъ условій, имѣющихъ вліяніе на опредѣленіе пенсій или пособій.

судіе art. 72 и 73, potrącenia te powinny być wpłynąć do skarbu, ściągają się:

1) osobiście od tych urzędników, którzy otrzymali uposażenie całkowicie, bez potrąceń, jeżeli tylko ci urzędnicy, przy egzekucyi za wykryte opuszczenie, będą się znajdowali w służbie państwowej lub publicznej płatnej, albo będą otrzymywali jakiekolwiek wypłaty z funduszów emerytalnych;

2) z emerytur i zapomóg jednorazowych, przypadających ich rodzinom z kasy emerytalnej;

3) wrazie niemożności ściągnięcia należności sposobami, wskazanymi w ust. 1 i 2 — od tych władz i osób, które były obowiązane zarządzić we właściwym czasie zatrzymanie potrąceń na rzecz kasy emerytalnej i wskutek zaniedbania których kasa nie odebrała należnych jej pieniędzy.

Uwaga. W celu pokrycia ciążącej na emerycie pieniężnej, na rzecz kasy, należności lub nadliczki, zatrzymuje się połowa przypadających mu wypłat emerytalnych, aż do pokrycia całej należności.

75. Należności, ściągane przez kasę z pensyj emerytalnych i zapomóg samego uczestnika kasy lub jego rodziny, zaspakajają się przed wszelkimi innemi należnościami, tak skarbowemi, jak i prywatnemi.

76. Prośby o wydanie pensyj emerytalnych lub zapomóg podają się lub przysyłają się z załączeniem właściwych dokumentów, albo do zarządu kasy emerytalnej, albo też do władzy, w której uczestnik kasy ostatnio służył, która przesyła je bezzwłocznie do wymienionego zarządu.

77. Starania o wyznaczenie płac emerytalnych, tak samym uczestnikom kasy, jak i ich rodzinom, przedsięwziąć powinny same te osoby lub rodziny, albo opieki, opiekunowie i kuratorowie, stosownie do kompetencji. Starania o wyznaczenie pensyj emerytalnych i zapomóg osobom cierpiącym pomieszanie zmysłów, mogą wychodzić również tak od rodzin, jak i od władz i osób, pod których opieką pozostają.

78. Prawa do otrzymania pensyj emerytalnych i zapomóg, przypadających, tak samym uczestnikom kasy, jak i ich rodzinom, powinny być stwierdzone dokumentami pod względem wszystkich warunków, mających wpływ na określenie pensji lub zapomogi.

79. Обстоятельства, имѣющія вліяніе на опредѣленіе пенсін или пособія, удостовѣряются:

1) время службы по вѣдомству Министерства Юстиціи—по служнымъ спискамъ или засвидѣтельствованною его копіею. Послужной списокъ долженъ быть доведенъ по день выбытія изъ службы по означенному вѣдомству, съ обозначеніемъ года, мѣсяца и числа подлежащаго приказа объ увольненіи отъ службы или объ исключеніи изъ списковъ за смертью или по инымъ причинамъ;

2) нахождение въ отставкѣ—указомъ объ отставкѣ или копіею сего указа, засвидѣтельствованною тѣми мѣстами и лицами, коими выданъ самый указъ;

3) смерть, рожденіе и бракъ—метрическими свидѣтельствами;

4) лишеніе всѣхъ правъ состоянія—засвидѣтельствованною копіею судебного приговора съ надписью о вступленіи его въ законную силу;

5) безвѣстное отсутствіе—удостовѣреніемъ окружнаго суда о назначеніи опеки по случаю безвѣстнаго отсутствія (ст. 1453 уст. гр. суд.), а въ мѣстностяхъ, въ коихъ нѣтъ окружныхъ судовъ,—копіею съ явочнаго прошенія о безвѣстномъ отсутствующихъ и сыскной статьи, выданною мѣстомъ, сдѣлавшимъ распоряженіе о напечатаніи ея, съ указаніемъ, когда и гдѣ она напечатана и когда разослана, куда слѣдуетъ по закону;

6) постриженіе въ монашество—удостовѣреніемъ о семъ мѣстнаго епархіальнаго начальства;

7) разстройство умственныхъ способностей—засвидѣтельствовавною копіею съ послѣдовавшаго въ установленномъ порядкѣ (ст. 374 т. X ч. 1) опредѣленія о признаніи лица безумнымъ или сумасшедшимъ;

8) болѣзненное состояніе—копіею акта освидѣтельствованія произведеннаго судомъ по правиламъ ст. 82 сего устава.

Примѣчаніе. Засвидѣтельствованныя копіи документовъ, удостовѣряющихъ изложенныя въ сей статьѣ обстоятельства, имѣютъ одинаковую съ подлинниками силу только въ случаяхъ, въ настоящей статьѣ указанныхъ.

80. Рожденіе и бракъ, при совершенной невозможности представить метрическое свидѣтельство, могутъ быть удостовѣрены выписью изъ метрическихъ книгъ, послужнымъ спискомъ и другими доказательствами, признанными достаточными комитетомъ или со-

79. Okoliczności, mające wpływ na określenie pensyi lub zapomogi emerytalnej, stwierdzają się:

1) czas służby w wydziale Ministeryum Sprawiedliwości—listą stanu służby albo poświadczoną kopią téj listy. Lista stanu służby powinna być doprowadzona do dnia wyjścia ze służby w tym wydziale, z oznaczeniem roku, miesiąca i dnia właściwego polecenia co do uwolnienia ze służby lub co do wykreślenia z listy z powodu śmierci lub z innych przyczyn;

2) znajdowanie się w dymisyi—ukazem o dymisyi lub kopią tego ukazu, poświadczoną przez te władze lub osoby, które wydały sam ukaz;

3) śmierć, urodzenie i małżeństwo—świadcetwami metrycznemi;

4) pozbawienie wszelkich praw stanu—poświadczoną kopią wyroku sądowego z napisem o jego uprawomocnieniu się;

5) zaginięcie—świadcetwem sądu okręgowego o mianowaniu opieki z powodu zaginięcia (art. 1453 Ust. post. sąd. cyw.), a w miejscowościach, w których nie ma sądów okręgowych—kopią proźby dotyczącej zaginionych i kopią ogłoszenia o poszukiwaniu, wydaną przez władzę, która zarządziła jego wydrukowanie, ze wskazaniem, kiedy i gdzie został wydrukowany i kiedy rozesłany—gdzie należy pójść prawa;

6) wstąpienie do zakonu—świadcetwem miejscowej zwierzchności dyecezyjalnej;

7) pomieszczenie zmysłów—poświadczoną kopią zapadłej w ustanowiony sposób (art. 374 t. X cz. 1) decyzji co do uznania kogoś za dotkniętego pomieszczeniem zmysłów lub obłąkanego;

8) stan chorobliwy—kopią aktu rewizyi, dokonanej przez sąd podług przepisów art. 82 niniejszej ustawy.

Uwaga. Poświadczone kopie dokumentów, stwierdzających przytoczone w niniejszym artykule okoliczności, mają jednakie znaczenie z oryginałami tylko w przypadkach, w niniejszym artykule wskazanych.

80. Urodzenie i małżeństwo, wrazie zupełnej niemożności przedstawienia świadectwa metrycznego, mogą być stwierdzane wyписем z ksiąg metrycznych, listą stanu służby i innemi dowodami, uznanymi za dostateczne przez komitet lub radę kasy emerytalnej.

въ томъ эмеритальной кассы. Смерть участника кассы на службѣ можетъ быть удостовѣрена свидѣтельствомъ его начальства.

81. Число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ опредѣляется по послужному списку участника и свѣдѣніямъ управленія эмеритальной кассы о производившихся изъ содержанія чиновъ въ домства Министерства Юстиціи вычетахъ.

81. Освидѣтельствоваіе рода и свойства болѣзни или увѣчій лицъ, имѣющихъ право на пенсію или пособіе, по просьбѣ сихъ самыхъ лицъ или тѣхъ, у кого они находятся на попеченіи, если такое освидѣтельствоваіе необходимо для удостовѣренія права на пенсію или пособіе, производится, въ распорядительномъ засѣданіи, окружнымъ судомъ, а въ мѣстѣ пребыванія судебной палаты—судебною палатою, чрезъ приглашенныхъ судомъ экспертовъ, въ числѣ отъ одного до трехъ. Присутствія для освидѣтствованія открываются при бытности лица прокурорскаго надзора и составляютъ: въ судебной палатѣ—изъ старшаго предсѣдателя, предсѣдателя департамента и двухъ членовъ, а въ окружномъ судѣ—изъ предсѣдателя, товарища предсѣдателя, гдѣ таковой имѣется, и двухъ членовъ.

83. Въ актѣ освидѣтствованія, произведеннаго на основаніи предъидущей 82 статьи, должно быть съ точностію указано, подлежитъ ли лицо, признанное увѣчнымъ или страждущимъ разстройствомъ здоровья, по роду его болѣзни или увѣчья, переосвидѣтствованію черезъ каждые два года, или не подлежитъ, и въ семъ послѣднемъ случаѣ актъ освидѣтствованія долженъ заключать въ себѣ положительное удостовѣреніе, что освидѣтствованное лицо страдаетъ тяжкою и совершенно неизлечимою болѣзнію или имѣетъ такое и неизлечимое увѣчье. О лицахъ, признанныхъ подлежащими переосвидѣтствованію черезъ каждые два года, актъ переосвидѣтствованія долженъ быть представляемъ черезъ каждые два года въ управленіе кассы подъ опасеніемъ послѣдствій, указанныхъ въ ст. 44 (п. 6) сего устава.

84. Если пенсія или пособіе испрашиваются уже послѣ смерти участника кассы, подвергшагося умственному разстройству, болѣзни или увѣчью, и эти обстоятельства, служащія основаніемъ къ испрошенію пенсіи или пособія, не были удостовѣрены при его жизни, то назначеніе таковой пенсіи или пособія можетъ послѣдовать только по постановленію совѣта, въ случаѣ признанія имъ представленныхъ доказательствъ достаточными.

Śmierć uczestnika kasy będącego w służbie może być stwierdzona świadectwem jego zwierzchności.

81. Liczba lat uczestnictwa w kasie emerytalnej określa się podług listy stanu służby i wiadomości zarządu kasy emerytalnej co do dokonywanych z uposażenia urzędników wydziału Ministerjum Sprawiedliwości potrąceń.

82. Rewizyi lekarskiej co do rodzaju i właściwości chorób lub kalectwa osób, mających prawo do pensyi lub zapomogi emerytalnej, na prozbę tych samych osób lub tych, którzy mają nad nimi opiekę, jeżeli taka rewizya jest niezbędna dla stwierdzenia ich prawa do pensyi lub zapomogi emerytalnej, dopełnia, na posiedzeniu ekonomiczném, sąd okręgowy, a w miejscu przebywania izby sądowej—izba sądowa, za pośrednictwem zaproszonych przez sąd biegłych, w liczbie od jednego do trzech. Kompletu do tych rewizyj odbywają posiedzenia przy udziale urzędu publicznego i składają się: w izbie sądowej—ze starszego prezesa, prezesa departamentu i dwóch członków, a w sądzie okręgowym—z prezesa, towarzysza prezesa, gdzie się takowy znajduje, i dwóch członków.

83. W akcie rewizyi, dokonanej na zasadzie poprzedzającego artykułu 82, powinno być dokładnie wskazane, czy osoba, uznana za kalekę lub chorego, ulega, z powodu rodzaju swojej choroby lub kalectwa, ponownej rewizyi co każde dwa lata, czy nie ulega, a w tym ostatnim razie akt rewizyi powinien zawierać w sobie stanowcze poświadczenie, że osoba zredowidowana jest dotknięta ciężką i zupełnie nieuleczalną chorobą albo ciężkiem i nieuleczalném kalectwem. Co do osób, uznanych za ulegające ponownej rewizyi co każde lat dwa, akt rewizyi powinien być złożony co każde lat dwa w zarządzie kasy, pod zagrożeniem skutkami, wskazanymi w art. 44 (ust. 6) niniejszej ustawy.

84. Jeżeli pensya lub zapomoga emerytalna wyjednywa się już po śmierci uczestnika kasy, który uległ pomieszanіu zmysłów, chorobie lub kalectwu, i okoliczności te, służące za podstawę do wyjednania pensyi lub zapomogi, nie były stwierdzone za jego życia, to taka pensya lub zapomoga może być wyznaczona tylko na mocy postanowienia rady, wrazie uznania przez nią przedstawionych dowodów za dostateczne.

85. Акты освѣдѣтельствующія, сверхъ свѣдѣній, требуемыхъ ст. 83, должны заключать въ себѣ удостовѣреніе о томъ:

1) что разстройство здоровья произошло или, по крайней мѣрѣ, развилось во время состоянія больного на службѣ въ вѣдомствѣ Министерства Юстиціи, и

2) что оно лишаетъ лицо возможности отправлять служебныя обязанности или жить своими трудами.

86. Если въ представленныхъ для назначенія эмеритальныхъ выдачъ документахъ откроется неправильность или подлогъ, а между тѣмъ, на основаніи оныхъ, назначены уже и произведены подлежащія или излишнія выдачи, то, независимо отъ дальнѣйшаго прекращенія подобныхъ выдачъ, съ получившихъ оныя, а въ случаѣ ихъ несостоятельности, — съ виновныхъ въ допущеніи означенной неправильности или въ подлогѣ, взыскивается, по постановленію совѣта кассы, вся подлежащая и излишняя выданная сумма, съ 6% въ годъ по день возвращенія оной.

87. Эмеритальныя пенсіи и пособія ассигнуются къ производству департаментомъ государственнаго казначейства и производятся изъ назначаемаго сему департаменту кредита на разные расходы на счетъ постороннихъ источниковъ.

88. Выдача эмеритальныхъ пенсій и пособій, равно какъ и переводъ пенсій изъ одного казначейства въ другое, производится Министерствомъ Финансовъ, на тѣхъ же основаніяхъ, въ тѣ же сроки и по тѣмъ же правиламъ, какъ и выдача пенсій и пособій изъ государственнаго казначейства.

89. Управление эмеритальной кассы, имѣя въ виду несомнѣныя доказательства существованія одного изъ поводовъ къ прекращенію пенсій пенсионеру кассы, немедленно сообщаетъ мѣстному казначейству о прекращеніи дальнѣйшаго отпуска оной. Учрежденія же Министерства Финансовъ, за вѣдывающія ассигнованіемъ или выдачею эмеритальныхъ пенсій, прекращаютъ выдачу таковыхъ въ случаяхъ, указанныхъ въ ст. 44 и 45 сего устава по дошедшимъ до нихъ свѣдѣніямъ, хотя бы о семъ и не было распоряженія со стороны Министерства Юстиціи.

90. Установленіе въ подробности порядка поступленія эмеритальныхъ доходовъ, производства расходовъ и расчета эмеритальной кассы съ государственнымъ казначействомъ, за имѣющіе быть произведенными или уже исполненными расходы на счетъ эмериталь-

85. Akty rewizyj, oprócz wiadomości, wymaganych w art. 83, powinny zawierać w sobie poświadczenie co do tego:

1) że choroba nastąpiła, a przynajmniej rozwinięła się w czasie pozostawania chorego w służbie w wydziale Ministerium Sprawiedliwości;

2) że pozbawia urzędnika możności sprawowania obowiązków służbowych lub utrzymywania się z własnej pracy.

86. Jeżeli w przedstawianych, w celu wyznaczenia płac emerytalnych, dokumentach wykrytą będzie nieprawidłowość lub fałsz, gdy tymczasem na podstawie tych dokumentów wyznaczone już i dokonane zostały niewłaściwe lub zbyt wysokie wypłaty, to, niezależnie od wstrzymania podobnych wypłat, od tych, którzy je otrzymali, a wraz z ich niewypłacalności — od winnych dopuszczenia takiej nieprawidłowości lub fałszu, ściągają się, na mocy postanowienia rady kasy, cała niewłaściwie lub zbyt wysoko wydana suma, z 6% rocznie do dnia jej zwrotu.

87. Pensje i zapomogi emerytalne asygnuje do wydania departament skarbu państwa i wypłacają się z wyznaczonego temu departamentowi kredytu na różne rozchody na rachunek źródeł postronnych.

88. Wypłaty pensyj i zapomóg emerytalnych, jak również przelewu pensyj z jednej kasy skarbowej do drugiej, dopełnia Ministerium Finansów na tych samych zasadach, w tych samych terminach i podług tych samych przepisów, co i wypłaty pensyj i zapomóg emerytalnych ze skarbu państwa.

89. Zarząd kasy emerytalnej, uwzględniając niewątpliwe dowody istnienia jednego z powodów do wstrzymania wypłaty pensji emerytalnej emerytowi kasy, komunikuje bezzwłocznie miejscowej kasie skarbowej o potrzebie wstrzymania jej wypłaty. Zaś instytucje Ministerium Finansów, zawiadujące asygnowaniem i wydawaniem pensyj emerytalnych, wstrzymują wypłatę takowych w przypadkach, wskazanych w art. 44 i 45 niniejszej ustawy podług wiadomości, jakie do nich doszły, chociażby co do tego nie było rozporządzenia ze strony Ministerium Sprawiedliwości.

90. Ustanowienie szczegółowego porządku wpływania dochodów emerytalnych, dokonywanie rozchodów i obrachunku kasy emerytalnej ze skarbu państwa za mające być dokonane lub już dokonane rozchody na rachunek kapitału emerytalnego, jak również

наго капитала, равно какъ и принятіе мѣръ къ единообразному исполненію финансовыми учрежденіями, возлагаемыхъ на нихъ настоящимъ уставомъ обязанностей, предоставляется взаимному соглашенію Министровъ Юстиціи и Финансовъ.

91. Эмеритальная касса вѣдомства Министерства Юстиціи, въ отношеніи счетоводства и отчетности предъ Государственнымъ Контролемъ, подчиняется общимъ правиламъ, установленнымъ для распорядительныхъ управленій. Для ближайшаго надзора за правильнымъ веденіемъ операций кассы, совѣту, независимо отъ сего, предоставляется установить особую предъ нимъ отчетность управленія кассы.

92. Сношенія по дѣламъ эмеритальной кассы съ высшими установленіями и лицами производится, на общемъ основаніи, отъ Министра Юстиціи. Въ прочихъ случаяхъ управляющій дѣлами эмеритальной кассы со всѣми мѣстами и лицами сносится непосредственно.

93. Порядокъ дѣлопроизводства по дѣламъ эмеритальной кассы устанавливается совѣтомъ, которому предоставляется давать всѣмъ чинамъ вѣдомства Министерства Юстиціи надлежащія указанія относительно исполненія обязанностей, возложенныхъ на нихъ настоящимъ уставомъ, а равно требовать отчета въ исполненіи таковыхъ.

94. По окончаніи каждаго года, считая отчетный годъ съ 1 Января, управленіе эмеритальной кассы составляетъ годовой отчетъ о приходѣ, расходѣ и положеніи эмеритальныхъ капиталовъ о прибыли, убыли и наличномъ состояніи пенсіонеровъ, о расходѣ на пенсіи имъ и о числѣ и суммѣ единовременныхъ пособій. Къ отчету прилагается сравненіе результатовъ съ вѣроятными расчетами денежныхъ оборотовъ кассы, принятыми за основаніе при составленіи настоящаго устава. Отчетъ сей разсматривается совѣтомъ и, по утвержденіи его, печатается во всеобщее свѣдѣніе. Каждый изъ участниковъ кассы имѣетъ право представлять на этотъ отчетъ свои замѣчанія, которыя поступаютъ на обсужденіе совѣта кассы.

предsięwzięcie środków w celu jednostajnego pełnienia przez instytucje finansowe obowiązków, które niniejsza ustawa na nich wkłada, powierza się wzajemnemu porozumieniu się Ministrów Sprawiedliwości i Finansów.

91. Kasa emerytalna wydziału Ministerium Sprawiedliwości pod względem rachunkowości i sprawozdań składanych Kontroli Państwa, poddaje się ogólnym przepisom, ustanowionym dla zarządów gospodarczych. W celu bliższego nadzoru nad prawidłowym prowadzeniem operacji kasy, radzie, niezależnie od tego, pozwala się ustanowić oddzielne, jej składane, sprawozdanie zarządu kasy.

92. Korespondencje w interesach kasy emerytalnej z wyższymi władzami i urzędnikami prowadzi się na ogólnej zasadzie w imieniu Ministra Sprawiedliwości. W innych razach zarządzający interesami kasy emerytalnej ze wszystkimi władzami i urzędnikami znosi się bezpośrednio.

93. Sposób prowadzenia referatów w sprawach kasy emerytalnej ustanawia rada, której wolno jest dawać wszystkim urzędnikom wydziału Ministerium Sprawiedliwości należyte wskazówki, co do pełnienia włożonych na nich przez niniejszą ustawę obowiązków, tudzież żądać sprawozdania ze spełnienia takowych.

94. Z końcem każdego roku, licząc rok sprawozdawczy od 1 Stycznia, zarząd kasy emerytalnej sporządza sprawozdanie roczne co do przychodu, rozchodu i stanu kapitałów emerytalnych, co do przybycia, ubytku i obecnego stanu emerytów, co do rozchodu na pensje emerytalne dla nich oraz co do liczby i sumy jednorazowych zapomóg. Do sprawozdania dołącza się porównanie rezultatów z prawdopodobnie obliczonymi obrotami pieniężnymi kasy, przyjętymi za podstawę przy sporządzeniu niniejszej ustawy. Sprawozdanie to rozpoznaje rada i, po zatwierdzeniu go, ogłasza publicznie drukiem. Każdy z uczestników kasy ma prawo przedstawić co do tego sprawozdania swoje uwagi, które przechodzą pod rozpoznanie rady kasy.

ПРИЛОЖЕНИЕ КЪ СТ. 24.

Росписаніе эмеритальныхъ окладовъ.

- I. Окладъ 2000 р. Министръ Юстиціи, его Товарищъ и Сенаторы Кассационныхъ Департаментовъ.
- II. Окладъ 1750 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание въ 6000 р. и выше, если они не принадлежатъ къ числу лицъ, имѣющихъ право на I-й окладъ.
- III. Окладъ 1400 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 4500 до 6000 р. исключительно.
- IV. Окладъ 1200 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 3500 до 4500 р. исключительно.
- V. Окладъ 900 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 2200 до 3500 р. исключительно.
- VI. Окладъ 720 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 1800 до 2200 р. исключительно.
- VII. Окладъ 560 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 1400 до 1800 р. исключительно.
- VIII. Окладъ 420 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 1000 до 1400 р. исключительно.
- IX. Окладъ 360 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 800 до 1000 р. исключительно.
- X. Окладъ 280 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание отъ 600 до 800 р. исключительно.
- XI. Окладъ 200 р. лица, получающія обложенное вычетами содержание ниже 600 р., кромѣ судебныхъ разсылныхъ.
- XII. Окладъ 120 р. судебные разсылные.

Примѣчаніе 1-е. Судебнымъ слѣдователямъ при окружныхъ судахъ и мировымъ судьямъ присвоивается VI окладъ эмеритальной пенсіи, независимо отъ размѣра дѣйствительно получаемого ими содержанія.

Примѣчаніе 2-е. Для опредѣленія оклада пенсіи судебнымъ приставамъ къ содержанию, получаемому судебными приставами при окружныхъ судахъ, прибавляется триста, а при мировыхъ судебныхъ установленіяхъ—двѣсти рублей. (1)

(С. У. и Р. П. 1885 ., 9 Іюня N. 61 стр. 1153).

(1) См. таблицы въ концѣ тома.

(Прин. издат.).

DODATEK DO ART. 24.

Rozkład płac emerytalnych.

- I. Пłaca 2000 r.: Minister Sprawiedliwosci, jego Towarzysz i Senatorowie Departamentow Kasacyjnych.
- II. Пłaca 1750 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie w ilości 6000 r. i wyżej, jeżeli nie należą do liczby osób, mających prawo do I-jej płacy.
- III. Пłaca 1400 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 4500 do 6000 r. wyłącznie.
- IV. Пłaca 1200 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 3500 do 4500 r. wyłącznie.
- V. Пłaca 900 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 2200 do 3500 r. wyłącznie.
- VI. Пłaca 720 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 1800 do 2200 r. wyłącznie.
- VII. Пłaca 560 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 1400 do 1800 r. wyłącznie.
- VIII. Пłaca 420 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 1000 do 1400 r. wyłącznie.
- IX. Пłaca 360 rs.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 800 do 1000 r. wyłącznie.
- X. Пłaca 280 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie od 600 do 800 r. wyłącznie.
- XI. Пłaca 200 r.: osoby, pobierające obciążone potrąceniami uposażenie mniejsze od 600 r., oprócz woźnych sądowych.
- XII. Пłaca 120 r.: woźni sądowi.

Uwaga 1-a. Do posad sędziów śledczych przy sądach okręgowych i sędziów pokoju przywiązuje się VI kategoria pensyj emerytalnej, niezależnie od wysokości rzeczywiście otrzymywanego przez nich uposażenia.

Uwaga 2-a. Dla określenia pensji emerytalnej komornikom sądowym, do uposażenia, pobieranego przez komorników sądowych przy sądach okręgowych, dodaje się trzysta, a przy władzach sądowych pokojowych—dwieście rubli. (1)

(*) Zob. tablicy na końcu tomu.

(Przyp. wyd.).

25.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О воспрещеніи ночной работы несовершеннолѣтнимъ и женщинамъ на фабрикахъ, заводахъ и мануфактурахъ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о воспрещеніи ночной работы несовершеннолѣтнимъ и женщинамъ на фабрикахъ, заводахъ и мануфактурахъ, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,

Генералъ-Адъютантъ *Новосильскій*.

3-го Юни 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Департаментѣ журналовъ: Депар- Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи тамен- Государ- разсмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ ственной Экономіи о воспрещеніи ночной работы несовершеннолѣт- 10-го Мая и Обще- нымъ и женщинамъ на фабрикахъ, заводахъ и ма- го Собранія 20 Мая нуфактурахъ, *мнѣніемъ положилъ:* 1885 г.

I. Воспретить, въ видѣ опыта, на три года, начиная съ 1-го Октября 1885 г., для женщинъ и подростковъ, не достигшихъ 17-ти лѣтняго возраста, ночныя работы на хлопчатобумажныхъ, полотняныхъ и шерстяныхъ фабрикахъ, предоставивъ Министру Финансовъ, по взаимному соглашенію съ Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ, распространять эту мѣру и на другія промышленныя заведенія, съ предвареніемъ о томъ фабрикантовъ до срока обычнаго найма рабочихъ.

25.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O zabronieniu małoletnim i kobietom pracy nocnej w fabrykach i rękodzielniach.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o zabronieniu małoletnim i kobietom pracy nocnej w fabrykach i rękodzielniach, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezes Rady Państwa,

Generał-Adjutant *Nowosiński*.

3-go Czerwca 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Departamentu

Ekonomii Państwo-

węj z d. 5-go Maja

i Ogólnego Zebrania

z dnia 20-go Maja

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

1885 r.

II. Предоставить Министру Финансовъ, по соглашенію съ Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ, подвергнуть вопросъ о ночной работѣ подростковъ и женщинъ всесторонней разработкѣ, въ связи съ вопросомъ о работѣ малолѣтнихъ, и окончательныя предположенія по оному внести на разсмотрѣніе установленнымъ порядкомъ, не позднѣе указаннаго въ предыдущей статьѣ трехлѣтняго срока.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. П., 1885 г. 10 Мая, N. 62 стр. 1177).

26.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О возвышеніи пошлинъ таможеннаго тарифа по европейской торговлѣ.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о возвышеніи пошлинъ таможеннаго тарифа по европейской торговлѣ, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,
Генераль-Адъютантъ *Новосильскій*.

3-го Іюня 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ журналовъ: Соединенныхъ Департаментовъ Государственного Совѣта, въ Соединенныхъ Департаментахъ Государственной Экономіи и Законовъ и въ Общемъ Собраніи, разсмотрѣвъ пред-

II. Poruczyć Ministrowi Finansów, po porozumieniu się z Ministrem Spraw Wewnętrznych, kwestyę pracy nocnej małoletnich i wyrostków wszechstronnie opracować, w związku z kwestyą o pracy małoletnich, a ostateczne co do niej projekty wnieść pod rozpoznanie w ustanowiony sposób, nie później jak wciagu wskazanego w poprzedzającym artykule terminu trzechletniego.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

26.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O podwyższeniu opłat taryfy celnej handlu europejskiego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o podwyższeniu opłat taryfy celnej handlu europejskiego, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezes Rady Państwa,
Generał-Adjutant *Nowosiłski*.

3-go Czerwca 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Ekonomii Państwowej i Praw i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra

товъ Государствен- ставленіе Министра Финансовъ о возвышеніи по-
ной Экономіи и За- шлинъ таможеннаго тарифа по европейской тор-
коновъ 25 Апрѣля говлѣ, мнѣніемъ положилъ:

и Общаго Собранія
20 Мая 1885 г.
I. Установить дополнительный къ таможен-
нымъ пошлинамъ сборъ, въ размѣрѣ 20 коп. зо-
лотомъ съ каждого рубля причитающихся пошлинъ
со всѣхъ привозныхъ по европейской и азіатской
торговлѣ товаровъ, кромѣ помѣнованныхъ въ слѣ-
дующихъ (II и III статьяхъ).

II. Съ товаровъ, перечисленныхъ въ 50 (п. 4), 69, 96, 99 (п.
1), 102 (п. 1), 157 (п.п. 1, 3, 4 и 5), 159 (п. 3), 166, 183 (п. 1),
210—213, 216—218, 220 (п. 1) и 233 статьяхъ дѣйствующаго та-
рифа, взимать дополнительную къ существующимъ пошлину, въ раз-
мѣрѣ 10 коп. золотомъ съ каждого рубля причитающихся пошлинъ.

III. Обложение предметовъ, перечисленныхъ въ 7 (п. 2 а), 8
(п. 2), 14, 15, 17, 21, 24, 26 (п. 5), 35, 39 (п. 4 а и б), 48, 49, 50
(п. 3), 57—59, 65 (п. 2), 66, 73—78, 89 (п. 2), 90, 92, 94, 95, 97,
98, 101, 103 (п. 1), 108—113, 115, 116, 118—121, 124, 125, 127—
129, 130 (прим.), 131—138, 139 (п. 1), 144 (п. 1), 145, 146, 161—
165, 167, 168, 170 (п. 3), 172, 173, 175, 182, 223 (п. 5) и 236
статьяхъ дѣйствующаго тарифа, сохранить на существующемъ нынѣ
основаніи, не подчиняя ихъ дополнительному сбору.

IV. Означенный въ статьяхъ I и II дополнительный сборъ
взимать на общихъ съ таможенными пошлинами основаніяхъ, съ то-
варовъ, которые не будутъ очищены пошлиною до 1 Іюля нынѣш-
няго года.

V. Въ измѣненіе подлежащихъ статей дѣйствующаго тарифа
постановить:

1) Древесная и всякая иная бумажная масса облагается по-
шлиною въ 20 коп. золотомъ съ пуда.

2) Сахаръ рафинадъ, привозимый въ Черноморскимъ портамъ
Закавказскаго края, очищается пошлиною въ 3 руб. 30 коп. золо-
томъ съ пуда.

3) Чай байховые, черные, цвѣточные и желтые, привозимые
черезъ Иркутскую таможену со стороны китайской границы и по рѣ-
кѣ Амуру, оплачиваются пошлиною въ 11 руб. золотомъ съ пуда.

номіи Państwowej i Finansów o podwyższeniu opłat taryfy celnéj han-
Praw z d. 25 Kwietnia dlu europejskiego, *uchwalała zdanie:*

i Ogólnego Zebrania
z dnia 20-go Maja
1885 r.

I. Ustanowić dodatkową do opłat celnych
opłatę, w ilości 20 kop. złotem od każdego rubla
przypadającego cła, od wszystkich przywożonych
w handlu europejskim i azyatyckim towarów, oprócz
wymienionych w następujących (II i III) artyku-
łach.

II. Od towarów, wyszczególnionych w pozycjach 50 (ust. 4),
69, 96, 99 (ust. 1), 102 (ust. 1), 157 (ust. 1, 3, 4 i 5), 159 (ust. 3),
166, 183 (ust. 1), 210—213, 216—218, 220 (ust. 1) i 233 obowią-
zującej taryfy, pobierać dodatkowe, oprócz dotychczasowego, cło, w wy-
sokości 10 kop. złotem od każdego rubla przypadającego cła.

III. Cło od przedmiotów, wyszczególnionych w pozycjach 7
(ust. 2 а), 8 (ust. 2), 14, 15, 17, 21, 24, 26 (ust. 5), 35, 39 (ust. 4 а
i б), 48, 49, 50 (ust. 3), 57—59, 65 (ust. 2), 66, 73—78, 89 (ust. 2),
90, 92, 94, 95, 97, 98, 101, 103 (ust. 1), 108—113, 115, 116, 118—
121, 124, 125, 127—129, 130 (uw.), 131—138, 139 (ust. 1), 144
(ust. 1), 145, 146, 161—165, 167, 168, 178 (ust. 3), 172, 173, 175,
182, 223 (ust. 5) i 236 obowiązującej taryfy zachować na istniejącej
dotychczas zasadzie, nie pobierając od nich opłaty dodatkowej.

IV. Wzmiankowaną w artykułach I i II opłatę dodatkową
pobierać na ogólnych zasadach, ustanowionych dla cel od towarów,
od których cło nie będzie opłacone do 1 Lipca roku bieżącego.

V. Zmieniając odnośnie pozycje obowiązującej taryfy, posta-
nowić:

1) Od masy papierowej drzewnej i wszelkiej innej płaci się cło
w ilości 20 kop. złotem od puda.

2) Od cukru rafinowanego, przywożonego do portów Czarno-
morskich kraju Zakaukaskiego, płaci się cło w ilości 3 rub. 30 kop.
złotem od puda.

3) Od herbaty czarnej, kwiatowej i żółtej, przywożonej przez
komorę celną Irkucką ze stony granicy Chińskiej i o rzece Amurze,
пłaci się cło w ilości 11 rubli złotem od puda.

4) Зеркала и зеркальные стекла величиною свыше 801 квадратного вершка, оплачиваются, сверхъ 2½ коп. золотомъ съ кв. вершка, добавочно пошлиною въ $\frac{1}{4}$ коп. золотомъ съ вершка, на каждые дополнительные 200 кв. вершковъ.

VI. Предоставить Министру Финансовъ:

1) Сдѣлать, согласно указаннымъ выше измѣненіямъ въ пошлинномъ обложеніи, соотвѣтствующія исправленія въ дѣйствующемъ тарифѣ, допуская, въ случаяхъ необходимыхъ для округленія причитающихся пошлинныхъ окладовъ по отдѣльнымъ статьямъ, увеличеніе или уменьшеніе ихъ въ предѣлахъ до пяти копѣекъ.

2) Разрѣшать, по соглашенію съ подлежащими вѣдомствами, могуція возникнуть, при исполненіи настоящихъ постановленій, недоразумѣнія.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. II. 1885 г. 10 Іюня, N. 62 стр. 1168).

27.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ учрежденіи четырехъ должностей помощниковъ настоятелей при церквахъ Холмско-Варшавской епархіи.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Департаментѣ Государственной Экономіи Государственного Совѣта, объ учрежденіи четырехъ должностей помощниковъ настоятелей при церквахъ Холмско-Варшавской епархіи, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписаль:

Предсѣдатель Государственного Совѣта МИХАИЛЪ.

26 Марта 1885 г.

4) Od luster i szkła lustrzanego, mających więcej jak 801 werszków kwadratowych, płaci się, oprócz 2½ kop. złotem od werszka kw., cło dodatkowe w ilości $\frac{1}{4}$ kop. złotem od werszka za każde dodatkowe 200 werszków kw.

VI. Poruczyć Ministrowi Finansów:

1) Wprowadzić, zgodnie z powyżej wskazanemi zmianami, odpowiednie poprawki w obowiązującej taryfie, dopuszczając, w razach niezbędnych, dla zaokrąglenia przypadających opłat celnych podług oddzielnych pozycji, powiększenie lub zmniejszenie ich w granicach do pięciu kopiejek.

2) Rozstrzygać, po porozumieniu się z właściwemi wydziałami, mogące wyniknąć przy wykonaniu niniejszych postanowień nieporozumienia.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

27.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O utworzeniu czterech posad etatowych pomocników zwierzchników parafii przy cerkwiach eparchii Chełmsko-Warszawskiej.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe w Departamencie Ekonomii Państwowej Rady Państwa, Zdanie, o utworzeniu czterech posad pomocników zwierzchników parafii przy cerkwiach eparchii Chełmsko-Warszawskiej, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa MICHAŁ.

26-go Marca 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ жур- Государственный Совѣтъ, въ Департаментѣ
нала Департамента Государственной Экономіи, рассмотрѣвъ предста-
Государственной вленіе Оберъ-Прокурора Святѣйшаго Синода объ
Экономіи 31 Января учрежденіи четырехъ должностей помощникомъ
1885 г. настоятелей при церквяхъ Холмско-Варшавской
епархіи, *мнѣніемъ положила:*

1) Учредить, съ 1 Января 1886 г., при церквяхъ городовъ
Плоцка, Ломжи, Петрокова и Кѣльцѣ, Привислянскаго края, по од-
ной должности помощника настоятеля, съ содержаніемъ по *тысячъ*
двѣсти руб. въ годъ каждому (въ томъ числѣ: 1000 руб. жалованья
и 200 р. квартирныхъ денегъ); и

2) Потребный на этотъ предметъ ежегодный расходъ, въ
размѣрѣ *четырехъ тысячъ восьмисотъ руб.*, вносить, съ того же сро-
ка, въ подлежащія подраздѣленія смѣтъ Святѣйшаго Синода.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналѣ Предсѣдателемъ
и Членами.

(С. У. и Р. П., 1885 г. 11 Іюня, N. 63 стр. 1186).

28.

Высочайше утвержденное мнѣніе Государствен-
наго Совѣта.

О квартирномъ довольствіи запасныхъ офицерскихъ
чиновъ, прикомандированныхъ къ войскамъ на лагер-
ное время.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее
мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, о квартир-

Зданіе Rady Państwa.

Wypisano z proto- Rada Państwa, w Departamencie Ekonomii
ku Departmentu Państwowej, rozpoznawszy przedstawienie Proku-
Ekonomii Państwowej ratora Naczelnego Najświętszego Synodu o utwo-
z dnia 31-go Stycznia rzeniu czterech posad pomocników zwierzchników
1885 r. parafii przy cerkwiach eparchii Chełmsko-War-
szawskiej, *uchwaliła zdanie:*

1) Utworzyć, od 1-go Stycznia 1886 r., przy cerkwiach miast:
Płocka, Łomży, Piotrkowa i Kiele, kraju Nadwiślańskiego, po jednej
posadzie pomocnika zwierzchnika parafii, z uposażeniem po *тысячъ*
двѣście rubli rocznie dla każdego (z tego: 1000 rs. pensyi i 200 rs.
kwaterunkowego); i

2) Potrzebny na ten przedmiot rozchód roczny, w ilości *четыре*
тысяче оśmset rubli, wnieść, od tego terminu, pod odpowiednie ru-
bryki budżetów Najświętszego Synodu.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokule Prezes i Człon-
kowie.

28.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY
PAŃSTWA.

O uposażeniu kwaterunkowém oficerów zapasu, odko-
menderowanych do wojsk wczasie obozowania.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadło na Ogólném Zebraniu Rady
Państwa, Zdanie, o uposażeniu kwaterunkowém oficerów zapasu,
Cz. 2. 1885. 14

номъ довольствіи запасныхъ офицерскихъ чиновъ, прикомандированныхъ къ войскамъ на лагерное время, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта *МИХАИЛЬ*.

14-го Мая 1885 г.

Мнѣніе Государственнаго Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Департаментъ журналовъ: Депар- Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, тамента Государ- разсмотрѣвъ представленіе Военнаго Министра ственной Экономіи о квартирномъ довольствіи запасныхъ офицер- 11 Апрѣля и Обще- скихъ чиновъ, прикомандированныхъ къ войскамъ го Собранія 29 Ап- на лагерное время, *мнѣніемъ положила:* рѣля 1885 г.

Въ дополненіе подлежащихъ узаконеній по- становить слѣдующее правило:

„Генералы, штабъ и оберъ-офицеры запаса арміи, прикомандированные къ частямъ войскъ на лагерное время, въ первый разъ по зачисленіи въ запасъ, пользуются, со времени выхода въ лагерь, квартирнымъ довольствіемъ, въ случаѣ расположенія по обыватель- скимъ домамъ въ селеніяхъ; причемъ въ отношеніи квартирныхъ окладовъ сравниваются: генералы—съ командирами неотдѣльныхъ бригадъ, штабъ-офицеры—съ младшими штабъ-офицерами въ пол- кахъ, а оберъ-офицеры—съ занимающими соотвѣтственные должнос- ти на дѣйствительной службѣ.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(С. У. и Р. Ц., 1885 г. 11 Іюня, N. 63, стр. 1190).

odkomenderowanych do wojsk wczasie obozowania, Najwyżej za- twierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*

14-go Maja 1885 г.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z proto- Rada Państwa, w Departamencie Ekonomii kulów: Departamentu Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy Ekonomii Państwo- przedstawienie Ministra Wojny, o uposażeniu kwa- wój z d. 11 Kwietnia terunkowém oficerów zapasu, odkomenderowanych i Ogólnego Zebrania do wojsk wczasie obozowania, *uchwaliła zdanie:* z d. 29 -go Kwietnia 1885 г.

W uzupełnieniu односныхъ правъ postanowić przepis następujący:

„Generałowie, oficerowie sztabu i oficerowie naczelni zapasu ar- mii, odkomenderowani do oddziałów wojsk wczasie obozowania, pier- wszy raz po zaliczeniu ich do zapasu, korzystają od czasu wyjścia do obozu z uposażenia kwaterunkowego wrazie rozkwaterowania po domach obywatelskich we wsiach; przytém pod względem uposażeń kwaterunkowych porównyują się: generałowie—z komendantami nieoddzielnych brygad, oficerowie sztabu—z młodszymi oficerami szta- bu w pułkach, a oficerowie naczelni—z zajmującymi odpowiednie po- sady w służbie czynnej.“

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Człon- kowie.

29.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О преобразованіи мѣстныхъ почтовыхъ и телеграфныхъ учреждений.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о преобразованіи мѣстныхъ почтовыхъ и телеграфныхъ учреждений, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,

Статсъ-Секретарь *Баронъ Николай.*

28-го Мая 1885 года.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментовъ Законовъ и Государственной Экономіи 4-го Мая и Общаго Собранія 14 Мая 1885 г.

Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Внутреннихъ Дѣлъ, о преобразованіи мѣстныхъ почтовыхъ и телеграфныхъ учреждений, мнѣніемъ положило:

I. Мѣстныя установленія, завѣдывающія нынѣ телеграфною и почтовою частями въ губерніяхъ (областяхъ) и уѣздахъ (округахъ), упразднить, не распространяя сего однако на Финляндскій телеграфный округъ, С.-Петербургскій и Московскій почтамты и управленія столичными телеграфами, которые оставить на существующихъ основаніяхъ, съ ограниченіемъ лишь круга дѣйствія столичныхъ почтамтовъ и телеграфныхъ управленій районами столицъ и ближайшихъ къ нимъ окрестностей.

29.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O reformie miejscowych instytucyj pocztowych i telegraficznych.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o reformie miejscowych instytucyj pocztowych i telegraficznych, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,

Sekretarz Stanu *Baronъ Nikolai.*

28-go Maja 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Departamentów Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Spraw Wewnętrznych o reformie miejscowych instytucyj pocztowych i telegraficznych, *uchwaliła* Ogólnego Zebrania *zdanie*:

I. Miejscowe instytucje, zawiadujące obecnie działem poczt i telegrafów w guberniach (obwodach) i powiatach (okręgach), znieść, nie rozciągając tego jednakże na okręg telegraficzny Finlandzki, pocztamt i zarząd telegrafów stołecznych w S.-Petersburgu i Moskwie, które pozostawić na istniejących zasadach, z ograniczeniem jedynie zakresu działalności pocztamtów i zarządów telegraficznych rejonem stolic i najbliższych ich okolic.

II. Для завѣдыванія на мѣстахъ почтовою и телеграфною частями образоватъ почтово-телеграфныя округа перваго и втораго разрядовъ, съ опредѣленіемъ пространства тѣхъ и другихъ по ближайшему усмотрѣнію Министра Внутреннихъ Дѣлъ; а для приѣма и передачи почтовой и телеграфной корреспонденціи учредить въ городахъ и другихъ населенныхъ мѣстностяхъ почтово-телеграфныя конторы, почтово-телеграфныя отдѣленія, почтовые отдѣленія и телеграфныя отдѣленія, въ мѣрѣ дѣйствительной надобности.

III. Въ каждомъ почтово-телеграфномъ округѣ образоватъ управленіе, состоящее изъ начальника округа, его помощниковъ и другихъ чиновъ, согласно временному росписанію. При этомъ на начальниковъ округовъ перенести права и обязанности, принадлежащія нынѣ какъ начальникамъ телеграфныхъ округовъ, такъ и управляющимъ почтовою частию въ губерніяхъ, за исключеніемъ лишь непосредственнаго завѣдыванія почтовымъ дѣломъ въ губернскихъ почтовыхъ конторахъ, которое возлагается на начальниковъ сихъ конторъ, по принадлежности.

IV. Завѣдывающимъ почтово-телеграфными конторами и отдѣленіями, почтовыми отдѣленіями и телеграфными отдѣленіями присвоить наименованіе начальниковъ сихъ установленій, учредивъ вмѣстѣ съ тѣмъ, въ почтово-телеграфныхъ конторахъ должности помощниковъ начальниковъ оныхъ. Затѣмъ всѣхъ остальныхъ, принадлежащихъ къ составу названныхъ учреждений, классныхъ чиновъ, за исключеніемъ занимающихся техническо-телеграфнымъ надзоромъ, наименовать почтово-телеграфными чиновниками, съ раздѣленіемъ ихъ на шесть разрядовъ и съ предоставленіемъ распределенія по онымъ чиновниковъ Министру Внутреннихъ Дѣлъ; чинамъ же техническо-телеграфнаго надзора сохранить прежнія наименованія механиковъ и надсмотрщиковъ.

V. Проектъ временнаго росписанія классныхъ должностей въ мѣстныхъ почтово-телеграфныхъ учрежденияхъ поднести къ Высочайшему ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА утвержденію.

VI. Установленія статьями I—IV мѣры, а также означенное въ статьѣ V временное росписаніе, приводить въ дѣйствіе постепенно, въ теченіи пяти лѣтъ по изданіи настоящаго узаконенія, съ тѣмъ, чтобы въ продолженіи сего срока число служащихъ въ поч-

II. Do zawiadywania na miejscach działem poczt i telegrafów utworzyć okręgi pocztowo-telegraficzne pierwszej i drugiej kategorii, z określeniem przestrzeni jednych i drugih podług bliższego uznania Ministra Spraw Wewnętrznych; a do przyjmowania i przesyłania korespondencyj pocztowych i telegraficznych utworzyć w miastach i innych zaludnionych miejscowościach kantory telegraficzno-pocztowe, oddziały telegraficzno-pocztowe, oddziały pocztowe i oddziały telegraficzne, w miarę rzeczywistej potrzeby.

III. W każdym okręgu pocztowo-telegraficznym utworzyć zarząd, składający się z naczelnika okręgu, jego pomocników i innych urzędników, podług tymczasowego rozkładu. Przytém na naczelników okręgów przenieść prawa i obowiązki, należące obecnie tak do naczelników okręgów telegraficznych, jak i do zarządzających działem poczt w guberniach, z wyjątkiem jedynie bezpośredniego zawiadywania sprawą poczt w kantorach pocztowych gubernialnych, które powierza się naczelnikom właściwych kantorów.

IV. Zawiadującym kantorami i oddziałami pocztowo-telegraficznymi nadać nazwisko naczelników tych instytucyj, tworząc równocześnie w kantorach pocztowo-telegraficznych posady pomocników naczelników tych kantorów i oddziałów. Następnie, wszystkich pozostałych, do personelu pomienionych instytucyj należących, urzędników klasowych, z wyjątkiem zajmujących się nadzorem techniczno-telegraficznym, nazwać urzędnikami pocztowo-telegraficznymi, dzieląc ich na sześć kategorii i pozostawiając podział na te kategorie urzędników Ministrowi Spraw Wewnętrznych; zaś urzędnikom nadzoru techniczno-telegraficznego zachować poprzednie nazwy mechaników i dozorców.

V. Projekt rozkładu tymczasowego posad etatowych w miejscowych instytucjach pocztowo-telegraficznych przedstawić pod Najwyższe JEGO CESARSKIEJ MOŚCI zatwierdzenie.

VI. Ustanowione w artykułach I—IV środki oraz wzmiankowany w artykule V rozkład tymczasowy wprowadzać w wykonanie stopniowo, w ciągu lat pięciu po wydaniu niniejszego prawa, z tém zastrzeżeniem, ażeby w ciągu tego terminu liczbę służących w kan-

тово-телеграфныхъ конторахъ и отдѣленіяхъ, почтовыхъ отдѣленіяхъ и телеграфныхъ отдѣленіяхъ, а также оклады содержанія принадлежащимъ къ составу названныхъ мѣстъ нижнимъ служителямъ, опредѣлялись Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ, который въ распоряженіяхъ своихъ по сему предмету не долженъ выходить за предѣлы общаго кредита, ассигнуемаго на содержаніе всего почтово-телеграфнаго управленія.

VII. Тѣмъ чиновникамъ, которые, при настоящемъ преобразованіи почтово-телеграфной части, будутъ перемѣщены на должности низшія по классу или съ меньшими окладами, противу получаемыхъ ими чинами нынѣ, сохранить присвоенныя прежнимъ ихъ должностямъ служебныя преимущества и оклады содержанія, пока не получатъ другаго назначенія, съ отнесеніемъ потребнаго на это расхода на счетъ остатковъ отъ общей суммы, ассигнуемой на содержаніе почтово-телеграфнаго управленія.

VIII. На всѣхъ чиновъ почтово-телеграфнаго вѣдомства, принадлежащихъ къ учрежденіямъ, которыя подлежатъ преобразованію на основаніи настоящаго узаконенія (ст. I), распространить дѣйствіе правилъ, постановленныхъ въ дополненіи къ статьѣ 232 (по прод. 1881 г.) и во второй половинѣ статьи 653 устава о службѣ по опредѣленію отъ Правительства (свод. зак. т. III, изд. 1876 г.), съ тѣмъ, чтобы размѣръ путевого довольствія былъ опредѣляемъ по классамъ, соотвѣтствующимъ указаннымъ въ тѣхъ статьяхъ должностямъ, и чтобы вызываемыя симъ издержки покрывались изъ кредита, ассигнуемаго по статьѣ 7 § 2 финансовой смѣты Главнаго Управленія почтъ и телеграфовъ, а за недостаткомъ сего кредита — изъ общихъ остатковъ по упомянутой смѣтѣ.

IX. Тѣхъ чиновъ почтово-телеграфнаго вѣдомства, которые, за упраздненіемъ ихъ должностей, не получаютъ новаго назначенія, оставить за штатомъ, на общемъ основаніи, съ отнесеніемъ потребнаго на сей предметъ расхода на общіе остатки по финансовой смѣтѣ Главнаго Управленія почтъ и телеграфовъ.

X. Предоставить Министру Внутреннихъ Дѣлъ:

1) впредь до повсемѣстнаго образованія почтово-телеграфныхъ округовъ, подчинять существующія въ каждой губерніи почтовые и телеграфныя учрежденія управляющему въ ней почтовою частію или начальнику телеграфнаго округа и поручать, въ случаѣ надобности, послѣднему заведываніе техническою частію телеграфа;

торамъ и oddziałach pocztowo-telegraficznych tudzież płace niższej służby, należące do tych władz, określał Minister Spraw Wewnętrznych, który w rozporządzeniach swoich w tym przedmiocie nie powinien wykroczać poza granice ogólnego kredytu, asygnowanego na uposażenie całego zarządu pocztowo-telegraficznego.

VII. Tym urzędnikom, którzy przy obecnej reformie działu pocztowo-telegraficznego będą przeniesieni na posady niższej klasy lub z mniejszą płacą w porównaniu z tą, jaką pobierają obecnie, zachować przywiązane do ich poprzednich posad przywileje służbowe i płace dotąd, dopóki nie będą mianowani na inne posady, zaliczając potrzebny na to rozchód na rachunek pozostałości z ogólnej sumy, asygnowanej na uposażenie zarządu pocztowo-telegraficznego.

VIII. Do wszystkich urzędników wydziału pocztowo-telegraficznego, należących do instytucyj, które ulegają reformie na zasadzie niniejszego prawa (art. I), zastosować przepisy, postanowione w uzupełnieniu do artykułu 232 (podług dal. c. z r. 1881) i w drugiej połowie artykułu 653 Ustawy o służbie z ramienia Rządu (sw. zak. t. III, wyd. z r. 1876), z tém zastrzeżeniem, ażeby wysokość uposażenia na podróże była określana podług klas, odpowiadających wskazanym w tych artykułach posadom, i aby wydatki przez to wywołane pokrywały się z kredytu, asygnowanego podług artykułu 7 § 2 budżetu finansowego Zarządu Głównego poczt i telegrafów, a w braku kredytu — z ogólnych pozostałości w tym budżecie.

IX. Tych z pomiędzy urzędników wydziału pocztowo-telegraficznego, którzy po zniesieniu tych posad nie będą mianowani na inne, uważać za spadłych z etatu na ogólnej zasadzie, pokrywając potrzebny na ten przedmiot rozchód z ogólnych pozostałości budżetu finansów Zarządu Głównego poczt i telegrafów.

X. Poruczyć Ministrowi Spraw Wewnętrznych:

1) zanim wszędzie utworzone będą okręgi pocztowo-telegraficzne, oddawać istniejące w każdej gubernii instytucje pocztowe i telegraficzne pod władzę zarządzającego w niej działem poczt albo naczelnika okręgu telegraficznego i powierzać, wrazie potrzeby, ostatniemu zawiadywanie działem technicznym telegrafu;

2) возлагать заведывание перевозкою почтъ по желѣзнымъ дорогамъ на мѣстныхъ почтово-телеграфныхъ установленій, съ соотвѣтственнымъ усиленіемъ личнаго ихъ состава чинами нынѣшняго управленія перевозкою почтъ по желѣзнымъ дорогамъ;

3) разрѣшать замѣщать всѣхъ должностей не выше восьмага класса въ мѣстныхъ почтово-телеграфныхъ установленіяхъ лицами, не имѣющими, по общимъ правиламъ, права на вступленіе въ гражданскую службу;

4) допускать женщинъ-телеграфистовъ къ исполненію обязанностей по почтовой части;

5) по истеченіи пятилѣтняго срока со времени изданія настоящаго узаконенія внести, по соглашенію съ подлежащими вѣдомствами, на разсмотрѣніе Государственнаго Совѣта окончательныя предположенія объ устройствѣ мѣстныхъ почтово-телеграфныхъ установленій и проектъ постояннаго для нихъ штата.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

(¹)

(С. У. и Р. II. 1885 г. 14 Іюня N. 64 стр. 1228)

30.

Распоряженіе объявленное Правительствующему Сенату Министромъ Финансовъ.

Объ опредѣленіи границы Калишскаго таможеннаго округа.

Министръ Финансовъ, сдѣлавъ, на основаніи 2-го пункта Высочайше утвержденнаго 8 Февраля 1883 г. мнѣнія Государственнаго Совѣта, коимъ предоставлено Министру Финансовъ опредѣ-

(*) См. таблицы въ концѣ тома

(Прин. издат.).

2) powierzać zawiadywanie przewozem poczt drogami żelaznemi miejscowym instytucjom pocztowo-telegraficznym, powiększając odpowiednio ich personel urzędnikami obecnej administracji przewozu poczt drogami żelaznemi;

3) zezwalać na obsadzanie wszystkich posad nie wyższych od szóstej klasy w miejscowych instytucjach pocztowo-telegraficznych urzędnikami, niemającymi, podług ogólnych przepisów, prawa wstępowania do służby cywilnej;

4) dopuszczać kobiety telegrafistki do sprawowania obowiązków w dziale poczt;

5) po upływie terminu pięcioletniego od czasu wydania niniejszego prawa wniesić, po porozumieniu się z właściwemi wydziałami, pod rozpoznanie Rady Państwa ostateczne projekty co do organizacji miejscowych instytucyj pocztowo-telegraficznych i projekt obecnego dla nich etatu.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

(¹)

30.

ROZPORZĄDZENIE, OBJAWIONE RZĄDZĄCEMU SENATOWI PRZEZ MINISTRA FINANSÓW.

O określeniu granicy okręgu celnego Kaliskiego.

Minister Finansów, wydawszy, na zasadzie ustępu 2-go Najwyżej zatwierdzonego d. 8 Lutego 1883 r. Zdania Rady Państwa, którym poruczono Ministrowi Finansów określanie i zmianę okręgów

(¹) Patrz tablice na końcu tomu.

(Przyp. wydawcy).

лять и измѣнять границы таможенныхъ округовъ, распоряженіе объ опредѣленіи границы Калишскаго таможеннаго округа отъ пограничнаго поста Сѣнно, Млавскаго уѣзда, до такого же поста Сѣрославице, Мѣховскаго уѣзда, со включеніемъ въ составъ сего округа настоящимъ нынѣ въ Радзивилловскомъ округѣ таможенъ 3-го класса Михаловицкой и Иголомійской и таможенныхъ заставъ Баранской и Сѣрославицкой,—донесъ о семъ Правительствующему Сенату.

(С. У. и Р. П., 1885 г. 11 Июня, N. 63, стр. 1224).

31.

РАСПОРЯЖЕНІЕ, ОБЪЯВЛЕННОЕ ПРАВИТЕЛЬСТВУЮЩЕМУ СЕНАТУ МИНИСТРОМЪ ФИНАНСОВЪ.

О порядкѣ храненія, выпуска изъ заводскихъ подваловъ и оптовыхъ складовъ, передвиженія и продажи вина и спирта въ районѣ дѣйствія корчемной стражи на границѣ съ Пруссією и Австрією.

Министръ Финансовъ представилъ Правительствующему Сенату засвидѣтельствованную копію съ правилъ, утвержденныхъ имъ, Министромъ, 31 Мая 1885 г., о порядкѣ храненія, выпуска изъ заводскихъ подваловъ и оптовыхъ складовъ, передвиженія и продажи вина и спирта въ районѣ дѣйствія корчемной стражи на границѣ съ Пруссією и Австрією.

celnych, rozporządzenie co do określenia granicy okręgu celnego Kaliskiego od stacyi celnej Sienno, powiatu Mławskiego, do takiej samej stacyi Sierosławice, powiatu Miechowskiego, z włączeniem do tego okręgu znajdujących się obecnie w okręgu celnym Radziwiłowskim komór 3-jej klasy Michałowskiej i Igołomijskiej, tudzież rogatek celnych w Baranie i Sierosławicach — doniósł o tém Rządzącemu Senatowi.

31.

ROZPORZĄDZENIE, OBJAWIONE RZĄDZĄCEMU SENATOWI PRZEZ MINISTRA FINANSÓW.

O sposobie zachowania, wypuszczania z magazynów gorzelnianych i składów hurtowych, tudzież przeprowadzania i sprzedaży okowity i spirytusu w rejonie działalności straży karczemnej na granicy z Prusami i Austryą.

Minister Finansów przedstawił Rządzącemu Senatowi poświadczoną kopię przepisów, zatwierdzonych przez niego, d. 31-go Maja 1885 r., co do sposobu zachowania, wypuszczania z magazynów gorzelnianych i składów hurtowych, przeprowadzania i sprzedaży okowity i spirytusu w rejonie działalności straży karczemnej na granicach z Prusami i Austryą.

На основаніи п. 5 ст. VII Высочайше утвержденного 30 Апрѣля сего года мѣнія Государственного Совѣта, омѣрахъ противъ контрабанды спирта на западной сухопутной границѣ съ Пруссіею и Австріею, утверждаю.

Подписаль: Министръ Финансовъ *Н. Бунге*.

31-го Мая 1885 года.

П РА В И Л А

о порядкѣ храненія, выпуска изъ заводскихъ подваловъ и оптовыхъ складовъ, передвиженія и продажи вина и спирта въ районѣ дѣйствія корчемной стражи на границѣ съ Пруссіею и Австріею.

1) Въ подвалахъ винокуренныхъ и водочныхъ заводовъ, а также въ оптовыхъ складахъ, бочки, предназначенныя для храненія вина, должны быть емкостью не менѣ, какъ на 30 ведеръ. Вся посуда, въ томъ числѣ стояны и резервуары, служащая какъ для храненія, такъ и для продажи вина, должна быть предварительно измѣрена акцизнымъ надзоромъ, съ занесеніемъ въ особый инвентарскій списокъ, по прилагаемой при семъ формѣ. Посуда снабжается наметками; на посудѣ и на наметкѣ обозначается масляною краскою нумеръ и емкость. Никакой другой посуды, не измѣренной акцизнымъ надзоромъ, хранить въ подвалахъ и складахъ не дозволяется. Выпускъ транспортовъ вина въ оптовые склады и на водочные и уксусные заводы разрѣшается въ бочкахъ, установленнымъ порядкомъ измѣренныхъ, мѣрою не менѣ 30 ведеръ. Вино и спиртъ могутъ также храниться разлитыми въ стеклянную посуду, емкостью не болѣе $\frac{1}{4}$ ведра каждая, надлежащимъ образомъ опечатанную, за этикетомъ завода или склада. Для удобства повѣрки наличности вина, находящагося въ стеклянной посудѣ, таковая устанавливается въ подвалахъ заводовъ и складахъ, въ порядкѣ размѣра посуды и по крѣпостямъ.

2) О наличности вина въ заводскихъ подвалахъ и оптовыхъ складахъ должна вестись заводчикомъ или складчикомъ нумерационная книга по формѣ, устанавливаемой управляющимъ акцизными сборами.

Na zasadzie ust. 5 art. VII Najwyżej zatwierdzonego d. 30 Kwietnia bieżącego roku Zdania Rady Państwa, co do środków przeciwko kontrabandzie spirytusu na granicy z Prusami i Austryą, zatwierdzam.

Podpisał: Minister Finansów *M. Bunge*.

31-go Maja 1885 r.

P R Z E P I S Y

co do sposobu zachowania, wypuszczenia z magazynów gorzelnianych i składów hurtowych, przeprowadzania i sprzedaży okowity i spirytusu w rejonie działalności straży karczemnej na granicy z Prusami i Austryą.

1) W magazynach gorzelnianych i dystylarniach wódek, oraz w składach hurtowych, beczki, przeznaczone do zachowywania w nich okowity, powinny mieć objętości najmniej 30 wiader. Wszelkie naczynia, a pomiędzy innemi beczki i rezerwuary, służące tak do zachowania, jak i do sprzedaży okowity, powinny być uprzednio wymierzone przez zarząd akcyzny, z zapisaniem ich do specjalnego inwentarza podług załączonego przy niniejszem wzoru. Naczynia zaopatrują się w miary drewniane; na naczyniach i na miarze wypisuje się olejną farbą numer i objętość. Żadnego innego naczynia, niewymierzonego przez zarząd akcyzny, zachowywać w magazynach i składach nie wolno. Do składów hurtowych oraz do dystylarni wódek i fabryk octu pozwala się wypuszczać transporty okowity w beczkach, w ustanowiony sposób wymierzonych, mających najmniej 30 wiader objętości. Okowita i spirytus mogą również być zachowywane porozlewane w naczyniach szklanych, mających objętości $\frac{1}{4}$ wiadra każde, w należyty sposób opieczetowanych z etykietami gorzelnii lub składu. Dla udogodnienia sprawdzenia rzeczywiście znajdującą się w naczyniach szklanych okowity, takowa ustawia się w magazynach gorzelnianych i składach podług porządku wielkości naczyń i podług tęgości.

2) Co do rzeczywiście znajdującą się w magazynach gorzelnianych i składach hurtowych ilości okowity właściciel gorzelnii lub składu powinien prowadzić księgę numeracyjną podług wzoru, ustanowionego przez zarządzającego przychodami akcyznymi.

3) Имѣющіяся на винокуренныхъ заводахъ и въ оптовыхъ складахъ вина шнуровыя книги прихода и расхода вина, а также провозныхъ свидѣтельствъ, должны храниться припечатанными къ неподвижнымъ предметамъ, по указанію акцизнаго надзора.

4) Управляющій акцизными сборами, въ случаѣ усмотрѣнной надобности, назначаетъ, для наблюденія за приѣмомъ, храненіемъ и выпускомъ вина въ продажу, на винокуренные заводы и въ оптовые склады вина особыхъ контролеровъ или надсмотрщиковъ, на обязанности которыхъ возлагается также опечатываніе подваловъ или складовъ. Независимо отъ сего, могутъ быть опечатываемы и не расхожія бочки.

5) Открытіе оптовыхъ складовъ вина разрѣшается на количество не менѣе пятисотъ ведеръ, по расчету на 40° крѣпости, которыя, при открытіи склада, должны поступить въ него одновременно, безъ дробленія ихъ на отдѣльныя партіи.

6) Оптовые склады, по своему устройству, должны отвѣчать требованіямъ примѣч. къ 317 ст. уст. о пит. сборѣ и, кромѣ того, имѣть только одну дверь, которая должна открываться на улицу. Находящіеся въ складахъ окна, въ случаѣ требованія акцизнаго надзора, должны быть задѣланы проволоочными сѣтками.

7) Отпуски вина изъ подваловъ винокуренныхъ заводовъ на водочные заводы и въ оптовые склады, а равно отпускъ и приѣмъ вина на водочныхъ заводахъ и въ оптовыхъ складахъ, разрѣшаются количествомъ не менѣе 8000° въ каждомъ отдѣльномъ случаѣ. То же правило соблюдается и при отпускѣ вина изъ оптовыхъ складовъ на водочные заводы. Правило это не обязательно для послѣдняго отпуска вина и спирта изъ подвала винокуреннаго завода, если остатокъ не достигаетъ 8000°.

Примѣчаніе. Правило, изложенное въ настоящей статьѣ, не распространяется на случай продажи съ аукціонныхъ торговъ конфискованнаго контрабанднаго спирта и вина, а также на случай продажи вина и спирта по распоряженію акцизнаго надзора.

8) Заключающееся въ п. 3 ст. VII Высочайше утвержденнаго 30 Апрѣля 1885 г. мѣнія Государственнаго Совѣта правило, относительно приобрѣтенія оптовыми складами вина и спирта исключительно изъ подваловъ винокуренныхъ заводовъ, не распространяется на издѣлія водочныхъ заводовъ.

3) Находящееся въ горzelniach и в складах hurtowych księgi sznurowe przychodu i rozchodu okowity, tudzież księga świadectw przewozowych powinny być zachowywane, przypieczętowane do nieruchomych przedmiotów, podług wskazówek urzędu akcyznego.

4) Zarządzający przychodami akcyznymi, jeżeli uzna to za po trzebne, w celu nadzoru nad przyjmowaniem, zachowaniem i wypuszczaniem okowity na sprzedaż, wyznacza do gorzelni i składów hurtowych specjalnych kontrolerów czyli dozorców, których obowiązkiem jest również opieczętowanie magazynów lub składów. Niezależnie od tego, mogą być opieczętowywane i nienapoczęte beczki.

5) Otwarcie hurtowych składów okowity pozwala się na ilość nie mniejszą od pięciuset wiader, licząc po 40° tężości, które przy otwarciu składu powinny wejść do niego jednocześnie, bez dzielenia ich na partye.

6) Składy hurtowe, podług swojej organizacji powinny odpowiadać wymaganiom uwagi do art. 317 Ust. o akc. od nap. i, oprócz tego, mają tylko jedne drzwi, które powinny się otwierać na ulicę. Znajdujące się w składach okna, wrazie żądania zarządu akcyznego, powinny być zakratowane.

7) Wydawanie okowity z magazynów gorzelnianych do dystrylarni wódek, tudzież wydawanie i przyjmowanie okowity w dystrylarniach wódek i w składach hurtowych, pozwala się w ilościach nie mniejszych, za każdym razem, od 8000°. Tenże sam przepis stosuje się i przy wypuszczaniu okowity ze składów hurtowych do dystrylarni wódek. Przepis ten nie obowiązuje co do ostatniego transportu okowity i spirytusu wydanego z magazynu gorzelnianego, jeżeli pozostała reszta nie dochodzi 8000°.

Uwaga. Przepis, zawarty w niniejszym artykule, nie stosuje się do sprzedaży w drodze licytacji skonfiskowanej okowity i spirytusu, pochodzących z kontrabandy, oraz do sprzedaży okowity i spirytanu z polecenia zarządu akcyznego.

8) Zawarty w ustępie 3 art. VII Najwyżej zatwierdzonego d. 30 Kwietnia 1885 r. Zdania Rady Państwa przepis co do nabycia przez składy hurtowe okowity i spirytusu wyłącznie z magazynów gorzelnianych, nie stosuje się do wyrobów dystrylarni wódek.

9) Отпуск вина и спирта въ бочкахъ въ мѣста раздробительной продажи питей и частнымъ лицамъ разрѣшается только крѣпостью въ 40° и въ 58° по спиртомѣру Траллеса или по металлическому спиртомѣру. Отпускъ въ мѣста раздробительной продажи и частнымъ лицамъ вина и спирта произвольной крѣпости (съ соблюденіемъ для Имперіи 308 ст. уст. о пит. сборѣ) допускается только въ стеклянной посудѣ, мѣрою не болѣе $\frac{1}{4}$ ведра, съ этикетомъ и за печатью завода или склада. На этикетѣ должно быть означено: фирма завода или склада, ихъ мѣсто нахожденія, количество и крѣпость заключающагося въ посудѣ напитка.

10) Отпускъ вина въ питейныя заведенія разрѣшается въ бочкахъ, въ боченкахъ и въ стеклянной посудѣ. Емкость боченковъ для вина въ 40° должна быть не менѣе 5 ведеръ, для вина же въ 58° не менѣе 3 ведеръ. Неполнота въ посудѣ допускается не выше полуведра. Въ стеклянной посудѣ вино и спиртъ могутъ быть отпускаемы въ питейныя заведенія въ количествахъ не менѣе $\frac{1}{4}$ ящика.

11) Въ заводы уксусные отпуски вина могутъ быть производимы въ бочкахъ, емкостью не менѣе 30 ведеръ, и той крѣпости, кака установлена для питейныхъ заведеній. Прочіе же заводы, выдѣлывающіе издѣлія изъ оплаченнаго акцизомъ вина и спирта, за исключеніемъ водочныхъ заводовъ, могутъ приобрѣтати вино и спиртъ изъ подваловъ винокуренныхъ, водочныхъ заводовъ и оптовыхъ складовъ въ количествахъ, установленныхъ для питейныхъ заведеній, и произвольной крѣпости.

12) Провозныя свидѣтельства устанавливаются трехъ цвѣтовъ: для отпусковъ вина и спирта изъ подваловъ винокуренныхъ заводовъ въ оптовые склады и на водочные заводы—бѣлаго цвѣта; для отпусковъ въ питейныя заведенія—зеленаго цвѣта, и для отпусковъ частнымъ лицамъ—краснаго цвѣта. Форма провозныхъ свидѣтельствъ при семъ прилагается.

Примѣчаніе. Провозъ вина и спирта, приобрѣтенныхъ въ таможенныхъ съ аукціонныхъ торговъ, производится по провознымъ свидѣтельствамъ, выдаваемымъ лицами акцизнаго надзора или корчемной стражи.

13) Въ провозныхъ свидѣтельствахъ обозначается, прописью, время отпуска, количество и крѣпость питей; кому и куда они отпущены, а также и маршрутъ ихъ слѣдованія, съ обозначеніемъ,

9) Do miejsc sprzedaży detalicznej napojów i osobom prywatnym pozwala się wypuszczać w beczkach okowitę i spirytus 40° albo 58° próby podług spirytusomierza Trallesa lub podług spirytusomierza metalicznego. Okowitę i spirytus dowolnej tężości do miejsc sprzedaży detalicznej i osobom prywatnym (z zachowaniem dla Cesarstwa 38 art. Ust. o opł. od nap.), pozwala się wypuszczać tylko w naczyniu szklanném, mającém nie więcej jak $\frac{1}{4}$ wiadra, z etykietą i pieczęcią gorzelni lub składu. Na etykietce powinny być oznaczone: firma gorzelni lub składu, miejsce, gdzie się takowe znajdują, ilość i tężość zawartego w naczyniu napoju.

10) Wolno jest wypuszczać okowitę do zakładów trunkowych w beczkach, beczułkach lub naczyniu szklanném. Objętość beczulek na okowitę 40° próby powinna być najmniej 5 wiader; zaś na okowitę 58° próby najmniej 3 wiadra. W naczyniu szklanném okowita i spirytus mogą być wydawane do zakładów szynkownianych w ilości nie mniejszej od $\frac{1}{4}$ skrzynki.

11) Do fabryk octu okowita może być wydawana w beczkach, mających najmniej 30 wiader objętości i takiej tężości, jaka jest ustanowiona dla zakładów szynkownianych. Inne fabryki, wyrabiające wyroby z okowity i spirytusu z opłaconą już akcyzą, z wyjątkiem dystylarni wódek, mogą nabywać okowitę i spirytus z magazynów gorzelnianych, dystylarni wódek i składów hurtowych w ilościach, ustanowionych dla zakładów szynkownianych, i dowolnej tężości.

12) Świadcetwa przewozowe ustanawiają się trzech kolorów: do wypuszczania okowity i spirytusu z magazynów gorzelnianych do składów hurtowych i dystylarni wódek—koloru białego; do wypuszczania jej do zakładów szynkownianych—koloru zielonego, a do wypuszczania osobom prywatnym—koloru czerwonego. Wzór świadcetw przewozowych przy niniejszém się załącza.

Uwaga. Okowita i spirytus, nabyte w drodze licytacji na komorach, przewozi się za świadcetwami przewozowemi, wydawanemi przez urzędników akcyznych albo straż karczemną.

13) W świadcetwach przewozowych zaznacza się literami: czas wydania, ilość i tężość napojów, кому i kiedy zostały wydane, oraz marszrutę, z oznaczeniem, w wiorstach, odległości od miejsca wypra-

въ верстахъ, разстоянія отъ мѣста отправленія до мѣста назначенія спирта или вина, съ наименованіемъ всѣхъ лежащихъ на пути населенныхъ мѣстностей. При отправкѣ по желѣзной дорогѣ, кромѣ того, должны быть обозначены станціи отправленія и выгрузки спирта. Провозное свидѣтельство сохраняетъ свою силу въ теченіи двойнаго поверстнаго срока, считая по 25 верстѣ въ сутки. Въ случаѣ непредвидѣннаго замедленія въ движеніи транспорта, по независящимъ отъ провозителя причинамъ, о семъ должно быть немедленно заявлено мѣстному акцизному надзору или, при отсутствіи его, полиціи. Частнымъ лицамъ, по каждому отдѣльному свидѣтельству, не можетъ быть отпускаемо болѣе 5 ведеръ вина или спирта.

14) При каждом отпускѣ вина или спирта изъ заводскихъ подваловъ или оптовыхъ складовъ должны быть прилагаемы пробы, установленнымъ порядкомъ опечатаннныя. Какъ пробы, такъ и провозныя свидѣтельства сохраняются до израсходования вина, а провозныя свидѣтельства, сверхъ того, до отобранія ихъ акцизнымъ надзоромъ.

15) Водочные, уксусные и другіе заводы, выдѣлывающіе издѣлія изъ оплаченнаго акцизомъ вина, а также оптовые склады, снабжаются мѣстнымъ окружнымъ акцизнымъ управленіемъ купонными книжками, по прилагаемой при семъ формѣ, выдаваемыми по порядку, установленному для тетрадей провозныхъ свидѣтельствъ.

16) Выпускъ вина, съ оплатою акциза, на водочные и другіе заводы, приготовляющіе издѣлія изъ оплаченнаго акцизомъ вина, и въ оптовые склады можетъ быть производимъ не иначе, какъ по предъявленіи купонной книжки; изъ означенной книжки, лицомъ, отпускающимъ вино или спиртъ, отрывается купонный листокъ, въ послѣдовательномъ порядкѣ номеровъ. Какъ на означенномъ листкѣ купона, такъ и на талонѣ его обозначаются требуемая формою купонной книжки свѣдѣнія, причѣмъ купонный листокъ подписывается лицомъ, принимающимъ спиртъ, а талонъ—лицомъ, отпускающимъ спиртъ. При провозѣ вина въ заводы, выдѣлывающіе издѣлія изъ оплаченнаго акцизомъ вина, и въ оптовые склады, вмѣстѣ съ провознымъ свидѣтельствомъ, должна находиться и купонная книжка. Купонные листки, какъ оправдательные документы произведенныхъ отпусковъ, приобщаются къ книгамъ завода или склада и хранятся до повѣрки и отобранія ихъ акцизнымъ надзоромъ.

wiania do miejsca przeznaczenia spirytusu lub okowity, z wyszczególnieniem wszystkich, leżących podrozie, miejscowości zaludnionych. Przy wyprawieniu drogą żelazną, powinny być, oprócz tego, oznaczone stacje wyprawiania i wyładowania spirytusu. Świadcstwo przewozowe zachowuje znaczenie wciągu podwójnego terminu wiorstowego, licząc po 25 wiorst na dobę. Wrazie nieprzewidzianej zwłoki w ruchu transportu, z niezależnych od przewoźącego przyczyn, powinien o tém być bezzwłocznie zawiadomiony miejscowy zarząd akcyzny, albo w jego nieobecności—policya. Osobom prywatnym nie może być wydawane więcej jak po 5 wiader okowity lub spirytusu za każdym świadectwem.

14) Przy każdym wydaniu okowity lub spirytusu z magazynów gorzelnianych lub składów hurtowych powinny być załączane próby, w ustanowiony sposób opieczętowane. Jak próby, tak i świadectwa przewozowe zachowują się aż do zupełnego wydatkowania okowity, a świadectwa przewozowe, prócz tego, aż do ich odebrania przez zarząd akcyzny.

15) Dystylarni wódek, fabryki octu i inne, produkujące wyroby z okowity za opłatą już akcyzą, tudzież składy hurtowe, miejscowy zarząd akcyzny okręgowy zaopatruje w książeczki kuponowe, podług załączonego przy niniejszém wzoru, wydawane w sposób przepisany co do zeszytów świadectw przewozowych.

16) Okowita z opłaconą akcyzą do dystrybucji wódek i innych fabryk, produkujących wyroby z okowity z opłaconą już akcyzą i do składów hurtowych może być wydawana dopiero po okazaniu książeczki kuponowej; z książeczki téj, wydający okowitę lub spirytus odrywa kupon za porządkiem numerów. Tak na tym kuponie, jak i na talonie zaznaczają się wymagane we wzorze książeczki kuponowej wiadomości; przytém kupon podpisuje ten, kto przyjmuje spirytus, a talon—ten, kto go wydaje. Przy przewozie okowity do fabryk, produkujących wyroby z okowity z opłaconą już akcyzą, i do składów hurtowych razem ze świadectwem przewozowym powinna się znajdować i książeczka kuponowa. Kupony, jako dowody wydatków, dołączają się do ksiąg gorzelni lub składu i zachowują się aż do ich sprawdzenia i odebrania przez zarząd akcyzny.

17) Выпускъ транспортовъ вина и приѣмъ таковыхъ въ подвалы водочныхъ заводовъ и въ оптовые склады, а равно отпуски вина изъ подваловъ винокуренныхъ и водочныхъ заводовъ и оптовыхъ складовъ въ питейныя заведенія, на заводы укусные и другіе, а также частнымъ лицамъ, производится заводчиками и складчиками въ присутствіи надсмотрщика или контролера, если таковой находится. Управляющему акцизными сборами предоставляется уполномочивать, для присутствія при приѣмѣ и отпускѣ вина и спирта, также чиновъ корчемной стражи.

18) Отпускъ вина и спирта изъ подваловъ винокуренныхъ и водочныхъ заводовъ и оптовыхъ складовъ и приѣмъ онаго воспрещается въ ночное время, отъ 8 ч. вечера до 6 ч. утра, а въ лѣтнее время—до восхода солнца. Равнымъ образомъ, воспрещается въ почное время какъ сдача спирта изъ винокуренныхъ заводовъ въ подвалы сихъ заводовъ (если таковая сдача не производится по трубамъ), такъ и оставленіе сихъ подваловъ открытыми.

19) Перепродажа въ пути транспорта вина и спирта или измѣненіе мѣста его назначенія не допускается.

20) Производство раздробительной продажи крѣпкихъ напитковъ воспрещается какъ въ одномъ зданіи или на одномъ дворѣ съ винокуренными, водочными, укусными заводами и съ оптовыми складами вина, такъ и изъ помѣщеній, имѣющихъ связь съ торговыми заведеніями.

21) Храненіе вина и спирта въ мѣстахъ раздробительной продажи допускается только въ помѣщеніи, занимаемомъ питейнымъ заведеніемъ.

22) Въ мѣстахъ раздробительной продажи крѣпкихъ напитковъ вино и спиртъ можетъ быть хранимо или въ боченкахъ, или въ стеклянной посудѣ. Боченки, предназначенные для храненія вина въ питейныхъ заведеніяхъ, должны быть измѣрены акцизнымъ надзоромъ, снабжены наметками, съ занесеніемъ о семъ въ шнуровую книгу питейнаго заведенія. На боченкѣ обозначается его № и емкость, на наметкѣ же—№ бочки и емкость съ ведерными дѣленіями. Втулка должна быть плотно закрыта, кранъ крѣпко ввинченъ въ боченокъ и припечатанъ. Вино и спиртъ должны храниться опечатанными какъ въ боченкахъ, такъ и въ стеклянной посудѣ, затѣми же печатами и этикетами, съ какими выпущены изъ завода или склада.

17) Właściciele gorzelni i składów wypuszczają i przyjmują transporty okowity do magazynów dystylarnianych i składów hurtowych, tudzież wydają okowitę z magazynów gorzelnianych, dystylarnianych i składów hurtowych do zakładów szynkownianych, fabryk octu i innych, oraz osobom prywatnym, w obecności dozorca lub kontrolera, jeżeli się tenże znajduje. Zarządzający przychodami akcyznymi ma również prawo upoważniać do attentowania przy przyjmowaniu lub wydawaniu okowity i spirytusu urzędników straży karzemnej.

18) Zabrania się wydawać okowity i spirytusu z magazynów gorzelnianych i dystylarnianych oraz ze składów hurtowych w nocy od godziny 8 wieczorem do 6 zrana, a w lecie—do wschodu słońca. Podobnie, zabrania się w nocy zarówno oddawania spirytusu z gorzelni do magazynów gorzelnianych (jeżeli to się nie odbywa za pomocą rur), jak i pozostawiania tych magazynów otworem.

19) Odprzedawać w drodze transportu okowity i spirytusu ani zmieniać miejsca jego przeznaczenia nie wolno.

20) Zabrania się prowadzić sprzedaży detalicznej napojów spirytusowych, tak w jednym budynku lub jednym podwórzu z gorzelniami, dystylarniami, fabrykami octu i hurtowymi składami okowity, jak i z pomieszczeń, mających łączność z zakładami handlowymi.

21) W miejscach sprzedaży detalicznej dozwala się zachowywać okowitę i spirytus tylko w pomieszczeniu, zajmowanem przez zakład szynkowniany.

22) W miejscach sprzedaży detalicznej napojów spirytusowych, okowita i spirytus powinny być zachowywane albo w beczułkach, albo w naczyniu szklannem. Beczutki, przeznaczone do zachowywania okowity w zakładach szynkownianych, powinny być wymierzone przez zarząd akcyzny i zaopatrzone w miary drewniane, z zapisaniem tego do księgi sznurowej zakładu szynkownianego. Na beczulce oznacza się jej Nr. i objętość, zaś na miarze—Nr. beczki i objętość, z podziałem na wiadra. Otwór wierzeźni powinien być mocno zaszpuntowany, kran należyście wkrębowany w beczułkę i przypieczętowany. Okowita i spirytus powinny się zachowywać opieczętowane, tak w beczkach, jak i w naczyniu szklannem, z temi samymi pieczęciami i etykietami, z jakimi zostały wypuszczone z gorzelni lub zakładu.

23) Распивочная продажа изъ питейныхъ заведеній производится: а) въ городовъ—изъ боченковъ и въ стеклянной посудѣ цѣлыми бутылками, и б) въ городахъ: въ трактирахъ и ренсковыхъ погребахъ Царства Польскаго — изъ боченковъ и изъ стеклянной посуды, но съ тѣмъ, чтобы раскупоренныхъ бутылокъ было не болѣе трехъ (въ томъ числѣ очищенное вино и водочныя издѣлія), емкостью не свыше $\frac{1}{6}$ ведра каждая; въ прочихъ же заведеніяхъ—на тѣхъ же основаніяхъ, какъ въ городовъ. Буфетамъ предоставляется право продажи питей изъ боченковъ и раскупоренной посуды, безъ ограниченія числа послѣдней, а водочныхъ издѣлій—на существующихъ основаніяхъ.

24) Продажа изъ питейныхъ заведеній на выносъ допускается не болѣе одного ведра, въ одиѣ руки и въ одинъ разъ; причемъ вино и спиртъ, крѣпость коихъ не соответствуетъ установленной (40° и 58°), могутъ быть отпускаемы не иначе, какъ въ стеклянной посудѣ, емкостью не болѣе $\frac{1}{4}$ ведра, за надлежащими этикетамъ и печатями.

25) Во всѣхъ питейныхъ заведеніяхъ должна вестись шнуровая книга на записку прихода поступившаго вина и спирта, по прилагаемой при семъ формѣ. Означенная книга готовится на счетъ владѣльца питейнаго заведенія и выдается ему за скрѣпкою и печатью мѣстнаго окружнаго акцизнаго управленія.

26) Передвиженіе спирта и вина разрѣшается исключительно въ деревянной или стеклянной посудѣ и, притомъ, съ точнымъ соблюденіемъ установленныхъ, относительно крѣпости вина, постановленій. Равнымъ образомъ не дозволяется провозить на одной подводѣ болѣе одного ведра безъ оправдательнаго документа; причемъ на стеклянной посудѣ долженъ быть сохраняемо этикетъ.

27) Частныя лица могутъ хранить въ своихъ жилищахъ не болѣе одного ведра безъ оправдательнаго документа.

28) Вино и спиртъ, привозимые въ пограничный районъ изъ мѣстностей, находящихся въ онаго, подчиняются правиламъ, для сего района установленнымъ.

29) Правила сіи вступаютъ въ силу съ 1 Іюля 1885 года, за исключеніемъ обязательнаго устройства оптовыхъ складовъ вина. На распродажу остающагося на 1 Іюля 1885 г. въ мѣстахъ роздробительной продажи вина и спирта въ бочкахъ назначается мѣсячный срокъ, т. е. до 1-го Августа 1885 г., на распродажу же вина и спирта въ бутылкахъ назначается двухмѣсячный срокъ, причемъ, не

23) Sprzedaż detaliczna z zakładów szynkownianych odbywa się: a) zewnątrz miast—z beczulek i w naczyniu szklaném całemi butelkami, i b) w miastach: w traktyerniach i piwnicach winnych Królestwa Polskiego—z beczulek i naczynia szklanego, z tém jednakże zastrzeżeniem, ażeby butelek odetkanych nie było więcej jak trzy (w téj liczbie okowita dystylowana i wyroby wódeczane), nie większej od $\frac{1}{6}$ objętości każda; zaś w innych zakładach—na tych samych zasadach co i zewnątrz miast. Bufetom służy prawo sprzedawania napojów z beczulek i naczyń odetkanych bez ograniczenia liczby tych ostatnich, a wyrobów wódeczanych—na istniejących zasadach.

24) Sprzedaż zewnętrzna z zakładów szynkownianych pozwala się w ilości najwyżej jednego wiadra na raz jednemu; przytém okowita i spirytus, których tęgość nie odpowiada ustanowionej (40° i 58°), mogą być wydawane jedynie w naczyniu szklaném, mającém objętości najwyżej $\frac{1}{4}$ wiadra, z należytymi etykietami i pieczęciami.

25) We wszystkich zakładach szynkownianych powinna się prowadzić księga sznurowa do zapisywania przychodu okowity i spirytusu, podług załączonego przy niniejszém wzoru. Księga ta przygotowuje się na koszt właściciela zakładu szynkownianego i wydaje mu się po zrewidowaniu i z pieczęcią miejscowego zarządu akcyznego okręgowego.

26) Przewożenie okowity i spirytusu z miejsca na miejsce dozwala się wyłącznie w naczyniu drewnianém lub szklaném i, przytém, ze ściśłym przestrzeganiem ustanowionych co do tęgości okowity postanowień. Podobnie nie dozwala się przewozić na jednej podwodzie więcej jak jedno wiadro bez dokumentu usprawiedliwiającego, przytém na naczyniu szklaném powinna być zachowana etykieta.

27) Osoby prywatne nie mogą zachowywać w swoich mieszkaniach więcej jak jedno wiadro bez usprawiedliwiającego dokumentu.

28) Okowita i spirytus, przywożone do rejonu nadgranicznego z miejscowości znajdujących się zewnątrz tego rejonu, poddają się przepisom dla tego rejonu ustanowionym.

29) Przepisy niniejsze otrzymują moc obowiązującą od 1-go Lipca 1885 roku, z wyjątkiem obowiązkowego urządzenia hurtowych składów okowity. Na rozprzedaż pozostałej na 1 Lipca 1885 roku w miejscach sprzedaży detalicznej okowity i spirytusu wyznacza się termin miesięczny, t. j. do 1-go Sierpnia 1885 r.; zaś na rozprzedaż okowity i spirytusu w butelkach, wyznacza się termin dwumiesięczny;

распроданныя къ истеченію сего срока бутылки должны быть предъявлены акцизному надзору, для наложенія на нихъ казенныхъ печатей.

(С. У. и Р. П., 1885 г. 14 Іюня, N. 64 стр. 1256)

32.

Именной Высочайшій Указъ.

О новомъ выпускѣ четырехъ разрядовъ (серій) билетовъ государственнаго казначейства.

УКАЗЪ ПРАВИТЕЛЬСТВУЮЩЕМУ СЕНАТУ.

Билеты государственнаго казначейства ССѪП, ССѪШ, ССІХ и ССХ разрядовъ, выпущенные на основаніи указа, даннаго Правительствующему Сенату 28 Декабря 1876 г., подлежатъ погашенію въ 1885 году.

Положеніемъ о сихъ билетахъ (п. 5) Правительство предоставило себѣ всѣ билеты по истеченіи восьми лѣтъ обмѣнять на новые, если то признано будетъ полезнымъ по ходу денежныхъ оборотовъ.

Нынѣ, согласно съ представленіемъ Министра Финансовъ, въ Государственномъ Совѣтѣ рассмотрѣннымъ, признали мы нужнымъ: въ обмѣнъ ССѪП, ССѪШ, ССІХ и ССХ разрядовъ билетовъ государственнаго казначейства выпустить новые четыре разряда таковыхъ билетовъ ССLXXXVII—100 рублеваго достоинства безъ купоновъ, ССLXXXVIII и ССLXXXIX—100 рублеваго достоинства съ купонами и ССХС—50 рублеваго достоинства съ купонами, въ три милліона рублей каждый разрядъ, всего на двѣнадцать милліоновъ рублей, на основаніи прилагаемаго положенія, съ назначеніемъ срока теченія процентовъ по всѣмъ четыремъ разрядамъ съ 1 Ноября 1885 г.

Вслѣдствіе сего повелѣваемъ Правительствующему Сенату къ приведенію сего въ исполненіе сдѣлать надлежащее распоряженіе.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою подписано:

„АЛЕКСАНДРЪ“.

Въ Петергофѣ,
3-го Іюня 1885 года.

przycem nierozprzedane przed uplywem tego terminu butelki powinny byc okazane zarzadowi akcyznemu, w celu nalozenia na nich pieczyści skarbowych.

32.

IMIENNY UKAZ NAJWYŻSZY.

O nowej emisji czterech kategorii (seryj) biletów Skarbu Państwa.

UKAZ DO RZĄDZĄCEGO SENATU.

Bilety Skarbu Państwa CCVII, CCVIII, CCIX i CCX kategorii, wypuszczone na zasadzie Ukazu, wydanego do Rządzącego Senatowi d. 28 Grudnia 1876 r., ulegają amortyzacji w r. 1885.

W postanowieniu o tych biletach (ust. 5) Rząd pozostawił sobie prawo wszystkie bilety po upływie lat ośmiu wymienić na nowe, jeżeli to uznanem będzie za pożyteczne ze względu na bieg obrotów pieniężnych.

Obecnie, zgodnie z przedstawieniem Ministra Finansów rozpoznaniem w Radzie Państwa, Uznaliśmy za potrzebne: na zamiarę CCVII, CCVIII, CCIX i CCX kategorii biletów Skarbu Państwa wypuścić nowe cztery kategorie takich biletów CCLXXXVII—po 100 rubli bez kuponów, CCLXXXVIII i CCLXXXIX—po 100 rubli z kuponami i CCXC—po 50 rubli z kuponami, na trzy miliony rubli każda, ogółem na dwanaście milionów rubli, na zasadzie załączonego postanowienia, wyznaczając termin biegu procentów od wszystkich czterech kategorii od 1-go Listopada 1885 r.

Wskutek tego rozkazujemy Rządzącemu Senatowi wydać należyte rozporządzenie co do wykonania niniejszego prawa.

Na oryginalne Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką podpisano:

„ALEKSANDER.“

W Peterhofie,
3-go Czerwca 1885 roku.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:
Въ Петергофѣ,
3-го Іюня 1885 года.

„Быть по сему.“

ПОЛОЖЕНІЕ

о новыхъ четырехъ разрядахъ (серіяхъ) билетовъ Государственнаго Назначейства отъ CCLXXXVII до CCXC разряда включительно.

1. Разрядъ CCLXXXVII, въ три милліона рублей, выпускается срокомъ на четыре года.
2. Разряды CCLXXXVIII, CCLXXXIX и CCXC, въ три милліона рублей каждый, выпускаются срокомъ на восемь лѣтъ.
3. Достоинство билетовъ CCLXXXVII разряда опредѣляется въ 100 руб., а количество процентовъ—по $4\frac{3}{4}\%$ въ годъ, съ начисленіемъ процентовъ на проценты за истекшіе годы.
4. Достоинство билетовъ CCLXXXVIII и CCLXXXIX разрядовъ опредѣляется въ 100 руб., а количество процентовъ по $4\frac{3}{4}\%$ въ годъ, или по 36 коп. въ мѣсяцъ.
5. Достоинство билетовъ CCXC разряда опредѣляется въ 50 руб., а количество процентовъ по $4\frac{3}{4}\%$ въ годъ, или по 18 коп. въ мѣсяцъ.
6. Форма билетовъ всѣхъ разрядовъ остается та же, какъ и билетовъ предшедшихъ выпусковъ.
7. Билеты сии выдаются и принимаются казною, по прежнему, во всѣхъ платежахъ.
8. Погашеніе билетовъ новыхъ разрядовъ имѣетъ быть произведено: CCLXXXVII разряда—въ теченіе четырехъ лѣтъ, а CCLXXXVIII, CCLXXXIX и CCXC разрядовъ—въ теченіе восьми лѣтъ, по усмотрѣнію Правительства, которое предоставляетъ себѣ право билеты обмѣнять на новые, если то признано будетъ полезнымъ по ходу денежныхъ оборотовъ.
9. Теченіе процентовъ по билетамъ назначается съ 1 Ноября 1885 г.; срокъ сей обозначается на оборотѣ билетовъ прописью.
10. Платежъ процентовъ по билетамъ CCLXXXVIII, CCLXXXIX и CCXC разрядовъ производится въ главномъ, губернскихъ, област-

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W S.-Peterhofie,
3-go Czerwca 1885 roku.

„Ma być podług tego.“

POSTANOWIENIE

o nowych czterech kategoriach (seryach) biletów Skarbu Państwa od CCLXXXVII do CCXC kategorii włącznie.

1. Kategoria CCLXXXVII, na trzy miliony rubli, wypuszcza się na lat cztery.
2. Kategorie CCLXXXVIII, CCLXXXIX i CCXC, na trzy miliony rubli każda, wypuszcza się na lat ośm.
3. Wartość biletów CCLXXXVII kategorii określa się na 100 rubli, a ilość procentów—po $4\frac{3}{4}\%$ rocznie, z dodaniem procentów od procentów za lata ubiegłe.
4. Wartość biletów CCLXXXVIII i CCLXXXIX kategorii określa się na 100 rubli, a ilość procentów po $4\frac{3}{4}\%$ rocznie, czyli po 36 kop. miesięcznie.
5. Wartość biletów CCXC kategorii określa się na 50 rubli, a ilość procentów po $4\frac{3}{4}\%$ rocznie, czyli po 18 kop. miesięcznie.
6. Forma biletów wszystkich kategorii pozostaje ta sama, co i biletów poprzednich emisji.
7. Bilety te Skarb wydaje i przyjmuje, jak dawniej, przy wszystkich wypłatach.
8. Amortyzacya biletów nowych kategorii ma być dokonana: CCLXXXVII kategorii—w ciągu lat czterech, a CCLXXXVIII, CCLXXXIX i CCXC kategorii—w ciągu lat ośmiu, podług uznania Rządu, który pozostawia sobie prawo bilety wymieniać na nowe, jeżeli to uznanem będzie za pożyteczne ze względu na bieg obrotów pieniężnych.
9. Bieg procentów od biletów wyznacza się od 1-go Listopada 1885 r.; termin ten oznacza się na odwrotnej stronie biletów literami.
10. Wypłata procentów od biletów CCLXXXVIII, CCLXXXIX i CCXC kategorii uskutecznia się w kasach skarbowych głównej, gu-

ныхъ и уѣздныхъ казначействахъ предъявителямъ купоновъ отъ сихъ билетовъ; причемъ, для получения процентовъ изъ уѣздныхъ казначействъ свыше трехсотъ рублей, казначейства должны быть извѣщены о семъ владѣльцами купоновъ за мѣсяцъ до наступленія срока.

11. Проценты выдаются за полные истекшіе годы.

12. Проценты по билетамъ CCLXXXVII разряда уплачиваются одновременно съ капиталомъ, по истеченіи срока, на который выпущены билеты.

13. Зачеты процентовъ производятся слѣдующимъ образомъ: а) между частными людьми порядокъ зачета предоставляется взаимному соглашенію; б) при платежахъ билетами въ казначейства, проценты, для облегченія расчетовъ, зачитываются только за полные прошедшіе мѣсяцы, а за текущій мѣсяцъ въ счетъ не принимаются. На семъ основаніи производятся зачеты и при платежахъ билетами изъ казначейства частнымъ лицамъ и казеннымъ мѣстамъ, а сіи послѣдніе дѣлаютъ зачеты тѣмъ же порядкомъ; в) относительно расчетовъ между государственнымъ казначействомъ и казенными мѣстами о процентахъ, которые, со времени поступленія до дѣйствительнаго расходованія суммъ, могутъ обратиться въ ихъ пользу, наблюдается существующій нынѣ порядокъ.

14. Билеты CCLXXXVII разряда принимаются къ платежамъ въ казначействахъ только въ томъ случаѣ, когда платежная сумма не менѣе суммы билета съ наросшими процентами.

15. Билеты CCLXXXVIII, CCLXXXIX и CCXC разрядовъ принимаются къ платежу въ казначействахъ въ тѣхъ только случаяхъ, когда они имѣютъ при себѣ всѣ купоны, сроки оплаты коихъ еще не наступили, и когда платежная сумма не менѣе суммы билета съ наросшими процентами.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственнаго Совѣта,

Статсъ-Секретарь *Баронъ Николай*.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 14 Іюня N. 65 стр. 1275).

bernialныхъ, обwodowych i powiatowych, okazicielom kuponów od tych biletów; przytém dla otrzymania z kas skarbowych procentów wyżej od trzystu rubli, właściciele kuponów powinni zawiadomić te kasy na miesiąc przed upływem terminu.

11. Procenty wydają się za całkowite miesiące ubiegłe.

12. Procenty od biletów CCLXXXVII kategorii płacą się równocześnie z kapitałem, po upływie terminu, na które bilety zostały wypuszczone.

13. Zarachowania procentów odbywają się w sposób następujący: a) pomiędzy osobami prywatnemi sposób zarachowania pozostawia się wzajemnemu porozumieniu się; b) przy wypłatach biletami do kas skarbowych, procenty, dla ułatwienia rachunków, zarachowują się tylko za całkowite miesiące ubiegłe, a za bieżący miesiąc nie liczą się wcale. Na téj saméj zasadzie dopełnia się zarachowań i przy wypłatach biletami z kas skarbowych osobom prywatnym i władzom skarbowym, a te ostatnie dokonywują zarachowań w taki sam sposób; c) co do rachunków pomiędzy Skarbem Państwa i władzami skarbowymi, dotyczących procentów, które od czasu wpływu sum do chwili rzeczywistego ich wydatkowania mogły biedz na ich korzyść, przestrzega się istniejący dotychczas porządek.

14. Bilety CCLXXXVII kategorii przyjmują się przy wypłatach skarbowych tylko w takim razie, gdy suma, którą się płaci, nie jest mniejsza od sumy билета z narosłemi procentami.

15. Bilety CCLXXXVIII, CCLXXXIX i CCXC kategorii przyjmują się przy wypłatach w kasach skarbowych w takich tylko razach, gdy mają przy sobie wszystkie kupony, których termin wypłaty jeszcze nie upłynął, i gdy suma, jaka się płaci, nie jest mniejsza od sumy билета z narosłemi procentami.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,

Sekretarz Stanu *Baron Nikolai*.

33.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

Объ измѣненіи статьи 948 устава уголовного судопроизводства.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, объ измѣненіи статьи 948 устава уголовного судопроизводства, Высочайше утвердить соизволилъ и повелѣлъ исполнить.

Подписалъ:

За Предсѣдателя Государственного Совѣта,

Генераль-Адъютантъ *Новосильскій*.

3-го Іюня 1885 г.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналовъ: Соединенныхъ Департаментахъ Гражданскихъ и Духовныхъ Дѣлъ и Законовъ и въ Общемъ Собраніи разсмотрѣвъ представленіе Министра Юстиціи объ измѣненіи статьи 948 устава уголовного судопроизводства, 11-го Мая и Общественнаго Собранія 20-го Мая 1885 г.

Статью 948 устава уголовного судопроизводства, изд. 1883 г., изложить слѣдующимъ образомъ:

Всѣ распоряженія по исполненію приговора, выходящія изъ круга непосредственныхъ судебныхъ дѣйствій, относятся къ обязанностямъ прокурора, которому выдается выписка изъ протокола означеннаго приговора, съ соблюденіемъ фор-

33.

НАЙВЫЖѢЙ ЗАТВІЕРДЖЕНЕ ЗДАНІЕ РАДЫ ПАЊСТВА.

O zmianie artykułu 948 Ustawy postępowania sądowego karnego.

JEGO CESARSKA MOŚĆ, zapadłe w Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o zmianie artykułu 948 Ustawy postępowania sądowego karnego, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Za Prezesa Rady Państwa,

Generał-Adjutant *Nowosiłski*.

3-go Czerwca 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Polączonych Rada Państwa, w Polączonych Departamentach Spraw Cywilnych i Duchownych i Praw i na Departamentów Cywilnego i Praw z d. 11 Maja i Ogólnego Zebrania z d. 20-go Maja 1885 r.

Artykuł 948 Ustawy postępowania sądowego karnego, wyd. z r. 1883, zredagować w sposób następujący:

Wszystkie rozporządzenia dotyczące wykonania wyroku, które wychodzą z zakresu bezpośrednich czynności sądowych, należą do obowiązków prokuratora, któremu się wydaje wypis z protokołu pomienionego wyroku, z zachowaniem formy,

мы, указанной въ статьѣ 796 сего устава. Въ выписку эту вносятся списокъ съ тѣхъ частей приговора, въ которыхъ означены время слушанія дѣла, званіе, имя, отчество, фамилія или прозвище и возрастъ подсудимаго (ст. 788, п.п. 1 и 3), а также сущность приговора (ст. 797, п. 3). Если содержащіеся въ выпискѣ свѣдѣнія окажутся недостаточными для правильнаго исполненія обвинительнаго приговора, то, по сообщенію о семъ прокурора, судъ выдаетъ ему копію со всего протокола приговора.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

С. У. и Р. П. 1885 г. 18 Іюня N. 66 стр. 1292).

34.

Распоряженіе, объявленное Правительствующему Сенату Министромъ Финансовъ.

Списокъ статей таможеннаго тарифа по европейской торговлѣ, измѣненныхъ на основаніи Высочайше утвержденного 3 Іюня 1885 г. мнѣнія Государственнаго Совѣта.

Министръ Финансовъ представилъ Правительствующему Сенату списокъ статей таможеннаго тарифа по европейской торговлѣ, измѣненныхъ на основаніи Высочайше утвержденного 3 Іюня 1885 года мнѣнія Государственнаго Совѣта о возвышеніи пошлинъ сего тарифа.

wskazanej w artykule 796 niniejszej Ustawy. Do wypisu tego wciąga się odpis tych części wyroku, w których są oznaczone: czas rozpoznawania sprawy, powołanie, imię, imię ojca i nazwisko lub przezwisko i wiek podsądnego (art. 788 ust. 1 i 3), oraz senteney wyroku (art. 797 ust. 3). Jeżeli zawarte w wypisie wiadomości okażą się niedostatecznymi do prawidłowego wykonania wyroku skazującego, to, naskutek komunikatu prokuratora, sąd wydaje mu kopię całego protokołu wyroku.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

34.

ROZPORZĄDZENIE, OBJAWIONE RZĄDZĄCEMU SENATOWI PRZEZ MINISTRA FINANSÓW.

Spis pozycyj taryfy celnéj handlu europejskiego, zmienionych na zasadzie Najwyżéj zatwierdzonego d. 3-go Czerwca 1885 r. Zdania Rady Państwa.

Minister Finansów przedstawił Rządzącemu Senatowi odpis pozycyj taryfy celnéj handlu europejskiego, zmienionych na zasadzie Najwyżéj zatwierdzonego d. 3 Czerwca 1885 r. Zdania Rady Państwa o podwyższeniu cel tejże taryfy.

Статьи общаго таможеннаго тарифа по европейской торговлѣ, измѣненныя согласно Высочайше утвержденному 3 Іюня 1885 г. мнѣнію Государственнаго Совѣта.

№ статей.	НАЗВАНІЕ ТОВАРОВЪ.	Вѣсъ, мѣра и счетъ.	Пошлина. Руб. коп. металлическ.
2.	Овощи всякія (кромѣ картофеля), свѣжія и сухія, не въ прессованномъ видѣ (ст. 50), цикорій въ травѣ и кореньяхъ, неприготовленный	съ пуда брутто	— 12
3.	Анисъ, тминъ, кшинецъ и горчича сушеная, неприготовленная	съ пуда	— 50
5.	Корка лимонная, апельсиновая и померанцевая сухая, не въ сараѣ, померанцевая соленая и орѣхи померанцевые (незрѣлые сушеные померанцы) . . .	съ пуда	— 50
6.	Сѣбствныя припасы, особливо непоименованные	съ пуда брутто	— 12
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			
7.	Строительные матеріалы, а именно: 1) и 2) безъ измѣненія. 3) цементъ, кирпичъ и плиты изъ онаго, пуццоланъ, гипсъ жженный или алебастръ	съ пуда	— 9
9.	Камни драгоценные, а также искусственные на подобіе настоящихъ драгоценныхъ, безъ оправы, жемчугъ настоящий въ зернахъ и на ниткахъ, гранаты, кораллы настоящіе не въ дѣлѣ (въ необдѣланныхъ и непросверленныхъ кускахъ)	съ фунта	2 40
10.	Искусственные составы для мозаики, мозаика не въ дѣлѣ и кораллы искусственные необдѣланные	съ пуда	2 40

Pozycye ogólnej taryfy celnej handlu europejskiego, zmienione zgodnie z Najwyżej zatwierdżonem d. 3 Czerwca 1885 r. Zdaniem Rady Państwa.

№ pozycji taryfy celnej.	NAZWISKO TOWARÓW.	Waga, miara i liczba	Opłata Rs. kop. metalicz.
2.	Ogródowizny wszelkie (prócz ziemniaków), świeże i suche, nieprasowane (poz. 50), cykoria w liściach i korzeniach, w stanie surowym	od puda brutto	— 12
3.	Anyż, kminek, badyan i gorczyca sucha, w stanie surowym	od puda	— 50
5.	Skórka cytrynowa, pomarańczowa i z gorzkiej pomarańczy sucha, nie w cukrze, pomarańczowa solona i orzechy pomarańczowe (nieodjrzałe suszone pomarańczki gorzkie)	"	— 50
6.	Artykuły żywności, oddzielnie niewymienione	od puda brutto	— 12
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			
7.	Materyały budowlane, a mianowicie: 1) i 2) bez zmiany. 3) cement, cegła i płyty ceglane, puocolana, gips palony lub alabaster . . .	od puda	— 9
9.	Kamienie drogie, oraz sztuczne, naśladowujące drogie kamienie naturalne, bez oprawy, prawdziwe perły w ziarnie i na nitkach, granaty, korale, prawdziwe nieobrobione (w kawałkach nieobrobionych i nieprzewiereconych)	od funta	2 40
10.	Sztuczne części składowe mozaiki, mozaika nie w wyrobach i korale sztuczne nieobrobione	od puda	2 40

11. Гагаты или амбра черная, перламутр, черепаха, янтарь, пѣнка морская не въ дѣлѣ, финифть или эмаль въ кускахъ и порошокъ (кромѣ голубой, пропускаемой по ст. 118), а также кость слоновая и мамонтовая	съ пуда	2	40
13. Сѣра:			
1) безъ измѣненія.			
2) литрованная (очищенная) и сѣрный цвѣтъ	"	—	12
16. Деготь всякій древесный, каменноугольный и нефтяной, смола древесная жидкая или густая, ископаемая смолы жидкія и густыя (кромѣ горнаго воска, пропускаемаго по ст. 26 п. 6), а также омелъ или смола для птицелововъ . .	съ пуда брутто	—	6
20. Дерево пробочное не въ дѣлѣ	"	—	12
23. Сгущенный сокъ солодковый или лакрица и отруби миндальныя безъ духовъ .	съ пуда	—	24
25. Тряпье и бумажная масса:			
1) тряпье всякое, а также обрѣзки бумажныя	"	безпошлинно	
2) древесная и всякая иная бумажная масса	"	—	20
26. Животные продукты, а именно:			
1) кость жженая и тертая и костяной уголь	съ пуда брутто	—	12
2) безъ измѣненія.			
3) волосъ:			
а) человѣческій	съ пуда	6	—
б) всякій другой	"	—	12
4) пухъ и перья всякія, кромѣ особо поименованныхъ	"	—	24
5) безъ измѣненія.			
6) жиры и воскъ:			
а) сало скотское всякое и ворванное .	"	—	36
б) стеаринъ, парафинъ и спермацетъ .	"	1	20
в) китовый и рыбій жиръ неочищенный	"	—	60

11. Gagat czyli ambra czarna, koncha perłowa, szyldekret, bursztyn, pianka morska nieobrobiona, emalia w kawałkach i proszku (oprócz błękitnej, podciągniętej pod pozycyę 118), oraz kość słoniowa i mamutowa	od puda	2	40
13. Siarka.			
1) bez zmiany.			
2) oczyszczona i kwiat siarczany	"	—	12
16. Dziegieć wszelki drzewny, z węgla kamiennego i nafty, smoła drzewna, płynna albo gęsta, smoły kopalne płynne i gęste (oprócz wosku ziemnego, podciągniętego pod poz. 26 ust. 6), oraz jemiоła czyli smoła dla ptaszników	od puda brutto	—	6
20. Drzewo korkowe nieobrobione	"	—	12
23. Zgęszczony sok lukrecyowy czyli lukrecya i otręby migdałowe bez perfum . .	od puda	—	24
25. Gałgany i masa papierowa:			
1) gałgany wszelkie, tudzież obrzynki papierowe	"	bez cła	
2) masa drzewna i wszelka inna masa papierowa	"	—	20
26. Produkty zwierzęce, a mianowicie:			
1) kość palona i mielona i węgiel kościany	od puda brutto	—	12
2) bez zmiany.			
3) włosy:			
a) ludzkie	od puda	6	—
b) wszelkie inne	"	—	12
4) puch i pierze wszelkie, oprócz oddzielnie wymienionych	"	—	24
5) bez zmiany.			
4) tłuszcze i воск:			
a) łój zwierzęcy wszelki i tłuszcz . . .	"	—	36
b) stearyna, parafina i olbrot	"	1	20
c) tran wielorybi i rybi nieoczyszczony .	"	—	60

- г) воскъ пчельный, горный и раститель-
ный, а также составной для прививки
деревъ съ пуда 1 20
7) исключень.
- 8) шелковыя охlopья (буръ-де-суа)
печесанныя, шелковый отбросъ всякій и
коконы „ — 26
9) безъ измѣненія.
29. Плотничная работа всякая, а также оси,
косяки, колесныя спицы и ступицы, тач-
ки, дроги и т. п. грубыя штуки, особо
непоименованныя, и бочарная работа
всякая „ — 6
Примѣчанія 1 и 2. Безъ измѣненія.
30. Корзинныя издѣлія простыя:
1) корзины, ковры подножные, поло-
вики и другія издѣлія простыя изъ ка-
мыша, лыка, соломы, коры древесной
или щепы и т. п.:
а) некрашенныя „ — 18
б) крашенныя „ — 55
2) мебель изъ стружекъ, соломы и т.
п., обувь изъ камыша, хвощъ и подоб-
ныя растенія въ издѣліяхъ „ — 24
3) безъ измѣненія.
36. Суда морскія и рѣчныя въ цѣломъ видѣ,
съ полною оснасткою или безъ оной:
1) желѣзныя менѣе 200 ластовъ во-
доизмѣщенія съ ластва 24 —
2) желѣзныя свыше 200 ластовъ во-
доизмѣщенія „ 12 —
3) деревянныя всякія „ 6 —
Примѣчаніе. Безъ измѣненія.
43. Мука, солодъ и крупа всякіе (кроме му-
ки картофельной) съ пуда
брутто — 12
44. Мука картофельная съ пуда — 70
45. Крахмалъ въ кускахъ и порошокъ „ 1 20

- d) воск pszczelny, ziemny i roślinny,
tudzież воск ogrodniczy do szczepie-
nia drzew od puda 1 20
7) wykreślony.
- 8) jedwabne pakuły (bour-de-soie),
nieczesane jedwabne odpadki wszelkie i
kokony „ — 26
9) bez zmiany.
29. Ciesielska robota wszelka, oraz osie, dzwo-
na, sprychy do kół i piasty, taczki, wo-
zy i t. p. grube, osobno niewymienione,
sztuki i wszelka robota bednarska „ — 6
Uwaga 1 i 2. Bez zmiany.
30. Wyroby koszykarskie proste:
1) kosze, chodniki, słomianki i inne
wyroby proste z łoziny, łyka, słomy, kory
drzewnej cienko łupanego drzewa i t. p.:
а) niemalowane „ — 18
b) malowane „ — 55
2) meble z wiórów, słomy i t. p., obu-
wie z sitowia, skrzyp i inne podobne ro-
śliny w wyrobach „ — 24
3) bez zmiany.
36. Siatki morskie i rzeczne w całości, z peł-
nym rynsztunkiem lub bez niego:
1) żelazne, mające mniejszą objętość
niż na 200 łasztów wody od łasztu 24 —
2) żelazne, mające objętość większą niż
na 200 łasztów wody „ 12 —
3) drewniane wszelkie „ 6 —
Uwaga. Bez zmiany.
43. Mąka, sól i kasza wszelka (oprócz mąki
ziemniaczanej) od puda
brutto — 12
44. Mąka ziemniaczana od puda — 70
45. Krochmal w kawałkach i w proszku „ 1 20

46. Рисъ или сарачинское пшено:			
1) обдѣланный	съ пуда	—	85
2) необдѣланный (въ шелухѣ) . . .	,,	—	50
47. Вермишель и макароны, саго, а также аррорутъ	,,	1	30
50. Фрукты и ягоды, кромѣ сухихъ, и овощи, заготовленные въ прокъ:			
1) овощи соленныя, моченныя и сушенныя въ прессованномъ видѣ	съ пуда брутто	—	65
2) фрукты и ягоды свѣжіе, соленые, моченые всякіе, кромѣ нижепоименованныхъ	,,	1	20
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			
3) безъ измѣненія.			
4) виноградъ свѣжій	,,	1	55
51. Каперцы, оливки и маслины сухія, въ рассолѣ и въ маслѣ, привозимые въ бочкахъ, корзинахъ и т. п. негерметически закупоренныхъ помѣщеніяхъ . .	съ пуда	2	40
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			
52. Рожки турецкіе	,,	—	50
53. Орѣхи:			
1) всякіе лѣсные и садовые, кромѣ особо поименованныхъ, ядра персиковыя, каштаны и кокосы	,,	—	95
2) миндаль въ скорлупѣ и безъ оной а также фисташки	,,	2	40
54. Фрукты и ягоды сухіе всякіе, какъ-то черносливъ, винныя ягоды, финики, изюмъ и т. п., не въ сахарѣ, а также турецкія конфекты, называемыя рахатъ-лукумъ и альва или халва	,,	1	80
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			
55. Мясо соленое, копченое и вяленое, а также колбасы	,,	—	95
56. Сыръ	,,	6	—
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			

46. Ryż:			
1) obłuskany	od puda	—	85
2) nieobłuskany (w łupinie)	,,	—	50
47. Vermiszel i makarony, sago, tudzież ar- rorut	,,	1	30
50. Owoce i jagody, oprócz suchych i kon- serwy warzywne:			
1) warzywa solone, moczzone i suszone prasowane	od puda brutto	—	65
2) owoce i jagody świeże, solone, mo- czone wszelkie, oprócz niżej wymienio- nych	,,	1	20
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			
3) bez zmiany.			
4) winogrona świeże	,,	1	55
51. Kapary, oliwki suche, w słonej wodzie i w oliwie, przywożone w beczkach, koszy- kach i t. p. niehermetycznie zamkniętych naczyniach	od puda	2	40
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			
52. Chleb świętojański	,,	—	50
53. Orzechy:			
1) wszelkie laskowe i ogrodowe, oprócz oddzielnie wymienionych, pestki brzo- skwiniowe, kasztany i orzechy kokosowe . .	,,	—	95
2) migdały w łupinie i bez niéj, tudzież pistacye	,,	2	40
54. Owoce i jagody suche wszelkie, jakoto: śliwki czarne, rodzynki, figi, korynty, daktyle i t. p. nie w eukrze, oraz cukier- ki tureckie zwane rachat-lukum i alwa czyli hałwa	,,	1	80
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			
55. Mięso solone, wędzone i suszone, tudzież kiełbasy	,,	—	95
56. Ser	,,	6	—
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			

60. Конфекты и варенья всякія (кромя ту-
рецьких, пропускаемых по ст. 54):
1) конфекты, варенья, ассія въ горш-
кахъ и банкахъ, фрукты въ ликерахъ,
рому и коньякѣ, сиропѣ и въ соку, съ пуда
фруктовые сиропы, пастила и шоколадъ брутто 9 60
2) фрукты густоваренные безъ саха-
ра (въ томъ числѣ и бекмесъ), а также
какао тертый безъ сахара „ 6 60
61. Пряники и разныя печенья подъ назва-
ніемъ сухарей американскихъ и англій-
скихъ, съ сахаромъ и безъ сахара „ 4 20
62. Паштеты и приправы всякія, какъ-то:
горчица приготовленная, сои, пикуль,
а также привозимые въ стеклянныхъ,
глиняныхъ, жестяныхъ и другихъ гер-
метически закупоренныхъ сосудахъ, ка-
перцы, оливки, маслины, овощи, фрукты
и събѣтные припасы всякіе на маслѣ,
въ укусѣ или иначе приготовленные
(консервы), кромя особо поименован-
ныхъ „ 4 80
63. Трюфели, мушеры, шампиньоны и вся-
кіе другіе рыбы въ укусѣ, въ маслѣ и
разсолахъ, а также трюфели сухіе и
свѣжіе „ 7 20
64. Грибы сушеные (кромя употребляемыхъ съ пуда
исключительно въ медицинѣ, ст. 22) . брутто — 50
65. Рыба:
1) маринованная, въ маслѣ и фарши-
рованная всякая, а также икра „ 4 80
2) безъ измѣненія.
Примѣчаніе къ ст. 65 и 66. Безъ
измѣненія.
67. Устрицы, густеры или морскіе раки,
мушеры, улитки, каракатицы и т. п., свѣ-
жіе, а также соленые, сушеные и мари-
нованные „ 2 40
Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

60. Cukierki i konfitury wszelkie (prócz tu-
reckich, podciągniętych pod poz. 54):
1) cukierki, konfitury, powidła w garn-
kach i słoikach, owoce w likierach, rumie,
koniaku, syropie i soku, syropy owocowe, powidła suche i czekolada od puda
brutto 9 60
2) owoce smażone bez cukru (a pomię-
dzy innymi bekmes) i kakao mielone bez
cukru „ 6 60
61. Pierniki i różne pieczywa pod nazwą
sucharów amerykańskich i angielskich,
z cukrem i bez cukru „ 4 20
62. Pasztesy i przyprawy wszelkie, jakoto:
musztarda przyprawiona, soje, pikle, oraz
sprowadzane w naczyniach szklanych,
glinianych, blaszanych i innych, herme-
tycznie zamkniętych, kapary, oliwki, ja-
rzyny, owoce i wszelkie artykuły żywno-
ściowe, przyprawione w oliwie, occie,
albo w inny sposób (konserwy), oprócz
oddzielnie wymienionych „ 4 80
63. Trufle, muszerony, pieczarki i wszelkie
inne grzyby w occie, w oliwie i wodzie
słonej, oraz trufle suche i świeże „ 7 20
64. Grzyby suszone (oprócz używanych wy-
łącznie w medycynie, poz. 22) „ — 50
65. Ryby:
1) marynowane, w oliwie i wszelkie
faszerowane, oraz kawior „ 4 80
2) bez zmiany.
Uwaga do poz. 65 i 66. Bez zmiany.
67. Ostrygi, homary czyli raki morskie, mię-
czaki, ślimaki, krewetki i t. d., świeże,
oraz solone, suszone i marynowane „ 2 40
Uwaga. Bez zmiany.

68. Цикорій и желуди жженые и другіе кофейныя суррогаты въ кускахъ или пресованномъ видѣ, но безъ примѣси кофе (прим. къ ст. 70) съ пуда — 50

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

69. Лавровый листь, лавровыя ягоды и калганъ „ 1 30

70. Кофе въ зернахъ „ 3 —

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

71. Какао въ зернахъ и шелуха онаго . . „ 3 —

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

72. Пряности:

- 1) ваниль и шафранъ „ 14 40

- 2) кардамонъ, мушкатный цвѣтъ и мушкатный орѣхъ „ 4 80

- 3) гвоздика, гвоздичныя головки, корица, перецъ, имбирь, бадьянъ и всякія другія пряности, особо не поименованныя „ 2 40

73. Безъ измѣненія.

Примѣчаніе. Сахаръ рафинадъ, привозимый къ Черноморскимъ портамъ Закавказскаго края, очищается тою же пошлиною въ три рубля тридцать копѣекъ золотомъ съ пуда.

75. Безъ измѣненія.

Примѣчаніе. Чай, привозимые чрезъ Иркутскую таможену, со стороны Китайской границы и по рѣкѣ Амуру, оплачиваются пошлиною: а) байховые, черные, цвѣточныя и желтыя—11 руб. съ пуда и б) кирпичныя—2 руб. съ пуда.

79. Медъ липецъ и вишнякъ, портеръ и пиво всякое: съ пуда

- 1) въ бочкахъ и боченкахъ брутто 1 30

- 2) въ бутылкахъ съ бут. — 20

68. Cykorya, żołądź palona i inne surrogaty kawy, w kawałkach lub prasowane, lecz bez przymieszki kawy (uw. do poz. 70) od puda — 50

Uwaga. Bez zmiany.

69. Liście bobkowe, bobkowe ziele i galgan . . „ 1 30

70. Kawa w ziarnach „ 3 —

Uwaga. Bez zmiany.

71. Kakao w ziarnach i łupina z niego . . „ 3 —

Uwaga. Bez zmiany.

72. Towary korzenne:

- 1) wanilia i szafran „ 14 40

- 2) kardomon, kwiat muszkatołowy, gałka muszkatołowa „ 4 80

- 3) goździki i kwiat goździkawy, cynamon, pieprz, imbir, badyan i inne towary korzenne, oddzielnie niewymienione . . „ 2 40

73. Bez zmiany.

Uwaga. Od cukru rafinowanego, przywożonego do portów Czarnomorskich kraju Zakaukaskiego, płaci się to samo cło trzy ruble trzydzieści kopiejek złotem od puda.

75. Bez zmiany.

Uwaga. Od herbaty, przywożonej przez komorę Irkuską ze strony granicy Chińskiej i po rzece Amurze, płaci się cło: а) od bajchowej, czarnej, kwiatowej i żółtej—11 rubli od puda, i b) od cegiełkowej—2 ruble od puda.

79. Miód lipiec i wiśniak, porter i piwo wszelkie: od puda

- 1) w beczkach i beczułkach brutto 1 30

- 2) w butelkach od butelki — 20

80. Укусъ всякій (кроме туалетнаго), также сидръ яблонный и грушевый:

1) въ бочкахъ	съ пуда бр.	1	30
2) въ бутылкахъ	съ бут.	—	13

Примѣчаніе общее къ статьямъ о напиткахъ. Безъ измѣненія.

81. Воды шипучія, не содержащія алкоголя, какъ-то: углекислыя и содовые, а также минеральныя всякія, натуральныя и искусственныя

съ кувш.	
или бут.	— 3½

82. Соки фруктовые безъ сахара, безъ примѣси или съ примѣсью алкоголя . . .

съ пуда бр.	— 60
-------------	------

Примѣчаніе. Съ соковъ фруктовыхъ, содержащихъ примѣси алкоголя, взимается, сверхъ пошлины въ 60 коп., по 12 коп. добавочныхъ за каждый градусъ спирта. Соки фруктовые, содержащіе болѣе 16 градусовъ алкоголя (по Траллесу), къ привозу воспрещаются.

83. Дерево:

1) цѣнныхъ породъ для столярной и токарной работы, какъ-то: бакаутное, кедровое, кипарисное, красное, ореховое, палисандровое, пальмовое и благовонное всякое, въ брускахъ, полѣвникахъ, чуркахъ и доскахъ

съ пуда	— 12
---------	------

2) всякое въ листахъ или фанеркахъ „

— 60

Примѣчанія 1 и 2. Безъ измѣненія.

84. Кожи выдѣланныя:

1) малыя: опойковыя, дубленныя, квасцованныя и сыромятныя, а также сафьянъ, лайка, замша, кожа рыбы и всякія кѣжи, скроенныя для обуви . .

„	10	80
---	----	----

2) большія, а именно: воловьи, коровьи, лошадиныя и свиныя, дубленныя, квасцованныя, сыромятныя, ремни мор-

80. Ocet wszelki (oprócz tualetowego), tudzież jabłecznik i grusznik:

1) w beczkach	od puda br.	1	30
2) w butelkach	od butelki	—	13

Ogólne uwagi do pozycyi o napojach. Bez zmiany.

81. Wody musujące, niezawierające alkoholu, jakoto: nasycone kwasem węglowym i sodowe, oraz wszelkie mineralne, naturalne i sztuczne

od kamionki	
lub butelki	— 3½

82. Soki owocowe bez cukru, bez domieszki lub z domieszką alkoholu

od puda br.	— 60
-------------	------

Uwaga. Od soków owocowych, zawierających alkohol, płaci się, prócz 60 kop., jeszcze po 12 kop. cła za każdy stopień spirytusu. Zabrania się przywozić soków owocowych, zawierających więcej jak 16 stopni (według Trallesa) alkoholu.

83. Drzewo:

1) kosztowne gatunki na wyroby stolarskie i tokarskie, mianowicie: gwajakowe, cedrowe, cyprysowe, mahoniowe, orzechowe, palisandrowe, palmowe i wszelkie pachnące, w belkach, polanach, kłochach i deskach

od puda	— 12
---------	------

2) wszelkie w arkuszach lub fornierach „

— 60

Uwagi 1 i 2. Bez zmiany.

84. Skóry wyprawne:

1) małe: sakowe, garbowane, ałunowane, surowcowe, oraz safian, łojka, zamsz, skóry rybie i inne skóry, przykrojone na obuwie

„	10	80
---	----	----

2) duże, mianowicie: wołowe, krowie, końskie i świńskie, garbowane, ałunowane, surowcowe, rzemienie z morsa i skóry

жовые и кожаные приводные всякіе, а также пергаментъ	съ пуда	6 —
3) лакированные всякія	„	7 90
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.		
85. Мягкая рухлядь:		
1) шкуры всякія, кромѣ особо поименованныхъ	„	18 —
2) шкуры соболей, чернобурой лисы, пльковья, шеншила, морскихъ бобровъ, песцовья и котиковья	„	36 —
3) шкуры выхуолы или москваш и хвосты выхуолы, а также шкуры медвѣжьи, двуутробки (опосеумъ и кенгуру), кроликовья, волчьи, тигровья, барсовья и т. п.	„	6 60
4) шкуры лисьи, куньи и выдровья, привозимыя на российскихъ судахъ въ порты Архангельской губерніи жителями оной	„	6 60
<i>Примѣчанія 1 и 2.</i> Безъ измѣненія.		
86. Усъ китовый всякій	„	2 65
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.		
87. Губка грецкая	„	2 40
88. Льняная и пеньковая пряжа всякая и пряжа изъ джуты	„	5 30
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.		
89. Шелкъ:		
1) сырецъ и шелковыя охлопья, или буръ-де-суа, расчесанные (шолковая вата), некрашенные и крашенные	„	— 65
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.		
2) безъ измѣненія.		
91. Бумажная вата, какъ кардованная, такъ и въ проклеенныхъ листахъ	„	1 45
93. Свѣтлыя бумажная и всякая другая	„	4 80

rzane na pasy transmisyjne wszelkie, oraz pargamin	od puda	6 —
3) lakierowane wszelkie	„	7 90
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.		
85. Futra:		
1) skóry wszelkie, oprócz oddzielnie wymienionychъ	„	18 —
2) skóry z soboli, czarnych lisów, elek, szynszyli, bobrów morskich, lisów białych i kałankowe	„	36 —
3) skóry i ogony piżmowcowe, oraz skóry niedźwiedzie, skóry z oposum i kanguru, królicze, wilcze, tygrysie i barsowe i t. p.	„	6 60
4) skóry z lisa, kuny i wydry, przywożone na rosyjskich statkach do portów gubernii Archangielskiej przez mieszkańców tejże	„	6 60
<i>Uwaga 1 i 2.</i> Bez zmiany.		
86. Fiszbin wszelki	„	2 65
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.		
87. Gąbka grecka	„	2 40
88. Przędza lniana i konopna wszelka i przędza z dżuty	„	5 30
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.		
89. Jedwab:		
1) surowy i pakuły jedwabne czyli <i>bourde-soie</i> , gręplowane czyli czesane (jedwabna wata), niefarbowane i farbowane	„	— 65
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.		
2) bez zmiany.		
91. Wata bawełniana, tak gręplowana, jak i w sklepanych arkuszachъ	„	1 45
93. Knoty bawełniane i wszelkie inne	„	4 80

96. Жестъ въ листахъ нелакированная и лакированная, а также всякое листовое желѣзо раскрашенное, покрытое цинкомъ, мѣдью и другими простыми металлами	съ пуда	1	55
99. Олово:			
1) въ слиткахъ, прутьяхъ и лому	„	—	45
2) въ листахъ, а также подводка вер-			
кальная	„	—	85
100. Ртуть	„	2	40
102. Цинкъ или шпіаутеръ:			
1) въ кускахъ	„	—	45
2) въ листахъ	„	—	85
103. Гумми, камеди, камедистыя смолы и бальзамы:			
1) безъ измѣненія			
2) ладанъ простой	„	1	30
3) ладанъ росинный, амбра сѣрая и бальзамы толутанскій и перуанскій	„	5	30
104. Гарпіусъ или галипотъ и канифоль, а также асфальтъ въ плиткахъ	„	—	13
105. Нефть сырая черная и неочищенная всякая	„	—	20
106. Масла летучія для освѣщенія, извѣстныя подъ названіемъ петролеума, керосина, фотогена, газолина и проч., также бензинъ, нефть очищенная и парафиновая мазь для смазки машинъ	„	—	70
107. Скипидаръ или скипидарное масло и терпентинъ всякій	„	—	40
114. Берлинская лазурь и парижская синь, ультра-маринъ настоящій и искусственный, также синька всякая	„	2	65
117. Ярѣ мѣдянка	„	3	30
122. Чернила, чернильный порошокъ и вакса	„	2	40
123. Краски и красильныя вещества, кромѣ особо поименованныхъ, въ комьяхъ или			

96. Blacha w arkuszach nielakierowana i lakierowana, jakoteż wszelkie żelazo arkuszowe, pomalowane, pokryte cynkiem, miedzią i innemi metalami prostemi	od puda	1	55
99. Cyna:			
1) w sztabach, prętach i okruchach	„	—	45
2) w arkuszach i do zwierciadeł	„	—	85
100. Rtęć	„	2	40
102. Cynk:			
1) w kawałkach	„	—	45
2) w arkuszach	„	—	85
103. Gummy, kamedie, smoły kamedystowe i balsamy:			
1) bez zmiany			
2) Oliban	„	1	30
3) Benzoes, ambra szara i balsamy to- lutański i peruwiański	„	5	30
104. Żywica biała czyli galipot, kalafonia oraz asfalt w płytach	„	—	13
105. Surowa nafta czarna i wszelka nieoczyszczona	„	—	20
106. Oleje lotne do oświetlania, znane pod nazwami: petroleum, ligroina, fotożen, gazolin i t. d., tudzież benzyna, oczyszczona nafta i smar parafinowy do smarowania maszyn	„	—	70
107. Terpentyna wszelka i olej terpentynowy	„	—	40
114. Łazura berlińska i błękit paryzki, ultramaryna prawdziwa i sztuczna, oraz wszelkie farbki	„	2	65
117. Sztuczny grynszpan	„	3	30
122. Atrament, proszek atramentowy i szuwaks	„	2	40
123. Farby i materiały farbiarskie, prócz oddzielnie wymienionych, w bryłkach i ka-			

кускахъ, тертыя и сухія, а также краски всякія, на маслѣ и на водѣ приготовленныя	съ пуда	2	40
126. Винный камень въ неочищенномъ видѣ и очищенный, кремортартаръ, кристалъ-тартари и виннокислое кали	„	—	26
130. Синь-кали желтое (железисто-синеродный калий или кали-боруссикумъ); красное (железо-синеродный калий или соль Гмелина), калихромово-кислое среднее (хромъ-кали), кислое хромово-кислое (хромъ-пикъ)	„	2	65
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			
139. Купоросы:			
1) безъ измѣненія.			
2) мѣдный или синій (сѣрноокислая окись мѣди), цинковый или бѣлый (сѣрноокислая окись цинка) и зальцбургскій (смѣсь мѣднаго купороса съ железнымъ)	„	—	60
140. Химическіе и фармацевтическіе продукты, особо не поименованные	„	2	40
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			
141. Клей:			
1) рыбій всякій въ комьяхъ, скобахъ, листахъ, и желатинъ для очищенія винъ	„	6	—
2) мездринный или шубный и сапожный	„	—	13
142. Лаки спиртовые и масляные	„	10	20
143. Костяная сажа	„	—	26
144. Масла:			
1) безъ измѣненія.			
2) эфирныя благовонныя безъ примѣси или съ примѣсью жирныхъ, употребляемыя въ медицину и парфюмерномъ дѣлѣ	„	15	85
3) масло кокосовое и пальмовое, а также глицеринъ	„	—	65

walkach, tarte i suche, jakoteż wszelkie farby rozpuszczone w oleju lub wodzie	od puda	2	40
126. Kamień winny nieoczyszczony i oczyszczony, kremortartar, kryształ-tartaru i winian potażu	„	—	26
130. Żelazo-cyanek potażu (żółty cyanek potażu), nadżelazo cyano-cyanek potażu (czerwony cyanek potażu czyli sól Gmelina), chromian potażu i dwuchromian potażu	„	2	65
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			
139. Koperwasy:			
1) bez zmiany.			
2) miedziowy czyli niebieski (siarczan miedzi), cynkowy czyli biały (siarczan cynku) i Salzburski (mieszanka koperwasu miedziowego z żelazowym)	„	—	60
140. Preparaty chemiczne i farmaceutyczne, oddzielnie niewymienione	„	2	40
<i>Uwaga.</i> Bez zmiany.			
141. Klej:			
1) rybi wszelki: w bryłkach, kregach, arkuszach, i żelatyna do czyszczenia win	„	6	—
2) stolarski, kuśnierski i szewski	„	—	13
142. Lakierzy spirytusowe i olejne	„	10	20
143. Sadze kościane	„	—	26
144. Oleje:			
1) bez zmiany.			
2) eterowe wonne z domieszką lub bez domieszki tłuszczów, używane w medycynie i perfumeryi	„	15	85
3) olój kokosowy i palmowy, oraz gliceryna	„	—	65

147. Эфиры, хлороформъ и коллодіумъ . . .	съ пуда	6	—
148. Хмѣль и экстрактъ изъ онаго	„	1	45
149. Опій и лактукарій	„	13	20
150. Ароматическія воды безъ примѣси алкоголя, какъ-то: лавровишневая, перечной мяты, померанцевыхъ цвѣтовъ, розовая и т. п.	„	5	30
151. Составныя (патентованныя) лекарства въ готовомъ видѣ, къ привозу по особымъ спискамъ дозволеннымъ	съ пуда бр.	12	—

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

152. Алебастръ въ дѣлѣ, съ украшеніями и безъ оныхъ	съ пуда	1	45
153. Гипсъ, мраморъ, порфиръ, серпентинъ и т. п., камни въ издѣліяхъ, съ украшеніями и безъ оныхъ	„	—	60

Примѣчаніе 1-е. Безъ измѣненія.

Примѣчаніе 2-е. Мраморныя ступени и тумбы въ грубо обработанномъ видѣ, не шлифованныя, пропускаются съ пошлиною въ 24 коп. съ пуда.

Общее примѣчаніе къ ст. 152 и 153. Безъ измѣненія.

154. Гончарныя издѣлія изъ простой глины или песчаника:			
1) посуда и всякія издѣлія, кромѣ нижепоименованныхъ въ п. 2 сей статьи	„	—	26
2) предметы для украшенія комнатъ, раскрашенные и позолоченные	„	1	30

155. Фаянсовыя издѣлія:

1) бѣлыя и одноцвѣтныя, въ массѣ крашенныя, безъ украшенія, хотя бы и съ отлитыми узорами	„	1	—
2) тѣ же съ одноцвѣтными узорами, отводками, краями и каймами	„	1	30
3) тѣ же съ живописью, позолотою и разноцвѣтными узорами	„	3	30

147. Etery, chloroform i kolloodium	od puda	6	—
148. Chmiel i ekstrakt z niego	„	1	45
149. Opium i laktukarium	„	13	20
150. Wody aromatyczne bez domieszki alkoholu, jakoto: laurowo-wisniowa, z mięty pieprzowej, kwiatu pomarańczowego, różana i t. p.	„	5	30
151. Gotowe lekarstwa (patentowane), których przywóz jest dozwolony wedle oddzielnego spisu	od puda br.	12	—

Uwaga. Bez zmiany.

152. Alabaster w wyrobach, z ozdobami i bez nich	od puda	1	45
153. Gips, marmur, porfir, serpentyn i t. p., kamienie w wyrobach, z ozdobami i bez nich	„	—	60

Uwaga 1. Bez zmiany.

Uwaga 2. Marmurowe schody i filarki poręczowe, obciosane tylko z gruba, nieszlifowane, przepuszczane będą za opłatą cła po kop. 24 od puda.

Ogólna uwaga do poz. 152 i 153.

Bez zmiany.

154. Wyroby garncarskie z prostej gliny albo piaskowca:			
1) naczynia i wszelkie wyroby, oprócz wymienionych w ust. 2 niniejszej pozycyi	„	—	26
2) przedmioty do ozdoby pokojów, pomalowane i pozłacane	„	1	30

155. Wyroby fajansowe:

1) białe i jednokolorowe, farbowane w masie, bez ozdób, chociażby i z odlanymi deseniami	„	1	—
2) te same z deseniami jednokolorowymi, obwódkami i krajami	„	1	30
3) te same z malowaniem, pozłotą i różnokolorowymi deseniami	„	3	30

156. Фарфоровыя издѣлія:

1) фарфоровая посуда бѣлая и одноцвѣтная, съ цвѣтными или позолоченными краями и ободками, но безъ другихъ украшеній съ пуда 5 30

2) фарфоровая посуда съ живописью или съ раскрашенными и позолоченными узорами, арабесками, цвѣтами и т. п. украшениями, а также вещи изъ фарфора и такъ называемаго бисквита, для украшенія комнатъ, бѣлыя и одноцвѣтныя, но безъ живописи, безъ позолоты и безъ бронзовыхъ украшеній „ 10 55

3) фарфоровыя бисквитныя вещи для украшенія комнатъ, какъ-то: вазы, статуетки, столовыя и комнатныя гарнитуры, подсвѣчники и т. п. предметы съ живописью, позолотою и бронзовыми украшениями „ 21 10

Примѣчанія 1, 2 и 3. Безъ измѣненія.

157. Стеклянные издѣлія:

1) издѣлія изъ бутылочнаго зеленого стекла безъ украшеній, неграненныя, нешлифованныя, хотя и съ отлитыми буквами и узорами „ — 60

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

2) оконное стекло всякое, бѣлое, полубѣлое и бутылочнаго цвѣта и издѣлія изъ бѣлаго и полубѣлаго стекла, неграненныя и нешлифованныя и безъ украшеній, хотя и съ отдѣланными и подшлифованными днами, краями и пробками и съ отлитыми узорами „ 1 45

3) оконное стекло цвѣтное, въ массѣ крашеное, молочнаго цвѣта, матовое, морщиноватое, также издѣлія изъ стекла цвѣтнаго (въ массѣ крашенаго), или двойнаго (съ цвѣтнымъ наплавомъ),

156. Wyroby porcelanowe:

1) naczynia porcelanowe białe i jednokolorowe, z kolorowanemi lub złoconemi brzegami lub obwódkami, lecz bez innych ozdób od puda 5 30

2) naczynia porcelanowe z malowaniem albo z kolorowanemi i pozlacanemi deseniami, arabeskami, kwiatami i t. p. ozdobami, tudzież rzeczy z porcelany i tak zwanego biskoktu, do ozdabiania pokojów, białe i jednokolorowe, lecz bez malowania, bez pozlacania i bez bronzowych ozdób „ 10 55

3) rzeczy porcelanowe i biskoktowe do ozdabiania pokojów, jakoto: wazy, statuetki, garnitury stołowe i pokojowe, świeczniki i t. p. przedmioty z malowaniem, złoconiem i bronzowemi ozdobami „ 21 10

Uwaga 1, 2 i 3. Bez zmiany.

157. Wyroby szklanne:

1) wyroby ze szkła butelkowego zielonego bez ozdób, nierźnięte, nieszlifowane, chociażby i z odlanemi literami i deseniami „ — 60

Uwaga. Bez zmiany.

2) szkło szybowe wszelkie, białe, półbiałe i koloru butelkowego oraz wyroby ze szkła białego i półbiałego, nierźnięte i nieszlifowane i bez ozdób, chociaż z obrabionemi i podszlifowanemi dnami, brzegami i korkami i z odlanemi deseniami „ 1 45

3) szkło szybowe kolorowe, farbowane w masie, koloru mlecznego, matowe, marszczone, tudzież wyroby ze szkła kolorowego (farbowanego w masie), albo podwójnego (z kolorowanem naciąganiem),

молочнаго цвѣта, морщиноватаго, матоваго (затертаго пескомъ), нешлифованныя и неграненныя и безъ украшеній, позолоты или посеребренія, хотя и съ отличными узорами и подшлифованными и отдѣланными пробками, днами и краями

съ пуда 2 40

4) издѣлія изъ бѣлаго стекла и хрустала, граненныя и шлифованныя, но безъ украшеній

„ 4 85

5) издѣлія изъ крашеннаго стекла одноцвѣтнаго и двойнаго, матоваго, молочнаго цвѣта, морщиноватаго и пр., граненныя и шлифованныя, а также издѣлія изъ всякаго стекла съ живописью, позолотою, посеребреніемъ, рѣзными и вытравленными узорами и съ бронзовыми или другими украшеніями

„ 9 70

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

158. Зеркала и зеркальныя стекла:

величиною до 100 квадр. вершковъ . . .	съ фунта	6
„ отъ 101 до 200 кв. вер. . .	съ вершка	$\frac{1}{4}$
„ „ 201 „ 300 „ „ . . .	„	1
„ „ 301 „ 400 „ „ . . .	„	$1\frac{1}{2}$
„ „ 401 „ 500 „ „ . . .	„	2
„ „ 501 „ 600 „ „ . . .	„	$2\frac{1}{4}$
„ „ 601 „ 800 „ „ . . .	„	$2\frac{1}{2}$

съ надбавкою 30% къ
вычисленной пошлинѣ

„ свыше 801 кв. вершк. оплачиваются, сверхъ $2\frac{1}{2}$ коп. золотомъ съ кв. вершка, добавочною пошлиною въ $\frac{1}{4}$ к. золотомъ съ вершка, на каждые дополнительные 200 кв. вершковъ.

Примѣчаніе 1. Безъ измѣненія.

Примѣчаніе 2. Зеркальныя стекла шлифованныя, безъ амальгамы, оплачиваются пошлиною по величинѣ, согласно правиламъ, установленнымъ для зеркалъ, но безъ надбавки 30% къ суммѣ

koloru mlecznego, marszczonego, matowego (zatartego piaskiem), nieszlifowane i nierźnięte i bez ozdób, pozłacania lub posrebrzania, chociaż i z odlaniami deseniami oraz podszlifowanymi i obrobionymi korkami, dnami i brzegami

od puda 2 40

4) wyroby ze szkła białego i kryształu, rźnięte i szlifowane, lecz bez ozdób

„ 4 85

5) wyroby ze szkła farbowanego jednokolorowego i podwójnego, matowe, koloru mlecznego i marszczonego i t. d., rźnięte i szlifowane, tudzież wyroby z wszelkiego rodzaju szkła z malowaniem, pozłacaniem, posrebrzaniem, wycinaniem i wygryzaniem deseniami i z bronzowymi lub innymi ozdobami

9 70

Uwaga. Bez zmiany.

158. Zwierciadła i szyby lustrzane:

wielkości do 100 werszków kwadratowych . . .	od funta	6
„ od 101 do 200 werszk. kwadr. . .	od werszka	$\frac{1}{4}$
„ „ 201 „ 300 „ „ . . .	„	1
„ „ 301 „ 400 „ „ . . .	„	$1\frac{1}{2}$
„ „ 401 „ 500 „ „ . . .	„	2
„ „ 501 „ 600 „ „ . . .	„	$2\frac{1}{4}$
„ „ 601 „ 800 „ „ . . .	„	$2\frac{1}{2}$

z dodatkiem 30% do obliczonego cła

od mających więceј jak 801 werszk. kw. płaci się, oprócz $2\frac{1}{2}$ kop. złotem od werszka kw., cło dodatkowe, po $\frac{1}{4}$ k. złotem od werszka, za każde dodatkowe 200 werszków.

Uwaga 1. Bez zmiany.

Uwaga 2. Od szyb lustrzanych szlifowanych, bez amalgamy, płaci się cło podług wielkości, zgodnie z przepisami, ustanowionymi dla zwierciadeł, lecz bez dodatku 30% do sumy cła. Szyby lu-

пошлины. Зеркальные стекла нешлифованные пропускаются как оконное стекло по п. 2 ст. 157.

Примѣчаніе 3. Безъ измѣненія.

Издѣлія изъ металловъ:

159. Золотыя, серебряныя и платиновыя:

1) золото въ издѣліяхъ всякаго рода, золотая ювелирная работа безъ камней, а также и со всякаго рода какъ настоящими, такъ и поддѣльными камнями, жемчугомъ и т. п.	съ фунта	43	55
2) серебро и вермель, или золоченое серебро, въ издѣліяхъ всякаго рода, серебряная ювелирная работа, съ позолотою и безъ позолоты и со всякаго рода какъ настоящими, такъ и поддѣльными камнями, жемчугомъ и т. п.	„	2	90
3) платина во всякихъ издѣліяхъ	„	20	—
4) позументная работа золотая, серебряная, мишурная, золото и серебро волооченое и пряденое, бить, блестки и т. п. украшенія, а также ленты золотыя и серебряныя	„	7	20
5) золото и серебро листовое и двойникъ въ книжкахъ, совокупно съ вѣсомъ книжекъ	„	1	45

160. Бронзовыя, накладнаго серебра и изъ разныхъ мѣдныхъ сплавовъ:

1) издѣлія изъ бронзы и другихъ мѣдныхъ сплавовъ (кромѣ латуни), подъ лакомъ или безъ лака, въ цѣльномъ и разобранномъ видѣ, имѣющія болѣе одного фунта вѣса въ штукѣ	съ пуда	15	85
2) издѣлія изъ бронзы и другихъ мѣдныхъ сплавовъ (кромѣ латуни), крытыя патиною, позолоченныя и посеребренныя, и всякія издѣлія изъ недрагоцен-			

strzane nieszlifowane przepuszczają się tak jak szkło szybowe podług ust. 2 poz. 157.

Uwaga 3. Bez zmiany.

Wyroby z metalów:

159. Złote, srebrne i platynowe:

1) złoto w wyrobach wszelkiego rodzaju, robota jubilerska złota bez kamieni, oraz z wszelkiego rodzaju, tak prawdziwemi jak i fałszywemi, kamieniami, perłami i t. p.	od funta	43	55
2) srebro i wermel czyli srebro pozłacane, w wyrobach wszelkiego rodzaju, robota jubilerska srebrna z pozłacaniem i bez pozłacania i z wszelkiego rodzaju, tak prawdziwemi, jak i fałszywemi, kamieniami, perłami i t. p.	„	2	90
3) platyna we wszelkich wyrobach	„	20	—
4) robota szmuklerska, złota, srebrna, szychowa, złoto i srebro ciągnięte i przędzone, blaciki, blaszki ze złota i srebra i t. p. ozdoby, oraz wstęgi złote i srebrne	„	7	20
5) złoto i srebro liściowe i dubeltowe w książeczkach, razem z wagą książeczek	„	1	45

160. Brązowe, platerowane i z różnych aliażów miedzianych:

1) wyroby z brązu i innych miedzianych aliażów (prócz mosiądzu), lakierowane lub nielakierowane, całe lub rozebrane, ważące więcej jak funt każda sztuka	„	15	85
2) wyroby z brązu i innych aliażów miedzianych (oprócz mosiądzu), kryte platyną, pozłacane i posrebrzane, oraz wszelkie wyroby z metalów niedrogich,			

ныхъ металловъ, позолоченныя и посеребренныя, имѣющія болѣе одного фунта вѣса въ штукѣ, также накладное серебро всякое съ пуда 26 40

3) издѣлія изъ бронзы и другихъ мѣдныхъ сплавовъ (кромѣ латуни), также изъ недрагоцѣнныхъ металловъ, позолоченныя и посеребренныя, вѣсомъ менѣе одного фунта въ штукѣ „ 52 80

166. Жестяные издѣлія:

1) всякія, а также издѣлія изъ листового желѣза: крытыя эмалью, луженныя, крытыя цинкомъ или другими простыми металлами „ 3 —

2) тѣ же издѣлія съ позолотою, живописью, или другими украшеніями „ 6 —

169. Иглы стальные и желѣзныя:

1) швейныя и всякія, кромѣ нижепоименованныхъ съ фунта — 65

2) вязальныя, паковальныя, шнуровальныя, сѣдельничьи, шорныя и парусныя „ — 36

170. Ножевый товаръ:

1) въ оправкѣ изъ простыхъ матеріаловъ, а также ножницы (кромѣ ножницъ для стрижки овецъ—ст. 172), щипчики и лезвія къ ножамъ какъ отдѣланныя, такъ и неотдѣланныя съ пуда 15 85

2) въ оправкѣ изъ накладнаго серебра и другихъ металлическихъ композицій, слоновой и мамонтовой кости, черепахи, перламутра, а также изъ простыхъ матеріаловъ, но съ украшеніями изъ бронзы, золота, серебра, слоновой и мамонтовой кости, черепахи и перламутра „ 31 70

3) безъ измѣненія.

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

pozłacane i posrebrzane, ważące więcéj jak funt każda sztuka, tudzież platerowane wszelkie od puda 26 40

3) wyroby z bronzu i innych aliażów (oprócz mosiądzu), tudzież z niedroгихъ metalów, pozłacane i posrebrzane, ważące mniej jak funt każda sztuka „ 52 80

166. Wyroby blaszane:

1) wszelkie, tudzież wyroby z blachy żelaznej: kryte emalią, pobielane kryte cynkiem lub innemi prostemi metalami „ 3 —

2) te same wyroby, z pozłacaniem, malowaniem lub innemi ozdobami „ 6 —

169. Igły stalowe i żelazne:

1) do szycia i wszelkie, oprócz niżej wymienionych od funta — 65

2) igły do wiązania, sznurowania, pakowania, siodlarskie, szorowe i żaglowe „ — 36

170. Wyroby nożownicze:

1) w oprawie ze zwyczajnych materiałów, tudzież nożyczki (oprócz nożyc do strzyżenia owiec—poz. 172), szczypczyki i ostrza do nożów, tak obrobione, jak i nieobrobione od puda 15 85

2) w oprawie platerowanej i z innych kompozycyj metalicznych, z kości słoniowej i mamutowej, szyldkretu, perłowej masy, oraz ze zwyczajnych materiałów, ale z ozdobami z bronzu, złota, srebra, kości słoniowej i mamutowej, szyldkretu i masy perłowej „ 31 70

3) bez zmiany.

Uwaga. Bez zmiany.

171. Оружіе бѣлое, клинки сабельные и всякіе другіе; огнестрѣльное оружіе ручное, кромѣ духового, запрещеннаго къ привозу, и всякія къ оному принадлежности съ пуда 24 —

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

174. Литеры для книгопечатанія, матрицы для отливанія литеръ, клише металлическихъ и деревянныя и всякія формы для типографій „ — 40

176. Оловянные и цинковыя издѣлія, а также издѣлія изъ британскаго металла:
1) неполированныя и некрашенныя „ 1 30
2) полированныя и крашенныя „ 3 30

177. Свинецъ въ издѣліяхъ, кромѣ особо поименованныхъ (ст. 101), дробь и издѣлія изъ гартблея (составъ свинца и сурьмы) „ 1 5

178. Поталь бѣлая и желтая въ книжкахъ, совокупно съ вѣсомъ оныхъ, и фольга всякая съ фунта — 20

179. Дерево пробочное въ дѣлѣ, какъ-то: пробки, втулки и т. п. съ пуда 2 65

180. Столярная и токарная работа:
1) изъ простаго дерева, нелакированная, неполированная и безъ наклеекъ или фанерокъ, въ томъ числѣ деревянныя клѣтки птичьи и колки или гвозди деревянные для сапоговъ „ — 36

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

- 2) та же полированная, лакированная, съ наклейками или фанерками, позолоченная, посеребренная или съ позолоченными и посеребренными украшениями „ 1 45

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

- 3) та же съ украшениями изъ бронзы и другихъ матеріаловъ, съ инкруста-

171. Broń biała, klingi do szabli i wszelkie inne, broń palna ręczna, oprócz wiatrówek, których przywóz jest zabroniony, i wszelkie do nięj przynależytości od puda 24 —

Uwaga. Bez zmiany.

174. Trzcionki drukarskie, matryce do odlewania trzcionek, klisze metaliczne i drewniane i wszelkie formy drukarskie „ — 40

176. Wyroby cynowe i cynkowe, tudzież wyroby z metalu brytańskiego:
1) niepolerowane i niefarbowane „ 1 30
2) polerowane i farbowane „ 3 30

177. Ołów w wyrobach, prócz oddzielnie wymienionych (art. 101), szrót i wyroby z gartbleju (aliaż ołowiu i antymonu) „ 1 5

178. Pozłotka biała i żółta w książeczkach, razem z wagą książeczek i wszelkie listki metalowe od funta — 20

179. Drzewo korkowe w wyrobach, jakoto: korki, czopy i t. p. od puda 2 65

180. Wyroby stolarskie i tokarskie:
1) z drzewa zwyczajnego, nielakierowane, niepolitutowane i bez wykładań lub fornieru, pomiędzy innemi klatki drewniane na ptaki i sztyfty drewniane do butów „ — 36

Uwaga. Bez zmiany.

- 2) politutowane, lakierowane, wykładane lub fornierowane, pozłacane, posrebrzane lub z pozłacaniami i posrebrzaniami ozdobami „ 1 45

Uwaga. Bez zmiany.

- 3) z ozdobami z brązu i innych materjałów, z inkrustacyami lub wstawka-

ціями или вставками изъ дерева, мѣди, стали, перламутра, слоновой кости, черепахи и т. п., за исключеніемъ предметовъ, имѣющихъ менѣе 3 фунтовъ вѣсу въ штуку, пропускаемыхъ по ст. 227

Примѣчаніе общее. Безъ измѣненія.

181. Деревянная рѣзная работа всякая, въ томъ числѣ рамы безъ зеркалъ и картинъ

съ пуда 7 90

Примѣчаніе 1. Безъ измѣненія.

Примѣчаніе 2. Рамы съ зеркалами и картинами, если таковыя не могутъ быть вывѣшены отдѣльно, очищаются пошлиною по 26 коп. за аршинъ, считая неполный аршинъ за полный.

183. Писчебумажный товаръ:

1) бумага непроклеенная всякая, бѣлая и цвѣтная, безъ украшеній, а также разграфленная для нотъ и для вышиванья, безъ узоровъ и картонъ сатирированный всякій

2 40

2) бумага проклеенная всякая, бѣлая и цвѣтная, безъ украшеній, а также бумага и бумажныя ткани прозрачныя для копировки

3 95

3) обои бумажные и бордюры къ нимъ

6 —

4) бумага для письма и печатанія всякая, съ украшеніями, какъ-то: позолотою, посеребреніемъ, наклейками, бордюрами, гербами, вензелями, картинками и проч., также бумага въ издѣліяхъ: конверты, абажуры, искусственныя цвѣты изъ бумаги

10 55

5) бумага папиросная, китайская оберточная (Seidenpapier), а также бумага съ украшеніями и рисунками для типографскихъ, переплетныхъ и кондитер-

ми зъ дерева, мѣди, стали, перловой массы, кости слоновей, сзидкрету и т. п., зъ выѣткіемъ предметовъ, важающихся менѣе 3 фунты штука, пропускаемыхъ подлуг поз. 227

7 90

Увага ололна. Безъ змiany.

181. Wpoby drewniane rzeźbiarskiej roboty, a pomiędzy niemi ramy bezъ zwierciadeł i obrazów

5 —

Uwaga 1. Bezъ zmiany.

Uwaga 2. Od ram ze zwierciadłami i obrazami, jeżeli takowe nie mogą być zważone oddzielnie, płaci się cło po kop. 26 za arszyn, licząc nie cały arszyn za cały.

183. Wpoby papierowe:

1) papier naklejony wszelki, biały i kolorowy, bezъ ozdób, oraz rygowany do nut i haftów, bezъ deseni i karton satynowany wszelki

2 40

2) papier naklejony wszelki, biały i kolorowy, bezъ ozdób, oraz papier i tkaniny papierowe przeźroczyste do kopiowania

3 95

3) obicia papierowe i szlaki do nich

6 —

4) papier do pisania i drukowania wszelki, zъ ozdobami, jakoto: pozłacaniem, posrebrzaniem, naklejaniem, bordiurami, herbami, cyframi, obrazkami i t. d., tudzież papier wъ wyrobachъ: koperty, abażury, sztuczne papierowe kwiaty

10 55

5) bibułka do papierosów, chińska obwolutowa (Seidenpapier), tudzież papier zъ ozdobami i rysunkami do robót drukarskich, introligatorskich i cukierniczych.

скихъ работъ, бумажные листы съ картинками для игрушекъ, бумага для вышиванія съ узорами, раскрашенными и нераскрашенными съ пуда 7 90

6) конторскія и копировальныя книги въ переплетахъ и безъ оныхъ и всякаго рода переплетныя работы, кромѣ подходящихъ подъ ст. 227 „ 14 50

7) картонъ въ листахъ и роляхъ всякій, кромѣ сатинированнаго (п. 1 сей статьи) и приготовленнаго исключительно изъ древесной массы (п. 8), бумага (папка) просмоленая съ одной стороны или насквозь (кровельный толь), трубочки для наворачиванія шелка, бумага селитрованная, пропитанная сѣрою и для истребленія наѣдомыхъ, а также издѣлія изъ бумаги битой (папье-маше и картонъ-пьера) неполированные и неокрашенные „ — 60

8) древесно-бумажная масса, спрессованная въ листы въ видѣ картона, и бумага битая (папье-маше и картонъ-пьеръ) не въ дѣлѣ „ — 26

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

184. Соломенные и стружковыя издѣлія всякія, несмѣшанныя и смѣшанныя съ конскимъ волосомъ, шелкомъ, бумагою, льномъ и пенькою, кромѣ соломенныхъ и стружковыхъ, поименованныхъ въ ст. 223 съ фунта 1 5

185. Волоса человѣческіе въ дѣлѣ „ — 80

186. Волосъ конскій и щетина въ дѣлѣ, волосяныя матеріи всякія, сита волосяныя, щетинныя издѣлія въ оправѣ изъ простаго дерева изъ наклеекъ, кисти щетинныя и всякія для живописи съ пуда 2 90

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

arkusze papieru z obrazkami do zabawek, papier do wyszywania z deseniami, kolorowanemi i niekolorowanemi od puda 7 90

6) księgi kantorowe i na kopie w oprawach i bez nich i wszelkiego rodzaju roboty introligatorskie, oprócz podejrzanych pod poz. 227 „ 14 50

7) karton w arkuszach i rolach wszelki, oprócz satynowanego (ustęp 1 niniejszej pozycyi) i wyrobionego wyłącznie z masy drzewnej (ust. 8), tektura (papa) nasyczona smołą z jednej strony lub nawskroś (tol do krycia dachów), szpulki do nawijania jedwabiu, papier saletrowany, nasyczony siarką i do trucia owadów, tudzież wyroby z papier maché i carton pierre, niepolerowane i niepomalowane „ — 60

8) drzewno-papierowa pasa, sprasowana w arkusze w kształcie kartonu, i papka papierowa (papier maché i carton pierre) nie w wyrobach „ — 26

Uwaga. Bez zmiany.

184. Wyroby słomiane i z wiórów wszelkie, niezmięszane i zmięszane z włosiem końskim, jedwabiem, papierem, lnem, konopiami, oprócz wyrobów ze słomy i wiórów, wymienionych w poz. 233 od funta 1 5

185. Włosy ludzkie w wyrobach „ — 80

186. Włosie końskie i szczecina w wyrobach, materye włosiane wszelkie, sita włosiane, wyroby ze szczeciny w oprawie ze zwyčajnego drzewa bez fornieru, pęzle szczecinowe i wszelkie do malowania od puda 2 90

Uwaga. Bez zmiany.

187. Кожанья издѣлія:

1) обувь всякая, кромѣ каучуковой и дамской изъ шелковой матеріи . . . съ фунта — 70

2) обувь дамская изъ шелковой матеріи въ готовомъ и подготовленномъ видѣ „ 1 45

3) перчатки кожанья всякія, кромѣ фехтовальныхъ (п. 4 сей статьи), а также всякія издѣлія изъ замши и лайки, кромѣ обуви и хирургическихъ аппаратовъ (ст. 233) . . . „ 2 90

Примѣчаніе. Перчатки скроенныя, но не сшитыя, оплачиваются половиною пошлиною, т. е. по 1 руб. 45 коп. съ фунта.

4) сбруя конская съ принадлежностями, сѣдла и сѣдельная работа, чемаданы и мѣшки дорожные, охотничьи кожанья вещи и т. п. издѣлія, перчатки фехтовальныя, книжки и портфели кожанья и вообще кожанья издѣлія, всякія, особо не поименованныя . . . „ — 55

188. Канаты, веревки и бичевки изъ пеньки, льна, пеньковой или льняной пакли, новозеландскаго льна (*formium tenax*) и другихъ растительныхъ волокнистыхъ веществъ, смоленые и несмоленые, а также сѣти рыболовныя . . . съ пуда — 55

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

189. Полотно и батистъ:

1) полотно суровое и бѣленое, льняное и пеньковое всякое, смѣшанное или несмѣшанное съ бумагою, кромѣ тканей, особо поименованныхъ . . . съ фунта — 85

2) батистъ и лино, чисто льняные или пеньковые или смѣшанные съ бумагою . . . „ 1 80

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

187. Wyroby ze skóry:

1) obuwie wszelkie, prócz kauczukowego i damskiego z materyi jedwabnej . . . od funta — 70

2) obuwie damskie z materyi jedwabnej, gotowe lub przykrojone . . . „ 1 45

3) rękawiczki skórzane wszelkie, prócz fechtunkowych (ust. 4 niniejszej pozycyi), tudzież wszelkie wyroby z zamszy i łojki, prócz obuwia i aparatów chirurgicznych (poz. 233) . . . „ 2 90

Uwaga. Od rękawiczek przykrojonych, lecz niezszytych, płaci się połowa cła, t. j. po rs. 1 kop. 45 od funta.

4) uprząż końska z rekvizytami, siodła i wyroby siodlarskie, tłomoki, worki podróżne, myśliwskie skórzane przedmioty i t. p. wyroby, rękawiczki fechtunkowe, książeczki i portfele skórzane i wogóle wyroby skórzane wszelkie, oddzielnie wymienione . . . „ — 55

188. Liny, powrozy i szpagat z konopi, lnu, z konopnych lub lnianych paków, nowozelandzkiego lnu (*phormium tenax*) i z innych roślin włóknistych, smołowane i niesmołowane, oraz sieci rybackie . . . od puda — 55

Uwaga. Bez zmiany.

189. Płótno i batyst:

1) płótno surowe i bielone, lniane i konopne, wszelkie zmieszane lub niezmięszane z bawełną, oprócz tkanin oddzielnie wymienionych . . . od funta — 85

2) batyst i pika, czysto lniane albo konopne albo zmieszane z bawełną . . . „ 1 80

Uwaga. Bez zmiany.

190. Льяныя и пеньковыя ткани кипорныя и съ затканными узорами, смѣшанныя или несмѣшанныя съ бумагою, какъ-то: столовое бѣлье и полотенца всякія . . съ фунта — 85
191. Коломенка всякая „ — 60
192. Парусное полотно, тикъ для матрацовъ и мебельный, ковровыя ткани изъ льна, пеньки и джuty и т. п. льяныя и пеньковыя толстыя ткани, смѣшанныя и несмѣшанныя съ бумагою „ — 20
193. Льяныя и пеньковыя вязаныя и плетенныя издѣлія, кромѣ басонной работы (ст. 213), пуговицъ (ст. 220), тюля (ст. 214), и кружевъ (ст. 215) „ — 65
194. Вощанка и клеенка всякая (кромѣ шелковой, пропускаемой по ст. 200) и издѣлія изъ оной, а также полотно, загрунтованное краскою для живописи, пеньковыя рукава для пожарныхъ трубъ, пеньковыя ведра и парусина, пропитанная смолою (брезентъ) „ — 15
195. Мѣшки джутовые и холстинные, а равно грубыя мѣшечныя и упаковочныя джуковыя ткани съ пуда 2 40
- Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

196. Матеріи, платки и ленты чисто-шелковые, а также изъ буръ-де-суа безъ примѣси бумаги, шерсти и т. п. матеріаловъ, въ томъ числѣ фуляры гладкіе и набитые по основѣ (chiné), а также бархатъ, плюшъ и синель, шелковые и полушелковые и ленты изъ оныхъ, равно шелковыя сита съ фунта 6 60
197. Фуляры печатные или набитые по полотну, въ кускахъ и платкахъ „ 3 95
198. Матеріи, платки и ленты полушелковые (имѣющіе въ основѣ или уткѣ другой

190. Lniane i konopne tkaniny kiprowe i przerabiane, zmieszane lub niez mieszane z bawełną, jakoto: bielizna stołowa i ręczniki wszelkie od funta — 85
191. Drelich wszelki „ — 60
192. Płótno żaglowe, drelich na materace i meble, tkaniny kobiercowe z lnu, konopi, dżuty i t. p., lniane i konopne grube tkaniny, zmieszane i niez mieszane z bawełną „ — 20
192. Wyroby lnu i konopie wiązane i plecione, oprócz roboty szmuklerskiej (poz. 213), guzików (poz. 200), tiulu (poz. 214) i koronek (poz. 215) „ — 65
194. Woszczanka i cerata wszelka (prócz jedwabnej, podciągniętej pod poz. 200), i wyroby z niej, niemniej płótno do malarstwa zagruntowane farbą, kieszki konopne do sikawek pożarnych, kubły konopne i płótno żaglowe smołowane (brezenty) „ — 15
195. Worki z dżuty i płótna, oraz grube workowe i upakowane dżutowe tkaniny . . od puda 2 40

Uwaga. Bez zmiany.

196. Materye, chustki i wstążki z czystego jedwabiu, tudzież z *bour-de-soie* bez domieszki bawełny, wełny i t. p. materyałów, a pomiędzy innemi fulary gładkie i nabite na osnowie, tudzież barchan, plusz i synel, jedwabne i półjedwabne, oraz wstążki z nich, tudzież sita jedwabna od funta 6 60
197. Fulary drukowane lub nabite na płótnie w kawałkach i chustkach „ 3 95
198. Materye, chustki i wstążki półjedwabne (mające w osnowie lub wątku inny jaki

какой либо матеріалъ), а также изъ буръ-де-суа съ примѣсью бумаги, шерсти, льна и пеньки		съ фунта	2	90
199. Шелковая и полушелковая басонная работа, вязанья и чулочные издѣлія, безъ примѣси или съ примѣсью другихъ матеріаловъ, стекляруса и бисера, кромѣ пуговицъ (ст. 220), тюля (ст. 214) и кружевъ (ст. 215), и канва шелковая	„		1	30
200. Вошанка и клеенка шелковыя	„		1	30
201. Байковыя одѣяла и шерстяныя попоны	„		—	55
202. Шерстяныя матеріи всякія изъ шерсти и козьяго пуха, валяныя и неваляныя, гладкія, пестротканныя и вышитыя, съ примѣсью или безъ примѣси бумаги, кромѣ особо поименованныхъ въ ст. 201 и 204—207	„		1	10
<i>Примѣчанія общія 1 и 2 къ ст. 202 и 203. Безъ измѣненія.</i>				
204. Флагтухъ, бѣлая шерстяная матерія для мельничныхъ питней и шерстяные кушаки всякіе, безъ примѣси шелка	„		—	30
205. Шали, платки, кушаки и шарфы турецкіе и кашемировые, а равно и французскіе терно и полу-терно, также отдѣльные борты, каймы и матеріи сего рода, чисто шерстяныя и смѣшанныя съ бумагою, шелкомъ и шелковыми охлопьями	„		3	95
206. Неваляныя шерстяныя матеріи для фабричнаго употребленія, мѣшки для биття масла, сахарныхъ заводовъ и т. п.; сукно особой выдѣлки для фабрикъ, суконныя покровки, а также войлоки всякіе, некрашеные, крашеные и набивные	„		—	13
207. Шерстяныя ковры всякіе	„		—	40
208. Фески или колпаки турецкіе шерстяные, вышитые блестками и безъ оныхъ	съ дюж.		2	40

матеріалъ) и з <i>bour-de-soi</i> , з примієськѣ бавелъны, велъны, лну и конопи		od funta	2	90
199. Robota szmuklerska jedwabna i półjedwabna, wyroby wiązane i pończosznicze, bez domieszki lub z domieszką innych materyałów, paciorków wielkich i małych, oprócz guzików (poz. 220), tiulu (poz. 214) i koronek (poz. 215) oraz kanwa jedwabna	„		1	30
200. Woszczanka i klejonka jedwabna	„		1	30
201. Koldry bajowe i dery wełniane	„		—	55
202. Materye wełniane wszelkie z wełny i koziego puchu, folowane i niefolowane, gładkie, pstro przerabiane i haftowane, z przymieszką lub bez przymieszki bawełny, prócz oddzielnie wymienionych w poz. 201 i 204—207	„		1	10
<i>Uwagi ogólne 1 i 2 do poz. 202 i 203. Bez zmiany.</i>				
204. Flagtuch, materya biała wełniana na pytle młynarskie i wełniane pasy wszelkie, bez przymieszki jedwabiu	„		—	30
205. Szale, chustki, pasy i szarfy tureckie i kaszmirowe, jak również francuzkie terno i pół-terno, tudzież oddzielne brzegi, obwódki i materye tego rodzaju, czysto wełniane lub zmieszane z bawełną, jedwabiem i odpadkami jedwabnemi	„		3	95
206. Niefolowane materye lniane do użytku fabrycznego, worki do bicia masła, cukrowni i t. p., sukno specjalnego wyrobu do fabryk, krajki sukienne oraz wojłoki wszelkie, niefarbowane, farbowane i drukowane	„		—	13
207. Dywany wełniane wszelkie	„		—	40
208. Fezki czyli czapki tureckie wełniane, wyżywane blaszkami i bez nich	od tuzina		2	40

209. Шерстяная басонная работа и шерстя-
ные плетеные и вязанные издѣлія вся-
кія, перчатки, чулки, тесьмы и ленты
чисто шерстяныя или смѣшанныя со
льномъ, пенькою и бумагою, кромѣ пу-
говицъ (ст. 220) и кружевъ (ст. 215) . съ фунта — 65
Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

210. Бумажныя ткани суровыя, бѣленныя, кра-
шенныя (кромѣ крашеныхъ въ адрианопольскій красный цвѣтъ) и пестроткан-
ныя:
1) имѣющія въ фунтѣ до 8 кв. арш. „ — 35
2) имѣющія въ фун. отъ 8 до 12 кв. арш. „ — 46
3) „ „ „ 12 „ 16 „ „ „ — 62
4) „ „ „ болѣе 16 „ „ „ 1 35

211. Тѣ же набивныя и крашенныя въ адриа-
нопольскій красный цвѣтъ:
1) имѣющія въ фунтѣ до 8 кв. арш. „ — 62
2) имѣющія въ фун. отъ 8 до 12 кв. арш. „ — 75
3) „ „ „ 12 „ 16 „ „ „ — 92
4) „ „ „ болѣе 16 „ „ „ 1 45
Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

212. Бумажный бархатъ, плисъ и плисовыя
ленты „ — 55

213. Бумажныя басонныя, вязанныя и плете-
ныя издѣлія всякія, синель и издѣлія
изъ оной, бумажная канва безъ шитья
или съ начатымъ шитьемъ, кромѣ пуго-
вицъ (ст. 220), тюля (ст. 214) и кружевъ
(ст. 215) „ — 45
Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

214. Тюль:
1) мебельный (антигра), съ узорами
вышитыми и затканными, а также тю-
левые и кисейныя заваѣсы „ — 55
2) тюль всякій, кромѣ вышеупомяну-

209. Robota szmuklerska wełniana i wyroby
wełniane plecione i wiązane wszelkie,
rękawiczki, pończochy, taśmy i wstążki
czysto wełniane lub zmieszane z lnem,
konopiami i bawełną, prócz guzików
(poz. 220) i koronek (poz. 215) od tunta — 65
Uwaga. Bez zmiany.

210. Bawełniane tkaniny surowe, bielone, far-
bowane (z wyjątkiem na Adryanopolski
kolor czerwony) i pstro przerabiane:
1) mające w funcie do 8 arsz. kwadr. . „ — 35
2) „ „ od 8 do 12 arsz. kw. „ — 46
3) „ „ „ 12 „ 16 „ „ „ — 62
4) „ „ „ więcej jak 16 „ „ „ 1 35

211. Takież wyroby drukowane i farbowane
na Adryanopolski kolor czerwony:
1) mające w funcie do 8 arsz. kwadr. . „ — 62
2) „ „ od 8 do 12 arsz. kw. „ — 75
3) „ „ „ 12 „ 16 „ „ „ — 92
4) „ „ „ więcej jak 16 „ „ „ 1 45
Uwaga. Bez zmiany.

212. Aksamit bawełniany, plisy i wstążki
plisowe „ — 55

213. Bawełniane szmuklerskie, plecione i wiąza-
ne wyroby wszelkie, sznela i wyroby z niéj,
bawełniana kanwa bez haftu lub z zaczę-
tym haftem, z wyjątkiem guzików (poz.
220), tiulu (poz. 214) i koronek (poz. 215) „ — 45
Uwaga. Bez zmiany.

214. Tiul:
1) meblowy (antigra), z deseniami haf-
towanemi lub przerabianemi, tudzież tiu-
lowe i muslinowe firanki „ — 55
2) tiul wszelki, prócz wyżej wymienio-

таго, въ кускахъ гладкій и узорчатый (затканый или вышитый), для женскихъ платьевъ		съ фунта	2 65
215. Кружева всякія бумажныя, льняныя, пеньковыя, шерстяныя и шелковыя (блонды)		„	3 95

Издѣлія турецкаго происхожденія, при-
возимыя въ Черноморскіе и Азовскіе
порты:

216. Бумажныя ткани турецкаго происхож- денія, безъ всякой примѣси, какъ-то: борла всякая, киндякъ, басма или вы- бойка турецкая, кумачъ, чаршавъ, чем- беръ и т. п. грубыя бумажныя издѣлія, а также турецкіе полотенца и кушаки, чемберовыя платки, паштемаль и ма- ниджъ-аладжа простая и издѣлія изъ сихъ тканей	„	—	7
217. Бумажныя ткани смѣшанныя съ шел- комъ, какъ-то: шамъ-аладжа, маниджъ- аладжа съ примѣсью шелка, гезе, гер- месюдь, кутня, кушаки и паштемаль, полушелковая и изъ одного шелка, а также издѣлія изъ сихъ тканей . . .	„	—	75
218. Бумажныя и полушелковыя турецкія ма- теріи, затканныя золотомъ, серетромъ или мишурою, съ азіатскими узорами . <i>Примѣчаніе въ ст. 216—218. Безъ измѣненія.</i>	„	1 80	

219. Платье и бѣлье сшитое:

1) бѣлье сшитое всякое, кромѣ пои- менованнаго въ слѣдующемъ пунктѣ 2 и въ ст. 189 и 190	„	1 80	
2) бѣлье изъ батиста и лино и вся- кое обшито кружевомъ или вышитое, а также прошивки и вышивки всякія (кромѣ кружевныхъ ручной работы, пропускаемыхъ по ст. 215)	„	2 40	

nego, w kawałkach, gładki i wzorzysty, (zahaftowany lub wyszyty), na suknie damskie	od funta	2 65
215. Koronki wszelkie, bawełniane, lniane, konopne, wełniane i jedwabne (blondy) .	„	3 95

Wyroby pochodzenia tureckiego, przy-
wożone do portów morza Czarnego
i Azowskiego:

216. Tkaniny bawełniane tureckiego pocho- dzenia, bez wszelkich przymieszek, jako- to: borla wszelka, kindiak, zazma czyli płótno drukowane tureckie, kumacz, ezer- szow, czember i t. p. grube wyroby ba- wełniane, oraz tureckie ręczniki i pasy, chustki czemberowe, pasztemale i manidź- aładza prosta i wyroby z tych tkanin .	„	—	7
217. Tkaniny bawełniane zmieszane z jedwa- biem, jakoto: szam-aładza, manidź-aładza z domieszką jedwabiu, gaze, gemesini, kutnia, kuszaki (pasy) i pasztemal pół- jedwabne i z samego jedwabiu. tudzież wyroby z tych tkanin	„	—	75
218. Materye tureckie bawełniane i półjedwa- bne, zahaftowane złotem, srebrem lub szychem z deseniami azyatyckimi . .	„	—	80
<i>Uwaga do poz. 216—218. Bez zmiany.</i>			

219. Ubiory i bielizna szyta:

1) wszelka bielizna szyta, prócz wy- mienionój w następującym ustępie 2 i w pozycjach 189 i 190	„	1 80	
2) bielizna batystowa i pikowa, i wszel- ka obszyta koronkami lub haftowana, tu- dzież wstawki i hafty wszelkie (prócz ko- ronkowych ręcznej roboty, od których płaci się cło według poz. 215)	„	2 40	
Cł. 2. 1885.			

3) платье мужское всякое, кромѣ ситаго изъ бархата, полубархата и другихъ шелковыхъ и полшелковыхъ тканей съ фунта 1 55

4) верхнее женское платье, сшитое изъ сукна и другихъ шерстяныхъ матерій, съ отдѣлкою или безъ оной . . . „ 2 40

5) платье и предметы одѣянія всякіе, сшитые изъ бархата, полубархата и другихъ шелковыхъ и полшелковыхъ тканей, съ отдѣлкою изъ другихъ матеріаловъ и безъ оной, а также всякіе платья и предметы одѣянія, въ коихъ помянутыя ткани составляютъ преобладающій матеріалъ „ 8 40

6) женскія платья и предметы одѣянія всякіе, кромѣ вышепоименованныхъ въ п.п. 4 и 5, безъ отдѣлки, въ слѣдующемъ п. 7 указанной „ 2 70

7) тѣ же платья и предметы одѣянія съ отдѣлкою изъ лентъ, бархата, шелковой ткани, перьевъ, мѣха, вышивокъ и кружевъ „ 4 20

8) дамскія шляпки и другіе головные уборы всякіе, съ отдѣлкою изъ лентъ, цвѣтовъ, перьевъ и т. п. „ 18 —

Примѣчанія 1 и 2. Безъ измѣненія.

220. Пуговицы:

1) бронзовыя и металлическія, кромѣ золотыхъ, серебряныхъ и платиновыхъ (ст. 159) „ — 60

2) всякія льняныя, бумажныя, шерстяныя и шелковыя „ — 40

3) фарфоровыя, стеклянныя, перламутровыя, деревянныя, костяныя и всякія другія „ — 20

221. Перья страусовыя, марабу, райскихъ птицъ, перья для султановъ, плюмажи

3) wszelkie ubiory męzkie, prócz aksamitnych, półaksamitnych i z innych jedwabnych lub półjedwabnych tkanin od funta 1 55

4) zwierzchnia odzież damska z sukna, lub innych materij wełnianych, z potrzebami i bez nich „ 2 40

5) wszelkie ubiory i przedmioty do ubioru służące, szyte z aksamitu, półaksamitu i innych jedwabnych i półjedwabnych tkanin, z potrzebami z innych materiałów, lub bez nich, tudzież wszelkie ubiory i przedmioty do nich służące, w których wspomniane tkaniny stanowią materiał przeważający „ 8 40

6) wszelkie ubiory damskie i do ubioru służące przedmioty, prócz wymienionych w ust. 4 i 5, bez potrzeb, wskazanych w następującym ust. 7 „ 2 70

7) także ubiory i przedmioty do nich służące z potrzebami ze wstążek, aksamitu, tkanin jedwabnych, piór, futer, haftów i koronek „ 4 20

8) kapelusiki damskie i wszelkie inne stroje na głowę, ubierane wstążkami, kwiatami, piórami i t. p. „ 18 —

Uwaga 1 i 2. Bez zmiany.

220. Guziki:

1) brązowe i metaliczne, oprócz złotych, srebrnych i platynowych „ — 60

2) wszelkie lniane, bawełniane, wełniane i jedwabne „ — 40

3) porcelanowe, szklane, z perłowej masy, drewniane, kościane i wszelkie inne „ — 20

221. Pióra strusiowe, marabuty, z ptaków rajskich, pióra dla sułtanów, plumaże wszel-

всякіе для шляпъ мужскихъ и женскихъ и цвѣты искусственные, кромѣ бумажныхъ (ст. 183, п. 4) и кожаныхъ (ст. 187, п. 4), совокупно съ вѣсомъ коробокъ

съ фунта 7 90

Примѣчаніе. Составныя части искусственныхъ цвѣтовъ, въ несобранномъ видѣ, оплачиваются половиною пошлиною, т. е. по 3 руб. 95 коп. съ фунта.

222. Стекларусъ и бисеръ стеклянный и металлическій:

1) на ниткахъ и не въ извѣліяхъ съ пуда 2 15

2) въ издѣліяхъ всякаго рода и въ оправѣ съ фунта — 45

223. Шляпы и фуражки:

1) пуховыя, полупуховыя, шелковыя и войлочные шляпы со штуки 1 20

2) шляпы кожаныя, лакированныя, стружковыя, изъ древесной коры простой и бѣлой (*paille de riz*), набивнаго картона на подобіе итальянской соломы, бумажной и пенъковой тесьмы, пальмоваго волокна и тому подобныхъ растительныхъ матеріаловъ, кромѣ соломенныхъ, несмѣшанныхъ или смѣшанныхъ съ шелкомъ и другою пряжею, безъ лентъ, перьевъ и цвѣтовъ съ фунта 1 75

3) соломенные въ неприготовленномъ видѣ, безъ лентъ, перьевъ и цвѣтовъ „ 4 40

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

4) фуражки всякія безъ мѣха со штуки — 50

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

5) безъ измѣненія.

224. Зонтики, а также трости съ зонтиками:

1) мужскіе, обтянутые шелковою матеріею, и дамскіе шелковые двойные (съ подкладкою) „ 2 —

2) мужскіе, обтянутые шерстяною ма-

kie na kapelusze męskie i damskie, oraz kwiaty sztuczne, oprócz papierowych (poz. 183 ust. 4) i skórzanych (poz. 187 ust. 4), razem z wagą pudełek

od funta 7 90

Uwaga. Od części składowych sztucznych kwiatów, nie zebrane razem, płaci się połowa cła, t. j. po 3 ruble 95 kop. od funta.

222. Sieczka szklanna i paciorki szklanne i metalowe:

1) na nitkach i nie w wyrobach od puda 2 15

2) w wyrobach wszelkiego rodzaju i w oprawie od funta — 45

223. Kapelusze i czapki:

1) puchowe, półpuchowe, jedwabne i wołokowe kapelusze od sztuki 1 20

2) kapelusze skórzane, lakierowane, wiórkowe, z kory drzewnej prostej i białej (*paille de riz*), drukowanej tektury napodobieństwo włoskiej słomy, z taśmy bawełnianej i konopnej, włókna palmowego i tym podobnych roślinnych materiałów, prócz słomkowych, niezmięszane lub zmięszane z jedwabiem lub inną przędzą, bez wstążek, piór i kwiatów od funta 1 75

3) słomkowe niewykończone, bez wstążek, piór i kwiatów „ 4 40

Uwaga. Bez zmiany.

4) wszelkie czapki bez futra od sztuki — 50

Uwaga. Bez zmiany.

5) bez zmiany.

224. Parasole, oraz trzciny z parasolami:

1) męskie, obciągnięte materyą jedwabną i damskie jedwabne podwójne (z podszewką) „ 2 —

2) męskie, obciągnięte materyą weł-

терією, и дамскіе шелковыя безъ под- кладки и шерстяныя	со штуки	—	80
3) зонтики всякіе, кромѣ вышепоиме- нованныхъ, обтянутыя и необтянутыя .	„	—	40
225. Косметики разныя:			
1) ароматическія спиртовыя воды: ко- лонская, альпійская, унгарская и мелис- ная составная	съ пуда	13	20
2) духи, туалетныя уксусы и души- стыя воды всякія, кромѣ поименован- ныхъ въ пунктѣ 1 сей статьи и въ ст. 150, также помада всякая	„	39	60
3) бѣлила, румяна, пудра, куритель- ныя свѣчи и составы, зубныя порошки, подушки съ духами и всякіе, особо не- поименованные, благовонныя и космети- ческіе товары, совокупно съ вѣсомъ ко- робокъ и упаковки	„	15	85
<i>Примѣчаніе.</i> Безъ измѣненія.			

226. Мыло:

1) благовонное (косметическое) въ жидкомъ и твердомъ видѣ и въ порошокѣ	съ пуда бр.	7	20
2) всякое, кромѣ косметическаго .	съ пуда	1	80

227. Мелкія вещи галантерейныя, туалетныя,
для этажерокъ, столовыхъ и стѣнныхъ
украшеній, изъ разныхъ матеріаловъ,
имѣющія самостоятельное употребленіе
и особо не поименованныя:

1) цѣнные, въ составъ коихъ входитъ алюминій, перламутръ, кораллы, чере- паха, слоновая кость, финифть, фар- форъ, янтарь и т. п. цѣнные матеріалы, а также бронза, позолоченные и посе- ребренные металлы и металлическія ком- позиціи	съ фунта	1	45
2) простыя: роговыя и костяныя, так- же изъ всякихъ матеріаловъ съ частями, оправою или украшеніями изъ метал- ловъ недрагоценныхъ и металлическихъ			

нианъ и дамскіе jedwabne bez podszewki i wełniane	od sztuki	—	80
--	-----------	---	----

3) parasole wszelkie, oprócz wyżej wy- mienionych, obciągnięte i nieobciągnięte	„	—	40
--	---	---	----

225. Kosmetyki różne:

1) wody spirytusowe aromatyczne: ko- łońska, alpejska, węgierska i melisowa składowa	od puda	13	20
2) perfumy, octy tualetowe i wody perfumowane wszelkie, prócz wymienio- nych w ustępie 1 niniejszej pozycyi i w poz. 150, tudzież pomada wszelka . . .	„	39	60
3) blansze, róże, pudry, trociczki i ka- dzidła, proszki do zębów, saszety z per- fumami i wszelkie, oddzielnie niewymie- nione, wonności i kosmetyki, razem z wa- gą pudełek i opakowania	„	15	85

Uwaga. Bez zmiany.

226. Mydło:

1) pachnące (kosmetyczne) w stanie płynnym, twardym i w proszku . . .	od puda br.	7	20
2) wszelkie inne, prócz kosmetycznych	od puda	1	80

227. Drobne przedmioty galanteryjne, toaleta-
we, do etażerek, ozdób stołowych i ściennych,
z różnych materyałów, mające sa-
moistny użytek i oddzielnie niewymie-
nione:

1) kosztowne, w skład których weho- dzą glin, masa perłowa, korale, szyld- kret, kość słoniowa, emalia, porcelana, bursztyn i t. p. materye kosztowne, tu- dzież bronz, pozłacane i posrebrzane me- tale, oraz aliaże metalowe	od funta	1	45
---	----------	---	----

2) proste: rogowe i kościane, tudzież
z wszelkich materyałów z częściami,
oprawą lub ozdobami z niedroгих meta-
li i aliażów metalowych (niepozłacanych

композицій (непозолоченихъ и непо-
ребренныхъ), изъ рога, кости, дерева,
недрагоценныхъ камней, стекла, мор-
ской пѣнки, бѣтоваго уса, гагата и т. п.
дешевыхъ матеріаловъ съ фунта — 45

*Примѣчанія 1, 2, 3 и 4. Безъ из-
мѣненія.*

228. Игрушки дѣтскія всякія, дѣтскія карты
съ азбукою, изображеніями изъ есте-
ственной исторіи и т. п. „ — 45

229. Принадлежности для письма, рисованія
и живописи, въ другихъ статьяхъ не
поименованныя, какъ-то: карандаши
всякіе, перья писчія (въ томъ числѣ и
металлическія), портпюмы, порткрейо-
ны, облатки, машинки для очинки ка-
рандашей и т. п., совокупно съ вѣсомъ
коробокъ, въ конхъ привозятся . . . „ — 40

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

230. Кораллы настоящіе изъ цѣлаго куска,
а также изъ коралловой массы, просвер-
ленные, на ниткахъ, въ связкахъ и съ
рѣзкою, но безъ оправы изъ драгоцен-
ныхъ металловъ или другихъ матеріа-
ловъ „ 3 95

231. Вѣсы всякіе съ принадлежащимъ къ
нимъ приборомъ и разновѣсомъ . . . съ пуда 2 65

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

232. Инструменты музыкальные:

1) фортепьяно и органы непереносные:
а) клавикорды или фортепьяно (кро-
мѣ роялей), піанино и органы неперенос-
ные, кромѣ церковныхъ со штуки 79 20

б) рояли и церковные органы „ 132 —

2) органы обыкновенные, фисъ-гар-
моники, позитивки большія и арфы . . . „ 13 20

3) всякіе особо не поименованные
музыкальные инструменты, а также при-
надлежности къ музыкальнымъ инстру-

и непосребранныхъ), з рогу, коści, древе-
ва, niedrogich kamieni, szkła, morskiej
pianki, fiszbinu, agatu i t. p. tanich ma-
teryałów od funta — 45

Uwagi 1, 2 i 3. Bez zmiany.

228. Wszelkie zabawki dziecinne, karty dzie-
cinne z alfabetem, obrazkami z historyi
naturalnej i t. p. „ — 45

229. Przynależności do pisanja, do rysowania
i malowania, w innych pozycjach niewy-
mienione, jakoto: ołówki wszelkie, pióra
do pisanja (pomiędzy innemi i metalicz-
ne), obsadki do piór i ołówków, opłatki,
maszynki do temperowania ołówków i t.
p., razem z wagą pudełek, w których się
przywożą „ — 40

Uwaga. Bez zmiany.

230. Korale prawdziwe z całego kawałka, oraz
z masy koralowej, przedziurawione, na
nitkach, w wążkach i z wyrzyciem, ale
bez oprawy z drogich metalów lub innych
materyałów „ 3 95

231. Wagi wszelkie z przynależnościami do
nich od puda 2 65

Uwaga. Bez zmiany.

223. Instrumenty muzyczne:

1) fortepiany i organy nieprzenośne:
а) klawikordy czyli fortepiany kwadra-
towe, pianina i organy nieprzenośne,
prócz kościelnych od sztuki 79 20

б) fortepiany podłużne i organy kościelne „ 132 —

2) organy zwyczajne, fisharmonie, po-
zytywki większe i harfy „ 13 20

3) wszystkie oddzielnie niewymienione
instrumenty muzyczne, jakoteż części in-
strumentów muzycznych, przywożone od-

ментамъ, отдѣльно привозимыя, какъ-то: смычки, струны бараньи и шелковыя (металлическія струны — ст. 167), клавиатуры, молоточки (колки для фортепьяно — ст. 167), метрономы, камертоны, кроны и проч. съ фунта — 20

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

233. Инструменты математическіе, чертежные, физическіе, химическіе и хирургическіе, глобусы географическіе, манометры, водомѣрители и газомѣрители, приборы для фотографій, а также очки, лорнеты, трубки зрительныя и театральныя въ оправѣ изъ простыхъ матеріаловъ, совокупно съ всѣмъ ящиковъ, футляровъ, книжекъ и т. п., въ конхъ уложены съ пуда 7 25

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

234. Часовой товаръ:

1) часовые механизмы, составленные для карманныхъ часовъ, а также стѣнныхъ каминныхъ, дорожныхъ и столовыхъ часовъ, безъ корпуса или отдѣльно отъ корпуса, въ которомъ привозятся . . . со штукъ — 90

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

2) часы и хронометры карманные, золотые и всякіе позолоченные „ 1 75

3) часы и хронометры карманные серебряные и всякіе, кромѣ золотыхъ и позолоченныхъ „ — 90

4) часы деревянные съ мѣдными или деревянными колесами „ — 40

5) часы башенные „ 21 80

6) часовой приборъ всякій въ разобранномъ видѣ, какъ-то: пружины, колеса, стрѣлки, щиты, циферблаты, ключики часовые (кромѣ золотыхъ и серебряныхъ — ст. 159) и приборы карсельныхъ лампъ съ фунта — 12

dzielnie, jakoto: smyczki, struny baranie i jedwabne (metalowe struny (poz. 167), klawiatury, młotki, (kolki do fortepianów poz. 167), metronomy, kamertony, krony i t. p. od funta — 20

Uwaga. Bez zmiany.

233. Instrumenty matematyczne, topograficzne, fizyczne, chemiczne i chirurgiczne, globusy geograficzne, manometry, wodomierze i gazomierze, przybory do fotografii, tudzież okulary, lornety, perspektyw polne i teatralne w oprawie ze zwyczajnych materjałów, wraz z wagą skrzynek, futerałów, książeczek i t. p., w których się znajdują od puda 7 25

Uwaga. Bez zmiany.

234. Towary zegarmistrzowskie:

1) mechanizmy zegarowe, złożone do zegarków kieszonkowych, jakoteż ściennych, kominkowych, podróжныхъ i stołowych, bez korpusu, lub oddzielnie od korpusu, w którym zostały przywiezione . . . od sztuki — 90

Uwaga. Bez zmiany.

2) zegarki i chronometry kieszonkowe złote i wszelkie połączone „ 1 75

3) zegarki i chronometry kieszonkowe srebrne i wszelkie inne, prócz złotych i połączonych „ — 90

4) zegary drewniane z miedzianami lub drewnianami kółkami „ — 40

5) zegary wieżowe „ 21 80

6) części do zegarów wszelkie, rozebrane, jakoto: sprężyny, kółka, wskazówki, tarcze, cyferblaty, kluczyki do zegarków (prócz złotych i srebrnych, poz. 159) i mechanizmy do lamp karselowych . . . od funta — 12

235. Экипажи:

1) экипажи рессорные большіе, какъ-то: кареты, ландо, дилижансы и омнибусы со штуки 132 —

2) экипажи рессорные легкіе, какъ-то: коляски, фаетоны, шарабаны, кабріолеты, кебы „ 92 40

3) экипажи рессорные для перевозки тяжестей, какъ-то: фургоны, бранкарды, а также пассажирскіе на однѣхъ заднѣхъ рессорахъ „ 39 60

4) экипажи нерессорные всякіе и дѣтскіе ручные рессорные „ 13 20

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

5) отдѣльныя части экипажей, какъ-то: кузова, колеса, фонари и т. п., кромѣ рессоръ, осей и другихъ принадлежностей, особо въ тарифѣ поименованныхъ съ пуда 6 —

237. Постели и подушки, набитыя перьями, пухомъ, волосомъ или шерстью, отдѣльно высылаемыя на имя приѣзжающихъ изъ заграничъ „ 1 45

Примѣчаніе. Безъ измѣненія.

238. Свѣчи, факелы и фитили, а также восковыя издѣлія всякія „ 2 40

239. Спички химическія зажигательныя всякаго рода „ 2 20

240. Сургучъ и смола красная „ 2 65

Подписалъ: Министръ Финансовъ Н. Бунге.

(С. У. и Р. П. 1885 г. 20 Іюня, N. 67, стр. 1311).

235. Еквипаже:

1) еквипаже ресорowe większe, jakoto: karety, landa, dyliżanse i omnibusy od sztuki 132 —

2) еквипаже ресорowe lekkie, jakoto: powozy, faetony, szarabny, kabriolety, keby „ 92 40

3) еквипаже ресорowe do przewożenia ciężarów, jakoto: furgony, brankardy, tudzież pasażerskie z pojedynczemi resorami „ 39 60

4) еквипаже nieresorowe wszelkie i dziecinne resorowe ręczne „ 13 20

Uwaga. Bez zmiany.

5) pojedyncze części еквипажów, jakoto: pudła kareciane, koła, latarnie (powozowe i t. p., oprócz resosów, osi i innych rekwizytów, oddzielnie w taryfie wyszczególnionych od puda 6 —

237. Pościel i poduszki, nasypane pierzem, puchem, włosem lub sierścią, wysyłane oddzielnie na imię osób przyjeżdżających z zagranicy „ 1 45

Uwaga. Bez zmiany.

238. Świece, pochodnie i lonty, tudzież wszelkie wyroby woskowe „ 2 40

239. Zapalki chemiczne wszelkiego rodzaju „ 2 20

240. Lak i smoła czerwona „ 2 65

Podpisał: Minister Finansów M. Bunge.

35.

ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОЕ МНѢНІЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СОВѢТА.

О комендантахъ желѣзно-дорожныхъ станцій, въ мирное время.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЛИЧЕСТВО воспослѣдовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственного Совѣта, о комендантахъ желѣзно-дорожныхъ станцій, въ мирное время, Высочайше утвердить соизволило и повелѣло исполнить.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственного Совѣта *МИХАИЛЪ*.

23-го Апрѣля 1885 года.

Мнѣніе Государственного Совѣта.

Выписано изъ Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ журналахъ: Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Военнаго Министра о комендантахъ желѣзнодорожныхъ станцій, въ мирное время, 22 Декабря 1884 г. и 29 Марта 1885 г. и Общаго Собранія 8 Апрѣля 1885 г. *мнѣніемъ положило:*

I. Относительно круга дѣятельности комендантовъ желѣзнодорожныхъ станцій, въ мирное время, а равно правъ и обязанностей сихъ должностныхъ лицъ въ сношеніяхъ ихъ съ желѣзнодорожными установленіями и гражданскими властями, постановить слѣдующія главные правила:

1) Коменданты состоятъ на нѣкоторыхъ узловыхъ и конечныхъ станціяхъ желѣзныхъ дорогъ, для наблюденія какъ на самыхъ станціяхъ, такъ равно на примыкающихъ къ нимъ желѣзнодорожныхъ линіяхъ, за правильностью и своевременностью передвиженія

35.

NAJWYŻEJ ZATWIERDZONE ZDANIE RADY PAŃSTWA.

O komendantach stacyj dróg żelaznych w czasie pokoju.

JEGO CESARSKA MOŚĆ zapadła na Ogólném Zebraniu Rady Państwa, Zdanie, o komendantach stacyj dróg żelaznych w czasie pokoju, Najwyżej zatwierdzić raczył i wykonać rozkazał.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa *MICHAŁ*.

23-go Kwietnia 1885 r.

Zdanie Rady Państwa.

Wypisano z protokółów: Połączonych Rada Państwa, w Połączonych Departamentach Praw i Ekonomii Państwowej i na Ogólném Zebraniu, rozpoznawszy przedstawienie Ministra Praw i Ekonomii Wojny, o komendantach stacyj dróg żelaznych Państwowej z d. 22 Grudnia 1884 r. i 29

Marea 1885 r. i Ogólnego Zebrania z d. 8 Kwietnia 1885 r. I. Co do zakresu działalności komendantów stacyj dróg żelaznych w czasie pokoju, jak również praw i obowiązków tych urzędników w stosunku do instytucyj dróg żelaznych i władz cywilnych, postanowić następujące główne przepisy:

1) Komendanci urzędują na niektórych stacyach połączenia i stacyach końcowych dróg żelaznych, w celu nadzoru, tak na samych stacyach, jak również na przylegających do nich liniach dróg żelaznych nad prawidłowém i we właściwym czasie przewożeniem po

по симъ линиямъ воинскихъ частей и грузовъ, а также за сохраненіемъ отправляемыми и прибывающими воинскими командами и чинами должнаго порядка.

2) Избраніе пунктовъ, въ которыхъ учреждаются должности комендантовъ желѣзнодорожныхъ станцій, равно какъ опредѣленіе, перемѣщеніе и увольненіе сихъ должностныхъ лицъ, зависятъ отъ военнаго начальства.

3) Не вмѣшиваясь въ распоряженія желѣзнодорожнаго управленія по предметамъ, принадлежащимъ вѣдѣнію послѣдняго, комендантъ съ своими требованіями, относящимися до перевозки войскъ и воинскихъ грузовъ, обращается къ подлежащимъ желѣзнодорожнымъ агентамъ.

4) О времени прибытія на желѣзнодорожную станцію воинскихъ командъ, лошадей и тяжестей, для посадки и нагрузки въ поѣзда, комендантъ заблаговременно и, во всякомъ случаѣ, не позднѣе, сроковъ, установленныхъ § 46 Высочайше утвержденнаго 22-го Января 1873 г. положенія о перевозкѣ войскъ по желѣзнымъ дорогамъ, сообщаетъ начальнику станціи, для надлежащихъ со стороны послѣдняго распоряженій по приготовленію поѣздовъ.

5) Комендантъ обращаетъ особое вниманіе на то, чтобы нагрузка, разгрузка и перегрузка воинскихъ тяжестей, равно какъ передача занятыхъ оными вагоновъ и платформъ съ одной дороги на другую, производились безъ замедленія; чтобы передача сія происходила согласно установленному порядку или послѣдовавшимъ отъ подлежащей власти особымъ распоряженіямъ; чтобы предназначенные для перевозки войскъ вагоны имѣли всѣ приспособленія, установленныя правилами движенія по желѣзнымъ дорогамъ; чтобы вагоны сіи были въ свое время освѣщены, а въ холодное время, сверхъ того, и отопляемы; чтобы находящіеся въ складахъ желѣзной дороги военныя и санитарныя приспособленія хранились въ цѣлости, исправности и надлежащемъ порядкѣ, а также, чтобы воинскіе поѣзда были составляемы согласно упомянутымъ правиламъ и распоряженіямъ, послѣдовавшимъ по этому предмету отъ заведывающаго передвиженіемъ войскъ.

6) Мѣстныя военныя власти, гражданское начальство, общія полиція, чины жандармскаго полицейскаго управленія, желѣзнодорожныя управленія и ихъ агенты обязаны оказывать коменданту возможное содѣйствіе и исполнять всѣ законныя его требованія.

тыхъ линияхъ войскъ и ѣздунковъ, tudzież nad zachowaniem przez wysyłane i przybywające oddziały i urzędników wojskowych porządku na drodze ustanowionego.

2) Wybór punktów, w których tworzą się posady komendantów stacji dróg żelaznych, jak również mianowanie przeniesienie i uwolnienie tych urzędników zależy od zwierzchności wojskowej.

3) Nie mieszając się do rozporządzeń zarządu dróg żelaznych w przedmiotach, należących do tego zarządu, komendant ze swemi żądaniami, odnoszącemi się do przewozu wojsk i ѣздунковъ, zwraca się do właściwych agentów dróg żelaznych.

4) O czasie przybycia na stację drogi żelaznej oddziałów wojsk, koni i ciężarów, w celu napełnienia pociągów, komendant zawczasu, a w każdym razie nie później jak w terminach, ustanowionych w § 46 Najwyżej zatwierdzonego d. 12-go Stycznia 1873 r. postanowienia o przewozie wojsk drogami żelaznemi, komunikuje zawiadowcy stacyi, dla należytych ze strony tego ostatniego rozporządzeń co do przygotowania pociągów.

5) Komendant zwraca szczególną uwagę na to, ażeby naładowanie, wyładowanie i przeładowanie ciężarów wojskowych, jak również oddawanie zajmowanych przez nich wagonów i platform odbywały się bezzwłocznie; ażeby oddawanie to odbywało się zgodnie z ustanowionym порядkiem albo z wydanym przez właściwą władzę rozporządzeniem; ażeby przeznaczone na przewóz wojsk wagony miały wszystkie urządzenia, ustanowione w przepisach o ruchu po drogach żelaznych; ażeby wagony te były w swoim czasie oświetlone, a wczasie zimna, prócz tego, i ogrzewane; ażeby znajdujące się w składach drogi żelaznej urządzenia wojenne i sanitarne były zachowywane w całości, dobrym stanie i należytym porządku, oraz ażeby pociągi wojskowe były składane zgodnie ze wzmiankowanemi przepisami i rozporządzeniami, wydanemi w tym przedmiocie przez zawiadującego przewozem wojsk.

6) Miejscowe władze wojskowe, zwierzchność cywilna, ogólna policya, urzędnicy zarządu policyjnego жандармского i ich agenci są obowiązani okazywać komendantowi, o ile to jest w ich możliwości, pomoc, i spełniać wszystkie jego żądania prawne.

7) Въ случаѣ крушенія поѣзда, слѣдующаго съ воинскими командою или грузомъ, комендантъ отправляется на мѣсто происшествія, участвуетъ въ составленіи чинами жандармскаго полицейскаго управленія акта о послѣдовавшемъ крушеніи, получаетъ копию съ сего акта, для представленія своему начальству, и распоряжается по соглашенію, когда сіе нужно, съ гражданскимъ начальствомъ и желѣзнодорожными агентами, размѣщеніемъ пострадавшихъ воинскихъ чиновъ и лошадей, а также подаеніемъ имъ первоначальной помощи.

8) Заболѣвшихъ въ пути или пострадавшихъ отъ несчастныхъ случаевъ на желѣзныхъ дорогахъ воинскихъ чиновъ и лошадей, если они не могутъ слѣдовать за своими частями, мѣстное военное и гражданское начальство принимаютъ отъ коменданта на свое попеченіе.

9) Отставившихъ отъ воинскаго поѣзда нижнихъ чиновъ комендантъ отправляетъ съ пассажирскимъ поѣздомъ, для присоединенія къ своимъ частямъ и командамъ, если, по расчету времени, это оказывается возможнымъ, а въ противномъ случаѣ—препровождаетъ ихъ къ ближайшему уѣздному воинскому начальнику подъ надзоромъ мѣстной полиціи.

10) Подлежащіе агенты желѣзныхъ дорогъ доставляютъ комендантамъ свѣдѣнія о назначеніяхъ и перемѣщеніяхъ нижнихъ чиновъ, командированныхъ для изученія службы на желѣзныхъ дорогахъ, равно какъ о приѣмѣ на желѣзнодорожную службу по найму и объ увольненіи отъ нея такихъ нижнихъ чиновъ, которые состоятъ въ запасѣ арміи или флота.

11) Коменданты пользуются правомъ бесплатнаго проѣзда по вѣреннымъ ихъ наблюденію участкамъ желѣзныхъ дорогъ, на одинаковомъ основаніи съ чинами жандармскаго полицейскаго управленія.

12) Для передачи свѣдѣній, касающихся перевозки войскъ и воинскихъ тяжестей по желѣзнымъ дорогамъ, коменданту представляется, въ нетерпящихъ промедленія случаяхъ, пользоваться бесплатно телеграфомъ какъ той дороги, на станціи которой онъ самъ состоитъ, такъ и смежныхъ съ нею линій, на которыхъ находятся сосѣдніе коменданты и заведывающіе передвиженіемъ войскъ. Во всѣхъ остальныхъ случаяхъ, сообщенія и донесенія комендантовъ отправляются ими по почтѣ или при посредствѣ правительственнаго телеграфа, на общемъ основаніи.

7) Wrazie rozbicia się pociągu, jadącego z oddziałem wojska lub ładunkiem wojskowym, komendant udaje się na miejsce wypadku, bierze udział w sporządzeniu przez urzędników zarządu policyjnego żandarmskiego protokołu o zaszłym rozbiciu się, odbiera kopię tego protokołu, w celu przedstawienia jej swojej zwierzchności, i wydaje rozporządzenia po porozumieniu się, wrazie potrzeby, ze zwierzchnością cywilną i agentami dróg żelaznych, co do rozmieszczenia wojskowych i koni, dotkniętych wskutek wypadku, tudzież co do podania im pierwszej pomocy.

8) Wojskowych, którzy zachorują w drodze lub ucierpią wskutek nieszczęśliwych wypadków na drogach żelaznych i także konie, jeżeli nie mogą odbywać dalszej podróży za swoimi oddziałami, miejscowa zwierzchność wojskowa lub cywilna przyjmuje pod swoją opiekę.

9) Pozostałych po odejściu pociągu wojennego wojskowych niższych stopni komendant wyprawia pociągiem osobowym, ażeby się złączyli ze swoimi częściami i oddziałami, jeżeli to podług obliczenia czasu, okaże się możebnem; a w przeciwnym razie—przesyła ich do najbliższego naczelnika wojennego powiatowego pod dozorem miejscowej policji.

10) Właściwi agenci dróg żelaznych dostarczają komendantom wiadomości co do nominacyi i przeniesień wojskowych niższych stopni, odkomenderowanych do uczenia się służby przy drogach żelaznych, jak również co do przyjęcia do służby przy drogach żelaznych osób najętych i uwolnienia z niej takich wojskowych niższych stopni, którzy znajdują się w zapasie armii lub floty.

11) Komendanci korzystają z prawa bezpłatnego przejazdu po powierzonych im nadzorowi oddziałach dróg żelaznych, na jednakię zasadzie z urzędnikami zarządu policyjnego żandarmskiego.

12) W celu przesyłania wiadomości, dotyczących przewozu wojsk i ciężarów wojskowych drogami żelaznymi, komendant ma prawo, w razach niecierpiących zwłoki, korzystać bezpłatnie z telegrafu, tak téj drogi, na stacyi której sam urzęduje, jak i przytykających do niej linij, na których znajdują się sąsiedni komendanci i zawiadujący ruchem wojsk. We wszystkich zresztą wypadkach komunikaty i doniesienia komendantów wysyłają się pocztą lub za pośrednictwem telegrafu rządowego, na ogólnęj zasadzie.

II. Проект штата комендантовъ желѣзнодорожныхъ станцій, въ мирное время, поднести къ Высочайшему ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА утвержденію и, по воспослѣдованіи оного, привести въ дѣйствіе.

III. Сумму, потребную на содержаніе показаннаго въ упомянутомъ штатѣ (ст. II) числа комендантовъ съ ихъ канцеляріями, равно какъ на квартирное и прочее довольствіе означенныхъ должностныхъ лицъ, отпускать изъ государственнаго казначейства, со внесеніемъ ея въ подлежащія подраздѣленія расходной смѣты главнаго интендантскаго управленія Военнаго Министерства.

Подлинное мнѣніе подписано въ журналахъ Предсѣдателями и Членами.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

Въ Гатчинѣ,
23-го Апрѣля 1885 г.

„Быть по сему.“

ШТАТЪ

комендантовъ желѣзнодорожныхъ станцій въ мирное время.

	Число чиновъ	Содержаніе въ годъ				
		Жалованья	Служебныхъ	Добавочныхъ	Одному	Всего
		Р	у	б	л	п
Комендантовъ въ штабъ-офицерскихъ чинахъ . . .	14	По чинамъ	600	300	900	12600
Комендантовъ въ оберъ-офицерскихъ чинахъ . .	27	—	420	120	540	14580
На канцелярскіе расходы, наемъ писарей и сторожей для канцелярій сихъ комендантовъ	—	—	—	—	300	12300
Итого . .	41	—	—	—	—	39480

II. Projekt etatu komendantów stacyj dróg żelaznych wczasie pokoju przedstawić pod Najwyższe JEGO CESARSKIEJ MOŚCI zatwierdzenie i, po zatwierdzeniu, wprowadzić w wykonanie.

III. Sumę, potrzebną na uposażenie pieniężne wzmiankowanej w tym etacie (art. II) liczby komendantów z ich kancelaryami, jak również na uposażenie kwaterunkowe i inne tych urzędników wydawać ze Skarbu Państwa, wnosząc je pod odpowiednie rubryki budżetu rozchodów głównego zarządu intendencji Ministerjum Wojny.

Oryginalne Zdanie podpisali na protokołach Prezesi i Członkowie.

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W Gieczynie,
23-go Kwietnia 1885 r.

„Ma być podług tego.“

ЕТАТ

комедантовъ стаций дръгъ желазныхъ вчасіе покоју.

	Liczba osób	Uposażenie roczne				
		Pensyi	Na stół	Dodatku	Dla jednego	Ogółem
		R	u	b	l	e
Komendantów w rangach oficerów sztabu	14	Podług służby	600	300	900	12600
Komendantów w rangach oficerów naczelných . .	27	—	420	120	540	14580
Na wydatki kancelaryjne, najem pisarzy i stróżów do kancelaryj tych komendantów	—	—	—	—	300	12300
Razem . .	41	—	—	—	—	39480

Примѣчанія:

1-е. Оклады содержанія, въ семь штатѣ показанные, опредѣлены за исключеніемъ установленныхъ вычетовъ на госпиталь, медикаменты, въ пенсіонный и инвалидный капиталы и въ эмеритальную кассу.

2-е. Сверхъ показаннаго въ семь штатѣ содержанія, комендантамъ производится квартирное и все прочее довольствіе, существующими законоположеніями определенное. На наемъ помѣщеній для канцелярій комендантовъ, съ отопленіемъ и освѣщеніемъ отпускаются квартирные деньги въ размѣрѣ окладовъ, установленныхъ, по разрядамъ мѣстностей, росписаніемъ, приложеннымъ къ примѣчанію 2 при статѣ 255 устава о земскихъ повинностяхъ (по прод. 1879 г.).

3-е. Комендантамъ полагаются отъ военного вѣдомства вѣстовые: состоящимъ въ штабъ-офицерскихъ чинахъ—по два, а состоящимъ въ оберъ-офицерскихъ чинахъ—по одному.

Подписалъ:

Предсѣдатель Государственнаго Совѣта **МИХАИЛЪ.**

(С. У. и Р. II. 1885 г. 27 Іюня, N. 70 стр. 1352).

У в а г и:

1-а. Плате, w tym etacie wyszczególnione, określone są po dokonaniu ustanowionych potrąceń na szpital, lekarstwa, na kapitał emerytalny i kapitał inwalidów i do kasy emerytalnej.

2-а. Oprócz wyszczególnionej w tym etacie pensyi, komendanci pobierają kwaterunkowe i całe uposażenie w istniejących prawach określone. Na najem pomieszczeń na kancelarye komendantów z opałem i światłem wydają się pieniądze kwaterunkowe w wysokości płac, ustanowionych, podług kategorii miejscowości, w rozkładzie, załączonym do uwagi 2 przy artykule 255 Ustawy o powinnościach ziemskich (podług dal. c. z r. 1879).

3-а. Komendanci otrzymują od wydziału wojennego ordynansowe: oficerowie sztabu—po dwa, a oficerowie naczelní—po jednym.

Podpisał:

Prezes Rady Państwa **MICHAŁ.**

ПРИБАВЛЕНІЕ КЪ § 15.

Примѣчаніе къ ст. 70. Каждый заводчикъ, за исключеніемъ губерній Царства Польскаго, обязанъ назначенному отъ акцизнаго управленія на заводъ для наблюденія за правильнымъ производствомъ напитковъ надсмотрщику, отводить безвозмездно чистую и свѣтлую, удобную для жилья, комнату съ отопленіемъ, на самомъ заводѣ, или если на заводѣ не имѣется требуемаго помѣщенія, то въ ближайшемъ отъ него разстояніи, въ зданіи, гдѣ помѣщаются винокуръ или рабочіе завода. Первоначальный отводъ означенной комнаты надсмотрщику производится по предварительному осмотру оной чиновниками акцизнаго управленія и по соглашенію съ заводчикомъ. Въ порядкѣ указанномъ въ статьѣ 126, разясняются несогласія, могущія возникнуть между должностными лицами акцизнаго управленія съ заводчикомъ или его повѣреннымъ, относительно соотвѣтственности или несоотвѣтственности отведеннаго при заводѣ помѣщенія для надсмотрщика условіямъ изложеннымъ выше.

Ст. 319. Оптовые склады для продажи вина, спирта, водокъ и пива, могутъ быть открываемы не менѣе какъ на пятьдесятъ ведеръ. Въ сихъ складахъ могутъ быть устроиваемы особые аппараты для разсыпки спирта и очистки вина посредствомъ пропуска чрезъ песокъ и уголь, но безъ перегонки. Въ складахъ вина, открытыхъ въ мѣстностяхъ, находящихся въ районѣ двадцати одной версты отъ границы съ иностранными государствами, не дозволяется имѣть приспособленія для очистки вина.

DODATEK DO § 15.

Uwaga do art 70. Każdy właściciel gorzelni, z wyjątkiem gubernij Królestwa Polskiego, jest obowiązany wyznaczonemu do gorzelni przez zarząd akcyzny, w celu nadzoru nad prawidłową fabrykacją napojów, dozorecy, dawać bezpłatnie czysty i jasny, na mieszkanie dogodny, pokój z opałem, w samej gorzelni, albo jeżeli w gorzelni nie ma takiego pomieszczenia, to w najbliższej od niej odległości, w budynku, gdzie mieszka gorzelany i robotnicy fabryczni. Pierwotnie taki pokój dla dozorecy wydziela się po uprzednim obejrzeniu go przez urzędników akcyznych i po porozumieniu się z właścicielem gorzelni. W sposób, wskazany w artykule 126, wyjaśniają się nieporozumienia, jakie powstać mogą pomiędzy urzędnikami akcyznymi a właścicielem gorzelni lub jego pełnomocnikiem co do tego, czy wyznaczone dla dozorecy pomieszczenie odpowiada, czy nie odpowiada wyżej przytoczonym warunkom.

Art. 319. Składy hurtowe na sprzedaż okowity, spirytusu, wódek i piwa mogą być otwierane najmniej na pięćdziesiąt wiader. W składach tych mogą być urządzone specjalne aparaty do dystylowania okowity i spirytusu zapomocą przepuszczania przez piasek i węgiel, ale bez przepędzania. W składach okowity, otwartych w miejscowościach, znajdujących się w pasie 21 wiorstowym od granicy z państwami ościennymi, nie pozwala się mieć urządzeń do dystylowania okowity.

Приложение къ ст. 317 (примѣч. 1).

Правила объ устройствѣ оптовыхъ складовъ хлѣбнаго вина и спирта.

1. Оптовые склады хлѣбнаго вина и спирта могутъ быть открываемы во всѣхъ населенныхъ мѣстахъ и не далѣе одной версты за границами оныхъ, съ соблюденіемъ кромѣ общихъ правилъ Строительнаго Устава, еще нижеслѣдующихъ:

2. Оптовые склады вина и спирта, помѣщаемые въ каменныхъ зданіяхъ подъ каменными сводами, а также въ деревянныхъ, обложенныхъ со всѣхъ сторонъ толстымъ слоемъ земли и дерни и снабженныхъ желѣзными дверями и ставнями, могутъ быть открываемы въ означенныхъ въ статьѣ 1 мѣстностяхъ безъ всякаго ограниченія.

3. Въ зданіяхъ каменныхъ, но безъ сводовъ, деревянныхъ, камышевыхъ, глиняныхъ и т. п., сии склады могутъ быть открываемы только въ такомъ случаѣ, если отдѣлены отъ сосѣднихъ домовъ каменнымъ брандмауромъ или имѣютъ отъ ближайшаго строенія перерывъ въ двойномъ размѣрѣ противъ установленнаго въ пунктѣ 4 статьи 333 Строительнаго Устава, а именно: восьмисаженныхъ разрывовъ отъ лѣвой и правой границъ двора и четырехсаженнаго отъ задней границы и съ соблюденіемъ прочихъ, требуемыхъ тою же (333) статьею условий. Сии зданія должны быть крыты желѣзомъ, кирпичемъ, черепицею или дерномъ.

4. Оптовые склады вина и спирта, открываемые не ближе сорока сажень отъ другихъ строеній жилыхъ или нежилыхъ, могутъ быть помѣщаемы безпрепятственно въ зданіяхъ всякаго рода. Впрочемъ не запрещается имѣть при такихъ складахъ помѣщеніе собственнo для хозяина склада и его прислуги.

5. Для удобства осмотра напитковъ, находящихся въ складахъ, высота сихъ помѣщеній не должна быть менѣе двухъ аршинъ двѣнадцати вершковъ отъ пола до потолка.

6. Оптовые склады вина и спирта не должны имѣть внутреннихъ сообщеній съ мѣстами раздробительной продажи напитковъ и съ другими торговыми заведеніями.

7. Вновь устроиваемые склады, какъ каменные, такъ деревянные, земляные и изъ прочихъ матеріаловъ, за исключеніемъ упо-

Dodatek do art. 317 (uw. 1).

Przepisy o urządzaniu składow hurtowych okowity i spirytusu zbożowego.

1. Składy hurtowe okowity i spirytusu zbożowego mogą być otwierane we wszystkich zaludnionych miejscowościach oraz nie dalej jak o wiorstę poza granicami tych miejscowości, z zachowaniem, prócz ogólnych przepisów Ustawy budowlanej, jeszcze i następujących:

2. Składy hurtowe okowity i spirytusu, umieszczane w budynkach murowanych pod dachami kamiennymi, oraz w drewnianych, obłożonych ze wszystkich stron grubą warstwą ziemi i darni i zaopatrzonych w żelazne drzwi i zastawy, mogą być otwierane w miejscowościach, wzmiankowanych w artykule 1 bez żadnego ograniczenia.

3. W budynkach murowanych ale bez dachów, drewnianych, trzeinowych, glinianych i t. p., składy te mogą być otwierane tylko w takim razie, jeżeli są oddzielone od sąsiednich domów murowanych murem środkowym albo jeżeli pomiędzy nimi a sąsiednim budynkiem znajduje się przerwa dwa razy większa od téj, jaka jest ustanowiona w ustępie 4 artykułu 333 Ustawy budowlanej, a mianowicie: od ośmiosażeniowych przerw od lewej i prawej granicy podwórza i czterosażeniowych od tylnej granicy; z zachowaniem nadto innych, w tymże samym (333) artykule wymaganych, warunków. Budynki te powinny być kryte żelazem, cegłą, dachówką albo darnią.

4. Składy hurtowe okowity i spirytusu, otwierane najbliżej o sto sażeni od innych budowli mieszkalnych lub niemieszkalnych, mogą być umieszczane bez przeszkód w budynkach wszelkiego rodzaju. Zresztą nie zabrania się mieć przy takich składach pomieszczenia dla samego właściciela składu i jego służby.

5. Dla dogodności rewizji napojów, znajdujących się w składach, wysokość tych pomieszczeń nie powinna być mniejsza od dwóch arszynów dwunastu werszków od podłogi do sufitu.

6. Składy hurtowe okowity i spirytusu nie powinny mieć komunikacyj wewnętrznych z miejscami sprzedaży detalicznej i z innemi zakładami handlowemi.

7. Nowo-urządzane składy, tak murowane, jak i drewniane, ziemne i z innych materyałów, z wyjątkiem wzmiankowanych w ar-

мянутахъ въ статьѣ 4 сего приложенія, должны быть на столько углублены въ землю, чтобы внутри оныхъ, отъ поверхности пола до окна, дверей и всякихъ отверстій было не менѣе аршина.

8. Въ тѣхъ городахъ, гдѣ проложены водопроводныя трубы, въ склады должны быть проведены отводы сихъ трубъ съ тѣмъ, чтобы краны могли отпираться и запирались снаружи складовъ.

9. Въ оптовыхъ помѣщеніяхъ съ виномъ и спиртомъ не должно находиться никакихъ предметовъ, къ складу не относящихся.

10. Въ тѣхъ складахъ вина, гдѣ, для ерд поджанія температуры, необходимой при очисткѣ вина, потребуется устраивать печи, таковое устройство допускается съ соблюденіемъ правилъ, изложенныхъ въ статьяхъ 4—7 и 367. Устава Строительнаго, только при слѣдующихъ условіяхъ: если топки печей находятся внутри помѣщенія, занимаемаго складомъ, то передъ печкою долженъ быть каменный, земляной, или же крытый желѣзными листами полъ, и кромѣ того топки печей должны быть отгорожены каменными или желѣзными щитами или перегородками. Равномѣрно запрещается проводить желѣзныя дымовыя трубы внутри складовъ ближе одного аршина отъ стѣнъ, потолка и бочекъ со спиртомъ.

11. Въ помѣщеніяхъ, занимаемыхъ оптовыми складами спирта, должны быть соблюдаемы всѣ предосторожности отъ огня, и въ особенности воспрещается ходить въ оныхъ съ зажженною лучиною и со свѣчею безъ фонаря, а также воспрещается куреніе табаку и поставка самоваровъ.

12. Запрещается открывать вновь оптовые склады вина и спирта въ гостинныхъ дворахъ, въ рыночныхъ рядахъ и внутри ихъ дворовъ.

13. Предъ открытіемъ оптоваго склада вина и спирта, хозяину онаго предоставляется (но онъ не обязывается), обращаться къ мѣстному Окружному Надзирателю Акцизнаго Управленія или помощнику его, для удостовѣренія на мѣстѣ, совмѣстно съ полиціею, что строеніе, въ которомъ предполагается открыть складъ, соотвѣтствуетъ всѣмъ изложеннымъ въ сихъ правилахъ условіямъ, о чемъ составляется актъ, за подписью участвовавшихъ въ осмотрѣ должностныхъ лицъ, а также содержателя склада или его повѣреннаго, и актъ сей представляется въ Акцизное Управленіе при испрошеніи патента. Возникшія между сими лицами несогласія разрѣшаются губернскимъ начальствомъ, въ Москвѣ—Оберъ-Полицій-

тыкуле 4 нинѣшняго dodatku, должны быть о tyle zagłębione w ziemię, ażeby wewnątrz ich, od powierzchni podłogi do okna, drzwi i wszelkich otworów, było najmniej arszyn.

8. W tych miastach, gdzie znajdują się rury wodociągowe do składów, powinny być przeprowadzone odnogi tych rur, z tém zastrzeżeniem, ażeby kраны mogły się otwierać i zamykać zewnątrz składów.

9. W pomieszczeniach hurtowych z okowitą i spirytusem nie powinno być żadnych przedmiotów, do składu się nie odnoszących.

10. W tych składach okowity, gdzie, dla podtrzymania temperatury, niezbędnej przy dystylacji okowity, potrzeba będzie urządzić piece, takowe mogą być urządzane, z zachowaniem przepisów, zawartych w artykułach 4—7 i 367 Ustawy budowlanej, tylko pod następującymi warunkami: jeżeli palenia pieców znajdują się wewnątrz pomieszczenia zajętego na skład, to przed piecem powinna być kamienna, ziemna, albo też pokryta blachą żelazną podłoga, i prócz tego palenia pieców powinny być odgródzone kamiennymi albo żelaznymi tarczami albo przegródkami. Podobnie zabrania się przeprowadzać rury dymowe żelazne wewnątrz składów, bliżej jak na arszyn od ścian, sufitu i beczek ze spirytusem.

11. W pomieszczeniach, zajmowanych przez склады hurtowe spirytusu, powinny być zachowane wszelkie ostrożności od ognia, a w szczególności zabrania się chodzić w nich z zapalonem łuczycem i ze świecą bez latarni, oraz zabrania się palić tytoniu i stawiać samowarów.

12. Zabrania się otwierać na nowo składów hurtowych okowity i spirytusu w zajazdach, w rzędach targowych i wewnątrz ich podwórz.

13. Przed otwarciem składu hurtowego okowity i spirytusu, właścicielowi tego składu wolno jest (ale nie jest obowiązany) zwracać się do miejscowego Nadzorca Okręgowego Akcyznego lub do jego pomocnika, o przekonanie się na miejscu, wraz z policją, że budowla, w której ma być otwarty skład, odpowiada wszystkim, zawartym w tych przepisach, warunkom, o czym sporządza się protokół z podpisem biorących udział w rewizji urzędników oraz utrzymującego skład lub jego pełnomocnika, i protokół ten składa się w zarządzie akcyznym przy wyjednywaniu patentu. Wynikłe pomiędzy temi osobami nieporozumienia rozstrzyga władza gubernialna, w Moskwie — Ober-Policmajster, a w S.-Petersburgu — Naczelnik miasta,

мейстеромъ, а въ С.-Петербургѣ—Градоначальникомъ, совместно съ Управляющимъ акцизными сборами, а въ случаѣ надобности дѣлается вторично осмотръ помѣщенія.

14. Если складъ открытъ безъ предварительнаго помѣщенія опого, и впослѣдствіи будетъ обнаружено, что сіе помѣщеніе не соотвѣтствуетъ вышеизложеннымъ правиламъ, то дѣлается распоряженіе объ освидѣтельствованіи склада должностными лицами акцизнаго управленія и полиціи, а составленный о семъ актъ передается по принадлежности для наложенія на виновныхъ взысканія и приведенія склада въ требуемый закономъ видъ.

Примѣчаніе. Всѣ существующіе оптовые склады вина и спирта, несоотвѣтствующіе вышеизложеннымъ условіямъ, за исключеніемъ статьи 7, которая относится только до вновь открываемыхъ складовъ, должны быть проведены въ требуемое ими правилами устройство.

іаcznie z Zarządzającym przychodami akcyznemi, a wrazie potrzeby, dopełnia się powtórnie rewizyi pomieszczenia.

14. Jeżeli skład jest otwarty bez uprzedniego pomieszczenia opo i w następstwie okaże się, że pomieszczenie to nie odpowiada wyżej przytoczonym przepisom, to zarządza się rewizya składu przez urzędników akcyznych i policję, a sporządzony w tym przedmiocie protokół przesyła się—gdzie należy, w celu nałożenia na winnych kary i doprowadzenia składu do stanu, wymaganego przez prawo.

Uwaga. Wszystkie istniejące składy hurtowe okowity i spirytusu, nieodpowiadające wyżej przytoczonym warunkom, z wyjątkiem artykułu 7, który odnosi się tylko do nowo otwieranych складовъ, powinny być doprowadzone do stanu przez niniejsze przepisy wymaganego.

СПИСОКЪ
Постановленіямъ и распоряженіямъ Правительства
1885 года.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

I. Именные Высочайшіе Указы.

	<i>N.</i>	<i>Стр.</i>
1. О числѣ людей, потребныхъ для пополненія арміи и флота	11.	70
2. О новомъ выпускѣ четырехъ разрядовъ (серій) билетовъ государственнаго казначейства	32.	234

II Высочайшія повелѣнія объявленныя
Правительствующему Сенату.

1. О разборѣ архивовъ судебныхъ установленій, образованныхъ на основаніи судебныхъ уставовъ Императора Александра II	2.	10
--	----	----

SPIS
Postanowień i Rozporządzeń Rządu
1885 roku.

CZĘŚĆ DRUGA.

I. Imienne Najwyższe Ukazy.

	<i>Nr.</i>	<i>Str.</i>
1. O liczbie ludzi, potrzebnych do skompletowania armii i floty	11.	71
2. O nowéj emisji czterech kategorii (seryj) biletów Skarbu Państwa	32.	235

II. Najwyższe rozkazy zakomunikowane
Rządzącemu Senatowi.

1. O rozebraniu archiwów władz sądowych, ustanowionych na zasadzie Ustaw Cesarza Aleksandra II	2.	11
--	----	----

2. О сохраненіи Временнаго при Государственномъ Совѣтѣ Присутствія для предварительнаго разсмотрѣнія всеподданнѣйшихъ жалобъ на опредѣленія департаментовъ Правительствующаго Сената на существующихъ основаніяхъ 19. 112

III. Высочайше утвержденныя мнѣнія Государственнаго Совѣта.

- | | | |
|--|-----|----|
| 1. О порядкѣ отпуска лѣсныхъ матеріаловъ въ казенныхъ дачъ | 1. | 2 |
| 2. Объ увеличеніи числа штатныхъ канцелярскихъ должностей въ Варшавскомъ полицейскомъ управленіи | 3. | 26 |
| 3. О порядкѣ разрѣшенія долгосрочнаго найма частныхъ земель для горнопромышленныхъ надобностей | 5. | 38 |
| 4. О возвышеніи акциза на вино | 6. | 42 |
| 5. Объ учрежденіи должностей податныхъ инспекторовъ | 8. | 50 |
| 6. Объ установленіи однообразнаго порядка написанія и подачи прошеній и жалобъ, приносимыхъ Первому и Второму Департаментамъ Правительствующаго Сената | 9. | 58 |
| 7. О распредѣленіи предметовъ вѣдомства Общихъ Собраній и Соединенныхъ Присутствій Перваго и Кассационныхъ Департаментовъ Правительствующаго Сената | 10. | 64 |
| 8. Объ отобраніи отъ военнослужащихъ подписки о невыѣздѣ, установленной порядкѣ гражданскаго судопроизводства | 12. | 72 |
| 9. О сборѣ съ доходовъ отъ денежныхъ капиталовъ | 13. | 76 |

2. O zachowaniu Tymczasowego przy Radzie Państwa Kompletu do uprzedniego rozpoznawania najpoddańszych skarg na decyzje Departamentu Rządzącego Senatu na istniejących zasadach 19. 113

III. Najwyżej zatwierdzone Zdania Rady Państwa.

- | | | |
|---|-----|----|
| 1. O sposobie wydatkowania materiałów leśnych z lasów skarbowych | 1. | 3 |
| 2. O powiększeniu liczby posad etatowych kancelaryjnych w zarządzie policyjnym Warszawskim | 3. | 27 |
| 3. O sposobie zezwalania na dzierżawę długoterminową gruntów prywatnych na użytek przemysłu górniczego | 5. | 39 |
| 4. O podwyższeniu akcyzy od okwity | 6. | 43 |
| 5. O utworzeniu posad inspektorów podatkowych | 8. | 51 |
| 6. O ustanowieniu jednakiego sposobu pisanja i podawania próżb i skarg, zanoszonych do Pierwszego i Drugiego Departamentu Rządzącego Senatu | 9. | 59 |
| 7. O rozdziale przedmiotów, należących do kompetencji Ogólnych Zebrań i Połączonych Kompletów Pierwszego i Kasacyjnego Departamentu Rządzącego Senatu | 10. | 65 |
| 8. O odbieraniu od służących wojskowo piśmiennego zobowiązania się do niewyjeżdżania, ustanowionego w drodze postępowania sądowego cywilnego | 12. | 73 |
| 9. O podatku od dochodów z kapitałów pieniężnych | 13. | 77 |

	N	Стр.
10. Объ измѣненіи и дополненіи постановленій объ оплатѣ гербовымъ сборомъ счетовъ и накладныхъ	14.	90
11. О мѣрахъ противъ контрабанды спирта на западной сухопутной границѣ съ Пруссією и Австрією	15.	92
12. Объ усиленіи личнаго состава акцизныхъ управленій	16.	98
13. Объ измѣненіи ст. 248 устава уголовного судопроизводства	17.	106
14. Объ увеличеніи штата пограничной стражи	18.	108
15. О порядкѣ изданія общаго наказа судебнымъ установленіямъ и о дисциплинарной отвѣтственности чиновъ судебного вѣдомства	20.	114
16. О торговыхъ сношеніяхъ Имперіи съ Великимъ Княжествомъ Финляндскимъ	21.	134
17. Объ измѣненіи нѣкоторыхъ статей правилъ о взиманіяхъ за нарушенія устава о питейномъ сборѣ	22.	142
18. О подсудности дѣлъ по претензіямъ частныхъ лицъ на депозитныя суммы, оставшіяся послѣ Прусскаго и Австрійскаго правительствъ, и на депозиты бывшаго Люблинскаго дворянскаго суда	23.	146
19. По проекту устава эмеритальной кассы судебного вѣдомства	24.	148
20. О воспрещеніи ночной работы несовершеннолѣтнимъ и женщинамъ на фабрикахъ, заводахъ и мануфактурахъ	25.	200
21. О возвышеніи пошлины таможеннаго тарифа по европейской торговлѣ	26.	202
22. Объ учрежденіи четырехъ должностей помощниковъ настоятелей при церквахъ Холмско-Варшавской епархіи	27.	206
23. О квартирномъ довольствіи запасныхъ офицерскихъ чиновъ, прикомандированныхъ къ войскамъ на лагерное время	28.	208

	Nr.	Ст.
10. O zmianie i uzupełnieniu postanowień o opłacie podatku stemplowego od rachunków i frachtów	14.	91
11. O środkach przeciwko kontrabandzie spirytusu na granicy lądowej zachodniej z Prusami i Austryą	15.	93
12. O powiększeniu personelu zarządów akcyznych	16.	99
13. O zmianie art. 248 Ustawy postępowania sądowego karnego	17.	107
14. O powiększeniu etatu straży granicznej	18.	109
15. O sposobie wydania ogólnego nakazu dla władz sądowych i o odpowiedzialności dyscyplinarnej urzędników sądowych	20.	115
16. O stosunkach handlowych Cesarstwa z Wielkim Księstwem Finlandzkim	21.	135
17. O zmianie niektórych artykułów przepisów o karach za naruszenie przepisów o akcyzie od napojów	22.	143
18. O właściwości sądu w sprawach z pretensyj osób prywatnych do sum depozytowych, pozostałych po Rządach Pruskim i Austryackim, i do depozytów byłego sądu szlacheckiego Lubelskiego	23.	147
19. Dotyczące projektu kasy emerytalnej dla wydziału sądowego	24.	149
20. O zabronieniu małoletnim i kobietom pracy nocnej w fabrykach i rękodzielnich	25.	201
21. O podwyższeniu opłat taryfy celnej handlu europejskiego	26.	203
22. O utworzeniu czterech posad etatowych pomocników zwierzchników parafii przy cerkwiach eparchii Chełmsko-Warszawskiej	27.	207
23. O uposażeniu kwaterunkowem oficerów zapasu, odkomenderowanych do wojsk wczasie obozowania	28.	209

	N.	Стр.
24. О преобразованіи мѣстныхъ почтовыхъ и телеграфныхъ учреждений	29.	212
25. Объ измѣненіи статьи 948 устава уголовного судопроизводства	33.	240
26. О комендантахъ желѣзно-дорожныхъ станцій, въ мирное время	35.	302

IV. Высочайше утвержденныя положенія Комитета Министровъ.

1. О контрольныхъ правилахъ по выдачѣ понудной преміи за стальные рельсы	4.	28
2. Объ учрежденіи акціонернаго общества Жирардовскихъ мануфактуръ Гилле и Дитриха	7.	48

V. Постановленія и распоряженія различныхъ вѣдомствъ.

1. Объ опредѣленіи границы Калишскаго таможеннаго округа	30.	218
2. О порядкѣ храненія, выпуска изъ заводскихъ подваловъ и оптовыхъ складовъ, передвиженія и продажи вина и спирта въ районѣ дѣйствія корчемной стражи на границѣ съ Пруссіею и Австріею	31.	220

24. O reformie miejscowych instytucyj pocztowych i telegraficznych	29.	213
25. O zmianie artykułu 948 Ustawy postępowania sądowego karnego	33.	241
26. O komendantach stacyj dróg żelaznych wczasie pokoju	35.	303

IV. Najwyżej zatwierdzone postanowienia Komitetu Ministrów.

1. Dotyczące przepisów o kontroli nad wydawaniem premium od puda za szyny stalowe	4.	29
2. O założeniu towarzystwa akcyjnego rękodzielni Żyrardowskich Hille i Dietricha	7.	49

V. Postanowienia i rozporządzenia różnych Wydziałów.

1. O określeniu granicy okręgu celnego Kaliskiego	30.	219
2. O sposobie zachowania, wypuszczania z magazynów gorzelnianych i składów hurtowych, tudzież przeprowadzania i sprzedaży okowity i spirytusu w rejonie działalności straży karczemnej na granicy z Prusami i Austryą	31.	221

N. Стр.

3. Списокъ статей таможеннаго тарифа по европейской
торговлѣ, измѣненныхъ на основаніи Высочайше
утвержденнаго 3-го Іюня 1885 г. мнѣнія Государ-
ственнаго Совѣта 34. 242

N. Str.

3. Spis pozycyj taryfy celnej handlu europejskiego,
zmienionych na zasadzie Najwyżej zatwierdzonego
d. 3-go Czerwca 1885 r. Zdania Rady Państwa . . 34. 242

УКАЗАТЕЛЬ ПОСТАНОВЛЕНІЙ

по предметамъ, съ обозначеніемъ главы списка постановленій и распоряженій, а равно очереднаго номера той же главы.

По Вѣдомству Министерства Финансовъ:

- а) Торговля, мануфактурная, промышленная:
III 16, 20. IV 2.
- б) О податяхъ, гербовой бумагѣ, акцизѣ и пошлагахъ:
III 4, 5, 9, 10, 11, 12, 14, 17, 21. V 1, 2, 3.
- в) Кассовая, по банкамъ и кредитнымъ учрежденіямъ:
I 2.
- г) Горные и соляныя:
- д) Общія:

По Вѣдомству Министерства Внутреннихъ Дѣлъ:

- а) Полицейскія и военныя: III 1.
- б) О благотворительныхъ заведеніяхъ:
- в) По духовной части: III 22.
- г) Медицинскія:
- д) Почтовые: III 24.
- е) Общія: II 2. III 6.

SKOROWIDZ PRZEDMIOTOWY

do spisu rzeczy, z oznaczeniem rozdziału tegoż spisu, oraz numeru kolejnego w rozdziale.

Wydział Ministeryum Finansów:

- a) Handlowe, rękodzielnicze, przemysłowe:
III 16, 20. IV 2.
- b) O podatkach, stemplach, akcyzie, cłach:
III 4, 5, 9, 10, 11, 12, 14, 17, 21. V 1, 2, 3.
- c) Kasowe, o bankach i instytucjach kredytowych:
I 2.
- d) Górnicze i Solne:
- e) Ogólne:

Wydział Ministeryum Spraw Wewnętrznych:

- a) Policyjne i wojskowe: III 1.
- b) O zakładach dobroczynnych:
- c) Wyznaniowe: III 22.
- d) Lekarskie:
- e) Pocztowe: III 24.
- f) Ogólne: II 2. III 6.

По вѣдомству Минист. Путей Сообщ. и Публичныхъ зданій:
III 25. IV 1.

По Вѣдомству Министерства Юстиціи:
II 1. III 7, 8, 13, 15, 18, 19, 25.

По Вѣдомству Военнаго Министерства:
I 1. III 23.

По Вѣдомству Министерства Государственныхъ Имуществъ:
III 1, 3.

Wydział Ministerium Dróg Komunikacyi i Gmachów Publicznych:
III 25. IV 1.

Wydział Ministerium Sprawiedliwości:
II 1. III 7, 8, 13, 15, 18, 19, 25.

Wydział Ministerium Wojny:
I 1. III 23.

Wydział Ministerium Dóbr Państwa:
III 1, 3.

0M449
II/0364



SPROSTOWANIE.

<i>Strona:</i>	<i>Wiersz od góry:</i>	<i>Zamiast:</i>	<i>Winno być:</i>
53	12—13	zyskowności	dochodów z
53	24—25	powinności	spraw
55	32	niewymienionych	wymienionych
57	14	wydatki	na wydatki
57	17	sto	pięćset
63	17	które je przyjęły,	którzy je przyjęli,
63	28	donosi	donoszą
103	11	zajmują się	zajmują tę
133	8	pozwoili	pozwoili
151	21	Osobom zmarłym, jak	Osobom, jak również ro-
		również ich rodzinom	dzinom osób narłych,
185	8	przewodniczeniu	przewodniczenie
187	3	czynności	czynności,
187	20—21	w wydziale głównej kasy	w głównej kasie
191	20	został wydrukowany	została wydrukowana
193	8	tych samych	samych tych
225	7	maja	mieć

ПРИЛОЖЕНИЯ

къ II-й части Сборника Законовъ 1885 года

DODATKI

do części II-éj Zbioru Praw z roku 1885.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

Въ Гатчинѣ,
7-го Мая 1885 года.

„Быть по сему.“

РОСПИСАНІЕ

должностей губернскихъ и окружныхъ акцизныхъ управлений.

	Оклады содержанія въ годъ.			Классы и разряды.		
	Жалованья.	На разъѣзды.	Всего.	По долж-ности.	По шитью на мундиръ	По пенсїи.
	Р у б л я.					
I. Губернскія акцизныя управленія.						
Управляющій акцизными сборами .	3500	1000	4500	V	V	III 1 ст.
Ревизоръ:						
Старшій	1400	1000	2400	VI	VI	III 2 ст.
Младшій	1000	1000	2000	VII	VII	IV
Техникъ:						
Старшій	1400	1000	2400	VI	VI	III 2 ст.
Младшій	1000	1000	2000	VII	VII	IV
Чиновникъ по судебной части .	1400	1000	2400	VI	VI	III 2 ст.
Въ канцеляріи управляющаго:						
Секретарь	1400	—	1400	VIII	VIII	VI
Помощникъ секретаря	500	—	500	IX	IX	VIII
Бухгалтеръ	1400	—	1400	VIII	VIII	VI
Помощникъ бухгалтера	500	—	500	IX	IX	VIII
На канцелярскіе расходы, наемъ писцовъ, сторожей, квартиры для канцеляріи и печатаніе бланковъ	—	—	3000			
II. Окружныя акцизныя управленія.						
Надзиратель акцизныхъ сборовъ:						
Въ округахъ 1-го разряда .	1300	600	1900	} VII	VII	IV
„ 2-го „ .	1100	600	1700			
Помощникъ надзирателя акцизныхъ сборовъ:						
Старшій	800	600	1400	VIII	VIII	VI
Младшій	600	600	1200	IX	IX	VIII
Дѣлопроизводитель:						
Въ округахъ 1-го разряда .	600	—	600	} IX	IX	VIII
„ 2-го разряда .	500	—	500			
На канцелярскіе расходы, наемъ писцовъ и на бланки для окружныхъ управленій	—	—	800			

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W Gieczynie,
7-go Maja 1885 roku.

„Ma być podług tego.“

ROZKŁAD

posad w zarządach akcyznych gubernialnych i okręgowych.

	Uposażenie roczne.			Klasy i kategorie.		
	Pensyi.	Na podróże.	R a z e m.	Podług urzędu.	Podług haf- tu na mundurze.	Podług emerytury.
	R	u	b	l	e.	
I. Zarządy akcyjne gubernialne.						
Zarządzający przychodami akcyznymi	3500	1000	4500	V	V	III 1 kl.
Rewizor:						
Starszy	1400	1000	2400	VI	VI	III 2 kl.
Młodszy	1000	1000	2000	VII	VII	IV
Technik:						
Starszy	1400	1000	2400	VI	VI	III 2 kl.
Młodszy	1000	1000	2000	VII	VII	IV
Urzędnik do działu sądowego	1400	1000	2400	VI	VI	III 2 kl.
W kancelaryi zarządzającego:						
Sekretarz	1400	—	1400	VIII	VIII	VI
Pomocnik sekretarza	500	—	500	IX	IX	VIII
Buchhalter	1400	—	1400	VIII	VIII	VI
Pomocnik buchhaltera	500	—	500	IX	IX	VIII
Na wydatki kancelaryjne, najem kancelistów, stróżów, mieszkanie na kancelaryę i drukowanie blankietów	—	—	3000			
II. Zarządy akcyjne okręgowe.						
Nadzorca przychodów akcyznych:						
W okręgach 1-jej kategorii	1300	600	1900	} VII	VII	IV
„ 2-jej „	1100	600	1700			
Pomocnik nadzorca przychodów akcyznych:						
Starszy	800	600	1400	VIII	VIII	VI
Młodszy	600	600	1200	IX	IX	VIII
Referent:						
W okręgach 1-jej kategorii	600	—	600	} IX	IX	VIII
„ 2-jej „	500	—	500			
Na wydatki kancelaryjne, najem kancelistów i na blankiety dla zarządów okręgowych	—	—	800			

III. Состоящіе при анцизныхъ управленіяхъ контролеры и надсмотрщики.

Контролеры:

а) на винокуренныхъ заводахъ:

Старшій	не свыше 800	не свыше 250	не свыше 1050	XII	XII	IX
Младшій	— 600		— 850			
б) на табачныхъ фабрикахъ:						
Старшій	— 840		— 1090			
Младшій	— 672		— 922			
в) на сахарныхъ заводахъ:	по 600	—	по 600			

Надсмотрщики:

На водочныхъ заводахъ . . .	не свыше 600	—	не свыше 600			
По питейной части	— 400	не свыше 250	— 650			
По табачной части	— 400	— 250	— 650			

Приложеніе къ § 24.

Приложеніе къ ст. 29.

РОСПИСАНІЕ ПЕНСІЙ І КЛАССА.

Разряды пенсій.	Число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи.	На каждые сто рублей полного эмеритального оклада назначается къ производству.		Разряды пенсій.	Число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи.	На каждые сто рублей полного эмеритального оклада назначается къ производству.	
		Рубли	коп.			Рубли	коп.
1	10	46	94	14	23	73	47
2	11	48	98	15	24	75	51
3	12	51	2	16	25	77	55
4	13	53	6	17	26	79	59
5	14	55	10	18	27	81	63
6	15	57	14	19	28	83	68
7	16	59	18	20	29	85	72
8	17	61	23	21	30	88	10
9	18	63	27	22	31	90	48
10	19	65	31	23	32	92	86
11	20	67	35	24	33	95	24
12	21	69	39	25	34	97	62
13	22	71	43	26	35	100	—

III. Urzędujący przy zarządach okręgowych kontrolerzy i dozorczy.

Kontrolerzy:

a) w gorzelniach:

Starszy

Młodszy

b) w fabrykach tabaczknych:

Starszy

Młodszy

c) w cukrowniach:

Dozorcy:

W gorzelniach

W dziale napojów

W dziale tabaczknym

do 800

— 600

— 840

— 672

po 600

do 600

— 400

— 400

do 250

—

do 250

— 250

do 1050

— 850

— 1090

— 922

po 600

do 600

— 650

— 650

XII

XII

IX

Dodatek do § 24.

Dodatek do art. 29.

ROZKŁAD PENSYJ EMERYTALNYCH I-jej KLASY.

Kategorie pensyj emerytalnych.	Liczba lat uczestnictwa w kasie emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości.	Na każde sto rubli całkowitej płacy emerytalnej wyznacza się do wydania.		Kategorie pensyj emerytalnych.	Liczba lat uczestnictwa w kasie emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości.	Na każde sto rubli całkowitej płacy emerytalnej wyznacza się do wydania.	
		Ruble	kop.			Ruble	kop.
1	10	46	94	14	23	73	47
2	11	48	98	15	24	75	51
3	12	51	2	16	25	77	55
4	13	53	6	17	26	79	59
5	14	55	10	18	27	81	63
6	15	57	14	19	28	83	68
7	16	59	18	20	29	85	72
8	17	61	23	21	30	88	10
9	18	63	27	22	31	90	48
10	19	65	31	23	32	92	86
11	20	67	35	24	33	95	24
12	21	69	39	25	34	97	62
13	22	71	43	26	35	100	—

Приложение къ ст. 30.

РОСПИСАНІЕ ПЕНСІЙ П КЛАССА.

Разряды пенсій.	Число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи.	На каждые сто рублей полного эмеритального оклада назначается въ производству.		Разряды пенсій.	Число лѣтъ участія въ эмеритальной кассѣ вѣдомства Министерства Юстиціи.	На каждые сто рублей полного эмеритального оклада назначается къ производству.	
		Рубли	коп.			Рубли	коп.
1	10	29	60	14	23	47	28
2	11	30	96	15	24	48	64
3	12	32	32	16	25	50	—
4	13	33	68	17	26	51	36
5	14	35	4	18	27	52	72
6	15	36	40	19	28	54	8
7	16	37	76	20	29	55	44
8	17	39	12	21	30	57	68
9	18	40	48	22	31	59	93
10	19	41	84	23	32	62	17
11	20	43	20	24	33	64	42
12	21	44	56	25	34	66	67
13	22	45	92				

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

Въ Петергофѣ,
3-го Іюня 1885 года.

„Быть по сему.“

ШТАТЪ

Управленія эмеритальной кассы вѣдомства Министерства Юстиціи.

НАЗВАНІЕ ДОЛЖНОСТИ.	Число чиновъ.	Жалованья.	Столовыхъ.	Квартирныхъ.	Итого содержанія.		Классы и разряды.		
					Одному.	Всѣмъ.	По должности.	По шитю на мундирѣ.	По пенсіи.
					Р у б л и.				
Управляющій дѣлами эмеритальной кассы	1	2500	1000	1000	4500	4500	V	V	III 1 ст.
Старшій дѣлопроизводитель	1	1300	600	600	2500	2500	VI	VI	III 2 ст.
Младшихъ дѣлопроизводителей	2	900	360	360	1620	3240	VII	VII	V
Письмоводитель	1	500	250	250	1000	1000	VIII	VIII	VI
На наемъ писцовъ, канцелярскіе расходы, изготовленіе печатныхъ списковъ и т. д.	—	—	—	—	—	2760			
Всего	5					14000			

Dodatek do art. 30.

ROZKŁAD PENSYJ EMERYTALNYCH II-jej KLASY.

Kategorie pensyj emerytalnych.	Liczba lat uczestnictwa w kasie emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości.	Na każde sto rubli całkowitej płacy emerytalnej wyznacza się do wydania.		Kategorie pensyj emerytalnych.	Liczba lat uczestnictwa w kasie emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości.	Na każde sto rubli całkowitej płacy emerytalnej wyznacza się do wydania.	
		Ruble	kop.			Ruble	kop.
1	10	29	60	14	23	47	28
2	11	30	96	15	24	48	64
3	12	32	32	16	25	50	—
4	13	33	68	17	26	51	36
5	14	35	4	18	27	52	72
6	15	36	40	19	28	54	8
7	16	37	76	20	29	55	44
8	17	39	12	21	30	57	68
9	18	40	48	22	31	59	93
10	19	41	84	23	32	62	17
11	20	43	20	24	33	64	42
12	21	44	56	25	34	66	67
13	22	45	92				

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W Peterhofie,
3-go Czerwca 1885 roku.

„Ma być podług tego.“

ETAT

Zarządu kasy emerytalnej wydziału Ministerium Sprawiedliwości.

NAZWISKO URZĘDU.	Liczba urzędników.	Pensyi.	Na stół.	Na mieszkanie.	Razem uposażenia.		Klasy i kategorie.		
					Dla jednego.	Ogółem.	Podług urzędu.	Podług hafu na mundurze.	Podług emerytury.
R u b l e.									
Zarządzający sprawami kasy emerytalnej	1	2500	1000	1000	4500	4500	V	V	III 1 kl.
Referent starszy	1	1300	600	600	2500	2500	VI	VI	III 2 kl.
Referentów młodszych	2	900	360	360	1620	3240	VII	VII	V
Kancelista	1	500	250	250	1000	1000	VIII	VIII	IV
Na najem urzędników do pisma, wydatki kancelaryjne, przygotowanie list drukowanych i t. d. .	—	—	—	—	—	2760			
Ogółem	5					14000			

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

Въ Петергофѣ,
28-го Мая 1885 года.

„Быть по сему.“

ВРЕМЕННОЕ РОСПИСАНІЕ

КЛАССНЫХЪ ДОЛЖНОСТЕЙ ВЪ МѢСТНЫХЪ ПОЧТОВО-ТЕЛЕГРАФНЫХЪ УЧРЕЖДЕНІЯХЪ.

	Число чиновъ.	Содержаніе въ годъ.				Классы и разряды.		
		Жало- ванья.	Столо- выхъ.	Одному.	Всего.	По должности.	По шитью на мундиръ.	По пенсіи.
I. Управленія почтово-телеграфныхъ округовъ.								
а) Въ округъ перваго класса:								
Начальникъ округа	1	2000	1000	3000	3000	V	V	Ш ст. 1
Помощниковъ его	2	1200	600	1800	3600	VI	VI	Ш ст. 2
Дѣлопроизводитель	1	800	400	1200	1200	VIII	VIII	V
Помощниковъ его	2	500	300	800	1600	IX	IX	VI
Бухгалтеръ	1	700	300	1000	1000	VIII	VIII	V
Помощниковъ его	2	500	200	700	1400	IX	IX	VI
Канцелярскихъ чиновниковъ	По	опредѣленію округа.		начальника		XII	—	IX
На содержаніе канцелярскихъ чиновниковъ, а также на наемъ писцовъ, мастеровыхъ, сторожей и разсылныхъ	—	—	—	—	2000			
Итого	9				13800			
б) Въ округъ втораго класса:								
Начальникъ округа	1	1700	800	2500	2500	V	V	Ш ст. 1
Помощниковъ его	2	1000	500	1500	3000	VI	VI	Ш ст. 2
Дѣлопроизводитель	1	700	300	1000	1000	VIII	VIII	V
Помощниковъ его	2	500	300	800	1600	IX	IX	VI
Бухгалтеръ	1	600	300	900	900	VIII	VIII	V
Помощникъ его	1	500	200	700	700	IX	IX	VI
Канцелярскихъ чиновниковъ	По	опредѣленію округа.		начальника		XII	—	IX
На содержаніе канцелярскихъ чиновниковъ, а также на наемъ писцовъ, мастеровыхъ, сторожей и разсылныхъ	—	—	—	—	1500			
Итого	8				11200			

Na oryginale Własną JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ręką napisano:

W Peterhofie,
28-go Maja 1885 roku.

„Ma być podług tego.“

ROZKŁAD TYMCZASOWY

posad klasowych w miejscowych instytucjach pocztowo-telegraficznych.

	Liczba osób.	Uposażenie roczne.				Klasy i kategorie.		
		Pensyi.	Na stół.	Dla jednego.	Ogółem.	Podług urzędu.	Podług hafu na mundurze.	Podług emerytury.
		R	u	b	l	e.		
I. Zarządy okręgów pocztowo-telegraficznych.								
a) W okręgu klasy pierwszej:								
Naczelnik okręgu	1	2000	1000	3000	3000	V	V	III kl. 1
Jego pomocników	2	1200	600	1800	3600	VI	VI	III kl. 2
Referent	1	800	400	1200	1200	VIII	VIII	V
Jego pomocników	2	500	300	800	1600	IX	IX	VII
Buchhalter	1	700	300	1000	1000	VIII	VIII	V
Jego pomocników	2	500	200	700	1400	IX	IX	VII
Urzędników kancelaryjnych	Podług decyzji naczelnika okręgu.					XII	—	IX
Na uposażenie urzędników kancelaryjnych, tudzież na najem urzędników do pisma, stróżów i woźnych	—	—	—	—	2000			
Razem	9				13800			
b) W okręgu klasy drugiej:								
Naczelnik okręgu	1	1700	800	2500	2500	V	V	III 1 kl.
Jego pomocników	2	1000	500	1500	3000	VI	VI	III 2 kl.
Referent	1	700	300	1000	1000	VIII	VIII	V
Jego pomocników	2	500	300	800	1600	IX	IX	VII
Buchhalter	1	600	300	900	900	VIII	VIII	V
Jego pomocnik	1	500	200	700	700	IX	IX	VII
Urzędników kancelaryjnych	Podług decyzji naczelnika okręgu.					XII	—	IX
Na uposażenie urzędników kancelaryjnych, tudzież na najem urzędników do pisma, stróżów i woźnych	—	—	—	—	1500			
Razem	8				11200			

в) Въ С.-Петербургскомъ округѣ, сверхъ положенныхъ по штату чиновъ, еще

Чиновникъ особыхъ порученій	1	800	400	1200	1200	VII	VII	IV
II. Почтово-телеграфныя конторы.								
Начальникъ конторы перваго класса	1	1200	600	1800	1800	VI	VI	III ст. 2
Помощникъ его	1	1000	500	1500	1500	VII	VII	IV
Начальникъ конторы втораго класса	1	1000	500	1500	1500	VI	VI	III ст. 2
Помощникъ его	1	800	400	1200	1200	VII	VII	IV
Начальникъ конторы третьяго класса	1	800	400	1200	1200	VII	VII	IV
Помощникъ его	1	600	300	900	900	VIII	VIII	VI
Начальникъ конторы четвертаго класса	1	600	300	900	900	VII	VII	IV
Помощникъ его	1	500	250	750	750	VIII	VIII	VI
Начальникъ конторы пятаго класса	1	500	250	750	750	VIII	VIII	VI
Помощникъ его	1	400	200	600	600	IX	IX	VII
Начальникъ конторы шестаго класса	1	400	200	600	600	VIII	VIII	VI
Помощникъ его	1	360	90	450	450	IX	IX	VII
Начальникъ почтово-телеграфнаго отдѣленія	1	360	90	450	450	IX	IX	VII
Начальникъ телеграфнаго отдѣленія	1	360	—	360	360	X	X	VII
Начальникъ почтоваго отдѣленія	1	360	—	360	360			
Почтово-телеграфные чиновники:								
перваго разряда	1	800	400	1200	1200	VIII	VIII	VI
втораго разряда	1	600	300	900	900	VIII	VIII	VI
третьяго разряда	1	500	250	750	750	IX	IX	VII
четвертаго разряда	1	400	200	600	600	IX	IX	VII
пятаго разряда	1	360	90	450	450	X	X	VII
шестаго разряда высшаго оклада	1	360	—	360	360	XII	—	IX
„ „ низшаго оклада	1	300	—	300	300			

Подписалъ: За Предсѣдателя Государственнаго Совѣта, Статсъ-Секретарь *Баронъ Николай*.

c) W okręgu S.-Petersburskim, oprócz ustanowionych w etacie urzędników, jeszcze:

Urzędnik do szczególnych poruczeń . . .	1	800	400	1200	1200	VII	VII	IV
II. Kantory pocztowo-telegraficzne.								
Naczelnik kantoru klasy pierwszej . . .	1	1200	600	1800	1800	VI	VI	III 2 kl.
Jego pomocnik . . .	1	1000	500	1500	1500	VII	VII	IV
Naczelnik kantoru klasy drugiej . . .	1	1000	500	1500	1500	VI	VI	III 2 kl.
Jego pomocnik . . .	1	800	400	1200	1200	VII	VII	IV
Naczelnik kantoru klasy trzeciej . . .	1	800	400	1200	1200	VII	VII	IV
Jego pomocnik . . .	1	600	300	900	900	VIII	VIII	VI
Naczelnik kantoru klasy czwartej . . .	1	600	300	900	900	VII	VII	IV
Jego pomocnik . . .	1	500	250	750	750	VIII	VIII	VI
Naczelnik kantoru klasy piątej . . .	1	500	250	750	750	VIII	VIII	VI
Jego pomocnik . . .	1	400	200	600	600	IX	IX	VII
Naczelnik kantoru klasy szóstej . . .	1	400	200	600	600	VIII	VIII	VI
Jego pomocnik . . .	1	360	90	450	450	IX	IX	VII
Naczelnik oddziału pocztowo-telegraficznego	1	360	90	450	450	IX	IX	VII
Naczelnik oddziału telegraficznego . . .	1	360	—	360	360	X	X	VII
Naczelnik oddziału pocztowego . . .	1	360	—	360	360			
Urzędnicy pocztowo-telegraficzni:								
pierwszej kategorii . . .	1	800	400	1200	1200	VIII	VIII	VI
drugiej kategorii . . .	1	600	300	900	900	VIII	VIII	VI
trzeciej kategorii . . .	1	500	250	750	750	IX	IX	VII
czwartej kategorii . . .	1	400	200	600	600	IX	IX	VII
piątej kategorii . . .	1	360	90	450	450	X	X	VII
szóstej kategorii z płacą wyższą . . .	1	360	—	360	360	XII	—	IX
„ „ z płacą niższą . . .	1	300	—	300	300			

Podpisał: Za Prezesa Rady Państwa, Sekretarz Stanu *Baron Nikolai*.